

- Dussault Ls-Ph., emp. Chât. Froetena
 Dussault Mlle Ophilia, ouv. en fourrures
 Dussault Mlle Irène, commis magasin
 Dussault Mlle Simone, commis magasin
 138 Gagnon Maurice, jardinier
 140 Toussaint Rodolphe, huissier
 Toussaint Mlle Gabrielle, prof. de piano

St-Ignace

- 146 Côte Napoléon, garde-moteur
 148 Sanschagrin J.-Ed., cond. Qué. Ry
 Fecteau Maurice, assurances
 Robitaille Arthur, charbon
 154 Laberge Jean, emp. C.P.R.
 Magnan Wilfrid, ouvrier au Parlement
 Deslauriers Lucien, ch.
 156 Delisle J.-Paul,
 160 Dion Paul, marchand de bois chauff.
 Dion Paul-Albert, commis-boucher
 Dion Marcel, plombier
 Drolet Joseph, ouv. en bouilloires
 Daigle Philémon, salon de barbier
 162 Lebel Rosario,

Dollard

- 164-166 Paré Joseph, épicier et rés.
 172 Beaulieu Emile, marc., de chiffons (rés.)
 176 Lapointe H., menuisier
 Marcoux Tél., anc. épicier
 Gignac Mendoza,
 178 Blouin Francis, couvreur
 Robitaille Ernest, pensionnaire

Ste-Thérèse

- 182 Bernier Denis, livreur de gâteaux
 184 Bernard Mme veuve Joseph
 Bernard René, agt d'assurances
 188 Lortie Arthur, cordonnier
 Lortie Mlle Desneiges
 196 Jobin Pierre, jr, pompier
 Jobin Mme veuve Pierre

Montcalm

- 200-204 Lajeunesse Paul, marchand de four
 rures, (magasin et rés.)
 208 Caron Jos. journalier
 210 Richard René, emp. "Le Soleil"
 212 Trudel Louis, épicier, rés.

Ave des Oblats

- 218 Parker Geo., anc. emp. Us. St-Malo
 222-224 Ampleman Napoléon, pâtissier
 222 Bernier Eusèbe, menuisier
 226 Lapointe Léopold, chauffeur de camion
 228 Martel Omer, emp. de la Cité

Boisseau

- 232 Tremblay Georges, anc. emp. Comm.
 Liqueurs
 234 Gingras J.-Arthur journalier
 Kirouac Mme veuve Edouard
 Duval J., journalier
 236 Carbonneau Antonio, emp. Laurentide
 240 Plamondon Charles, charretier
 Tremblay Paul, mégissier

Napoléon

- 252 Gilbert Mme veuve Gaudiose
 Gilbert Mlle Clara, emp. A. E. Marois
 Lepire Léo., emp. Dépt. Secours Directs
 250-254 Verreault Mme Joseph, épicier et rés.
 260-262 Asselin Wilfrid, garage (et rés.)

- 266 L'Heureux J.-E., comptable
 L'Heureux Alphonse, boucher (rés.)
 270 Morissette J.-C., plâtrier et magasin

Bagot

- 272-276 Forgues & Fils, chaussures
 278 Poulin Mme veuve Joseph
 280 Rondeau Roméo, forgeron
 282 Pilote Charles, journalier
 284 Gagnon Philémon, emp. de la Cité
 Gagnon Gérard, anc. emp. Dépt. Agris
 culture
 286 Rancourt Philippe, inspecteur
 292 Drolet Omer, emp. Québec Ry.
 156 Trudel Geo., off. circulation

Morin

- 294 Latulippe Sarto, épicier
 296 Savard Abraham, cordonnier
 Savard Albert, commis

Hermine

- 320 Rousseau Alfred, salon barbier, rés.
 322 Rousseau J.-Bte, salon de barbier et rés.
 174 Bouthillette J., ouv. chaus.

Kirouac

- 336 Gilbert Lorenzo, journalier
 Gagnon Mme veuve Adjudor
 Plamondon E., journalier
 338r Moisan Joseph, jnr, cordonnier (bouti
 que et rés.)

- 340 Bédard Elzéar, cour à bois
 348 Morissette Joseph, journalier
 350 Bond Thomas, laborer
 352 Dufour Alfred, barbier

Colomb

- 354 Boudreau Edmond, ouv. chaus.
 362 Goulet Roland, commis garage
 364-366 Blouin Paul, march. chaus., rés.
Châteauguay

- 376 Gouge Lucien, plombier (rés.)

- 376½ Métivier Joseph, journalier

- 386 Vachon J.-Bte., cordonnier

- Vachon Antonio, cordonnier

- 386¼ Chamberland Chs, cordonnier

Franklin

- 386½ Paquet Charles, emp. de bureau

- 388 Paquet Pierre, charretier

Arago

STE-MADELEINE, de 70, rue St-Olivier
 à 17, Côte Ste-Geneviève, quartier St-
 Jean-Baptiste.—From 70 St. Olivier St.
 to 17 St. Genevieve Hill, St. Jean-Bap-
 tiste ward.

Côté Sud — South Side

- 15 Gendron Joseph, journalier
 Gendron Louis, commis

- 15½ Desrochers Roméo, plombier

- 21 Garant Omer agent New York Life Ins.
 Boivin Emile, emp. Rock City

- 21¼ Marois J. Paul, commis

- 21½ Thibault Mme veuve M. A. D.

- 21½ Verret Albéric, emp. C.N.R. Tely.
 Decène Mlles
 27 Plante Paul, emp. Pâtisserie Frontenac
 Jobin Aurélien, commis
 29 Joncas Alfred, plâtrier
 31 Côté Ls-Eugène, maître d'hôtel
 31½ Paquet Mme veuve Jean
 33 Roy Mme veuve Adéland

Côté Nord — North Side

- 2 Paré Octave, journalier
 Bergeron Benjamin emp. Travaux Pu
 blic
 6 Fradette Joseph-Ed., chauff. d'auto
 Lynch Mme veuve A.
 8 Vincent Paul, tailleur de fourrures
 Dugal Mme veuve Paul
 Dugal André, emp. Laiterie Laval
 10 Duchesneau Paul, emp. Nesbitt,
 Thomson & Co.
 12 Roy Mlle Alina, emp. Palais de Justice
 Gourde Mlle Alice, emp. s. civil
 14 Langevin Octave, journalier
 Langevin Johnny, cord.- mach.
 14 Gendron R. J., emp. Dom. Arsenal
 24r Lagueux F.-Odina, atelier
 26 Dupéré Rolland, architecte
 Dupéré Mme veuve J.-Eloi
 Gagné Mlle Marie
 Simard Mlle M.-Jeanne
 26½ Denis Roland, emp. "Le Soleil"
 Langlais Maurice, cond. d'auto
 28 Tremblay Marcel, emp. Laurentide Auto
 mobiles
 Lachance Lauréat, tailleur d'habits

STE-MARGUERITE, de 41, St-Roch, à 44,
 rue de la Couronne, quartier St-Roch. —
 From 41 St. Roch St. to 44 Crown St.,
 St. Roch ward.

Crane Limited, steam plumbing

Côté Sud — South Side

- 19 Abrmson Isaac, Eabbin
 25 Hebrew Synagogue Hall
St-Dominique
 37 Turkakis John, épiciier (rés.)
 41 Côté Geo.-Léon, conducteur C. N. R.
 43 Ferland Trefflé, chauff. de taxi
 Ferland Léo, camionneur
 47 Lefrançois Octave,
 Blais Adéoda, journalier
 Laberge Joseph, électricien
 51 Giroux Paul, emp. Br. Boswell
 Berthiaume Louis, journalier
 Montminy Alfred, mécanicien
 55 Lachance J.-Bte, journalier
 57 La Cie des médicaments T. P., Trem-
 blay Mme Ad., remèdes brevetés
 59 Poulin Maurice, prop. garage Tamman-
 ny
Grant
 63 Denis J.-Bte, voy. de commerce
 65 Lachance Adrien, pompier
 67 Bisailon Hervé, teinturier
 69 Garage "Tammany" Maurice Poulin,
 prop.

- 71 Denis Joseph-Alb. emp. P.-A. Alain
 Denis Joseph, snr, menuisier
 73 Lemieux Mme veuve Alphonse
 Létourneau Mme veuve Alphonse
 75 Picard Antoine, pressier
 Picard Roland, cond. de camion
 75r Pepin Mlle Virginie
 77 St-Antoine Mlle Philomène
 Talbot Mlle Elise
 Hallé Mme veuve Léon
 Hallé Raoul, peintre
 Hallé Frs., électricien en radios
 79 Paquet Lorenzo, militaire
 Robinson & Co.
 Canadian Import Co. boutique et ré-
 paration
 Patry Alexandre, journalier
 81 Letellier Paul, journalier
 Morel Paul Emile, tail. de cuir
 83 Paré Eudore, livreur de pain
 Tremblay Mme veuve Wm
 83½ Deschênes, Maurice, emp. J.-B. Re-
 naud
 85 Ampleman Mme veuve Georges
 89 Giroux Roméo, plâtrier
 Paré Hector, emp. James Strachan
 91 Clavet René, chauff. taxis
 Poulin Jean-Paul, emp. Gen'l Automobile
 Supply Reg'd
 95 Michaud Pierre Et., journalier
 95a Marois Raoul, journalier
 95b Cloutier Victor, plâtrier
 95c Cloutier Aurèle, journalier
 Cloutier Hector, statuaire
 95d Therrien Edmond, journalier
 Therrien Léo, journalier
 95e Marcotte Edouard, menuisier
 101 Labrecque Amédée, journalier
 103 Verreault Pierre, A. cond. d'auto
 105 Paquet Ulric, boucher
 107 Desroches Mme veuve Napoléon
 Villeneuve Rodolphe, emp. dépt milice
 107½ Barbeau Adéland, mécanicien
 109 Lépine Enr., vitriers
 Lépine Henri, propriétaire
 111 Marier Arthur, Enr. artistes-peintres
 et vitriers

Du Pont

- 125 —
 127 Delisle Patrick, plombier
 129 —
 135 Cour à bois St-Roch, Roger Hallé prop.
 145 Jobin J.-B., emp. Bégin & Frère
 Doyon Napoléon, commerçant de fruits
 et rés.
 155 Dussault Gédéon, marchand de fruits
 et restaurant
Laliberté
 159 Trudel Maurice, comptable
 167 Grant Robert, menuisier
 169 Dionne Joseph, journalier
 171 Letarte Mme veuve Philippe
 171½ Damour Prudent, journalier
 175 Robitaille Emile, imprimeur, relieur,
 papetier en gros, bureau
 179 Audibert J.-L., journalier
 Dufour Roland, ouvrier en chaussures
 181 Dupuis Mme veuve Armand

- 183 Hamel William, agent Métropolitain
 183½ Hamel Mlle Jeannette
 Moreau Mme veuve Philémon
 185 Simard J.-Mathias, voy. de commerce
 185½ Laflamme J.-H., boulanger, rés.
 187 Maheux Alfred, sec.-trésorier, La Cie
 Hubert Moisan — Assurance Funéraire
 de Québec
 189 St-Antoine Chs-A., voy. de commerce
 191 Boucher Joseph, horloger
 193 Boucher Raoul, horloger
 195 Chaumette J.-Alex., voy. de commerce

De l'Eglise

- 205 Thivierge Achille, épicier
 205½ L'Heureux Mme veuve Moïse
 Dubé Robert, ingénieur de marine
 207 Goulet Joseph, journalier
 209 Verreault Joseph, emp. O. Chalifour
 Gauthier Paul, journalier
 Bélanger Gabriel
 211 Prémont Mlle Lucille
 Blouin Mlle Osilia, rentière
 213 Lessard Cyrille, rentier
 Lessard Emile, emp. Que. Ry.
 Touchette Mme veuve Pierre
 215½ Tremblay Antonio, électricien
 217 —
 219 Lemieux Mme veuve Théodore
 Lemieux Alfred, journalier
 223 —
 225 Leclerc Armand, laitier
 Leclerc Anselme, menuisier
 227 Gagné J.-A., cuisinier
 Côté Alphonse, voy. de commerce

Côté Nord — North Side

Vallière

- 2 L'Action Catholique
 4 (entrepôt)
 6 Commission des Liqueurs (entrepôt)
 8 Millen John & Son, Ltd, accessoires
 d'autos, Rousseau Maurice, gérant

St-Roch

- 24 White Indian Truck Service
 26 General Equipment, Reg'd (entrepôt)
 30 Prévost Georges, journalier
 32 Bolduc Mme Ernest
 Cantin Joseph, camionneur
 St-Dominique
 —Station de gazoline, J.-A. Roy prop.

36 —

- 50½-52 Jewish School, F. Charron, pré-
 sident
 Ben Lion, director Hebrew School
 52½ Besler Bruce, pedlar
 56 Fradette Jean-Bte, journalier
 58 Robitaille Mlles M. et O.
 60 —
 62 Lemieux Louis, chauff. stationnaire
 Lemieux Léo, emp. Shaw. W. & P. Co.
 64 Turgeon Mme veuve Alexandre
 Turgeon Alexandre, tail. en fourrures
 66 Ladurantaye Roméo, emp. des Postes
 Salon de coiffure Jeannot, Mme A.
 Ladurantaye, prop.
 68 Picard Mme veuve Albert

- 68 Picard Gérard, journalier
 Picard Maurice, militaire
 Boutin Jules, journalier
 70 Foisy John, mécanicien
 72-74 —
 80 Plante Eugène, barbier
 82 Lachance Pierre-C., emp. Canadian Im-
 port Co.
 84 Huot Philippe, commis de taverne
 88 Giguère Mme veuve Joseph
 Trudel Mlle Eva
 90 Baribeau Elzéar, journalier
 Marceau Lucien, emp. Que. Cartage
 Marceau Elie, emp. Dom. Cartage
 92 Doyle Mlles Caroline et Jeanne
 94 Goulet Joseph, menuisier
 Picard Joseph, cond. Que. Ry
 98 Garage privé
 106 Lépine Enr., vitriers, entrepôt
 108 Huot Aristide plâtrier
 Langlois Ernest, journalier
 110 Lebel Mme veuve Alphonse
 Ouellet Joseph, ing. stationnaire
 118 Baril Joseph, journalier

Du Pont

- 130 Poulin Edouard, prop. Gen. Auto Suppl.
 132 Bundock Ev. ingénieur C. P. R.
 134 Leclerc Georges, emp. Reconstruction
 Economique
 134 Leclerc Georges, emp. s. civil
 136 Clavet Emmanuel, prop. taxis
 142 Giguère Raoul, chauffeur de taxi
 144 Martel Lauréat F., agt manuf., (rés.)
 146 Duval Gaudias, boulanger
 Grant Harry, électricien
 St-Pierre Mlle Marie
 148 Guy Alphonse, rentier
 150 Lavallée Lorenzo, locataire McColl Fron-
 tenac

Laliberté

- 158 Epicerie Moderne, Joseph Goulet, prop.
 160 MacDonald Moïse, vétéran
 164 Barko Nicolas, finisseur en ciment
 Dénichaud Georges, vétéran
 166 Talbot Henri, journalier
 168 Verret Roméo, conducteur d'auto
 172 Coveney Chs, journalier
 172½ Doire David, mécanicien
 172½ Robert Eudore, emp. Anglo Pulp
 174 Lessard Albert, emp. Quebec Power
 178 Chabot Mme veuve Odile
 Gagnon Chs-Eug., électricien
 180 Pouliot Georges, emp. W. Brunet
 Pouliot Mlle Laure
 182 Roy Arthur, emp. Pollack
 Roy Sylvio, emp. Pollack
 Lamothe Josaphat, méc. d'auto
 184 Office Speciality Mfg Co., Ltd
 186 General Electric
 190 National Cash Register
 Champoux & Parent, accessoires d'autos

De l'Eglise

- 210 Gamache Ls-A., tailleur de hardes
 214 —
 222 Falardeau Mme veuve François

- 222 Falardeau Léopold, acheteur Syndicat de Québec
Falardeau Wilbrod, comptable
224 Soucy Léopold, peintre-décorateur (rés)

STE-MARIE, de 15½, rue St-Réal, à 380, rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 15½ St. Réal St. to 380 St John St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est — East Side

- 1 Fournier Paul, emp. Statistiques
Bouchard Albert, typographe
Dassylva Robert, waiter
Rousseau Chs, commis-boucher
Turgeon Mlle Léa, emp. Dom. Textile
3 Normand Mme veuve Philippe
3½ Létourneau Maurice, militaire
Lavigueur
7 Bisson Joseph, épicier (rés.)
9 Fournier Edouard, débiteur
Latourelle
15 Baril Emile, agent d'assurances
17 Chandonnet Mme veuve Octave
Trudel Mme veuve Harry
19 Godin Lucien, commis
Pouliot J.-F., emp. des Postes
Pouliot Fortunat, comptable
St-Olivier
23 Nadeau Edgar, épicier
25 Gauvin Adélard, menuisier
27 Côté Roméo, journalier
29 Brousseau Mme veuve Joseph-Edouard
Brousseau Pierre, journalier
31 Gauvin Wilfrid, presseur
Gauvin Adélard, sr, boucher (rés.)
Gauvin Jean-Chs, commis
Marier Onésiphore, commis
Richelieu
33-35 Matte Arthur, voy. commerce
Matte Edmour, comptable
37 Paquet Aurélien, emp. Min. de l'Agriculture
45 Gagnon Edmond, emp. Dépt. Marine

Côté Ouest — West Side

- Lavigueur*
6 —
Giguère Nap., anc. emp. du Hâvre
6½ Bernard Florent, menuisier
8½ Couture Raymond, journalier
Bergeon Paul, commis taverne
10 Guimont Cyrille, commis
12 Patry Emile, emp. de la Cité
Latourelle
14 Falardeau Mme veuve J.-Bte
18 Parent Edouard, rentier
Parent Frs.-Edouard, comptable
Pelchat Edouard, pensionnaire Fédéral
20 Larose Louis, électricien
Richard Edmond, cord.-machiniste
Robitaille Oscar, emp. civique
St-Olivier
20½ Blanchet Phydime, rep. de chaussures
22 Chartier Albert, emp. Hethrington

- 22 Bourque G., emp. dépt chômage
Plourde Mme veuve Alphonse
Dupuis René, militaire
24 Côté Mlle Rose,
Fréchette Lorenzo, emp. Voirie
32 Martin J.-M., épicier
Richelieu
34 Boulangerie Cartier, Antonio Pouliot, prop. (rés.)
Jackson Adrien, pompier
36 Roy Emile, jobber en tabacs
38 Poitras J.-Bte, solliciteur
38½ Studio Henri, Enr., J.-Henri Gauvreau, prop.
40 Hélie Wilfrid, J., commis
D'Aiguillon
44 Belleau Mme veuve Wilbrod
Belleau Sylvio, comptable B. de Poste
46 Brochu Hervé, restaurant et rés.
48 La Cordonnerie Ste-Marie,
Fortier Benoît, propriétaire

ST-MARTIAL, de Royal Roussillon à St-Amadour, quartier Limoilou.—From Royal Roussillon to St. Amadour, Limoilou ward

- 1 Le Courrier de Limoilou
Emond Lucien, comptable
3 —
5 Mathieu F.-E., comptable C. G. A.
7 Lessard Eugène, ing. électricien à l'Ecole Technique
9 Jobin Paul-Emile, gérant de la Cie de Marbre et Tuile de Québec
11 Dumas Benjamin, emp. des Postes
13 Soucy Joseph, emp. C.N.R. Shop
Letarte Antoine, emp. Hôtel de Ville
Letarte André, emp. Dépt de la Voirie
17 Poulin David, commis
Goulet Florido, emp. Cie Paquet
25 Appartements St-Martial
A-Bernier J.-Antoine, emp. Q. Power
B-Gignon Roger, photographeur
C-Giguère Roger, insp. machines Burroughs
25 D-Lamontagne Joseph, de Lamontagne & Fils
Mercier Philippe, commis de bureau
E-Cloutier Rodolphe, B.S.A.
F-Pageau Henri, commis de bureau
33 Koenig Mme veuve John
37 Drolet Geo.-Lauréat, voy. de commerce
41 Martel Ernest, voy.-commerce
45 Tremblay Joseph-Eug., ent.-général
49 Jobin Mme veuve Valmore
Lavoie Lorenzo, laitier
ST-MATHIAS, de 159, rue St-Ambroise, à 69, Avenue Bigaouette, quartier St-Sauveur.—From 159 St. Ambroise St. to 69 Bigaouette Avenue, St. Sauveur ward.
13 Dorval Léger, mécanicien
15-17 Boutet Joseph, du Bureau de Collection Hôtel de Ville
21 Dion Gréard, régleur

Carillon

- 33 Lafrance Joseph, cordonnier
 35 Dubé Philippe, charpentier
 Dubé Adéland, journalier
 Dubé Majella, journalier
 37 Monier Adéland, emp. Dépt Aqueduc
 Monier Alphonse, journalier
 39 Marsan Louis, tailleur en cuir
 Marsan Léon, tailleur cuir
 41 Gosselin Amable, entr-menuisier
 Pelletier Henri, comptable
 47 Breault Emile, mécanicien
 49 Taillon Joseph, contremaître gantier
 Taillon Camille, comptable
 55 Paradis Camille, plombier
 57 Bédard Lucien, plombier
 Labbé Adéland, cordonnier
 Bédard Mme veuve Francis,
 Bédard Roger, plombier
 59 Racine Joseph, menuisier
 61 Lafrance Roland, gardien de nuit
 65 Boutin Albert, emp. Dom. Arsenal
 67 Maranda Camille, chauffeur de camion
 73 Gosselin Pierre, entr-menuisier
 Gosselin René, électricien
 75 Bussièrès Lucien, ancien emp. Laiterie
 de Québec
 77 Pouliot Joseph, chauffeur taxi
 79 Bédard Wilfrid, plombier
 81 Robitaille Arthur, menuisier
 83 Chevalier Lucien, Salon de barbier, rés.
 85 Blouin Omer, talleur
 85½ Jobin Emilius, comptable
 85½ Letarte Joseph, chauffeur d'auto
 Roberge Joseph-Octave, mécanicien
 85¾ Soucy Gédéon, chauffeur d'auto

Avenue Renaud

- 89 Jobin Lucien, emp. Sun Leather Corporation
 89½ Roberge Léopold, ouv. en chaussures
 91 Mallard Jacques, charretier
 Mallard Emile, journalier
 93 Leblond Mme veuve Cyrille
 Plante Antonio, journalier
 95 Bédigarié Philippe, pressier
 103 Blouin Louis, plombier (boutique)
 105 Hébert Arcadius, boulanger
 107 Maranda Gérard, boulanger
 109 Boivin Joseph, peintre
 113 Ferland Napoléon, expéditeur
 115 Dumont Léodora, contremaître
 Guénette Gérard,

Avenue Bigaouette

- 119 Simard Donat, chauffeur de taxi
 Verreault Mlle Germaine
 121 Labbé Rosario, plombier
 Giguère Léopold, journalier
 125 Pelletier Mme veuve Napoléon
 127 Beaupré Joseph, commis de taverne

Côté Nord — North Side

- 10 Hervieux Georges, journalier
 12 Kirouac J.-Nap., cordonnier
 Ferland Mme veuve Louis
 18 Giguère Adéland, mécanicien C. N. R.
 24 Pouliot J.-B. peintre

- 26 Beaulieu Henri, voyageur
 30 Guilbault Mlle Aline, restaurant
 Guilbault Léopold, journalier

Carillon

- 32 Beaulieu Euclide, emp. Com. des Liq.
 32½ Laverdière Virgile, débardeur
 Lemelin Mlle Béatrice & Hélène
 Laplante Rosaire, cond. Que Ry.
 34 Labrecque Alcide, emp. Dom. Arsenal
 36 Mercier Mme veuve Elzéar
 38 Casault Alfred, march. de tabac, rés.
 38½ Gendreau Pierre, couvreur
 Bérubé Alfred, débardeur
 40 Gingras Amédée, tailleur en cuir
 42 Chevalier Mme veuve Joseph
 46 Lemay J.-Arthur, agent d'assurances
 48 Coulombe Arthur, tailleur en cuir
 50 Masson Laval, pâtissier chez Jos. Vail-
 lancourt
 Masson François, agent
 52 Alain Joseph, constable
 Champlain Joseph, cordonnier
 54 Labrecque Joseph, jnr, chauff. d'auto
 56 Labrecque Jos.-Elp., repasseur de peaux
 62 Caron Aug., ing. machines fixes
 64 Paquet Adjutor, tail. en cuir
 66 Lepage Mme veuve Wincelas
 Lapointe Omer, mégissier
 68 Pichette Mme veuve Denis
 Lepage Adrien, surtd. Can. Swift Co.
 70 Faucher Mme veuve Honoré
 72 Gagnon Joseph, emp. s. civil
 76 Pouliot Joseph, emp. C. des Liqueurs
 78 Lavallée Henri, plombier
 80 Pouliot Nap., contracteur
 Pouliot Adjutor, peintre
 82 Asselin Louis, plombier
 84 Bois Napoléon, emp. Cie Paquet
 86 Laflamme Donat, boulanger

Avenue Renaud

- 90 Bourbeau Mme veuve Napoléon
 Bourbeau Lucien, cord.-machiniste
 Bourbeau Gérard, emp. Laiterie Laval
 94 Laroche Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
 96 Latoche Mme Wilfrid
 100-102 Deschènes Donat, voy. commerce
 Deschènes Mme veuve Elzéar
 104-116 Morency Jos.-L., Inc., boîtes en
 carton

Avenue Bigaouette

- 122 Déry J.-Albert, emp. C.N.R.
 124 Bédard J.-Raymond, emp. Bell Tel Co.
 Bédard Joseph, journalier
 126 Gamache E., emp. Dépt de la Voirie
 128 Leclerc Arthur, menuisier, Sec. de l'U-
 nion Nat. des Charpentiers
 130 Magnan Arthur, cordonnier
 Derome J. H., emp. Lebeuf & Grenier
 Beaupré Mme veuve Gaudias
 132 Rochette Phydime, chauff. taxi

ST-MICHEL, de 97, rue St-Patrice, à 100
 rue St-Amable, quartier St-Jean-Bap-
 tiste.—From 97 St. Patrick St. to 100
 St. Amable St., St. Jean-Baptiste ward

Côté Est — East Side

- 3 Grant Wilbrod, caretaker

- 5 Paquet Félix, journalier
 7 Dubois Gérard, épicier (rés.)
 7½ Bouchard Mme veuve Omer
 9 Mercier Pierre, emp. J.-B. Renaud
 9½ Normand Mme veuve Hubert
 9½ Singfield Robert-H., musicien
 9¾ Laverdière Arthur, menuisier
 11 Cantin Mme veuve Henri Adélard
 11a Dollard J.-P., Treasury Dept
 Dollard J. J., commercial traveler
 11b Leclerc Louis, anc. confiseur
 11½ Servant Mme Louis
 13 Kiley J.-P., emp. Marine Dept
 13½ Côté Arthur, peintre
 15 Breton Mme veuve Louis
- Artillerie*
- 19 Roy Raoul, épicerie (et rés.)
 Ste-Julie
- 21 Dussault Rosario, emp. Dépt Agriculture
 Richard Georges, messenger au Parlement
- 33 O'Byrne Frank, night watchman
 Murphy Peter, caretaker
- 37 Power Edward, sergt Police
 Power Miss Julia
 Young George, laborer
- 39 Power John, snr, annuitant
 Power James, laborer
 Power John jnr, master caster
 Power Richard, caster
 Power William, caster
 Power Emmet, laborer
- 41 Duquet Edgar, commis
 43 Samson Mlles R. et J.
 45 Bélanger Louis, menuisier
 47 Groves Chs, waiter
 Simard G.-Emile, militaire
- 51 MacLaughlin Frank, club Marine Dept
 53 Lacouline Philippe, commis
 Lacouline Joseph, sténographe
 Lacouline Paul, abbé
 Lacouline Roger, mécanicien
- 57 Hagger Mrs widow Hubert
 Fellows Mrs widow Alfred
 59 Pugh Mrs widow Stanley
 Timmons Mrs widow John
 Timmons Miss Eleanor
- 61 Coakley William, plumber
 Donnelly John, snr, driver Imp. Laundry
 Donnelly Willie, emp. C. N. R.
- 63 Morency Mlle Alice, emp. s. civil
 White C.-F., emp. Dom. Arsenal
- 71 Dupuis Mme veuve Théodule
 Boivin Georges, emp. Manège
- 73 Baker Georges, officier de la circulation
 Livingston Mrs widow Samuel
 Livingston Miss Amy
- 75 Bedford Gérard, empl. Ch. Frontenac
 75½ Bilodeau Arthur, emp. Chassé & Picher
 Rich William, waiter
- 77 Dallaire Jean, dentiste (rés.)
 Vézina Mlles Alice et Ernestine
- 89 Chamberland Albini, cordonnier

Côté Ouest—West Side

- 10 Germain Donat, emp. Dépt Travaux publics
 Lafrance G.-Alex., maître boulanger
 Lafrance Mlles Emilie et Marie-Anne
 Devine Chs, musicien
- 10½ Lemelin Hilaire P., plombier
- 12 Côté Emilio, mécanicien
 Bédard Jean-Bte, journalier
 Martin Mlle Cécile
- 16 Hogan Mrs widow John-P.

*Artillerie**Ste-Julie*

- 20 Wagner Léopold, chauffeur d'auto
 22 Catellier G., épicier
 24 Ryan Lawrence, gardener
 26 Jones Mrs. widow George
 Doddridge Roméo, maçon
- 30 Turgeon Mlle Eliz., prop. Papillon d'Or
 Turgeon Mlle Cécile
 Lefebvre Joseph, menuisier
- 32 Paquet Albert, ancien emp. s. civil
- 40 Boulanger Jean-R., emp. Dépt. Voirie
 2 Walsh Martin James, waiter
 3 Ruel P. E., emp. Comm. Accidents du Travail
 Roy Mme Georges
- 4 Tremblay Mme veuve T.-E.
 Tremblay Jean, commis C. P. R.
- 5 Pelletier J.-Emery, agt d'assurances
 6 Bolduc Mme veuve J.-B.
- 42 Nelligan Miss Margaret
 Turcotte Alph., emp. de la Cité
- 50 Drolet Mme veuve Pierre
 52 May Israel, chemical dyer
 54 Duchesneau Joseph, cordonnier
- 54 Carrier Edouard, militaire
 Giguère Maurice, commis-boucher
- 56 Bedford Mrs widow George
 Trudel Auguste, menuisier
- 58 St-Pierre Mme veuve Eutrope
 60 Martel Marcel, emp. Dépt Voirie
 Robert Evariste, emp. Dépt Agriculture
- 62 Fuller Mrs widow Thomas J.
- 64 Blanchet Germain, dessinateur au Parlement
- 66 Egan W. T., emp. Harbour Commission
 Nolin Vital pompier
- 68 Murphy James, machinist
- 70 Murray Jerry, carter
 Adams Alexander, paper maker
- 72 Fairbairn Miss
- 74 Jones Mrs. widow Arthur

STE-MONIQUE, de 31, rue des Remparts, à 30, rue Hébert, quartier Champlain.—From 31 Rampart St. to 30 Hébert St., Champlain ward

7 Martin Miss Lauretta

ST-NICOLAS, de 88½, rue St-Vallier, à 361, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 88½ St. Vallier St. to 361 St Paul St., Champlain ward.

15-19 Boswell's Brewery, office

- 35 Isabel Emile, emp. Brasserie Boswell
Bélanger Lucien, emp. Boswell Bros
Emond Napoléon, plombier, (rés.)
Emond Robert, couturier
Emond Joseph, tailleur de pierre
Emond Antoine, plombier (rés.)
- 37 Lowe Bros Co., G.-R. Gillet, repré-
sant
La Vitrophanie de Quebec, Enr.,
Lamontagne, prop. A.
Des Prairies
- 45 Beaudoin Geo.-Emile, salon de barbier
47 Marché du Palais, étal Labrecque &
Laroche, prop.
- 49 Boulanger Amédée, hôtelier
Belleau J.-B., emp. Crane Ltd
-
- 10 Gagné Aimé, jardinier
Brousseau Gaudias, chauff. camions
Goulet Mme veuve Cléophas
- 12 Taschereau J.-Félix, imprimeur
Robitaille Gérard, plombier
- 14 Couture J.-H., Mag., d'occasions et rés.
- 16 Galipeault Avelin A., emp. bur. d'enre-
gistrement
Giguère Ludger, débardeur
- 18 Picard Léandre, épicier et restaurant
- 20 Gauvin Patrice, journalier
Caron Nazaire, rentier
Dupéré Louis, ing.-mécanicien
- 22 Kelly Arthur, journalier
Boulet Joseph, journalier
- 24 Degagné Etienne, magasin d'occasions
- 26-30 L'Aigle Canadien, chambres, restau-
rant, Boivin J.-Emile, prop. et rés.
- 32 Bouchard Albert, mag. de seconde main
- 34 Leblond Alphonse, journalier
Huard Roland, journalier
Chabot Antonin, emp. de la Cité
- 36 Clark Willie, taverne
- 38 Boily Adrien, emp. garage
Boily Mme veuve Edmond
Clark Willie, tavernier (rés.)
Patry Mme veuve Frederic
- 40 Morin Mme veuve Alphonse
Labrecque Joseph, plombier (rés.)
- 42 Thibault Gérard, "Chez Gérard" res-
taurant, prop.
- 44 Morin Mme veuve Auguste P.,
Morin Arthur, commis
- 46 —
- 48 Lapointe Lorenzo, coiffeur et rés.
- 48½ Bureau de Poste (succ.)
- 50 Marier Hervé, salon de barbier et tabac

ST-OLIVIER, de la rue des Glacis, à F½
Avenue de Salaberry, quartier St-Jean-
Baptiste.—From des Glacis St., to F½
de Salaberry Avenue, St-Jean-Baptiste
ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Soeurs de la Charité (Procure)
5 Soeurs de la Charité, parloir
Rvde Soeur St-Robert, sup. générale
Rvde Soeur St-Cyrille, ast-supérieure
Rvde Soeur Ste-Darrie, dépositaire
Rvde Soeur Ste-Célinie, hospitalière

- 15 Dépôt des missions des SS. de la Charité
Oeuvre des RR. SS. de la Charité
Rvde Soeur Ste-Georgie, économ
Turgeon Emile, abbé, aumônier

St-Eustache

- 23 —
27 McGough Mrs widow Henry John
29 Laroche Henri, relieur
Savary Joseph, relieur
31 Racette Alphonse, commis

Côte d'Abraham

- 47 Palais des Sports, E. Fernand Guay et
J. H. Pouliot, prop.
- 55 Fiset René, emp. des Postes
Lamontagne Wilfrid, sec.-trés. et rep.
Brique Citadelle Ltée
- 57 Aubert Edouard, chauff. de taxi
- 59-61 Marché St-Olivier, Joseph Brinda-
mour, étal

St-Augustin

- 63 Poulin L. P., épicier et rés.
- 65 Sunderland Alexander, military
Côté David, gardien de nuit
- 65½ Simoneau Aurélien, commis
- 67 Lefebvre Maurice, emp. J.-E. Livernois
- 67½ Donnelly John, emp. C.P.R.
Drolet Maurice, boucher
- 69 Dupont J. A., police prov.
- 69½ Cloutier Joseph, commis
- 71 Thibaudeau Arthur, rentier
Drouin Laurent, électricien
Drouin Mlle Yvonne, emp. Dom. Corset
- 73 Labbé Chs., plombier
- 75 Fournier Pierre-P., charron
- 75½ Labbé Maurice, Crystal Oil & Gaz,
rés.
- 77 Labbé Mme veuve Adhémar
- 79 Couillard Hector, charretier
Couillard Henri, commis
- 79½ Fournier Alex., emp. Séminaire
- 81 Carbonneau Joseph, sculpteur et chef
d'orchestre
Carbonneau Jules, emp. B. de Poste
Carbonneau Wilf., sculpteur
- 83 Allaire Chs., plombier
- 83½ Gagnon J.-A., emp. s civil
- 85 Fortin Omer, emp. de la Cité
Grégoire Mme veuve Jos
- 93 Côté Mme Olivine
- 95 Garneau Georges, opérateur Taxis Jau-
nes, Ltée
- 97 Simard Lorenzo, journalier
- 97 Huot Mme veuve Joseph
- 99 Lépine Mme veuve Alphonse
- 101 Donnelly Mrs. widow Michael
Donnelly Jos., commis
- 103 Vonlanthen Louis, jardinier
- 105 Beaulieu Mme veuve Joseph
- 107 Bisson Lucien, chauff. de camion
- 109 Moisan Louis
- 111 Hamel, J.-E., emp. Dept Mines
Hamel Fernand, prop. Valet Service
- 115 Boissonneault Mme veuve Arthur
- 117 Hamel J. O. D., épicier
- 117½ Hamel J. O. D., boucher (étal)

Côte Ste-Geneviève

- 121 Hamel J.-A.-Fernand, voy. de commerce
 121½ St-Hilaire Roland, livreur Cie Paquet
 Cloutier Maurice, comptable
 123 Roy Antonio, ingénieur
 125 Applin Mrs widow E.
 129 Morin Mme veuve Thomas
 Landry Achille, journalier
 Castonguay Delphis, journalier
 131 Paquet Mme veuve Onésime
 Bélanger N. R., commis
 133 Paquet J.-Arthur, emp. B. Houde Co.
 135 McCowé Augustin, driver
 137 Bisson Ovila, police municipale
 139 Fecteau Joseph, contremaître
 141 Chabot Aurèle, capitaine
 145 Bolduc Chs, emp. civique
 147 Sylvain Antoine, cordonnier (rés.)
 Sylvain Arthur, cordonnier
 147½r Sylvain Antoine, cordonnier, boutique
 147½ Gauvin Paul, laitier
 149 Désaulniers Mme veuve Octave-L.
 Bourgeois Albert, emp. B. Houde
 Caron Emile, journalier

Ste Marie

- 149½ Richard Mlle Florida
 151 Blanchet Phydime, cordonnier, rés.
 Lagacé Georges, menuisier
 151½ Roy J.-Emile, marchand de tabac, rés.
 Labrecque Alphonse, menuisier
 153 Bertrand Mme veuve M. J. L.
 Bertrand Clarence, commis
 155 Bertrand Mme veuve Richard
 155½ Adams Thomas, laborer
 157 Côte Adolphe, emp. B. Houde & Co.
 157½ Bussièr Joseph, facteur
 Bussièr Emile, vitrier
 157½ Bussièr Lucien, électricien
 Bussièr Anselme, relieur
 Bussièr Roland, journalier
 159 Parent Omer, emp. B. de Poste
 159½ Gingras Laurent, emp. Hôtel de Ville
 161 Morin J. A., emp. B. de Poste
 Morin Mlle Berthe, sténo
 Morin Fernand, commis
 Voyer Arthur, boucher, rés.
 163 Blanchet Edouard, commis
 Blanchet Albert, ouv. en asphalte
 Blanchet Jean-Marie, emp. Syndicat
 Blanchet Alfred, menuisier
 Blanchet Paul Emile, commis
 165 Desroches Moise, barbier (rés.)
 167 Roy Arthur, emp. dept Trav. Publics
 169 Carpentier Louis, commis
 Turgeon Wilfrid, commis
 Arteau Mlle Juliette, commis
 Pettigrew J.-B., voy. de commerce
 175 Breton Michel, entr.-menuisier
 177 Langlois Antoine, emp. de la Cité
 179 Boucher Nazaire, journalier
 Boucher Léon, journalier
 Boucher Nap., journalier
 Galibois Montcalm, détective Prov.
 183 Bleau Chs, voy. de commerce
 185 Auger Albert, cord.-monteur
 185½ Paré Mlle M., commis

187-189 Lachance Jos., fourrures, atelier et rés.

189½ Nadeau Albert, journalier
 Nadeau Roland, menuisier

191 Boiteau Alfred, comptable

Ste-Claire

- 193 Laliberté Albert, messenger Parlement
 195 Dion Fortunat, journalier
 Dion René, journalier
 197 Paré Philémon, march. de fourrures
 199 Desjardins Mlles
 201 Bousquet D. A., emp. B. de poste
 Bousquet Guy, étudiant
 203 Talbot Réal, voy. de commerce
 Lachance Alph., emp. B. de Placements
 Lachance S., mécanicien
 203½ Béland Joseph, Saguenay Fish
 Beaumont Mme veuve Edouard
 Beaumont Gérard, cordonnier
 Beaumont Jos. Edouard, commis
 O'Dowd James, gentleman
 205 Boiteau J.-Arthur, emp. B. de Poste
 207 Doyle Mrs widow Daniel
 209 Marcoux Mlle Géraldine, épicière
 217 Faucher Edmond, anc.-laitier
 Tremblay Mme veuve Joseph
 221 Lemay Paul, emp. Boivin & Grenier
 Lemay Henri, voy. de commerce
 223 Renaud Jules-A., voy. de commerce
 Marois Mlle Maria
 225 Bilodeau Josaphat, garde-moteur
 Arteau Almanzor, plombier et charretier
 Arteau Mlle B., sténo "Action Catho-
 lique"
 227 Ouellet Mlle Simone
 Grenier Philippe, emp. Alex. Légaré

Déligny

- 233 Charland A., chaussures, (entrée de la cour)
 243 Gauvin Mme veuve Michel
 Gauvin Antonio, presseur
 Gauvin Albert, mouleur
 245 Lemay Raoul, emp. Dept. Terres & For.
 Trudel Ernest, contremaître pressier
 245½ Boissinot Mme veuve Jules
 247 Croteau Eugène, ancien épicier
 249 Poulin Arthur, entrepreneur-maçon et
 échevin quartier St-Jean Baptiste
 Poulin Jean-Marie, électricien
 Poulin Marcel, emp. civique
 255 Lefrançois Alphonse, commis C.N.R.
 259 Greffard Philéas, conducteur
 259A Paradis Emile, journalier
 259½ Jobin Roméo, tailleur de hardes
 261 Fiset Armand, emp. Dépt Voirie
 Carpentier Gaston, commis Prév. du
 Canada
 263 Pelletier Delphis, agent d'assurances
 Déry Mme Arthur
 Déry Armand, emp. C. W. Lindsay
 265 Gingras Jean-Baptiste, sr, anc. laitier
 Girard David, journalier
 Lefrançois Mme G.

Su'he land

- 281 Desaulniers Hilarion, rentier
 Caron Cléophas, mécanicien

- 283 Dussault Mme Henri
Morency Jules, comptable
285 Delisle Pierre, menuisier
Delisle Emilien, menuisier
Delisle Maurice, emp. Ritchie
287 Langlois Phil., journalier
Marois Arthur, Dépt. Agriculture
289 Bérubé Joseph-Em., emp. Pension de
Vieillesse
291 Béland Mme veuve Joseph
291½ Gauvin Frank, presseur
293 Joubert Philippe, menuisier
293½ Villeneuve Mme veuve Alfred
Henchey James, chef de train C. N. R.
295 Moisan Melle Marguerite
Laperrière Melle Elmina
295½ Paris Alcide, emp. Ass. Législative
297 Tremblay Daniel, menuisier
297½ Soucy Emile, waiter
299 DeCoster Albert, emp. Ch. Frontenac
301 Thibaudeau Mme Roger
301½ Payne J.-H., emp. C. N. R.
303 Paquet Adrien, journalier

Racine

- 305 Pagé Edouard, commis-marchand
307 Bouchard Hector, journalier
309 Landry Joseph, emp. Dépt des Mines
309½ Bédard Antoine, électricien
311 Audy Pierre, ébéniste
Audy Rodolphe, homme de livraison
Pruneau Alfred, journalier
313 Despatis Léon, commis
Savard Gérard, cuisinier
315 Pelletier Ernest, commis
Bouret Lucien, chauff. de camion
315½ Lachance Herménégilde, couvreur
317 Langevin Emile, journalier
Nadeau Benjamin, journalier
317½ Beaudoin Jos., gardien
319 Dawson John J., emp. C. N. R.
323 Gagnon Uldéric, contre-maitre
323½ Gagnon Ludger, menuisier
Talbot Maurice, emp. Que Power
325 Bertrand Mme veuve A.
Bertrand Henri, graveur
325½ Genois Adjutor, journalier
Genois Mlles Laura & Blanche, coutu-
rières (hardes)
Côté Joseph, emp. des Postes
327 Dussault J.-C., gardien de nuit
Rochette Alexandre, police municipale
Walsh Adrien, barbier
327½ Payeur Mme veuve Hilaire
329 Rochette Joseph, tailleur de cuir
Rochette Alphonse, emp. "Le Soleil"
Rochette Mlle Maria, emp. Quebec Land
Rochette Mlle Josephine Ch., opéra-
trice Bell Tel. Co.
Rochette Mlle Léontine, caissière "Ca-
pitot"
Vocelle Paul, caissier B. Nationale
331 Lagacé Mme veuve François
333 Lemelin Frank, emp. Dépt Proc. Général
Marchand
335¾ Morin Rosaire, chauffeur
337 Bouchard Mme veuve Ferdinand

- 339 Côté Mlle C.-B., restaurant et rés.
341 Lemieux Joseph, vidangeur
341½ Vézina Odina, commis de bureau
343 Morand Mme veuve Elzéar.
345 Morand Léonidas, plombier
Morand Adélar, cord.-machiniste
373 Perry Samuel, journalier
375 Bertrand Dollard, journalier
377 Joly Gaudias, menuisier
379 Clermont R., chauffeur de taxis
O'Mally Joseph, chauff. de taxi
381 Bédard E., emp. Terres et Forêts
Bédard Chs.-E., commis
383 Brindamour Wilfrid, emp. Dom. Express
Noel Mme veuve Fabien
387 Blouin Mme veuve J.-Emile
Blouin Chs-Emile, commis Dépt Ins.
publique
389 Lessard Alfred, prop. de taverne (rés.)
Lessard Jean-Paul, étudiant
Lavoie Alexandre, emp. T. & Forêts
391 Ross Freddy, emp. Manuf. Clothing Co.

Côté Nord — North Side

- 2 Les SS. de la Charité—Ciergerie
4-10 Maison St-Joseph
12 Maison des employés des Sœurs de la
Charité
Gagnon Alphonse, messenger
Pelletier Joseph, journalier
Laframboise Nap., journalier
12 Demers Albert, journalier
Martel Chs., journalier
Lupien Adjutor, journalier
14 Usines et ateliers des Sœurs de la Cha-
rité
St-Eustache
20 Bérubé Joseph L. P., ingénieur
24 Breton Charles, plombier Br. Bowell
28 Trépanier Mme veuve Napoléon
30 Robitaille Louis, emp. Dom. Arsenal
36 Juvénat des Frères de St-Vincent de
Paul, Boutet Raymond, R. P. directeur

Côte d'Abraham

Faucher Revd frère Lucien, ass't direc-
teur

St-Augustin

- 64 Dorion Emile, sec.-trésorier Quebec Coal
Co. Ltd
66 Morin J.-C., expéditeur de trains
68 Racine Elie, typographe

Ste-Madeleine

- 70-72 Fiset Antoine, cordonnier, boutique
et (rés.)
74 Vallée Philémon, journalier
76 Richard Mme veuve Wilfrid
78 Fortin Mme veuve Clovis
Mercier Arthur, menuisier
Mercier Mlle Florida
80 Côté Mme veuve Louis
Côté Louis, commis Quebec Coal Co.
82 Hutchison Arthur, commis
82½ Arcand Arthur, chimiste Dépt de la
Santé

- 85 Dufresne Roméo, garde de prison
Tardif Paul, chauff taxi
Fontaine Roméo, commis
Jacques Yvon, ch. taxi
Turcotte Lucien, journalier
- 86 Daigle Mlle Zanaïde
- 88 Robitaille Eugène, homme de livraison
- 90 Darveau Mme J.-E.
Lefebvre Victor, ancien typographe
Myrand Edouard, agt d'assurance
- 92 Pampalon Joseph, manchonnier
Pampalon Mlle Corinne
de Beaumont (Couillard) Mlle Gabrielle
de Beaumont (Couillard) Mlle Blanche
- 94 Baron Raoul, comptable
Morasse Mlle Ludvine
- 96 Lacasse Ernest, emp. Immigration
- 98 Caron Henri, emp. Dépt Agriculture
- 98½ Julien Esdras, snr, contremaître
Julien Magella, mécanicien
- 100 Nadeau Roch, emp. Que Power
- 102 Doyon Mme veuve Joseph
- 106 Delisle E.-A., marchand en gros (rés.)
Delisle Roméo, voy.-commerce
- Côte Ste-Geneviève*
- 110 Lacombe Cyrille, emp. Pension de Viel-
lesse
- 112 Dussault Wilfrid, emp. Dépt Voirie
- 113 Bernier Gérard, boucher, (rés.)
- 118 Godbout Hector, typographe
- 120 Gauvin Robert, emp. Dépt Milice
- 122 Gauvin Adélard, expéditeur
- 124 Marcoux Mme veuve J.-Adélard
- 126 Poitras Eugène, rentier
Lynch Joseph, emp. Int. Bus. Machines
Duval Ernest, emp. Palais Montcalm
Rivard J.-A., comptable
- 128 Bourque Joseph, inspect. en construction
Allisson Roy, navigateur
- 130 Guilmette Aimé, détective municipale
- 132 Emond Désiré, contre-maître "Le So-
leil"
- 134 Dorion Joseph, peintre
Dorion Léo, peintre
- 136 Pomerleau Mme veuve Elias
Chénard Léo, barbier
- 138 Belleau Mme veuve Joseph
Barbeau Mme Philippe
Bergeron Joseph, ouv. en chaussures
Barbeau St.-Geo., commis
- 140 Renaud Mme veuve A.
- 142 Picard Arthur, journalier
Brousseau Noel, commis
Després H., pressier
- Ste-Marie*
- 144 Delisle Omer, emp. Jardin Zoologique
Delisle Jean-Paul, tanneur
Delisle Majella, commis
Delisle Fernand, bijoutier
- 146 Julien J.-Georges, emp. civique
- 148 Blais J.-Odilon, barbier
- 150 Bernier Georges, gard. de nuit
Andrews Andréas, emp. J.-B. Renaud
Larose Mlle Amanda.
- 152 Breton Philippe, marchand de fourrures
atelier et rés.
- 154 Gosselin Mme veuve Apollinaire
- 156 Papillon N.-S., agent d'ass.
- 160 Talbot Joseph, jnr, emp. Que Ry
- 162 Lantagne Arthur, emp. Anglo Pulp
- 164 Collin Gérard, journalier
- 166 Papillon Alex., commis pharmacien
- 168 Côté Eugène, serrurier (rés.)
- 168½ Brown Mme veuve Joseph
Brown Mlles M.-Anna & Edwidge
Brown Jean-Paul, professeur
Brown Clément, journaliste
Brown Alphonse, mécanicien
- 168½ Vigneault Claude, emp. dept Marine
Vigneault Jos., navigateur
Vigneault Georges, emp. Simons
Alain Maurice, corroyeur
Patry Adélard, emp. Trav. Publics
- 170 Morin J.-Eugène, détective provincial
- 172 Boulet Albert, comptable-auditeur, de
Boulet & Boulet
Boulet Andrs, gérant des ventes de la
Crèmerie Mont-Blanc
Renault Léon, prof. Inst. Thomas
- 172½ Belanger Frank, emp. Anglo Pulp
- 174 Delisle Donat, plombier et rés.
- 174½ Pichette Maurice, emp. s. civil
Pichette Lucien, commis
- 176½ Lambert Raymond, comptable
Brousseau Oscar, de Brousseau & Frères
- 178 Simard Robert, commis
Harriett Mme A.,
Veilleux Mme J.-A.
- 180 Lemieux E.-Odilon, boucher
Dinan Georges, Royal Bank messenger
Blanchet Antoine,
- 180½ Lemieux E.-Odilon, boucher (étal)
- Ste-Claire*
- 182 Young Wilfrid, menuisier
- 182a Berthiaume Joseph, régleur
Berthiaume Mlle Lucienne, restaurant
et rés.
- 182b Petit J.-Albert, emp. N. E. Papillon
- 182c St-Laurent Mario, emp. Arsenal
- 182d Lamontagne Gérard, emp. Action
Catholique
- 182e Alie Oscar, voy. de commerce
- 184 Vézina Honoré, emp. garage
Laverdière Roméo, voy. commerce
- 186½ Dolbec Joseph, charretier
- 188 Drolet Adélard, comptable
Boissonneault Emile, emp. garage
- 190 Fiset Alphonse, emp. Corporation
- 190½ Lépine Albert, forgeron
Lépine Paul-A., relieur
- 192 Thomassin Georges, emp. taverne
Gingras Honoré, emp. Synd. de Québec
- 194 Marcoux Aquilas, emp. Hôtel-de-Ville
Marcoux Mlle Géraldine, épicière et rés.
- 194½ Leclerc Pierre, marchand fourrures
(rés.)
Sylvain Elzéar, emp. Palais de Justice
- 196 Bussièrès J.-Arthur, anc-marchand
Dompièrre Emile, peintre
- 196½ Rochette Mme veuve Joseph
- 198r Clavet Mme veuve D.-B.

- 198 1/2 Binet Alfred, emp. Hôtel Montcalm
Beaulieu Henri, commis
200 Grenon Rosario, mécanicien
200 1/2 McAllister Mrs widow John
McAllister Ernest, fireman
202 Vidasovich T. J. B., commis
202 1/2 Lefebvre J. Anthyme, marbrier
204 Paradis Robert, journalier
Desrosiers Simon, emp. Dépt. Mines
206 Gagnon Réal, journalier
206 1/2 Gilbert J.-Arthur, emp. Terres &
Forêts
206 3/4 Pagé Mme veuve Herménégilde
Dubé Georges, mécanicien
208 Allen Léo, police prov.
210 Bouchard Henri, emp. C.P.R.
212 Allard Hector, emp. Dépt. Terres et
Forêts
214 Dion Evariste, journalier
Dion Emile, chauffeur
216 Paris Mlle Fernande, commis
218 Forgues Emile, commis
220 Breton Mme veuve Hector
Breton Mlle M.-B.; A. et M., sténos
220 Breton Mlle Alice, couturière-modiste
222 Petitclerc Hector, anc. mécanicien
Tardif Raoul, artiste commercial
Déligny
224 Genest Georges, chauff. de camion
Trudel Donat, barbier
226 Paquet Alexis, barbier
228 Croteau Roland, Lt.-Colonel, profes-
seur (rés.)
228 1/2 Thibodeau Rosaire, mécanicien
228 3/4 Morin Chs, contremaitre Que. Ry
Larichelière Geo., voy. de commerce
230 Masson Mme veuve Louis
Masson Alphonse, laitier
230 1/2 Masson Henri, laitier
232 Denis Emile, commis
234 Leclerc Maurice, plombier
236 Rémillard Lionel, emp. Colonisation
Poulin Mme veuve Éudore
238 Collin Joseph, mécanicien
Collin Philippe, emp. Action Catholique
Pouliot Adalbert, pompier
240 Minguy Albert, charretier
Lainé Nazaire, jardinier
242 Lamontagne Omer, emp. Dépt des
Postes
Côté Elzéar, mécanicien
244 Amyot Joseph, emp. Dept Voirie
244 1/2 Fecteau Gérard, emp. Laurentide Auto
Berthiaume Joseph, commis expéditeur
246 Blouin Félix, garde-moteur
Levesque Louis, voy. commerce
248 Demers Paul, agt d'assurances
250 Dolbec Chs-Henri, charretier
252 Bigaouette Emile, bijoutier (r)
Cantin Maurice, emp. Caisse d'Eco-
nomie
252 1/2 Savard Roméo, boucher (étal)
254 Gendron J.-L., commis
256 Thibaudeau Roméo, comptable Dept
Batisses Municipales
256 1/2 Thibaudeau Georges, tail. de cuir
258 Blais Edmond, prop. salon Beauté
Bédard Marcel, épicier (rés.)
Giroux Joseph, tailleur de cuir
Sutherland
260 Petit Mme veuve Wilbrod
266 Giguère Joseph, bois de chauffage
Giguère Mme veuve Alphonse
268 Veilleux Ernest, rentier
270 Delisle Emilien, menuisier
Villeneuve Mme veuve Lucien
272 Bilodeau Joseph, peintre
Bilodeau Mlle Eva, emp. s. civil
Drolet Mme veuve Georges
274 Mercier Octave, peintre
Mercier Mlle Antonia, commis
Laperrière Mme veuve Napoléon
276 Garneau Josaphat, emp. Laiterie Frontenac
276 1/2 Paquet P.-Gérard, photographeur L'Ac-
tion Catholique
Lecomte Edmond, relieur rés.
278 Renaud Cyrille, menuisier
280 Brousseau Wilfrid, emp. Que. Power
Dionne Mlle Alice
Vézina Alfred, comptable
280 1/2 Harvey A., boucher (étal)
282 Keable Yvon, emp. Terres et Forests
284 Jobin Antonio, de Jobin & Frère
286 Jobin Joseph-Arthur, jnr, de Jobin &
Frère
290 Higgins Gerald, emp. John Ritchie
Fortier Paul, épicier, rés.
Bédard Antoine, commis de bureau
Leclerc Charles, emp. Douane
290 1/4 Fortier Paul, épicerie
Racine
292 Saillant Eug., facteur
Marineau Paul, collecteur L'Évènement
292 1/2 Lamontagne Jos.-Achille, voy. com.
Gingras Herménégilde, emp. Colonisa-
tion
292 3/4 Lecomte Edmond, relieur (atelier)
Rochette Alphonse, m. ferrant, (bou-
tique)
294 Parent Lauréat, menuisier
294 1/2 Desbiens Mme veuve Emile
296 Talbot Cyrille, emp. Hôtel-de-Ville
298 Thibault Edgar, plombier
300 Delisle Jules, police provinciale
302 Mecteau Georges, emp. Br. Boswell
304 Paré Ernest, voy. Elz Fortier & Cie
306 Trudel Paul, imprimeur
Poitras Jos.-Robert, collecteur
306 1/4 Robitaille Lucien, emp. Château Fron
306 1/2 Cantin Mme veuve Ernest
Morasse James, militaire
308 Paré Roméo, voy. de commerce
310 Lachance Mme veuve François
Ruel Mme veuve Elzire
Poitras J. Edm., collecteur "Le Soleil"
312 Masselotte Emilien, peintre d'enseignes
Cameron Léopold, barbier
Bertrand Paul, photographeur
312 1/2 Audet J. Albini, voy. de commerce
Audet Jean-Maurice, commis bureaus
314 Audet Elzéar, tailleur
Audet Mme veuve Xénophon

- 316 Robitaille Mme veuve Joseph
 316a Chamberland Raoul, peintre
 Auclair Lucien, commis
 316½ Pellerin Herm., journalier
 316¾ Massé Mme veuve Joseph
 Massé Odilon, emp. Comm. Liqueurs
 318-320 Masson Joseph, inspecteur Com. des
 Liqueurs
 324-326 Gingras Zénophile, épicerie et rés.
 Vocelle Paul, emp. de banque
 Marchand
 328 Mercier Geo.-Henri, barbier (salon)
 328½ Mercier Mme veuve Joseph
 330 Lelièvre Raoul, cuisinier
 330½ Mercier Geo.-Henri, barbier, (rés.)
 330¾ Richard Armand, méc. dentiste
 332 Vocelle Eugène, pompier
 332½ Jobin Mme veuve Georges
 334 Hutchison Edw. emp. Holt Renfrew
 340 Giauque Marc, prof. école Technique
 342 Lavoie Mme veuve Joseph
 Lavoie Gaston, taill. de fourrures
 344 Lavoie Antoine, plombier
 Lavoie Henri, tailleur de fourrures
 346 Bourget Pierre, journalier
 350 Lemelin Adélard, peintre
 Beaulieu John, journalier
 352 Laveau C. P., voy. de commerce
 354 Labrecque Léopold, comptable
 356 Gravel Georges, emp. Corporation
 356½ Paré Cléophas, emp. Corporation
 Paré Louis, emp. Livernois
 360 Rochon Léo, chauff. d'auto
 Rochon Donat, gard. Dépt aqueduc
 Rochon Mme veuve Louis
 362 Gagné Lévis, gard. Aqueduc

ST-PATRICE, de 72, rue St-Eustache, à
 17, rue Scott, quartier St-Jean-Baptiste.
 —From 72 St. Eustache St. to 17 Scott
 St., St. Jean-Baptiste ward.
 Stuart

- 9 Beauvais Mme Yvonne Demers, mo-
 diste
 Beauvais Edgar, emp. Terres et Forêts
 11 Nolet Jules, emp. de la Cité
 15 a Préfontaine J.-B., comptable
 Préfontaine Mlle J., garde-malade
 Préfontaine Mme A.-L.
 b Pouliot Edmond, emp. dépt Terres
 & Forêts, secrétaire de l'Harmonie
 de Québec.
 c Rousseau Pierre, emp. Dépt Voirie
 d Roy P.-Emile, chantre
 Roy Phil.-Aug., commis en pharmacie
 e Gagné Paul-Emile, emp. de banque
 f Letellier Mlles Emma, Marguerite et
 Françoise
 21 Samson J.-J.-Alfred, emp. C.N.R.
 23 Frawley Chs, laborer
 25 Boulaine Mme veuve H.
 Munroe George, électricien
 27 Dion Adélard, anc. emp. Tr. Publics
 29 Lebeau J.-E., voy. commerce
 31 Brunelle Félix, voy. commerce
 33 Power Thomas H., laborer
 35 David Adélard, emp. de la Crèche

- 37 Migneault Alyre (Chambres)
 Caouette Etienne, emp. Dépt Voirie
 Boivin Mme veuve Joseph-G.
 Boivin Joseph, cordonnier
 Sunderland Maurice, emp. Dom. Arsenal
 39 Lamontagne Alphonse, menuisier
 Pomerleau Rosaire, police prov.
 39½ Drouin Emile, plombier
 41 Bedford Mrs widow Alfred
 43 Larochelle Mme veuve Georges
 45 Sicard Edm. emp. Dépt Terres et Forêts
 47 Williams (the) Misses L. and. C.
 47½ Bouré J.-Adjutor, emp. Dépt Colo-
 nisation
 Bouré Lorenzo, prop. de taxis
 Bouré Ls-Ph., comptable
 Marcoux Chs., emp. Dépt du Trésor
 49 Carrier Jos.-Réné, emp. Comm. Acc. du
 Travail
 51 Vallière Antonio, emp. de la Cité
 Dubé Edouard, électricien
 53 Delisle Falconio, commis
 55 Marché St-Augustin, boucher et fruits
 Dion Jacques, propriétaire

St-Augustin

- 55½ Kell H. G., grocer
 57 Gosselin Lorenzo, emp. Emond & Côté
 59 Gagnon Gustave, emp. Dépt de la
 Reconstruction Economique
 61 Krampe Fred, waiter
 63 Lambert J.-B., portier
 Joncas Paul, journalier
 65 Pottle R.-C., mechanic
 MacDermott A.-G., paymaster
 67 McGrath J.-R., clerk
 69 Fiset Mlle Imogène
 Fiset Mlle Cordelia
 Fiset Mlle Wilhelmine
 Brousseau Joseph, voy. commerce
 73 Corbin Armand, chauff. de taxi

St-Simon

- 79 Paradis Oct., épicier
 D'Artigny
 85 Mercier Mme veuve Onésiphore
 Grenier Mme veuve Moïse
 Rocheffort Raoul, vétéran
 89 Burford Miss Robina K.
 Sears Mrs Isabella
 91 Watt Fred, photograph
 93 Sansfaçon Paul-Emile, de Sansfaçon &
 Frères
 93½ Sansfaçon Joseph, anc. tailleur
 95 Tcharos Mrs widow Nick
 97 Dubois Gérard, épicier

*St-Michel
 Lachevrotière*

- Marché Berthelot
 111 Comeau Fish Market
 113 Larose Henri, commerçant
 115 Robitaille Joseph, magasin
 117 Halle Berthelot :
 Drolet Narcisse, étal
 Paquet J. A., étal
 117 Beaulieu Joseph, étal
 117r Garage Berthelot, J. P. L. Godreau,
 prop

- 135 Hogan M. Reg'd (P. E. Devine), fruit,
fish, poultry & vegetables
135r Garage

*Berthelot
Drolet*

- 143 Rouleau Georges, emp. Le Soleil
145 Thivierge Léopold, barbier
147 Blais J.-A., repr. Black Horse Brewery
149 Paré Adélard, gardien de la paix
151 Bédard Mme veuve Charles
Redmond Mrs widow W. J.
Lefebvre L.-P., musicien
Lefebvre Arthur, journalier
151½ Raymond Alph. emp. Chs Cloutier
153 Couture Maurice, emp. Dom. Arsenal
155 Beaudoin J.-Albert (et rés.)

Côté North — North Side

- 2 Garneau Emile, épiciér
4 Lacasse Lucien, avocat, off. du Revenu
Audet Gérard, de la Crèmerie Belanger,
Enr.
Laforce J.-H., comptable
Bilodeau Léonce, emp. Dépt des Postes
Hayden Mrs widow John G.
Adair J.-H., emp. C. N. R.
Miller Joseph, emp. Dépt Trav. Publics
Lippé J.-R., emp. S. civil

Stuart

- 10 Olsen Mrs. P.
Verret Charles, messenger
12 Keough John, taxi driver
Frezell Mrs widow Wm
Frezell J.-A., constable
14 Denis Omer, emp. Dépt Proc. Général
16 Bélanger Joseph, journalier
Jackson Albert, emp. Dépt. Hygiène
18 Gagné Léon, journalier
20 Emond Alphonse, rentier
22 Boivin Henri-P., comptable
Franch Robert, électricien
24 Dery Mme veuve Delphis
Broadhouse Sam, de la Maison Cham-
plain, Inc. (chambre)
24½ Rancourt Roland—cuisinier
Charest Alex., cuisinier
26 Bédard Maurice, ent. général (rés.)
26½ Tardif Mme veuve Georges
Loxas Denis, cuisinier
28 Ledoux Mme P. G.
Noel Elzéar, journalier
30 Corcoran George, blacksmith
Corcoran Miss Rita, emp. Arsenal
Thorne Albert, constable
32 Sadler Mrs widow William
Poitrs Raoul, Police Provinciale
36 Quinn Mrs widow John T.
Quinn B. H., clerk
Quinn P. S., clerk
Quinn J.-C., commercial traveler
Quinn Arthur, clerk
38 Boisseau Mme veuve Nérée
Boisseau Roger, polisseur
Marchand Roger, gérant Carrier &
Goulet
Lessard Mlle Annette, comptable

- 50 Gillet G. R., agent de manufacturiers
Bleau Victor, journalier
Brulotte René, Colonel
Lyonnais Mlle Annette sténographe
52 Gauvin Mme Jean-Bte
Gauvin Jean-Bte, militaire
52½ Loiron Mme J.-A.
54 Mercier J. Maurice, emp. Dépt Mines
Paquet Jules-Henri, épiciér rés.
56 Magasin Henry Store, épiciér Jules
Henri Paquet, prop.

St-Augustin

- 58 Garage Tanguay
Villeneuve Charles, prop.
66 Perrin Georges, cuisinier
McClish Elphège, charretier
68 Drolet Joseph, homme de cour
Ouellet Léop.
70 Lemay Laurent, contracteur
70½ Sylvain Joseph, emp. de la ville
Daigle Armand, emp. Travaux P.
Daigle Mme veuve Armand
Gilpin Frank, emp. Ch. Frontenac
Deraiche Alfred, cuisinier

72 —

St-Simon

- 74 Bertrand Mme veuve Ferdinand
76 Jacques Salomon, charretier
78 Levesque Camille, emp. Comm. Pen-
sion Vieillesse
Déry Théodule, emp. Dépt Agriculture
O'Reilly John, emp. Bell Telephone Co.
78½ Lucas Willie, emp. Anglo C. Pulp
80 Rouillard Mlle Gratia
80½ Turcotte J. Rosaire, commis quin-
caillier
Rouleau J. R., militaire
82 Duchesneau Mme veuve Gaudias
84 Molloy Mrs widow Edward M.
88 Ryan Mrs John
Tanguay Jules A., restaurateur (rés.)
88½ Pelletier Mlle Ernestine
Bédard Ernest, chauffeur d'auto
Godbout Placide, emp. Dépt voirie
88½ Morisset Mlle Joséphine
Caulfield Hubert, laborer

Côte Ste-Genève

- 90 Samson Joseph, emp. de la Cité
Lachance Mme veuve Georges
Lachance Georges, commis
92 Lacombe Joseph, conducteur d'autos
Samson Charles, journalier
92½ Cloutier Ulric, chauff. d'auto
94 Bilodeau Paul-Eugène, chauffeur d'auto
Caron Mlles Emilie, Marg. et Yvonne
96 Lortie Damase, horloger
Lortie Fernand, horloger
Lortie Henri, pressier
Lortie Jean-Paul, commis
Lortie Ls-Phil., tail. fourures
96½ Langlois Mme veuve Dollard
100 Cour à bois St-Jean-Bte
Réal Dupuis, prop.
104 Cour à Bois St-Patrice, Réal Dupuis,
prop.

- 106 Boulangerie Fédérale, Antonio Audy, prop.
 108 Chamberland Edmond, typographe
 Wolfe Mathiew, laborer
 112 Adams Earl, paper maker
 114 Beaulieu Léo, taverne (rés.)
 116 Houde Henri, opérateur
 Blondeau Mme veuve Albini
 118 McManus J.-A., opér. C.N.R.
 Boucher Mme veuve Ls-Ph.
 Saillant Georges, menuisier
 Pinsonnault Mme veuve J.-Léon
 Desroches Jean-Marie, emp. des Postes
 St-Laurent Mlle Gertrude, commis
Des Zouaves
 120 Laroche Albert, épicier
 122 Mooney Mrs widow Henry
 124 Marché St-Laurent
 Tremblay Laurent, propriétaire
 126 Noël Adélard, peintre
 Noël Arthur, commis-taverne
 Noël Omer, pâtissier
 126½ de Lottinville Mme veuve O.
 de Lottinville Wilfrid, professeur
 128 Bédard Mme veuve France
 Bédard Lauréat, emp. garage
 Bédard René, messenger
 Bédard Mlles Alice et Alexandrine
 128½ Trumble Sidney, ticket agt sight seeing
 130 Garage Brochu
 Brochu Arthur, propriétaire
 132 Bédard Albert, ent.-général
 134 Chabot S., boucher
 140 Roy A., commerçant
 144 Beaulieu Léo, tavernier
 Bergeron Honoré, emp. Morisset & Frère
 146 Boucher Luc, emp. Boswell
 148 Stapleton Bernard, fireman
 150 Sullivan Thomas, fireman
 152 Carbonneau Mme veuve Joseph
 Carbonneau Rosaire, journalier
 Carbonneau René, commis-boucher
 Laliberté Arthur, relieur
 154 Trudel Mme veuve Louis
 Robitaille Alfred, emp. Q. Cartage
 156 Lachance Maurice, commis de bureau
- ST-PAUL**, de la rue Prince of Wales à la rue St-Roch, quartier Champlain.—
 From Prince of Wales St. to St. Roch St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side*Prince of Wales*

- 35 Entrepôt Frontenac

Dalhousie

- 39 La Chambre de Commerce
 Quebec Board of Trade
 Loudin Henri, secrétaire
 The Fly Terror Mfg, Reg'd

Létourneau Gérard, journalier et concierge
Bell

- 45-53 Dominion Fish & Fruit, Ltd, prop

- 45-53 Dominion Cold Storage—Entrepôt frigorifique Dominion

St-Pierre
Sault-au-Matelot

- 63 Quebec Coal Co. Ltd, Rodolphe Jalbert, président
 65 Madore François, mécanicien
 Thériault Alcide, journalier
 67 Marcoux Thomas, taverne
 69 Dufour Arthur, journalier
 71 Magasin Louis, Enr., nouveauté's
 Lazarovitz Miss Féodora, prop.
 73 Lachance Antoine, cond. de malles
 75 Breton Mme M. A., épicerie
 77 Breton Mme M. A., épicière (rés.)
 Madore Lucien, messenger Parlement
 77½ Fortin Georges, tailleur de hardes
 79 Maddler Thomas, barber
 85 Brousseau Lauréat, épicier (rés.)
 Brousseau Mlle Anna
 87 Carbonneau Edgar, sculpteur
 Audet Lucien, journalier
 Dorval J.-Bte, menuisier et masson
 89 Lesieur Béril, restaurateur
 Beaumier Léon, expert artiste
 91 Syndicat de la Basse-Ville
 Sol Suchuck, proprietor
 93 Boudreau Alcide, débardeur
 Chevarie Wilfrid, jardinier Hôpital St-M.-Archange
 Rochette, F.-X., journalier
 Rochette Albert, journalier
 95 Langevin Paul-Em., débit de tabac
 99 Boivin Robert, restaurateur et rés.
 101 —
 103 Gagnon Joseph, journalier
 Gagnon Marie, mag. de Seconde main et rés.
 105-107 Perron Joseph, tabac et instrument de musique
 109 Cloutier Joseph, cordonnier sellier et rés.
 111 Allison Mathew, journalier
 Allison Edmond, navigateur
 Allison William, capt
 Allison Wilfrid, journaier
 Allison Walter, navigateur
 Allison Joseph, journalier
 Matte Jacques, emp. bureau Empreintes digitales provinciales
 Arsenault Stanislas, débardeur
 113 —
 115 Turbis Philippe, journalier
 Fournier Edouard, navigateur
 Verreault Mme veuve Gustave
 Whitton Léon, débardeur
 117 Mercier Ls & Cie. Enr., épiciers
 119 Duguay Louis, débardeur
 121 Christensen Antoine, commis
 Auger Mme veuve Emile-J., restaurant
 123 Lessard Alfred, taverne
 127 Roy Rodolphe, salon de barbier
 129 —
 131 Thériault P.-E., débardeur
 Morissette Damase, cuisinier
 Arsenault Avila, débardeur
 Whitton Alexandre, journalier

- 133 Poulin Roméo, restaurant et (rés.)
 135 Couture Charles, journalier
 Chevalier, Mme Marguerite
 D'Amour Joseph, débardeur
 137 —
 139 Thériault Hippolyte, ing.-stationnaire
 Gauthier Herménégilde, débardeur
 Arsenaault Nérée, journalier
 141 Blouin Léonidas, marchand et réparations
 de chaussures
 143 Monfette Eug., épiciér
 143½ Monfette Clément, distributeur de
 pain
 Bourgoin Lévis, agent
 Labrecque Emile commis
 145 Café René Côté René, prop. et rés.
 147 Café Madelon, Boissière Dominique
 149 Bolduc Benjamin, sr, horloger
 149½-151 Gagné & Moisan, statuaires
 Gagné Armand, journalier
 Gagné Wilbrod, plâtrier
 153 Auger Mme veuve J.-Emile, restaurant
Dambourges
 155 Vandry G. A., Inc., radios et accessoi-
 res d'autos
 Frigidaire Corporation
 157r Bouffard Maurice, journalier
 Lemay Daniel, mécanicien
 Couture J.-B., journalier
 Couture Michel, journalier
 159 Lachance Mme veuve Arthur
 161 Letellier Adjutor, journalier
 163 Plomberie Moderne, Enr.
 165 Lamontagne Alphéodor, débardeur
 167 Boudreau J. O., & Fils, prop.
 Plomberie Moderne, Enr.
 173 Bishop & Sons, Ltd, building materials
 181-183 Eastern Steel Products Ltd, tole
 gauffrée, Smith C. W., représentant
 Smith C.-W., représentant
 191 Letellier Honoré, journalier
 193 McAllister Peter, stevedore
 Mahony Edward, ship laborer
 Hébert Mme veuve Christophe
 Hébert Joseph, journalier
 Gamache Girard, chauffeur
 195 Bouffard Albert, journalier
 205-207 Talbot René, Ltée, appareils de
 protection contre l'incendie, articles
 et chaussures en caoutchouc, "Good-
 rich" machine à chemins et pour en-
 trepreneurs
 London Concrete Machinery Co., Ltd
 Dominion Road Machinery of Canada,
 Ltd
 Goodrich B. F. Rubber Co. of Canada
 Ltd
 Lafrance Fire Engine Ltd.
 Dominion Truck Equipment
 Richelieu Fire Apparatus
 Stadacona Fire Footwear
St Thomas
 209 Frontenac Café, Andrew Wilson, prop.
 215 Dépt Colonisation, aide aux Colons, en-
 trepôt
 217-219 Dépt Colonisation, classification
 des terres, L. Z. Rousseau, I. F.
 221 O'Malley James, emp. Canada S.S. Li-
 nes
 Montambault R. Ovide, de Rioux &
 Pettigrew
 Moisan Ulric, barbier
 223 Montambault J.-G., plombier
 Zacardelli Mme veuve E.
 225 Alleyn John, Ltd, sailmaker
 227 Canadian Grain & Potato Co., Ltd.,
 fruits et légumes
 Pouliot J.-L.
 National Trading Co., Reg'd
 229 Bureau des Examineurs des mécani-
 ciens en tuyauterie, voir Ministère du
 Travail
 231 Bureau des Examineurs des électri-
 ciens, voir Ministère du Travail
 Bureau des Examineurs des mécani-
 ciens de machines fixes, voir Ministère
 du Travail
 Service d'Inspection des établissements
 industriels et commerciaux et des
 édifices publics, voir Ministère du
 Travail
 235 La Commission des Liqueurs
St Vallier
 249-251 Belley Geo., taverne
 251½ Caouette Léo, salon de bzarbier
 253 General Equipment Ltd
Ruelle Legaré
 263-265 Edifice Lachance
 Les Industries G.-I. Lachance, Inc.,
 opérant:—
 La Compagnie G.-I. Lachance
 La Compagnie J.-H. Jacques & Fils
 La Maison Joseph Charest
 The Pedlar People Ltd
 National Mint Corporation
 265 La Cie J.-H. Jacques & Fils, articles en
 cuir, harnais et valises
 267 Dom. Messenger & Signal Co. Ltd
 267 Murdock John, general contractor
 Dom. Electric Protection Co. Ltd
 Thérien L.-M., manager
 Association des Constructeurs de Québec
 Abel Ratté, président, J.-E. Picard,
 secrétaire
 Comité Conjoint de l'Industrie de la
 Construction de Québec, J.-E. Picard,
 secrétaire
 Gaulin Geo.-Emile, emp. G.-I. Lachance
 269 Canadian Westinghouse Co. Ltd
 Canada Wire and Cable Co.
 Vandry J.-Geo., représentant
 273-287 La Compagnie Légaré, Ltée
 291 Turcotte Arthur, salon de barbier
 291r Belleau Louis-Ph., gardien
 Belleau Joseph, cireur de chaussures
 293 Blouin J. P. Omer, cordonnier et m. de
 chaussures
 295 Jacques Trefflé, salon de barbier
 295½ Caron Mlle Rose, chambres
 Gaudet Hervé, commis
 297 Drouin Albert, chambres
 Houde Adélard, journalier
 Roberge Pierre, cuisinier
 Marleau Joseph, peintre

- 297 Raymond Arthur, journalier
Blanchet Adjutor, journalier
Boudreau Paul, journalier
Sansjoli Conrad, journalier
Létourneau Lucien, cuisinier
299 Marks Chs, marchand
301 Béchard Alyre A., chambres
Levesque Ernest, cuisinier
303 Tremblay J. Arthur, restaurant
305 C.P.R. Hôtel Latulippe Willie, prop.
307 Carrier Armand, tavernier (rés. Lévis)

Des Bains

- 313 Tremblay Ulysse, taverne
317 Syndicat du Palais, Ferstman Sam.
319 Union Catholique des Cultivateurs
La Maison du Bûcheron
Pelletier Alphonse, gérant et rés.
Poulin Florian, chef et rés.
Bélanger Hector, bucheron
Bélanger Aurèle, bucheron
Bouchard Ernest, bûcheron
Dubé Emile, commis taverne
Leblanc Joseph, journalier
Bouchard Gérard, journalier
Boulet Camille, journalier
Walsh Lawrence, journalier
Proulx Edmond, journalier
Lavoie Mme Alfred
321 Banque Canadienne Nationale, succ. du
Palais, Pelletier Léo, gérant
323 National Café, Fred Gow & Jos. Leung
props.
325 Hotel Grand Central
Pelletier Joseph, prop.
327 Cloutier Honoré, taverne
329 Foster J., ready made

Lacroix

- 333 Girard Aristide, mercerie
335 Beaulieu Léo, taverne
337 Auberge du Palais, Labonté Mme Da-
mase propriétaire
Debeaumont Mme J.-E.
339-341-345 Samson & Filion, Ltée, quin-
cailliers

Ancien Chantier

- 347 St-Hilaire J.-Alphonse, épicier
349 Tessier Lorenzo, horloger
351 St-Hilaire Alphonse, épicier (rés.)
353 Bédard Mme veuve Samuel, horloger
et (rés.)
355 " L'Homme Chic " Enr., Saul Serchuck
prop.
357 Sherman C., gent's furnishings.
359 Appartements St-Paul, chambres
Lapointe Lorenzo, prop.
Lyonnaïs Chs., sous-agent
361 Marier Hervé, barbier et débit de tabac
Bureau de poste

St-Nicolas

- 363 Bélanger Jos. Ltée, épicerie Déry Lo-
renzo, prop.
365 Magasin Maxwell, Enr., Herzberg I., prop.
365½ Langlois Antoine, salon de barbier
367 Hôtel Bélanger
Drouin Mme Marie-Lse, prop. et rés.

- 367 Bélanger Amédée, chambres
369 Bélanger N.-Z., taverne
Côté Elzéar, prop.
371 International Harvester Co. of Canada
Ltd., G. A. Chicoine, gérant
373 Palace Café, café chinois, Wong Soo
375 Paré Willie, taverne
377 Hôtel St-Paul, Joseph Martel, prop.
381 Columbus Rubber Co., of Canada Ltd,
J. N. Lévis DeRome, gérant
383 La Maison Champlain, Inc., Bricolx S.,
confections
385 Lainé J.-B.-L., salle de billards
389 Blouin François, taverne
399 Hallé Robert, salon de barbier
391-401 Château Champlain
Blouin Francis, gérant, Laflamme Ar-
thur, sec.-trés.
Beaudin J.-E., rep. Parke & Davis Co
Vallière

Côté Sud — South Side*Prince of Wales*

- 23 J.-B.-E. Letellier Enr., entrepôt
Dalhousie
40-42 Whitehead & Turner, Ltd, storage
& warehouse—Entrepôt
40 Wakefield C. C. & C. Ltd Motor Oil
Boutet Joseph, courtier en douanes
Odax Mfg. Co. peinture, Fontaine J.C.
représentant
David & Frères, Ltée, biscuits, Chs-Ed.
Senay, repr.
Quebec Store Enr. Dion F.-X., repré-
ganong Bros., Ltd, office
Charlebois J.-L., rep.

Bell

- 52 Rioux & Pettigrew, Ltée, épiciers en gros
St-Pierre

- 70 Champoux Ls, de Gonzague, avocat
Bélanger H. & S., courtiers en grain
Richardson James & Sons, Ltd
Mahon Fred. rep.
Roy & Roy, avocats
Surney Arthur & Cie, ingeneers con-
sultant
Canadian Alliance Corp. Ltd, Invest-
ment dealers; MacLeod J.-R., manag.
Taschereau, Parent, Taschereau & Can-
non, avocats
Wolfeville Ltd
Astoria Quebec Mines, Ltd
Gelly Ulric, huissier
Bilodeau Evariste, gardien
Can. Alliance Corp', Ltd, J. Ross Mac-
Leod, manager
76 Trudel B. & Cie, Dairy Supplies
78 Drouin Alfred & Fils Ltée, importateurs
de vaisselle
80-90 Renaud & Cie, Ltée, importateurs
de vaisselle
Les Equipements St-Paul, Enr.
Roberge J. E. A., représentant
Dussault & Hardy, agents man.
Canada Starch Sales Co. Ltd
Hallessey Wm. A., manager

112 Coopérative des Jardiniers de Québec

Renaud

- 120 Renaud J.B. & Cie, Inc. épicerie gros
 126 Renaud J. B. & Cie Inc., farine et grains
 150 Renaud J. B. & Cie., Inc., provisions
 viandes, fruits et légumes
 152 Leblanc A., fruits (en gros)

Rioux

- 154 Turbis Cyprien, débardeur
 Turbis Georges, débardeur
 Conville Hilaire, journalier
 Lavoie Mme Charles
 Gauron Emilien, journalier
 Berthiaume Joseph, journalier
 Gilbert Henri, journalier
 Boucher Philéas, emp. Com. des Li-
 queurs

156-158 Drolet & Larochelle, farine, grains et provisions

162 Lewis Bros., wholesale hardware, Lt.-Col. F.-G. Kemp, manager

188 Côté Jos., Ltée, marchands de tabac, Carrier Maurice, gérant

188½ Petrie Alexander & Son, sail makers

190 Martin, Ltée, plomberie Western Quebec Lumber Co.

194-208 Terreau & Racine, Ltée, fondeurs bureaux et magasins

St-Thomas

210-228 Terreau & Racine, Ltée, fonderie et entrepôts

Carré Parent

250 Imperial Oil Service Station Jobidon Robert, locataire

262 Alain A. & Cie, Enr., forgeron Alain Alph., prop.

264 Giroux Alfred, marchand de charbon

268-270 Lachance G.I. & Cie — Cours et entrepôts

280 Bilodeau & Doré, Enrg., marchands de bois de construction

282 Gravel E.-L., mch. de pierre

310 Quebec Railways, Light & Power Co. Montmorency division

Côté J.-A., superintendant

Richard Edm., asst.-surt

Morissette V., cashier and car account.

Forget J.-A., freight claims agent

Potvin J.-E., chief despatcher

Pelletier Arthur, train despatcher

Cloutier Jos., chef de gare

Boucher J.-A., agent de billets

St-Laurent C.-A., agent de billets

Chapadeau Japhet, constable

Montmorency News Depot

Michaud J.- tabac, prop.

Everell Eug., commis

Ouellet Félix, gardien de nuit

Ramsay

316 LaRoche John-I., pharmacien Thivierge Lucien, commis (et rés.)

316½ Bouchard Isidore, magasin de 2de main

318 Radio Café, Long Wee, prop., café chinois

320-324 Brousseau & Frère Enr., quincailliers

Henderson

Gare du Palais — Palais Station—

Quebec Central Ry

Canadian Pacific Rps

Langevin Chs A., general Agent

Giguère J.-E., ticket agent

Lemieux J.-U., District Freight agent

Dempsey M.-J., gen. agent, operating dept.

LaRoche W.-H., Station Master

U. States Custom Offices, Woodsworth

W. W., Inspector in charge

Canadian National Rys

Verreault J.-H., ticket agent

McDougall E. L., S. D., & P. C., dept. agent

Kelly H., Storekeeper

Bureau des Enquêtes C. N. R. —

Fournier C., inspecteur

Brossard Paul, chef de bureau

Morazin G.-E., commis bureau

Canadian National Telegraphs (succ.)

Canadian National Express Co.

Canadian Pacific Express

C. P. R. News Depot

422 Canada Packers Ltd, dépt fruits et légumes

424 Massey-Harris, Cie Ltée, instruments aratoires, Verville J. W., agent de dis.

St-Joseph

ST-PIERRE, de 22, Place du Marché Champlain, à 58, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 22 Champlain Market Place to 58 St. Paul St., Champlain ward.

1 Ruel Alphonse, taverne

3 Aubin Achille, boucher

Sous-le-For

11 Lemieux Jos. E., Enr., quincaillier en gros

15 Doyle William Ltée, quincailliers

Roy J.-P., dir.-gérant

19 Gagné Alfred, cuisinier

Crèmerie Belanger, Enr. (beurrerie)

25 Marceau & Bouchard, appareils électriques et accessoires

27-29 Paquin Alphonse, accessoires pour cordonniers, selliers etc.

La Place

31 Gagnon L.-P., remèdes brevetés

35 Ycart Pierre, tabac, bonbons

37-39-41-43 —

45 Labonté J.-A., bijoutier et horloger

Labonté Roland, journalier

Du Porche

47 Grey Rock Restaurant, A. Ganas, prop.

49 —

51 Côté Lucien, Inc. valeurs de placement

Bégin Wilbrod, gardien

Fiset Mlles Bernadette et Cécile

53 La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec, (succ.) J.-Ls Fortin

Mountain Hill

55-63 Chinic Hardware Co. (The)

- 65 Valco Mines Co.
Valco Cadillac Mines, Ltd
Vallière Philémon, dir.-gérant
- 67 Robert Reford Co., Ltd, steamship agts
Cunard White Star Ltd
Dow A.-M., manager
Donaldson Line
Ross Corporation Limited
Ross Frank W. (office)
Hunter Robert, accountant
Baptist Keith O., accountant
Champion C. & W., Reg'd., insurance
Russell W. S., port warden
Bureau Veritas
Lloyd's Agency
Barrow-septimus, agent
Jackson Edmond, gardien

St-Antoine

- 71 Edifice Banque Canadienne Nationale
- 73 Banque Canadienne Nationale, succ
Basseville,
Pratte Joseph, gérant
- 79-81 Edifice Quebec Fire Assurance Co.
McCann A., concierge,
Barry & McManamy, stock brokers
Gaudry Gabriel, avocat

Firest floor — 1er plancher

- 11-12 Quebec Fire Ass. Co.
Henderson G. H., secretary
London and Lancashire Guarantee
and Accident Co'
13 Canadian Underwriters Ass.
Chartier F. T., chief rating officer

14 —

Second floor — 2e plancher

- 20-21-22-23 New York Life Ins. Co.
Brady J. A., cashier
- 24-25-26 Gauvreau & Montreuil, notai-
res.
Montreuil Yves, notaire
Proteau Gust., succession
Méthot Henri-F., notaire
- 27 Simak A., lumber merchant
Têtu Lorenzo, syndic licencié

Third floor — 3e plancher

- 30-33 Cook, Joubert & Desrochers, Ltée,
agent d'assurances
- 34-37 Société de Prêts et Placements
de Québec
Dionne Ls.-Ph., sec.-trésorier

Fourth floor — 4e plancher

- 40 Parent L.-Emile, avocat
- 43 Provincial Appraisal Office
Quebec Adjustment Bureau
Reg'd
Gagnon Chs, évaluateur
- 46 Turgeon & Marineau avocats
- 47 Petry W.-H., Vice-Consul Danish
Consulate
Consul Danish Consulate
Mount Hermon Cemetery Office
- 83 Canadian National Telegraphs
Western Union Telegraph Co.
McWilliams D., manager
Tardif Jos. Enr., courtier en épicerie

- 85 Charest Lucien, comptable et syndic
licencié

Le Progrès de Québec

- 87 Canadian Pacific Express Co.
Pacificque Canadien, Messageries
Copeman K., agent
- 89 Canadian Pacific Communications
Barclay D. H., local manager
- 93 Edifice Paris

1^{er} étage

- Tardif Ernest, prop.
Quebec Stevedoring & Lumber Corp.,
Couture L., président

2^e étage

- Joli-Cœur, Pelletier & Jolicœur, avocats

3^e étage

- Duval Jos., agent d'assurances
Bélanger A.-Henri, courtier en douanes
Bélanger Octave, comptable-auditeur
Bonhomme Cyr, D. courtier en grains

4^e étage

- Dion Aimé, C. R., avocat

5^e étage

- Meredith & Scott, notaires

6^e étage

- Nadeau René, avocat
Gamache Chs.-A., avocat
Legendre André, avocat
Legendre Roland, avocat
- 97 Bédard J. E., syndic autorisé
Bédard Jos.-P., comptable
Bélanger Mme veuve Georges
Desjardins Nazaïre, journalier
Joubert David, menuisier
Létourneau Jean-Ls., plombier
- 99 Canadian National Rys Express Dept
99 D. M. McManus, agent
- 101 Budden G. M. Co., Reg'd
Bélanger Henri, messenger de banque
Aubin Arthur, navigateur
- 103 Chauffage & Ventilation, Ltée
Langlais Wilbrod, industriel
Le Maître Voilier, Enr., agrès maritime,
etc
Fréchette Henri, représentant
Langlais H.-D., M.P.P., des Iles de la
Madeleine
- 105 Bureau de Poste, Station B, J.-A.-E.
Gagnon, commis en charge
St-James

111-113-115 —

St-Paul

- 139 The Canadian Bank of Commerce
Moreau C.-J., manager

- 4 Morin Léon, journalier
Vézina J. A., sacristain
Côté, Alphonse, débardeur

Sous-le-Fort

- 8-12 Légalé Alexandre & Fils, fruits, etc.
- 14 Laferté Hon. Hector, C. R., avocat
Beaudoin Alphonse, navigateur
Lachance Gérard, commis de taverne
- 16 Giroux Victor, Enr., pharmacien
- 20-22 Hôtel Blais, Blais Joseph, prop.
Chevalier Joseph
Huard Joseph, gardien

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Henri des Rivières, gérant général adjoint	1er étage
Gustave Bernier, surintendant adjoint	" "
A. George Russell, gérant de district	" "
Louis Rousseau, inspecteur en chef adjoint.	" "
Service de Recouvrement.	" "

Auger Lumber Co., Ltd.	301	A.-Emile Beauvais, C.A.	
J.-Oscar Auger		Maurice Boulanger, C.A.	
Baillargeon C.-J., notaire	307	Lionel Roussin, C.A.	
Belleau, Fortier & des Rivières,		Réal A. Rondeau, C.A.	
avocats.	101	Dollard Huot, C. A.	
Gabriel Belleau		Larue & Trudel, Liquidateurs....	202
Laval Fortier		Maurice Boulanger, syndic licencié	
Guy des Rivières		Marine's Inspector.	
Bouffard H.-R., Inc.	501	J.-A. Samson	
Assurances		J.-C. Beaudoin	
Boulet J.-C., Ltée.	313	National Battlefields Commis-	
J. Conrad Boulet		sion	509
L.-N. Papillon		Peninsula Lumber Co.	607
J.-P. Saucier		Pomerleau L.-P., comptable-audi-	
U. Labelle		teur	210
F. Tanguay		Power Lumber Company, Ltd.	107
C. Gagnon		Dallaire	
Boulet & Boulet, comptables		Retail Credit Co.	506
agréés	101	Corbeil Edgar-A., gérant	
G.-Henri Boulet, C.A., Syndic		Roy & Baillargeon, notaires.	307
Licencié		Roy Léopold, assurances.	412
Bray Henri.	309	Samson, Knight & Cie, compta-	
Brown Corporation.	607	bles agréés	602
Commission des Champs de		Maurice Samson, C.A.	
Bataille Nationaux.	509	E. H. Knight, C.A.	
Pacaud Lucien, secrétaire		Léon Côté, C. A.	
Commission du Prêt Agricole		A. G. Marceau, C.A.	
Canadien	707	Jacques Angers, C.A.	
P.-A. Angers		Lafferty G. E., C. A.	
Demers Ant., assurances.	413	Savard & Savard, avocats.	501
Drolet & Beaudoin, avocats	207	Jules Savard, avocat	
J.-E. Drolet		Fortier Guy, avocat	
J.-Robert Beaudoin		Taschereau & Taschereau, no-	
Fire Underwriters Investigation,		taires.	511
Bureau of Canda Inc.	512	C.-E. Taschereau	
P.-A. Brodeur		Claude Taschereau	
Fugère J.-H., marchand de bois.	408	Charles Cantin	
Gagnon Napoléon & Fils Ltée,		Tessier, Fages, Robitaille & Cie.	309
marchands de bois.	408	The Mutual Life of Canada	403
Gastonguay & Giroux.	306	J.-N. Roy	
Hamel, Fugère & Cie, Ltée.	409	M. Monaghan	
Oscal Hamel, notaire		J. G. Monaghan	
Pierre Fugère		Trust Généra! du Canada	rez.
International Fertilizers, Ltd		Maurice Désy, gérant	
Lapointe & Lapointe, avocats ..	704		
Larue & Trudel, comptables agréés	202		
J.-Arthur LaRue, C.A.			

Service des Coffrets de Sûreté

Sous-sol

- 20-22 Vézina Stanislas, peintre
Baillargeon D., cuisinier
- 24 Gingras Léon, barbier
- 26 Cauchon Mme veuve Adélar
Cauchon Adélar, débardeur
Cauchon Gérard, débardeur
Cauchon, Roland, journalier
Chabot Maurice, journalier
Emond Emile, journalier
- 28 Paulin Albert, cordonnier
Asselin Pierre, navigateur
- 30 Café Canadien, Guy Rivard, prop.
La Place
- 32-36 Pierrot Café, P. Carrier prop.
- 36½ Roy Mme Wilfrid
Fournier Mlle Rose-Alma
Fournier Roméo, menuisier
Chabot Maurice, journalier
Joynt Francis, Ship laborer
Moreau Philéas, ingénieur C.S.S. Lines
- 38 Laframboise W. & Cie, Enr., biscuits etc
- 38½ Gagné Gérard, cuisinier
Thibault Joseph, tisserand
Mercier Mme veuve Patrick
Daigle René, tailleur
Bilodeau J.-H., navigateur
- 42 Beauchamp Wilfrid, de Gustave Beauchamp Ltée
Morin Edouard, tavernier, rés.
Carlos Emile, journalier
D'Amour Noel, débardeur
D'Amour Philéas, débardeur
- 46 Beauchamp Gustave Ltée, fruits et légumes
- Du Porche*
- 48 Gauvreau, Beaudry, Ltée, importateurs de nouveautés
- 52 Blais Louis-T., Ltée, négociants en gros
Huiles et poissons
Entrepôt Frontenac Inc.
Ogilvie Flour Mills
LaRue J.-R., rep. O'Gilvie Flour Mill Co.
Frontenac Lumber Ltd
Canadian Industries Ltd
Pigeon W.-O., représentant
Tremblay Express Enr'g., Service Pool-Car Quebec et Lac St-Jean
Baudet Express, Ltée, Service Pool-Car Quebec-Mont-Joli-Rivière-du-Loup-Rimouski
La Kosmoda Enr., importateurs de bonbons.
Provincial Cotton & Fibre Co. Ltd,
Agricultural Chemical, Ltd
Jean-M. Lachance, prop.
- Côte de la Montagne*
- 54 Edifice Les Prévoyants du Canada
Banque Provinciale du Canada
Boulanger, J.-L., gérant
1er étage
- 56 Les Prévoyants du Canada,
Lesage Antoni, gérant-général
2e Etage
Royal Ins. Co., Ltd.
Queen Ins. Co.
Liverpool Manitoba Ins. Co.
- 56 Globe Indemnity Co. of Canada
Couture, J.-B., inspecteur
Beaudry Richard, inspecteur
Côté Ovila, ajusteur
Syndicat des Mines d'Or Matchi Manitou, Ltée
Paré, J.-H., C.R., avocat
Deschambault Quarry
Côté A.-E., gérant local
3e Etage
Clément, Guimont, Inc., valeurs de placement
Lesage & Lesage, avocats
Lake of the Woods Co. Ltd.
4e Etage
D'Auteuil Lumber Co., Ltd
Hansen Lumber Co., Ltd
Harricana Gold Mines Inc., 1939
- 58 Comptoir St-Pierre, Enr., Dubois Henri prop.
- 60 Turcotte A. Frs., Enr., marchand à commission
- 66-70 Beaubien, L.-G., & Cie, banquiers et agents de change
Beaubien L.-G. & Cie, Ltée, valeurs de placements
des Rivières Léon T., associé-résident
St-Antoine
- 72 Ross Brothers & Co. Ltd, Stock Bond, Real Estate and insurance Brokers
Ross, J. Gordon, President
- 72½ Lapointe Emmanuel, journalier
Lapointe Gérard, plombier
Lapointe Armand, infirmier
- 72½ —
- 74 Roy, François, Enrg., tabaconiste
- 76 Montcalm Land Co. Guy Belleau, agent des ventes
Belleau Neuville, agent
Taschereau Alleen, avocat
South Shore Forest Products, Reg'd
Turgeon Frédéric G., gérant
Turgeon N. T. surintendant
Dion L.-P., agent
- 76 Létourneau René, plombier
- 78 National Supply Co., Ltd., semence et provisions
- 80 Edifice Boutin
Rez-chaussé
- 80 Boutin P.-A., agent d'assurances
Lavoie Eugène, agent d'assurances
Petit, Mlle Annette, cigares et bonbons
Bélanger J.-E., Dr, médico Légal
Adjusters & Appraisers, Ltd, MacDonald A.-F., manager
1er Plancher
Demers & Desjardins, avocats
Beaulieu Marie-Louis, avocat
Dupré, Gagnon, de Billy, Prévost et Home, avocats
Dumoulin & Rémillard, avocats
2e Plancher
Dumoulin, Rémillard & Gaudry, avocats
Boisvert & Corriveau, avocats
DeBlois & Boutin, avocats

- 80 Constantineau Paul, évaluateur
Morin A.-N., évaluateur
3e Plancher
Guertin Roland, avocat
Rochette & Gosselin, avocats
National Life Ass. Co. of Canada
Hallé J. O., gérant
Empire Life Ins. Co.
LaRue P.-Victor, gérant local
MacWorth Adjustment Co.
Marier Geo. R., gérant
4e Plancher
Ruelle
- 82 —
84 —
- 92 La Croix Rouge
Red Cross Association
- 96 Martineau Gerald, clavigraphes
Remington Rand, Ltd
La Maison Forgues
- 98 Martineau Gerald, atelier
Roy Léopold, officier de vitesse
Roy Donat, Huissier C. S.
Roy Félix, commis de taverne
Cantin Alfred, journalier
Noel Félix, journalier
Boutin Romuald, débardeur
Fiset Wilfrid, débardeur
Lebel Rock, journalier
Boutin Pierre, journalier
Stevenson Lawrence, emp. St. Louis
Hôtel
- 100 Aux Voutes, R. Darveau, prop, restaur.
- 110 The Royal Bank of Canada, H. L. Austin,
manager
Quebec Clearing House Association
Norris, Van & Co., lumber & timber
merchants
Ross J. T., office
- 110 Gagnon Y., concierge
St-James
- 114 Bank of Montreal,
124 Bank of Nova Scotia
Kelly C. A., manager
Morton H. C., accountant
- 126 Edifice Dominion Building
GROUND FLOOR—Rez-de-chaussée
Forget & Forget, agents de change
Delagrave André, gérant
1st FLOOR—1er étage
Pratte & Côté, Enr., court. d'assurances
Murphy & Collier, Reg'd
Belleau, Auger, Turgeon, Ltée
Dale & Co. (Quebec) Ltd
Marine Surveyors of Quebec, Reg'd
Expertises Maritimes de Quebec, Enrg.
2nd FLOOR—2ème étage
Langlais & Langlais, avocats
Coulombe J.-A. & Cie, Ltée, marchand
de bois à pulpe
Richelieu Oil Co. Ltd, bureau chef.
Pulpwood Water Transportation Ltd
3rd FLOOR—3e étage
Lemieux Ludger, Ltée, contracteurs-
généraux
- 126 Mutual Brokers Montreal Co. Fruits,
A. Robitaille, rep.
Gauvin J.-Alexandre, notaire
Wood G. H., Co., Ltd, savon liquide,
Rhéaume Achille, rep.
O'Connor Richard, general agent
Glace Etchemin
Olivier & Frère, props
4th FLOOR—4e étage
Manufacturers Life Insurance Co., An-
dré Chaumette, gérant
5th FLOOR—5e étage
Moreau, Alleyn, Grenier & LeMay,
avocats
6th FLOOR—6e étage
Bélanger Paul, ingénieur de marine
The Laurentian Forest Protective Ass.
Ltd, MacKay P. W., manager
7th FLOOR—7e étage
Morin, De Varennes, Laliberté &
Schreiber, avocats
8th FLOOR—8e étage
Garneau Laurent, concierge
- 132 Edifice Sun Trust
rez-de-chaussée
Sun Trust, Ltée
Chrétien J.-H., gérant
1er ETAGE
Gilbert N.-H. & Fils Enrg., bois et char-
bon
Byrne A. C., insurance, agent
Quebec Shipping Co., Reg'd
La Corp. de Prêts de Québec, Frs Le-
tarte, gérant
2e ETAGE
Jobidon Gustave, notaire
Lacroix Wilfrid, architecte
3e ETAGE
Confederation Life Ass. Co., Toronto
Napoléon Lavoie, gérant Division Est,
Province de Québec
Delagrave Chs, notaire
Vézina Jules, notaire
4e ETAGE
Galipeault, Galipeault & Galipeault,
avocats
5e ETAGE
Sharples W. & J., Ltd., timber mer-
chants, Levie J. J., prés.
Boutet Emile, concierge
St-Paul
- 140 C. P. R. Port Passenger Office,
Bridgford T. A., agent
- 142-144 Dominion Fish & Fruits (entrepôt)
St-André
- 150 Coopérative Fédérée de Québec, légu-
mes, engrais chimiques, etc. Forgues
Henri, gérant
- 170-172 Lemay G.-Arthur, grains & provi-
sions
- 174 Les Entrepôts St-André de Québec,
Enr.
Bédard Alexandre, prop.

ST-REAL, de 2, Côte Ste-Geneviève, à l'ouest, quartier St-Jean-Baptiste.— From 2 St. Geneviève Hill to west, St. Jean-Baptiste ward.

Robitaille

- 7 Garneau Hermann, peintre
- 7½ Richard Gérard, emp. Bell Tél.
Beaulieu Roland, chauff. camion
- 9 Drolet Lauréat, emp. s. civil
- 15 Fournier Paul, emp. Dépt Ind. et Commerce
- 15½ Fournier J.-Amédée, agent
Tanguay Léopold, journaliste

Ste-Marie

- 17 Houde J.-Alp., voy de commerce
Houde Rolland, comptable
Moreau Ls-Pierre, emp. d'hôtel
- 19 Déry Rosario, militaire
- 19½ Mainguy J.-A., agent d'assurances
Mainguy J.-Ls, agt d'assurances
Mainguy Roland, dessinateur
- 21 Lamontagne Ls-Ph., emp. D. Arsenal
- 21½ Lamontagne Mme J. A.
- 23 Bilodeau Mme veuve Edmond
- 23½ Bilodeau Emile, emp. des Postes
- 25 Lapointe Albert, aviateur (Trenton, Ont).
- 25½ Boutet Edouard, commerçant
Boutet Mlle Germaine
Otis Pierre, professeur
- 27 Letarte Mme veuve Paul
Letarte Jules, messenger
- 27½ Simard Maxime, peintre
- 29 Marois Mme A.-D.
- 29½ Michaud Arthur-Eugène, emp. "Action Catholique"
- 31 Fiset Albert, mécanicien
- 33 Thibaudeau Josephat, emp. Arsenal
- 35 Huot Lucien, voy. de commerce
- 35½ Huot Samuel, ajusteur et évaluateur
Boucher Joseph, menuisier
- 37-47 Bell Telephone Co. of Canada, Ltd
Dial Office,—Stores

Ste-Claire

- 53 Desbiens Robert, typographe
- 53½ Martineau L.-A., prop. Photo-Moderne, Enr.
Martineau A., emp. Le Soleil
Simard Antonio, commis
- 55 Boucher Joseph, menuisier
Gagné J.-Bte, emp. Comm. de l'Industrie laitière
- 57 Dufour Charles, sergent-instructeur
Rousseau Julien, emp. Dépt Colonisation
- 59 Boutet Ulric, tavernier
- 61 Boutet P.-L., accessoires d'auto, rés.
Fiset Achille, anc. emp. Paquet Ltée
- 63 Bédard Mme veuve Louis
Dion A.-W., prop. Royal Mattress
- 65 Bélanger Mme veuve Cléophas
- 67 Cherry Alexandre, waiter

ST-ROCH, de 158, rue St-Vallier, à la rivière St-Charles, quartier St-Roch.— From 158 St. Vallier St. to River St. Charles, St. Roch ward.

Côté Ouest — West Side

- 1 Charrier & Dugal Ltée, imprimeurs et relieurs
- 3 Gingras Fortunat, Enr., relieur et régleur
- 9 St. Lawrence Paper Bag Co. (entrepôt)
- 11 Lefebvre Mme veuve Rosaire
Chabot Joseph, journaliste
Cimon Horace, cuisinier
- 13 Larivée Paul, charretier
- 21 Baker Léo, journaliste
Baker Alfred, jardinier

Des Prairies

- 33 Pelletier Arthur, chauff. de taxis
Latulippe Elz., chauff. de taxis
- 37-39-41 Crane Limited, Guy H. Simpson, manager

Ste-Marguerite

Edifice Quebec Cartage - entrepôts

Boulevard Charest

- 59-63 Bernier Ant., accessoires en gros, pour autos
Dunlop Tire Service
- 63 Conway Frank, journaliste
- 65-67 Larochelle & Fils, Enr., farine, grains, foin et provisions
- 71 Mercier Georges, chambres
Cadorette Philippe, journaliste
Gauthier Emile, anc. constable
Paradis Emile, emp. C. N. R.
Lallemand Joseph, journaliste
Leclerc Auguste, menuisier
Breton Ulric, charcutier
Dompierre Arthur,
Berger Léon, journaliste
Savard Georges, journaliste
Morin Henri, menuisier
Côté Joseph, voy. de commerce.
- 71½ Café St-Roch,
Mercier Georges, prop.
- 73-75 Windsor House
Gagnon Benj., prop.

St-Joseph

- 81 Alfred Lambert Inc., chaussures et claques en gros,
Joseph Lemay, repr.
- 83 St-Louis Rodolphe, journaliste
- 85 M. Moody & Sons, marchands instruments aratoires et accessoires,
F. R. Bélanger, repr.

St-François

- 87 Tôle gaufrée de Québec Enr.
Gagnon Ovide, prop.
- 91r Delarosebie Paul, journaliste
- 93 Carmarro Jim, mineur

Du Roi

107 —

De la Reine

- 153 Swift Canadian Co., Ltd, J.-A. Courteau, gérant

Côté Est — East Side

- 2 Chez Robert, restaurant, Paré J.-L., prop.
 14 Abattoir d'autos, Enr., Assh & Cie, prop.
 St-Roch Auto Junk Yard

16 —

- 22 Chartier E.-J. & Cie, Enr., charbon. Tél:
 2-6895 Thomas Duhamel, gérant

Des Prairies

Terrains vacants

Ste-Marguerite
Boulevard Charest
Parc Talon
St-Paul

- 84 Frost & Wood Co., Ltd
 Charest, J.-R., gérant
 88 La Cie Légaré, entrepôt
 90 La Cie Légaré Ltée, garage
 92 Fournier & Papillon Ltée, matériaux
 de construction
 Turcotte Enr., matériaux de construction
 94 Charcoal Supply Co. of Quebec, Ltd
 H.-A. Durham, gérant et rés.
 102 Vézina & Fils, fruits et légumes (gros)

ST-SAUVEUR, de 1073, rue St-Vallier, au
 cap, quartier St-Sauveur.—From 1073
 St. Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward

Côté Est — East Side

- 3 Lirette Joseph, journalier
 5 Sanschagrin Arthur, commis
 Doyon Arthur, emp. Imperial Oil
 11 Bédard Sylfrid, voy. de commerce
 11 Hermam Ernest, peintre
 13-15 Prémont Edmond, commis

St-Bernard

- 19 Ouellet Joseph, journalier
 21 Dugal Napoléon, journalier
 Dugal Roméo, journalier
 Dugal Laurier,
 Angers Albert, journalier
 Angers Wilfrid, journalier
 Laverdière Raoul, journalier
 Setter Joseph, journalier
 23 Petitclerc Léo, emp. Hôtel de Ville
 Verret Roméo, journalier

St-Bonaventure

- 35 Matte Louis, emp. Buanderie Lévis
 37 Houde L. V., commerçant de chevaux
 Trudel Edouard, livreur de pain
 39 Duchesneau Marcel, journalier
 41-43 Gosselin Joseph, épicerie et rés.

St-Ignace

- 45-49 Lapointe Mme veuve Hector
 47 Deschênes Mlle Cécile
 Deschênes Alphonse, commis boucher
 Deschênes Thomas, commis boucher
 51 Dubé Edmond, chauffeur
 53 Couillard Maurice
 Lagacé Léonce, mécanicien
 Drolet Mme veuve Michel

Dollard

- 63 Hamel Mlles
 67 Bilodeau Gérard, cordonnier

- 69a Beaulieu Paul, tanneur
 69b Fortier P.-E., journalier

Ste-Thérèse

- 75 Dion W. A., boucher (étal)
 77 Côté Mme Emile
 79 Dussault Mme Jean-Bte
 Dussault Maurice, emp. L'Action Cath.

Montcalm

- 91-93 Lachance Elzéar, épicier et rés.
 99 Entrepôt W. Létourneau
 105 Létourneau Mme veuve Gaudias
 107 Langlois Arthur, commis
 Lecours Louis, garde de prison
 111 Lacroix Mme veuve Téléphore
 113 McLellan John, emp. Anglo Pulp

*Aqueduc**Boisseau*

- 131 Fortin Simon, mtre boulanger et rés.
Napoléon

- 135 Roy Ernest, journalier
 Roy Alphonse, journalier

Bagot

- 145 Carboneau Napoléon emp. de la cité
 Leclerc Léon, emp. Dominion Fish

Morin

- 155 Ferland Oscar, épicerie
 Ferland Léon, rentier

161 —

- 161½ Miller Armand, musicien
 Drolet Henri, journalier
 Legros Pierre, bûcheron
 161a Cimon Jean, peintre décorateur
 161b Gingras Mme Georges
 Gingras Roland, ouv. chaussures
 Gingras Marcel, ouv. chaussures

Hermine

- 167 Pelletier Arthur, constructeur de che-
 minées et bouilloires
 169 Montminy Arthur, emp. Lachance & Tan-
 guay
 179 Giroux J.-Camillien,
 Blouin Antonio, épicier
 Blouin Adjutor, épicier
 Giroux Sylvio, emp. Com. des Liqueurs
 181 Blouin Paul, garde-chasse
Kirouac

- 185 Doré Alphonse, menuisier
 185½ Chouinard J.-E., rés.

Colomb

- 203 Létourneau Nap., journalier
 Larrivée Jos., Eugène, cord.-machiniste
 205 Fortin Mme veuve Jérémie
 Fortin Jérémie, journalier
 Fortin Henri, journalier
 Bélanger Joseph, menuisier
 209 Picard Joseph, cord.-machiniste
 Marcotte Mme veuve Uldéric
 211 Picard Aimé, menuisier
 Gamache Jules, ouvrier en chauss.
 215 Boutet Arthur, cordonnier

Châteauguay

- 217 Forgues Bernard, cord.-monteur
Franklin

Arago

- 251 Laflamme Alexandre, corroyeur
253 Lethillet Hector, emp. Château Frontenac

Côté Ouest — West Side

- 4 Delisle Mme veuve J.-A.
8 Pageau Joseph, boulanger
10 Simard Achille, chauff. camions
10½ Bégin Gaudias, chauff. camions
12 Labranche Adrien, chauff. Boul. Nat.
14 Hamel Eugène, forgeron

St-Bernard

- 22 Taxis Royal, bureau

St-Bonaventure

- 30 Paquet Gaudias, rentier
32 Clavet Charles, journalier
40 Dutel Mme Henri, bonbons et tabac
Dutel Henri,
40½ Labrecque Cyrille, journalier
42 Vocelle Jacques, agent
44 Verreault J.-Bte, de Elz. Verreault, Ltée

St-Ignace

- 50 Demers Paul-H., ouvrier en papier
52 Lachance Napoléon, cordonnier
Lachance Adélard, cordonnier
Lachance Edgar, emp. Que. Power
Lachance Omer, emp. Q. Power
Lachance Alphonse, cord.-machiniste
54 Latulippe Ludger, agent d'assurances
58 Lachance Théodule, cordonnier
Lachance Alberic, cordonnier
Lachance Arthur, peintre

Dollard

- 66 Fortin Léo, emp. Coopérative
68 Alarie Hector, cordonnier
70 Bélanger Rosaire, emp. C. Marquis
72 Giguère Joseph, ancien épicier

Sle Thérèse

- 74 Dumont D., épicier
76 Fréchette Robert, restaurant et rés.
78 Dignard Philippe, militaire
82 Robert J. A., voy. de commerce
86 Gervais Emile,

- 88 Blouin Mlle Léa, couturière
Blouin Joseph, journalier

- 90 Beaupré Alfred, épicier

Père Grenier

- 92 Laroche R., m. de bois chauffage

*Avenue des Oblats**Boisseau*

- 128 Patry Alphonse, cordonnier
Paradis Roméo, mouleur
130 Frenette Mme veuve Nap.
132 Paquet Arthur, commis-taverne
132½ Blouin Roland, épicier et boucher

Napoléon

- 136 Fortin Adélard, pompier
138 Turcotte Joseph, gard. de nuit.
138½ Lortie Joseph, contracteur
140-142 Giguère Eudore, épicier
144 Giguère Télésphore,

- 144½ Robitaille Antonio, Cour à bois
Miller Mme veuve Félix
Robitaille Antonio, boulanger
Rousseau Rosaire,
Verret Willie, peintre
Lachance Olivier, menuisier

Bagot

- 146 Giguère E., restaurateur
148 Jean Edgar, menuisier
Jean Mme veuve Joseph
Jean Henri, peintre
Jean Roméo, peintre
150 Roy Mme veuve Gaudias
Lemieux Mme Gérard
Fiset Alfred, voy. commerce
Fiset Mlles Léonie et Mathilda
150½ Delisle Mme veuve Joseph
Cantin Alfred, manuf. de hardes

Morin

- 152 Traversy Roch, maître-charretier et livraison de marchandises
154 Leblond Alfred, ancien emp. Com. des Liqueurs
156 Gauvreau Rosaire, agent d'assurance
158 St-Laurent Adélard, cordonnier
St-Laurent Mlle Germaine, coiffeuse
162 Frontenac Shoe Ltd, entrepôt et maf.
Sutor Ltée, Henri Gingras rep.

Hermine

- 166 Blouin Sévérin, emp. C. des Liqueurs
Rondeau Roméo, forgeron
168 Paquet Onésime, emp. Dom. Fish
Charrier Félix, journalier
170 Raymond Camille, emp. Que. Power
172 Ferland Philippe, emp. Que. Power
174 Bernier Arthur, emp. Comm. scolaire
Bernier Chs-Henri, emp. Comm. Scolaire
Bernier Camille, emp. Dom. Arsenal
Denis Gaudias, cord.-monteur
176 Vermette Emile, emp. Dépt Defense Nat.

- 178 Emond F.-X., journalier
Pichette Alph. voy. de commerce
180 Laliberté Wilfrid, mégissier

Kirouac

- 182 Bérubé Ferd., snr, cord.-machiniste
Bérubé Ferdinand, jr. ouv. en chauss.
184 Menard Adolphe, couvreur
Picard Georges,
188 Robitaille Arthur, tailleur de cuir
Déry Cyrille, pensionnaire
190 Denis Mme veuve Alfred
194 Côté Alfred, jr, homme de cour
196 Côté Alfred, sr, cordonnier

Colomb

- 200 Dussault Léopold, militaire
Bisson Lauréat, journalier
198-202 Allen Patrick, épicier et boucher
208 Falardeau Joseph, journalier
210 Allen Patrick, épicier (rés.)
216 Bédard Elzéar, tavernier (rés.)

Châteauguay

- 218 Eglise St-Joseph

Franklin

- 234 Blouin Simon, menuisier
 236 Jobin
 238 Morissette Alfred, peintre
 240 Demers Francis, emp. élévateur à grain
Arago

- 244 Jobin Gaudias, journalier
 Jobin Emile, journalier
 246 Bisson Lucien, cordonnier
 248 Beaumont Camille, couvreur
 Turgeon Octave, cordonnier
 250 Ruel Napoléon, menuisier
 252 Bourbeau Oct., journalier

ST-SIMON, de 97, rue St-Joachim, à 64
 rue Artille e, quartier St-Jean-Baptiste
 —From 97 St. Joachim St. to 64 Artil-
 lery St., St. Jean-Baptiste ward.

O'Connell

- 1 Downes William, laborer
 7 Lemay Joseph, contracteur
 Lemay Gaudias, charretier
 Lemay Jean-Marc, charretier
 Biron Gaston, agent collecteur
 Gilbert Mlle A.
 Getty Léo, emp. shoe factory

St-Patrick

- 13 Corbin Mme veuve W.-A.
 Corbin Gérard-M., mécanicien
 Corbin W. J. P., vétéran
 Corbin Edouard Henri, comptable
 Corbin Miss Mary
 O'Conner Jerry, agent
 13½ Paquet Philippe, peintre
 15 Amiot J.-E., voy. de commerce
 Amiot Maurice, comptable

- 2 Cauchon Xavier, anc. boucher
 12 Bilodeau Jules, tailleur
 14 Tardif Luc, emp. Com. du Port
 22 Rochette Albert, menuisier
 24 Power Richard, laborer
 Bernard Théod., chauff. camion

ST-STANISLAS, dd 13, rue McMahon, à
 111, rue Ste-Anne, quartier Champlain.
 —From 13 McMahon St. to 111 St.
 Ann St., Champlain ward.

- 1 Bélanger Mme veuve Ch. Adolphe
 Bélanger Joseph A., emp. Colonisation
 3 Dumas L.-A., surt succ. Légaré & Cie,
 Ltée
 Sirois Ls-Ph., emp. des Postes
 Deblois Ls.-O., emp. s. civil
 5 Robitaille Mme veuve Joseph
 7 York Hotel, J. Albert J.-O., prop.,
 Roy Lionel, avocat de Roy & Roy
 Boulanger Claude, étudiant
 9 Fodors Chs. E., clerk
 O'Connor R., of R. O'Connor, Reg'd
 11-13 Trinity Church & Parish Hall (an-
 glican)
 Hesketh Harold, Revd.
 15 Steele James, emp. C.N.R.
 Turpin M., annuitant
 17 Babin Henri, teneur de livres
 19 Lessard Napoléon, peintre

- 21 St-Pierre R., taverne
St-Jean

- 25 Institut Jean Thomas
 Pacreau C., professeur
 Febvet Jules, emp. Terres & Forêts
 Steelios A., salles
 Bolduc Mlle Rose et M. Ange
 Prud'homme J.-E., voy. commerce
 Roger Donat, commis

27 —

- 27½ Couture Mlle Blanche
 29 Brousseau Prudent, agent de publicité
 Blanchette Mme veuve Albert
 29½ Nadeau Gérard, ent.-général
 Duquet G.-Henri, artiste, (atelier)
 Desrosiers Ulric, officier de douane
 33 Leclerc Joseph, électricien
 Tanguay Isidore, menuisier
 35 Sun Lung, laundry

Cook

- 45 Kirk Hall, (St Andrew's church)
 Labady Stephen, caretaker

Côté Ouest — West Side

- 6 Beaudoin Eug., messenger
 Beaudoin Philippe, plombier
 Beaulé Arthur, menuisier
 Vidal Cécile, sténo
 Farmer Raymond, ass't manager J. D.
 Farmer, Ltd
 Beaulé Roger, journalier
 Burns Robert, chauffeur
 Beaupré Emile, ancien sacristain
 8 Roy Mlle Désilda, couturière
 Tessier Majella, chauffeur taxi

Elgin

- 10 Lavoie Joseph, emp. bureau des archives
 Drolet Mme veuve Arthur
 12 Turcot G. Georges, médecin
 Turcot Jules, comptable
 14 Théberge Mlle A.
 Cassidy Frank, emp. Anglo Pulp
 16 Grenier Joseph, gérant Com. des Li-
 queurs dept Vins de Messes
 Veilleux Téléphore, rentier
 20 Grenier Mlle Alfredine
 Grenier J.-B., de A. Grenier, Ltée

St-Jean

- 24 Binet Herman, de Raymond, Binet & Co.
 26 Tom Harry, Chinese restaurant
 28 Prévost Mme veuve, Alys
 Dion Omer, emp. des Postes
 30 Nadeau Mme Xavier
 30½ Guérin Mme veuve Charles
 Laforce Philippe, journalier
 Quinn Mrs widow George
 Bernier Mlle Marie, emp. au Parlement
 34 Lavoie Mme veuve C.-O.
 Lavoie Paul, avocat
 40 Wesley United Church (the)

Dauphine

- 44 Morrin College
 Literary and Historical Society

STE-THERESE, de 32, rue Carillon, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 32 Carillon St. to west St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 1a Daigle Gérard, magasin de 2de main
- b St-Pierre Gabriel, bonbons
- c Latulippe Maurice, mag. 2de mains
- e Royer Alfred, com. œufs et volailles
- f Brochu J.-A., boucher (étal)
- g Desvarences A.-Georges, ent. peintre
- h Lapointe J. A., marchand tailleur
- i Rochette Joseph, contremaître
- j Lapointe Arthur, m.-tailleur (rés.)
- k Alain Lucien, épiciers
- l Lapointe Delphis, prop. de taverne
- m —
- s Roy J. commerçant
- t Carrier Edmond, commerçant
- u Paquin C.R., commerçant de fruits
- w Demers Joseph, commerçant
- x Brochu J.-H., commrçant
- 1½ Larose Arsène, commerçant

Durocher

- 3 Fulibotte Roméo, emp. Brasserie Boswell
- Cantin G., emp. bateaux
- 9 Fradette Adjutor, comptable
- 11 Fortin Adrien, journalier
- 11-13 Bilodeau Wilbrod, épiciers, (rés.)
- Auclair Léo, emp. Q. Power

Alley

- 15 Matte Henri, peintre
- 17 Lajeunesse Napoléon, menuisier
- Dupuis Adélard, emp. au Parlement
- 19 Drolet Gérard, commis-boucher
- 21 Drolet Omer, boucher, rés.
- 23 Arcand Mme veuve Antonio

Bayard

- 33 Juneau Jean-Paul
- 35 Marois Mme veuve Hector
- 39 Dussault Armand, vendeur d'huile
- 41 Chouinard Mme veuve Marc
- Dussault Michel
- 45 Ducré Amédée, emp. Parlement
- 47 Gauthier René, rentier
- 49 Caron Philippe, emp. Quebec Ry.
- Caron Mlles Alice et Marie

St-Germain

- 53 Blondeau Joseph A., boucher étal
- 57 Frenette Ephrem, emp. Usines St-Malo
- 61 Thibault Joseph, rentier
- Bouchard Mme veuve Joseph
- Ahern Raymond, emp. Bélanger & Bolduc Ltée
- 63 Daigle François, journalier
- 63½ Levesque Wm, journalier
- Bédard Joseph, journalier
- 65 Devarences Louis, charretier
- St-Pierre Chs.-E., commis-épiciers
- 69 Bédard Mlles Estelle et Bernadette
- Mailloux Fernand, ouv. en chaussures

St-Luc

- 77 St-Amand Henri, contremaître
- 79 Langlois Charles, menuisier au Parlement

- 79r Delaunier Adélard, menuisier
- 81 Létourneau Mlles Marie et Eva
- Létourneau Joseph, cordonnier
- 83 Boulanger Mme veuve Nap.
- Boulanger Mlle Albertine, ouv. chaus.
- Giguère Mme veuve Adélard
- 87 Lapière Mme veuve Emile
- 89½ Savard Adrien, laitier
- 89 Côté Alphonse, ent.-menuisier
- 91 Faucher Lionel, mécanicien
- 93 Faucher Gérard, mécanicien
- 97 Cloutier Charles, cond. de camion
- 99 Voisard Joseph, journaliste
- Cloutier Wilfrid, cordonnier
- 103 Marcoux Thomas, tavernier (rés.)
- 103½ Bourret Benoît, imprimeur
- 105 Roberge Alexandre, emp. Usines St-Malo
- Belleau Cléophas, chauffeur camion
- Racine Mme Florence coiffeuse
- 113 Auger Henri, emp. Laiterie de Quebec
- Boutet Alfred, ch. taxi
- 115 Delaurie Clarence, chimiste

St-Sauveur

- 119 Fréchette Honoré, agent
- 121 Boutet Mme veuve Narcisse
- Guenette Mme veuve Edouard
- 123 Drouin Jacques, goudronnier
- 123½ Fitzback Narcisse, emp. Cantin & Fils
- 125 Fitzback Mme veuve Joseph
- Fitzback Joseph, police municipale
- Fitzback Alphonse, emp. tannerie
- Fitzback Gérard, emp. tannerie
- Demers Mme veuve Joseph
- 127 Guérard Aimé, couvreur
- 129 Hallé Mlle Valéda
- 131 Laflamme Mme Joseph
- Péloquin Wm., journalier
- 133 Leblond Gérard, emp. Que. Power
- 133½ Robitaille Gaudiose, cordonnier
- Robitaille Xavier, cordonnier
- 135 Langlois Joseph, emp. de la cité

Aqueduc

- 141 Marché Ste-Thérèse, Edm. Dion, prop.
- 143 Duchesneau Cyrille, journalier
- 145 Lessard Henri, emp. Dom. Fish & Fruit
- 147 Malouin J.-Euclide, emp. C.N.R.
- Roberge Mlle Adrienne, garde-malade

Montmagny

- 147a Emond Alfred, emp. civique
- 147b Nieman W.-J., clerk C.N.R.
- Ledreney J.-E., agent bureau d'informations, C. N. Telg., rue Ste-Anne 10, rés.
- 149 Houde Jean-G., commis, B. des Exam. Electriciens
- 149b Beaulieu Henry, emp. Us. St-Malo
- 151 Blanchet Henri, mécanicien
- Mercier Hubert, cordonnier
- 151a Paradis Lucien, maf. pipes (rés.)
- Bélanger Arthur, charretier
- 153 Sarrazin Cyprien, télégraphiste
- 155 Filion Mme veuve Adjutor
- Létourneau Mm veuve Napoléon
- Laflamme Mlle Alice
- 155½ Gosselin Chs, comptable
- 157 Villeneuve Mme veuve J.-Abraham

- 159 Giguère, Mme veuve Victor
Giguère Victor, boucher, rés.
Giguère Georges, tuyauterie
161 Renaud Albert, emp. Que. Ry
Alain Edgar, emp. Quebec Ry
Bouffard
163-167 Maison de la Providence
Marie de l'Incarnation
173 Chouinard Emile, commis de banque
175 Marois Rosaire, cord.-monteur
Cardinal Edgar, commis-épicier
Grenier Mme veuve Edouard
177 Jobin Edmond, jnr., finisseur de peaux
Roy Albert, menuisier
Roy Eugène, menuisier
Beadry Cléophas, salon de barbier et
rés.

La Fayette

- 181-183 Martel Emile, restaurateur
185 Roussin Arthur, camionneur
187 Cantin Joseph, emp. C.N.R.
Bidégare Albert, emp. Que. Power,
dept gaz
Cantin Joseph, mécanicien U. St-Malo
189 Morency Octave, rentier
191 Dussault Anselme, tailleur de cuir
193 Desrochers Wilfrid, emp. Us. St-Malo
Côté Victor, gardien
195 Martel Roland, emp. Us. St-Malo
197 Fortin Chs-Eugène, soudeur électrique
199 Tremblay Albert, emp. maf. de chauss.

Marie-Louise

- 209 Faucher Henri, journalier
211 Tondreau Jean, peintre
Faucher Henri, tail. de cuir
215 Galarneau F.-X., mégissier
Germain Edmond, peintre
217 Lemay Félix, emp. Quebec Power
Allaire Léo, forgeron
219 Legaré Orphir, menuisier
Richard Siméon, mécanicien
221 Jones Wm G., emp. St-Malo Shop

Côté Nord — North Side

- 4 Jobin Alfred, commis-taverne
10 Alain Alphonse, voy. de commerce
Alley
12 Beaulieu Mme veuve F.-X.
Beaulieu Adélar, pompier
14 Gagnon J.-Adélar, instituteur
20 Bédard Elzéar, tailleur (r)
22 Lapointe Joseph, messager
24 Pepin Alfred, cordonnier
26 Babin Théophile, contremaître, bureau
du Chômage
Bayard
34 Desroches François, emp. Woodhouse
Ltée
Masse Louis, mécanicien
36 Malouin J.-Emile, agent d'assurances
Malouin Ernest, journalier
Malouin Joseph, briqueteur
36½ —
40 Drapeau Victor, mag. de seconde main
St-Germain

- 54 Therrien F. X., ancien cordonnier
Therrien Mlle Albertine
56 Ledoux Napoléon, rentier
Ledoux Anatole, chauffeur camion
Bourgeois Amédée, journalier
60 Giroux Mme veuve Félix.
62 Turgeon Gaudias, journalier
Caron Henri Louis, militaire
66 Dumas Elzéar, agent d'assurances
68 Ouellet Roméo, mécanicien
70 Gingras Georges, emp. C. P. R.
Thibaudeau Mme veuve Napoléon
St-Luc
74-74½ Beaulieu Emile, jr, emp. Emile
Beaulieu, sr.
76 Mercier Donat
78 Ducrè J.-A. A., facteur
80 Giroux Léopold, journalier
80a Bruneau Simon, tailleur en cuir
80b —
86 Picard Frs-Xavier, menuisier
86½ Hébert Paul-Emile, cordonnier
88 Bédard Paul-Emile, mécanicien
Bédard Napoléon, contremaître
Bédard Honorius, commis de bureau
88½ Roy Trefflé, cord. monteur
90 Giguère Paul, emp. Laiterie de Québec
Grégoire Auguste, rentier
94 Plamondon Hector, cord.-machiniste
96 Plamondon Philippe, charretier
96½ Chabot Emile, débardeur
100 Robitaille François, journalier
102 Lachance Onésime, journalier
106 Marquis Laurent, tanneur
108 Quirouet Mme veuve Adolphe
110 Caron Napoléon, emp. Canada Steam-
ships Line
Jacques Napoléon, emp. Can. Steam-
ships
Quirouet Henri, comptable
112 Marquis Georges, gardien
Trudel Lauréat, emp. Us. St-Malo
114 Levesque Sylvio, emp. Usines St-Malo
116 Sanschagrin Joseph, pompier
118 Labrecque Lucien, emp. Action Catho-
lique
120 Dumont Dollard, épicier, rés.
122 Quirouet Adjutor, gantier
St-Sauveur
124 Dion J.-Bte, emp. Jos. Côté
124a Plamondon Emile, chauff.-taxis
124b St-Pierre Roméo, comptable
126 Picard Arthur, cordonnier
126a Paquet J.-B. journalier
126b Paquet
128 Paquet Paul-Emile, commis-boucher
128½ Parent Albert, tailleur fourrure
132 Portelance Albert, journalier
Portelance Roger, cordonnier
Beaulieu Roger,
Dallaire Eugène, journalier
Boulet Alfred, mécanicien
132½ Picard Adrien, emp. Rock City
134 Langlois Adolphe, charcutier
Aqueduc
174-176-182 Blais Damase, épicerie

*Montmagny
Bouffard
Marie de l'Incarnation
La Fayette*

- 178 Fortier Joseph, chaudronnier
180 Blais Damase, épiciers (rés.)
184 Picard Albert, briqueteur
186 Leclerc Alcide, journalier
Leclerc Adrien, journalier
188 Debigaré Ls-Ph., insp. d'asphalte
Gaboury René, journalier
190 Dubois Ovide emp. Usines St-Malo,
192 Morin Antoine, ouv. en bouilloires
Morin Roland, chauffeur camion
Morin Léopold, garde-forestier
Martel Lucien, chauffeur camion
194 Yourans Alfred, journalier
196 Lecours Joseph Edm., mécanicien
198 Fortin Théophile, mécanicien
Lajeunesse J.-Albert, locataire station
de gazoline, rés.
200 Roth William, épicier et rest.
202 Morency Mme veuve Louis
Faguy Lucien, emp. Produits Fido
Faguy N.-Alex. emp. Caisse Populaire
St-Malo
Faguy Roland, contremaître
204 Morency Dollard, emp. Us. St-Malo
Marie-Louise
206 Moisan Albert, épiciers et rés.
208 —
212 Levesque Mme veuve Ls-Philippe
Cloutier Alfred, journalier
Savard Louis, journalier
224 Laflamme Adélard, emp. Com. des Li-
queurs
226 Berthelot Edm., charretier
Faucher Louis, emp. gar. municipal
228 Laforest Frs, emp. St. Malo Shop
230 Beaulieu Charles, emp. Usines St-Malo

ST-THOMAS, de 14, Côte de la Canoterie
à 133, rue St-André, quartier Champlain
—From 14 De la Canoterie Hill to 133
St. André St., Champlain ward.

3 Wilson Andrew, prop. Frontenac Café
7-9 Terreau & Racine, Ltée, fonderie

2 Talbot René, appareils de protection
contre l'incendie
6-10 Terreau & Racine

STE-URSULE, de 123, rue St-Jean, à 30
Avenue St-Denis, quartier Champlain
—From 123 St. John St. to 30 St. Denis
Avenue, Champlain ward.

Côté Est — East Side

- 1 Laflèche E. R., emp. Comm. du Port
5 Bouffard Mlle Hélène, emp. Impôt Re-
venu
Faucher Mlle Marie-Lse
7 Vaillancourt Emile, maf. de fourrures
(et rés.)
7½ Lepage Eugène, agent d'immeubles
Lessard Robert, arpenteur, Dépt. Voirie
Noreau Ernest, dessinateur

- 9 Jacques Albert, ex-emp. s. civil
Darveau J.-A., emp. Bureau de Poste
9½ Dechène Elzéar Miville, Dr, président
Secrétariat des Familles, et de De-
chène & Dechène,
Dechène Louis-Miville, agent d'ass.
11 Breton J. Ludovic, de Breton & Frère
Breton Jules, agent Machines à coudre
Singer
11½-13 Martel Mlles Blanche et Rita,
garde-malades
Barnes W., emp. Price Brothers
15 Blackmore Andrew, emp. C. N. R.
17 Frenette Olivier, médecin (bureau et rés.)
Lemieux R., médecin (bureau)
Dauphine
19 Association Internationale des Œuvres
de la protection de la jeune fille
Hearn Miss H. directrice
de Miville Mlle Yvonne
Langlois Mlle Sophie, directrice bureau
de placements
d'Estimauville Mlle Georgine
Dagneau Mlle Joséphine
Cléroux Mlle Rose
Hamel Mlle Marie
Hunt Mlle Alice, Ste-Ursule 19
Hamel Mlle Lucille
Loranger Mlle Antoinette
Thibodeau Mlle Eva
Turcot Mlle Cordelia
Turcotte Mlle Emma
Savary Mlle Marguerite
Thiboutot Mlle Marie-Rose
21 Pouliot Mme veuve Camille (porte de
service)
Ste-Anne
25 Devonshire (the) Y.W.C.A.
Purcell A. W., Major
Buchanan Miss B.
Green Miss Naud
Hume Miss Ellen
Fraser Mabel
Buchanan Constance Miss
Pozer Miss Ethel
McCallum Miss Ethel
Rothero Miss W.
29 Livernois Jules, président et gérant
général J.-E. Livernois, Ltée
31 Richard Samuel, rentier
Thibaudeau Dr Roland, bureau et rés.
Fortin Louis Em., comptable, Comm.
du Port
33 Baillargeon Jules, rentier
35 Turcot René, Dr, oculiste
37 Gale Ernest G., Dr
39 Laliberté Dr H., (rés)
41 DesRivières Eug., Juge de la Cour du
Recorder
43 Corrigan Miss F. (rooms)
Barnes A. J., machinist
Bleaver C. A., civil s. clerk
Bergin A., emp. Int. Business Machine
Gill J. L., emp. Int. Business Machine
Hale Harold, accountant
Murray Walter, office clerk
45 Fitzpatrick Sir Charles

47 Gagnon Mlle Géraldine

Ursuline Lane

53-55 Verret Ernest, entrep. peintre et
maison de chambres

Caron Mlle M.-A., emp. s. civil

Blais Gustave, commis

Belisle Mlle A., sténographe

de la Bruyère Mme P.

Grégoire Mlle Lucienne, couturière

Guimont Mlle Lucienne, emp. s. civil

55 Verret Mme Ernest

Houde Mme Napoléon

Ste-Onge Mlle Oméride

57 Taschereau Henri ingénieur civil

59 Barabé Mlles

Brodie Miss M.

Dugal Mme veuve Joseph

St-Louis

65 Evans Mrs widow Lorenzo

67 Matheson A. Dawson, Revd

69 Chapelle N.-D. du Sacré-Cœur

71 Missionnaires N.-D. du Sacré-Cœur

Fraser Rvd Frère R.

Voir liste alphabétique : Missionnaires
N.-D. du Sacré-Cœur

73 Missionnaires du Sacré-Cœur, rés.

75 Miedema Peter, emp. C.P.R.

Miedema Mrs F. J., Treasurer Quebec

Forest Industries Ass'n Ltd

Ganas A., prop. Grey-Rock restaurant

77 Taschereau Ant. C., avocat

79 Chateaufort Alexandre, vice prés. J.-B.

Renaud Inc.

Roberge Mlle M., prop. Salon Fronte-
nac Enr.

Châteaufort Peter R. B., emp. Bell
Telephone Co.

Avenue Ste Geneviève

Avenue St-Denis

Conway Mrs M.

Côté Ouest — West Side

4 Murphy Miss Hermine

Desjardins J.-E., emp. Brown Corp'n

Wintle Mrs. Fernand-D.

4½ Marché Ste-Ursule, Alb. Hawey prop.

6 Delisle Joseph-E., rentier

Delisle Lucien, comptable

Delisle Mlle Violette, cantatrice

10 Murray T., emp. Immigration Dept.

Kennedy Mrs widow Philip.

Buteau Mlle Eva, inst.

Drolet Mlle Claudia, fille de table

Goodfellow Miss Lina emp. Ch. Fron-
tenac

Lachance Mlle Yvonne, emp. d'hôtels

Samson Mlle Berthe, emp. s. civil

Beaudoin Mme veuve E.

Beaudoin Emile, steno

Bouchard Mlle Annette

10½ Lamothe Georges Ed., waiter

Tanguay Mme veuve A.

12 Ruel P. J., voy. de commerce

Ruel Robert, agt d'assurances

14 Vaillancourt Israel, chambres

Boudreau Armand, militaire

14 Poulin Alcide, journalier

Grandmaison Mme veuve Louis

Dauphine

16 Rinfret Tanc.-J.-F., Colonel

Rinfret Mlles

16½-18 Gosselin J.-H.-J., fabricant de pro-
duits destructeurs d'insectes, atelier

18 Morissette Mlle Fernande, steno

Bonhomme Cyrille, courtier de farine, rés

Trempe Louis, comptable

Corriveau Georges, ingénieur C. N. R.

20 Huot Mme veuve Edmond, chambres

Harvey Miss Orpha

Poulin Irénée, voy. de commerce

Vézina Mlle Marg. emp. bureau

Vézina Armand, avocat

Drolet Mlle M.-L.

Bardier Mlle Laura, garde-malade

Lamontagne Eugène, comptable

Brun Mlle Valérie, garde-malade

Ste-Anne

22 Brophy Mrs. widow M. H.

Murphy Misses A. and B.

24 L'Espérance Alphonse, médecin

26 Grondin Siméon, médecin

28 Dussault N. A., Dr. oculiste

Dussault J.-P., emp. Quebec Power

30-34 La Cie de l'Hôpital St-Luc, Ltée

34 Beaulieu Mme E., décoratrice

Beaulieu Elzéar, garagiste

Beaumier Mlle Maria, surintendante

36 Martin Mme veuve S. Valmont

Bouchard Mlle C.

36 Martin Mme veuve S. Valmont

40 Painchaud, Mme veuve J.-A.

42 Juneau P.-A., C.R., Dépt Proc. Général

42½ Laforce Mme veuve A.-L.

44 Mathieu & Sylvain, ent.-menuisiers
boutique

46 Carrier Mme veuve J.-E.

46½ Garneau Mme veuve J.-Elzébert

Garneau J.-Elz. jnr, artiste peintre

48 Laliberté Jean-Marc, avocat de Morin,

de Varennes & Laliberté

Laliberté Mlle Madeleine

Keefer W., office mgr, Holt Renfrew
& Co.

50 Lemieux Edgar, médecin-chirurgien

52 Fragasso Michel, ingénieur et contrac-
teur

54 Martineau Mme veuve G.-Elie

Roy F., pilote

Duplessis Ernest, ing.-forestier

Middleton Lawrence, emp. Anglo Pulp

Beaudet Dr J. C.

56 Albani House, rooms

56 Simard Adolphe, concierge

Grasso Pietro, emp. Ch. Frontenac

Shannon W., chauffeur taxi

Lapointe Mlle Adrienne

Telmosse Chs-Edouard, emp. C. N. R.

Coulombe Mme Maurice

Turcotte Maurice, emp. s. civil

Philibert Mme veuve Georges

Sous-sol

58 Laird John, annuitant

Ursuline Lane

- 60 Tessier Ulric-G., comptable
 62 Laliberté Henri, médecin (bureau)
 Coveney Miss Leda, emp. Chât. Frontenac
 Tremblay Mlle Jeanne
 64 Couillard Edgar, médecin
 66 Gaudreau Dr S., dentiste
 68 Pouliot Antoine, médecin spécialiste
 70 Lantagne Mme J.-O., (chambres)
 Morin Mlle Alida, emp. Dom. Arsenal
 Chouinard Mlle A., steno
 Larochelle L. Napoléon, médecin (bureau et rés.)
 Auger Gustave, médecin, (bureau et rés.)

St-Louis

- 72 Sirois Mme veuve Jos.-Eugène
 Sirois Gerald, prop. restaurant
 Lewy Roger, comptable
 Cullen (The) Misses Eva and Mimi
 Garneau Mlle Adine
 Taschereau Mlle Marguerite, surintendante des gardes-malades, Metropolitan Life Ins. Co.
 Taschereau Mme veuve G. O.
 Laramée Gaston, emp. Bureau de Poste
 72½ Filteau L.-A., commis des postes
 Picher Mlle M.
 76 Brander (The) Misses R. O. (rooms)
 78 Chalmers Free Church

ST-VALLIER, de 237, rue St-Paul, quartier Champlain, à l'ouest, quartiers St-Roch et St-Sauveur.—From 237 St. Paul St., Champlain ward, to west, St. Roch and St. Sauveur wards.

Côté Sud — South Side

- 61-75 Lortie P.-L. Ltée, marchand d'automobiles
 105 —
 155 Dorion & Robitaille plombiers (bou-tique)

*Escalier du Palais
 Du Palais
 Côte Samson*

- 161 Côté & Côté, marchand d'automobiles
 165 Rancourt Antonio, emp. Anglo Pulp.
 167 Methé Joseph, journalier
 169 Paradis Auguste, journalier
 171 Muir George, journalier
 177 —
 179 Boyer Emile, journalier
 181 Fournel Mlle Pierrette
 183 Bérubé Mlle Claire

Côte à Colon

- 187 Savard Mme veuve Alfred
 Savard Mlle Alice couturière
 Savard Alfred, journalier
 Talbot Edouard, navigateur
 Savard Arthur, journalier
 Chabot Edouard, navigateur
 Demers Léo, commis taverne
 189 Don Carlos Napoléon, journalier
 Poliquin Marcel, journalier

- 189 Robichaud Gérard, emp. Jardin Zoologique
 Ponsant Joseph, journalier
 191 Huard Edmond, journalier
 195 Roy Paul, emp. Anglo Pulp.
 Gagnon Mme veuve P.-A.
 197 Duguay Arthur, ch. de taxi
 Duguay Gaston, militaire
 201 Paquet Mme veuve Louis
 Paquet Ovila, journalier
 203 Guay Emile, militaire
 Bourbeau Mme veuve J. B.
 205 Lemieux J.-N., emp. C.P.R.
 Savard Adjutor, emp. Com. du Port
 Duguay Mme veuve J.
 Duguay Odilon, journalier
 Duguay Joseph, journalier
 Duguay Paul-Emile, journalier
 207 Whitton Ambroise, emp. Com. des Liqueurs
 Laplante Henri, chauffeur privé
 Turgeon Salomon, navigateur
 211 Boily Chs.-J., emp. Dépt Travail
 213 Lebel Albert, plâtrier
 Lebel Mme veuve J. Cléophas
 215 Béland Paul, commis
 Plante Mme veuve Edouard
 Guilmette Noël, journalier
 Knitting Miss Cathrine, clerk
 217 Smith Lawrence, clerk
 221 Boivin J.-Rosaire, tail. de cuir
 Fecteau Joseph, emp. Q. Ry
 223 Duguay Xavier, journalier
 225 Roberge Ernest, charretier
 227 Grenier Edm., journalier
 Grenier Mme veuve Abel
 Grenier Sylvio, journalier
 Grenier Philippe, journalier
 231 Dugal Mme veuve Léo.
 233 Casault Mlle Anna
 Casault Edouard, journalier
 235r Joncas Donat, journalier
 237 Blais Gaudiose, journalier
 Casault Alfred, journalier
 Casault Onès, journalier
 237½ Lefebvre Rosaire, emp. Elzéar Fortier
 Drolet Alfred, journalier
 239 Noreau Edmond, commis-pharmacien
 241 Parent Henri, charretier
 243 Dupuis Napoléon, cord. machiniste
 245 Côté Ernest, emp. Laiterie Bellechasse
 247 Broomfield Ulric, emp. Dom. Bridge
 249 Royer Adélar, mécanicien
 253 Fortin, Alphonse, journalier
 Pepin Willie, journalier
 255 Bédard Robert, journalier
 257 Martel Wilfrid, de Clément & Clément
 Leblanc Mme Alexis
 261 Plamondon Paul, A., ass't-gérant Industrielle
 263 Marchand P. Ltée ouvrage général en fer
 265 Marchand Arthur, voy. de commerce
 267 —
 269 Landry G.-E., emp. Pollack
 275r Breton Chs.-Henri, épicier, rés.
Escalier St-Augustin
 277 Pruneau Léopold, épicier, rés.

- 279 Lépine G.-Julien, asst-gérant, Germain Lépine, Ltée
- 281 Lépine H.-Jules, président et gérant, Germain Lépine, Ltée
Lépine A.-G.-Robert, surt de la manufacture Germain Lépine, Ltée
Lépine Léopold, sec.-trésorier, Germain Lépine, Ltée
- 283 Lépine Germain Ltée, entrepreneur de pompes funèbres
Morency Jules, comptable
Ambulance Germain Lépine, Ltée
- 289 Ambulance Germain Lépine, Ltée, (remise)
- 291 Vézina Edmond, menuisier
- 293-297 Lépine Germain, Ltée (garage priv.)
- 303 Chalifour N.-Oscar, emp. C.P.R.
- 305 Couture Noel, charpentier
Couture Louis, forgeron
Couture Pierre, journalier
- 307 Lizotte Ernest, garagiste
- 309 Picard J.-N., rentier
Picard Jean-Yves, emp. Alf. Municipales
Picard Lauréat, percepteur
Picard Raymond, peintre
Picard Mlle Antoinette, modiste
Picard Claude, navigateur
Picard Marc, commis
- 311 Samson Odina, cond. C.N.R.
- 313 Pelletier Jos.-Arthur, comptable
- 315 Lavoie J. E., emp. Comm. des Liqueurs
- 317 Ruel René, chauff. de camion
- 319 Pelletier Aug. pompier
Gosselin Lucien, commis
- 319½ Trudel Mme Ernest, (chambres)
Bélanger Eugène, journalier
Boucher Gédéon, journalier
Francœur Frs., pensionnaire
Savoie Donat, vendeur
Shannon John, laborer
- 321 Girard Jean, rentier
- 323 —
- 329 Héon Mme veuve Thomas
- 331 Vézina Eudore, chauff. stationnaire
Escalier—Steps
- 333 Blais Mme veuve Joseph
Landriau J.-M., emp. "Le Soleil"
- 335 Fréchette Joseph, menuisier
- 337 Leblanc Alfred, emp. Beatty
- 339 Maranda Chs-Raymond, rentier
Maranda Jean-Thomas, commis
- 341 Dompierre Alphonse, musicien
Gagnon Siméon, journalier
Gagnon Chs, emp. à L'Événement
- 351 Dion J.-N., commis
- 353 Langlois Gaudias, barbier
- 355 Cloutier Albert, commis
- 359 Bédard Emeric, chauff. taxi
- 361 Labrecque Alfred, chauff. Gaspesia
- 363 Quebec Shop Suez, Wong K., prop.
- 365 Beaupré J. G., emp. Comm. Acc. du Travail
- 367 Balance Nationale Enr., Ls-J. Plamondon, gérant
- 371 Entrepôt de la Cie de Marbre et Tuiles
- 373 Cie Marbre et Tuiles de Québec, E. Jobin, gérant
- 375r International Business Machine Co., Ltd.
Côte d'Abraham
Escalier
- 421-423 Station de Gasoline Imp. Oil, Jos. Chamberland (gérant)
- 427-429 Lemesurier Tobacco Co., Inc.
- 431 Barry Cigar Factory, Reg'd
Cantin Ludger, prés.
Arago
- 445 Imprimerie Provinciale, Enr.
Roméo-J. Bédard, prop.
- 445½ —
- 453-465 Marois A. E., Ltée, manufacturier de chaussures
- 467-469 Samson J. E., Inc., manufacturier de chaussures
- 471 Guay Mme veuve J.-A.
Guay J.-Eugène, emp. C. P. R.
Lafrance Mlle Emilia
- 473-475 Imprimerie Economique, Enr.
Poulin Rosaire, propriétaire
- 475 —
Bellevue
- 479-481 Prévost Paul, restaurant et rés.
- 483 Ruelland J.-S., carrossier
Ruelland P. Eug., de J. S. Ruelland
- 485 Fleury G.-A., voy. de commerce
Fleury Joseph, voy. de commerce
- 487 The Metropolitan Shoe Stylish Reg'd
Herbert Hatch, manager, pattern maker and designer
- 491 United Auto Parts of Quebec, Ltd.
J. E. Pepin, gérant
Quebec Lubricants Co. Ltd
- 493 Leckie John Ltd., K. G. Ingram, local manager
- 493½ Denis Octave, emp. Imp. Laundry
- 495 Laprise Albert, emp. de la cité
- 497 Giguère Automobile, Ltée, Henri Giguère, président
- 501 Salle La prise, A. Laprise, prop.
Garde Jacques-Cartier Inc. Sylvio Roy, secretaire
Société des Débardeurs, Section No 5
- 503 Giguère Automobile Ltée, Henri Giguère, gérant rep. Nash & Lafayette
- 505 Beaumont Louis, commis
- 507 Bégin Armand, garage
- 509 Dion Arthur, anc. commerçant
Chabot Albert, journalier
- 511-521 Fortier Nazaire & Cie, tanneurs
Voltigeurs
- 531 United Shoe Machinery Company of Canada, Limited, Frank E. Beaudry, District Manager
- 533 Larochelle J. H. & Fils, Ltée, chaussures et claques, en gros
- 535 St-Lawrence Glove Works, Hébert Paul propriétaire
- 541 Rousseau Jos., mécanicien, pièces de réparations et atelier
- 547 Pion A. & Cie
Hyman C. S., Co of Quebec, Ltd

- 551 Gauvin Alphonse, de Alphonse Gauvin,
Enr. rés.
- 553 Richard & Frères, marchands de cuir
Clarke & Clarke, Co. Ltd., tanners
Nelson
- 555 Cantin & Fils, Enr. épiciers et quincaillier
- 557 Cantin Alphonse, de Cantin & Fils, Enr.
- 559 Linteau Adrien, commis
Plamondon Edouard, menuisier
Allard Mlle Hélène, modiste
Ouellet Mme veuve Eugène
- 561 Gosselin Mme veuve Georges
Duchesneau Chs-Henri, agent Action
Catholique
- 563 Linteau Abraham, cordonnier
Royer Davila, rentier
- 565 Deblois Alphonse, tailleur en cuir
- 565 Beaupré Adj. cordonnier
- 569 Deblois Alphonse, tailleur en cuir
- 575 Montreal Shoe Machinery Ltd.
Henri Paradis, gérant
- 583 Dupéré Raymond-R., shoe findings
Dupéré Alfred, rep. Cotton Thread, Ltd
Steel Co. of Canada, Ltd, Montréal (The)
Morrow Fabric Wearing & Dyeing, Ltd
Galt, Ont.
- 585 Leclerc Frs., manuf. de biscuits
- 593-595 Duchaine Leduc, man. chaussures
Turgeon
- 599 Parisian Corset Mfg. Co., Ltd. Office
- 605 Frenette J.-C., Enr., maf. cierges, etc.
- 607 Gosselin Mme veuve J.-B.
Belleau J. Emile, commis
Martel Mme veuve Charles
Boulet Réal, professeur
- 609 Marcoux J. C., professeur rép. et ac-
cordeur de piano
- 613 Allaire Joseph, menuisier
Pouliot Léger, tanneur
- 615 St. Lawrence Clothing Mfg Co., Reg'd
Lax Sour, propriétaire
- 617 Viau Limitée, Montréal (succ.) biscuits
East J.-U., gérant
Boulevard Langelier
- 623 Hôtel Commercial, taverne, Mme J.-
Georges Richard, prop.
- 625 Gagné Mme veuve Ludger
Allaire Joseph, débardeur
Cloutier Odilon, autos & chevaux à
louer
Tremblay Albert, cord.-mach.
Roche B. G., emp. Bell Tel. Co.
- 627 Rochette Mme veuve J. Abel
Rochette Paul, avocat et député pro-
tonotaire
- 631-633 Racine Albert, corroyeur, march. de
cuir
- 637 Drolet Mme veuve Georges
- 639 —
Drolet Emile, emp. Ecole Technique
Drolet Oscar, comptable
Drolet Georges, jnr, ouv. en cuir
- 643-647 Gardner Clothing Mfg. Co. (The)
Gardner M., propriétaire
- 651 Genois Jos., emp. Q. F. & F.
- 651 Métivier Onés., gérant Taverne Cen-
trale (rés.)
- 653 Taverne Bienvenue, Enr.
Rousseau J.-E., et W. Dion, props.
- 655 Salon de coiffure Régina
Régina Drouin, prop.
- 657 Desjardins Alphonse, plombier
- 659 Lachance Philémon, Salon de barbier
- 659 1/2 Saincœur Mme J.-B.
- 667 Boucher Jules, rep. de pneus
Hermine
- 669 Boily Omer, vétéran
Bilodeau Joseph, rentier
- 671 Fortin L.-R., emp. Hôtel Victoria
- 673 Delisle Roland, de Delisle & Langevin
Picard Arthur, emp. Delisle & Langevin
- 675-677 Delisle & Langevin, biscuits, su-
creries et épiceries
- 679 Delisle L. Georges, de Delisle & Lan-
gevin
- 679 Delisle Roland, de Delisle & Langevin
- 681 Trudel Emile, magasin de sec. main
- 683 Paradis Adélard, commis
Gérard Mme Marie
- 685 Laberge Félix, marchand de grains
- 687 Gaulin Joseph, journalier
Gaulin Aimé, journalier
Gaulin Rosario, journalier
Gaulin Léopold, journalier
Gaulin Edmond, journalier
Gaulin Aurèle, journalier
Gaulin Gérard, journalier
Morin
- 691 Marceau G. S. Enr. marchand de char-
bon, (bureau)
- 693 Julien Paul-Eugène, salon de barbier
- 695 Pageau Antonio, charretier
- 697 Thomassin Mlle Florida
Moreau Geo.-Albert, agent d'assurances
- 699 Paquet Adrien, médecin chirurgien (bu-
reau et rés.)
- 701 Gingras Adrien, gardien de la paix
Robitaille A., barbier, (rés.)
- 703 Royal Bank of Canada (The)
Jos Lavallée, gérant
Bagot
- 719 Beaumont Joseph, voy. commerce
Garns Emile, chauffeur d'auto
Mérlette Herm., emp. Rock City
- 721 Lajeunesse, Enr., Gaudiose, quincaillier
Sylvio Proulx, gérant
- 723 Trépanier Joseph, commis
- 727 La Taverne des Sports, Fortin Emile,
prop.
- 729 Plamondon Mme veuve J.-Arthur
Plamondon Paul, comptable
Plamondon Mlle Isabelle
- 731 Robitaille Joseph, bijoutier
- 733 Lachance Alphonse, tailleur
Lachance Joseph, cord.-machiniste
Laroche Mlle Augusta
Falardeau Alphonse, corroyeur
Fournier Camille, chauffeur
Brousseau Eugène, chauffeur
- 735 Laroche John-I., pharmacie
- 737 Villeneuve Joseph E., Enr.

- 739 Paradis Lucien, vendeur d'autos x
741 —
743 Leclerc Mlle M.-L., couturière
Leclerc J. B., comptable
745 Maison Saidy, Michel Moïse, prop.
747 Parker Lucien, machinist
Morin René, journalier
Moïse Michel, merchant, res.
747½ Beshro A., Ltd., ladies ready to wear
749 Bisson J. U. Enr nouveautés Geo. Bisson, gérant
751 L'Heureux Mme veuve Léopold
L'Heureux Jean-M., journalier
Beshro A., of A. Beshro, Ltd, rés.
753 Blouin Eug, marchand de chaussures
755 Cantin Chs-Ed., avocat, officier spécial Dépt Proc. Général
755½ Drolet Omer, boucher (étal)
759 Madden Majella
761 Martin Frank, emp. Saguenay Fish
763 Gagnon & Frère, Enr. nouveautés
765 Madden Joseph, merceries pour hommes
767 Houde Séverin, agent d'assurances, bureau et rés.
Laliberté Edouard, avocat Gaston, de Esnouf et Edouard Laliberté, rés. et bureau du soir
769 Dubois Eugène, Enr. march. de chaussures
771 Shink Mme veuve O.-Napoléon
Dubois Eugène, de Eugène Dubois, Enr.
773 Lamy Ltée, prélaters et marchandises sèches
779 Drolet J.-Henri, marchand de chaussures

*de Mazenod
Avenue des Oblats*

- 781 Delisle Léopold, nouveautés
781½ Molly Auto Parts, Reg'd
Edouard Molly, prop.
783 Soon Lee, huanderie chinoise
785 Pearson Joseph, tanneur en fourrures
787 Blouin J.-Arthur, m. de chaussures (rés.)
Blouin Gérard, voy-de commerce
789 Blouin J.-Art., marchand de chaussures
791 Lacroix Gérard, avocat, bureau
795 Imprimerie Royale Enr., J. Oscar Paquet, prop
797 Paquet J. Oscar, de l'Imprimerie Royale
Lacroix Alfred, emp. Laiterie Frontenac
799 Griffin Mme veuve M. F.
801 Blouin Lucien, restaurant et rés.
803 Bessette Wilfrid, hemstitch, (rés.)
805 Boissonnault Mme Joseph
Boissonnault Lucien, militaire
807 Fiset Tancrede, médecin, bureau
809 Fiset Mme veuve Michel
Fiset Dr Tancrede M. D., rés.
Méthot Roméo, mesureur de bois
Gosselin Mme veuve Hector
811 Tremblay Joseph, tail. de cuir et magasin de de tabac (et rés)
813 Bastien Bernadin, rep. de radios
815 Fortin Jos.-Nap. cond. de malles
Pepin Mme veuve Herménégilde
817 Marceau G. S., Enr., march. de charbon
Lacroix Gérard, avocat, (bureau du soir)

- 821 Madden Mde veuve Martin
Madden Joseph, merceries (rés.)
Madden Ernest, contracteur
823 Madden Misses M. J. et Margaret
Griffin C. J., prop. The Imperial Laundry, rés

Montcalm

- 829 Maranda E., médecin, bureau et rés.
831 DeBlois Rodolphe, avocat, de DeBlois & Boutin
DeBlois Emmanuel, comptable
833 Laurin Edouard, secrétaire de La Cie Paquet, Ltée.
835 Lafrance Alph., cordonnier (boutique et rés.)
837 Marceau Lucien, tail. fourrures
Marceau Romain, de O. Marceau, Ltée
Marceau Joseph, de O. Marceau, Ltée
Myrand Georges, commis Com. du Port
Boyte Georges, peintre
839 Marceau Ovide, Ltée, mar. de fourrures
847-857 Clark Joseph, prop. taverne
849 Gosselin Hector, commis
851 Daigle Frs, salon de barbier
853 Bédard Gaudias, voy. de commerce
855-861 Clark Joseph, taverne et prés. de l'Ass. des Taverniers
859 Pageau Jean, commis pharmacien

*Carillon
Parc Durocher*

Monument Durocher
Halle St-Pierre
Chasseurs de Salaberry (Salle)
Durocher

- 915 St-Amand Hector-J., médecin vétérinaire (bureau et rés.)
917 Pouliot J.-Gérard, inspecteur Excelsior Life Ins. Co.
919 St-Vallier Battery Service, Mme Y. Turbide, prop.
Monarch Mfg Co., Ltd.
Turbide Lucien, électricien
923 Fournier Paul, emp. Woodhouse
925 Station Police No 8
927 Nadeau Ovide, mécanicien
Nadeau Eugène, emp. de la Cité
Alleyn
945 Petitclerc Ovila, journalier
Rochon Benoît, contremaître
Roberge Mme veuve Alphonse
Roberge Maurice, chauff. d'auto
Roberge Roméo, peintre
949 Ménard J.-Roméo, salon de barbier et rés.
949½ Walsh G., mécanicien et rep. générales (boutique)

Bayard

- 951 Drolet J.-André, architecte, dépt Travaux publics du Canada, Québec
953 Walsh Joseph, emp. C. N. R.
Walsh G., mecanicien (rés.)
957 Giguère Lucien, menuisier
959 Simard Albert, salon de barbier, et rés.
963 Brousseau Mme veuve Adolphe

- 965 Allaire Rodolphe, huissier
Allaire Camille, ch.-camion
Drolet Mme veuve Joseph
969-971 Parent J Eudore, médecin chirurgien
(bureau et rés)
973-975 Gosselin Georges, épicier et rés.

St-Germain

- 983 Parent Lauréat, seconde main
985 Jacques George, emp. Sylvio Marceau
Patry Mme veuve H.
987 Bedard Robert, emp. Rock City
Ruel Gaspard, commis
989 Magasin de nouveautés
Alain Milles G. et C., props.
993 Alain Napoléon, rentier
Alain Milles A. G. et C., rés.
995 Bégin W.-E., étal de boucher
997 Thibault Joseph, menuisier
Thibault Jean de Simard & Thibault
Parent Gaudiose, gérant Caisse Popu-
laire (St-Malo)
999 Alain Mme veuve Joseph,
Dupont Mme veuve Onésime
Létourneau Wilf., voy. commerce
Dion Lionel, électricien
Lapointe Josaphat,

St-Bonaventure

- 1007 Morin Théophile, com. boucher
1009 Pouliot Joseph, tailleur en cuir
Pouliot Ulric, prop. Rembourage de
meubles Frontenac
1009½ Beaumont André, ouv. en fer
Beaumont Elzéar, journalier
1011 L'Heureux Edouard, sr, cordonnier
L'Heureux Norbert, journalier
L'Heureux Edouard Jr, journalier
1013 Massé Thomas, cond. Que. Ry
1013¾ Perron Mlle Blanche, confections
pour dames
Bégin Hervé, emp. Dépt Travaux Pub.
1015 Julien Mme veuve Octave,
Julien Wilfrid, commis
1015 Wood Gérard, militaire
1015a Poulin Moïse, débardeur
1015b Houde Gérard, journalier
1015c Cimon Elzéar, tailleur
1015d —
1015½ Lacroix Elz., salon de barbier et rés.
1017 Paquet Jean-Paul, épicier et rés.

St-Luc

- 1023 Paquet Philippe, restaurant et rés.
1027 Coulombe Pierre, jnr, journalier
Coulombe Pierre, snr, journalier
Coulombe Victor, journalier
Drouin Eléodore, journalier
1029 Lachance Mlle Juliette
1031 Lapointe Maxime, tailleur de cuir
1033 Lavoie Alfred, plâtrier
1035 Martineau Lucien, huissier
Renaud Henri, emp. Laiterie de Québec
1037 Boutet Lauréat, cordonnier
1039 Beaulieu J.-B., ent. de pompes funè-
bres, bureau et rés.
1041 Descarreau Wilfrid, pompier

St-Bernard

- 1049 Bédard Mme Henri
Bédard Henri, médecin, bureau et rés.
1051 Vermette Calixte, contremaitre
Rhéaume Mme veuve Ovide
Rhéaume Hermel, commis
Gauvin Mme veuve Arthur
1053 St-Michel Raoul, tailleur de cuir
1055 Ratté E., commerçant de chevaux
1057 Blouin J.-B., emp. Hôtel de Ville
Fortier de la Bruyère, notaire (bur. du
soir)
1059 Huot Louis, contremaitre
1061 Couture Ls-Philippe, commis
1063 Beaulieu Mme veuve Arthur
Courteau M. veuve Joseph A.
1065 Doré Lucien, journalier
Blier Dominique, journalier
1067 Tardif Omer, plâtrier
Langevin Henri, emp. C.N.R.
Rodrigue Mme veuve Barthélemie
1069 Couture Léopold, emp. Q. Ry.
1071 Labranche Delphis, emp. Terrains de
jeux
1073 Gobeil J.-P., épicier
St-Sauveur
1079 Paquet Mme veuve J.-C.
1081 Thiboutot Armand, menuisier
1083 Deslauriers Alexandre, barbier (rés.)
Deslauriers Gérard, commis boucher
Deslauriers Roger, camionneur
Rae Edouard, ingénieur
Bureau de Poste No 10
1087 La Robe de Québec, Enr., Marcel
Latulippe, prop.
1089 Bordeleau J.-P.-B., commerçant de
chevaux
1091 Delisle Eugène, emp. Québec Ry.
Denis L.-P., emp. C. N. R.
1093 Delisle Edgar, comptable
1095 Vézina Roland, mécanicien
1097 —
Fortier Odilon, menuisier
1097 Blouin Arthur, appariteur Université
Laval
1099 Blouin Mme veuve Joseph
1099½ Giguère Adélard, journalier
1103 —
1105 Angers J., restaurant (et rés.)
1109 Kirouac Philippe-Eug., anc. marchand
Kirouac Conrad, rep. Liqueurs Whistle,
St-Vallier 1103½
Kirouac Yves, emp. J.-B. Villeneuve
1113 Lacombe Alfred, boucher, rés.
1117½ Gagné Mme veuve Herménégilde
1119 Verret Mlle M.-Anne, nouveautés
Montmagny
1125 Vézina Gérard, pharmacien
1127 Paquet Antoine, marchand de four
rures
1129 Bernier Jos.-Edmond, emp. C.N.R.
Chamard J.-A., journalier
1129½ Bédard Mlle Laura
1131 Cloutier Mlle Rose-Anna (restaurant)
1133 Moreau Maurice, emp. à l'Arsenal
1139 Thibault Mme veuve Honoré
Thibault Mme Georges

- 1139 Thibault Edouard, journalier
Paquet Alphonse, gardien de nuit
Drolet Roméo, commis boucher
- 1141 Auger Paul, commis
- 1141 1/2 Dubois Albert, emp. dept Terres
& Forêts
Dubois Ls-Philippe, journalier
- 1141 3/4 Bernier Eugène, mécanicien
- 1143 Angers Lucien, agt d'assurances
- 1143 1/2 Tardif Mlle Alma
- 1149 Cantin Albert, emp. Com. du Port
- 1163 Langis A.-G., contremaitre Usines St-Malo
- 1165 Banque Can. Nat., Succursale St-Malo, J.G.D. Guay, gérant, Marie de l'Incarnation
Marie de l'Incarnation
- 1169 Drolet Chs., corroyeur
- 1175 Vaillancourt Y., épicier, restaurant, rés.
- 1177 Blouin Georges, rep. de chaussures
Blouin Albert, ramoneur
- 1185 Legaré Léo, agent
Legaré Laurent, emp. René Talbot Ltée
Jacques Paul-André, chauffeur
- 1185 1/2 Lessard Lauréat, emp. Eastern Canada Steel
- 1191 Savard David, plombier
- 1207 Trudel Joseph, cultivateur
Trudel Ernest,
Trudel Georges, ingénieur Stat.
- 1209-11 Picard Joseph, journalier
Picard Ernest, journalier
Picard Omer, mécanicien
Picard Mme veuve J.-Bte
- 1213 Picard Paul, peintre
- 1213 1/2 Maurais Alfred, militaire
Rioux Emile, voy. de commerce
- 1215 Jobin F.-E., quincaillier
- 1217 Lemieux Gaston, mécanicien
Loiselle Albert, voy. commerce
- 1219 1/2 De Montigny L., épicier (et rés.)
- 1221 Jobin Marcel, journalier
Jobin Maurice, emp. s. civil
Jobin Mme veuve Harry
Lepage Albert, emp. garage Municipal
Paquet Arthur, emp. Cim. St-Charles
- 1223 Côté Joseph, militaire
- 1225 Gagnon Mme Mariette
Drolet J.-Arthur, voy. de commerce
- 1227 Veillette G., boucher (étal.)
- 1229 St-Jean Edmond, sellier (rés.)
- 1229 1/2 St-Jean Edmond, sellier, (boutique)
- 1231 Cyr Raoul, mécanicien
Cyr Alfred, cordonnier
Cyr Joseph, snr, cordonnier
Cyr Joseph, jnr, cordonnier
- 1231 1/2 Drouin Joseph, emp. W. Cantin
- 1233 Jobin Edmond, tanneur
Bureau Albert, mécanicien
- 1233 1/2 Barrette Joseph, journalier
- 1235 Simoneau Albert, ouv. en chaussures
Thiboutot Gustave, menuisier
Gervais Hormidas, comptable
- 1235 1/2 Hardy Lucien, salon de barbier
Avenue Tourangeau
- 1237 Gingras Edmond, commis de taverne
Gingras Philéas, peintre
Malouin J. Arthur, typographe
Germain Paul-Henri, emp. de garage
Hamel Léonidas, emp. de la Cité
Hamel François snr, journalier
Lemieux Joseph, commis
- 1237 1/2 Hébert Albert, menuisier
Vidal Ernest, emp. Herman Young
- 1239 Leblanc Mlle Alice, Nouveautés pour
pour Dames
Bureau de Poste "Sans Bruit"
- 1239 1/2 Morissette Mlle Isabelle, épicière et
et rés.
- 1241 Robitaille Noel, presseur et prop. Sta.
gazoline
- 1241 Robitaille Noel, presseur
Badeau Mme veuve Pierre
Badeau Alphédon, journalier
Badeau Achille, journalier
Badeau Mlle Isabelle
Jobin Chs-Edouard, chauffeur
- 1243 Noel Joseph, menuisier
- 1245 Leclerc Henri, chauff. de camion
Garant Roméo, emp. C. N. R.
- 1247 Lemoine Lauréat, barbier
- 1247 1/2 Fortin J.-N.-Lorenzo, barbier
- 1247 3/4 Fortin J.-N.-Lorenzo, salon de bar-
bier, (rés.)
- 1249a Dupont Albert, journalier
- 1249b-1249 1/4 Lafrance Mau., épicerie étrs.
- 1251 Restaurant St-Vallier, Enr., Mme
J.-B. Guénard, prop. et rés.
- 1251 1/2 Letarte Louis, police Comm. des
Liqueurs
- 1251 1/4 Desbiens Ernest, cord. machiniste
Traverse C. P. R.
- 1251a Petit Arthur, rep. de chaussures (bou-
tique)
- 1251b Le Terminus, débit de tabac, Mlle Y.-
C. Bigaouette, prop.
- 1253 Godin & Delisle, marbriers
- 1253 1/2 Godin & Delisle, marbriers
Auger
- 1255 Savard Gustave, comptable C.N.R.
- 1257 Savard Mlle Louise, sténographe
Savard Jean, dessinateur
Savard Mlle Jeanne sténographe
- 1259 Guimont Mme veuve Oscar
Racine Lucien, commis
- 1261 Beardsell Mrs W. D.
- 1263 Langlois Mme veuve Jos.-Alp.
- 1265 Roy Théodule, gardien d'étables
- 1267 Drolet G. E., rentier
- 1269 Vallerand Arthur, journalier
Villeneuve Antoine, tail. de pierre
Alain Gérard, barbier
Alain Jean, commis
Trudel
- 1273 Marcotte Adrien, cond. camion
- 1273 Lortie Albert, briqueteur
- 1275 Petitclerc Arthur, snr, emp. P. Gingras
- 1277 Bédard Gérard, jnr., commis
- 1277 Petitclerc Arthur, jnr, chauff. camion
- 1281 Garneau Séraphin, journalier

- 1281a Poulin Donat, emp. Dom. Arsenal
Bardou Alphonse, mécanicien C. P. R.
1281b Benoit Joseph, aide-forgeron
1281½ Lamonde Paul, navigateur
Richard & Frère, machines aratoires

Le Bouthillier

- 1285 Rolland J. A., marbrier (atelier)
1287 Dorval Alphonse, machiniste
Lemieux Joseph, boucher (rés.)
1289 Pouliot J.-Bte, épiciier
1291 Martin Joseph, emp. C. N. R.
Noreau Wilf., commis
1293 Marché St-Vallier, Albert Brochu, prop
étal de boucher
1295 Brochu Albert, prop. du Marché St-
Vallier
1297 Durand Maurice, journalier
Jetté Théodore, mécanicien
1299 Laverdière Joseph, journalier
1301 Hains Majella, journalier
1305-1309 Jobin Napoléon, épiciier et rés.

Avenue Lesage

- 1313-1315 Paquet Paul-Em., épiciier et rest.
1317 Plamondon Antonio, pompier
Bilodeau Hector, ch. de camion
Boivin Ernest, ing.-mécanicien
Fréchette Chs Aug. emp. au C.N.R.
1319 Laforce Adrien, marbrier (rés.)
1321 Pelletier Ls-Ph., rentier
1323 Garneau Léonidas, emp. Us. St-Malo
Bédard Marcel, journalier
1325 Portugais Uric, peintre
Brousseau Alphonse, cuisinier
Duggan Charles, emp. Eastern C. Steel
Dion David J., militaire

Beauharnois

- 1327 Laforce H. & Fils, marbriers
1335 Blondeau Joseph-Henri, emp. C.N.R.
1337 Bédard Arthur, journalier
1339 Routhier Adélard, journalier
1341 Charest Gérard, pâtissier
1345 Robitaille Noel, prop. Station gazoline

Père Arnaud

Panel

- 1351 Rolland J. A., marbrier (rés.)
1353 Bernier Emile, emp. "Chronicle Telegraph"
1355 Cantin Joseph, emp. Com. du Port
Cantin Louis, commis
Cantin Roland, emp. Laiterie de Québec
1361 Dutil Louis-J., marchand de charbon
1363 Fitzpatrick Wm., forgeron
1365 Delwaide & Goffin, marbriers
Cimetière St-Sauveur
Gamelin
1373 Levasseur Gédéon, c.-maître Us. StM.
1389 Pouliot Jean-Bte., épiciier
1393 McLaren Chs, emp. C.N.R.
Bigaouette Jos., emp. E. Can. Steel
1397 Perry the Misses L. & A.
1407 Vidal Georges, huissier Cour du Recorder
1451 Delany Thomas, Inspector Que. Har-
bour Com.
Delaney Mrs widow, Chs.-P.
Delaney Miss Margaret

- 1451 Maguire Miss Margaret

Côté Nord — North Side

- 8 Belley Geo., taverne
12 Hôtel Royal (chambres)
Morin Edouard, prop.
12 Bélanger Ls-Georges, chauff-taxi
14 Gutta Percha & Rubber Co., Ltd.
James Brown and C. T. Doddridge, rep.

Ruelle Legaré

- 22-24 Lachance G. I. Ltée
26-28 Manufacture de colliers
30 La Cie J. H. Jacques & Fils
32-38 La Cie Légaré Ltée
54 Imperial Laundry, Griffin C.-J., prop.
Buanderie Impériale, C.-J. Griffin, prop.

Bath

- 62 Au Meuble Moderne (entrepôt)
64 Cauchon Georges, chambres
68 Tom Hoo, buanderie chinoise
70 Canada Dry Ginger Ale Co. (bureau et
entrepôt), Paul Bertrand, gérant
78 Giguère Jules, journalier
80 Hénault Joseph, commis
82 Gaucher & Fils (atelier)
84 Gaucher Chs, agt manuf. membres arti-
ficiels
84 Daigle Pierre, cordonnier
86 Dominion Machine Shop Co.
Gaucher Arthur A., prop

Lacroix

- 88 Gilbert M., magasin d'occasions
88½ Matte Mme veuve Auguste
Normand Robert, emp. Quebec Power
Trudel Richard, commis
88½ Vézina Mme veuve Louis
Desmeules Alfred, journalier
Desmeules Jean, journalier
Desmeules Mlle Lucienne, femme de
peine
Houde Wilfrid, chef d'allées T.-D. Dubuc
88¾ Station de Police No 4

St-Nicolas

- 92-118 Boswell's Brewery
120 Fabry J. K., brewer
122 Farago Pietro, de Quebec Steam Laun-
dry
Farago Jack, prop. Quebec Steam
Laundry

Vallière

- 134 Desrosiers Mme Antonio,
Desrosiers Antonio, ouv. chaussures
140 Morin Mme A. Ferland
142-144 Bégin & Frères, Enr., grains, foin;
J.-E. Bégin
148 —
152 St-Jean Mme veuve Raoul
152½ Payette Mlle Yvette
154 Bédard Charles, commis
Chabot Napoléon, mécanicien
156 Gagnon Wilfrid, chauff. de taxi
St-Roch
172 Charrier & Dugal, Ltée, imprimeurs et
relieurs

- 174 Lavertue Henri, chauff. de camion
 Roy Edouard, journalier
 176 Dion Rosario, pressier
 178 Petit Laurent, messenger
 Petit Mme veuve J. Wilfrid
 180 Edinger Saul, pedlar
 Kirshnblatt Morris, emp. Clothing factory
 184 Mercier Georges, rentier
 186 Dupuis Paul, emp. de la Cité
 188 Dallaire Ulysse, journalier
 190 Lepage Mrs. widow C. G.
 Lepage Geo., emp. C.P.R.
 Lepage Archie, emp. C. P. R.
 Lepage Willie, commis
 Pelletier Arthur, chauff. de taxi
 194 Carette D.-W., épicerie et rés.

St-Dominique

- 202 Chanteclerc Ltée, "Eau Magique",
 P.-E. Rodrigue, gérant
 214-216 Chanteclerc Ltée, garage
 218 Joly Frs.-Xavier, chauffeur stationnaire
 Pepin Roméo, commis
 220-226 —

Mgr Gauvreau

- 232 Vézina Désiré-G., épicier et rés.
 238 Rivard Joseph, commis-libraire
 Thivierge Roméo, plombier
 Couture Eudore, menuisier
 Nicolas Albert, commis-taverne
 240 Filion Mme veuve Elzéar
 Filion Georges, commis
 242 Bouffard Alfred, journalier
 Bouffard Arthur, journalier
 244 Matte Lorenzo, cordonnier
 Matte Léon, horloger
 248 Clavet Vital, menuisier
 Girard P.-E., commis
 250 Boutet Herménégilde, charretier
 252 Leblanc Mme Jeanne
 254 Séguin Frs de Sales, voy. de commerce
 256 Ethingof Myers, junk store
 258 Pageau Henri, emp. Garage Frontenac
 258-260 Cloutier & Bernier, prop. de garage
 268 Fluet F.-A., Enr., fabricants d'eaux gazeuses, J.-U. Fluet, prop.
 270 Villeneuve Albert, emp. Hôtel Victoria

Blanchet

- 278 Parent Paul-Henri, emp. Com. du Port
 278½ Pouliot Philibert, journalier
 280 Bourdages Patrick, commis
 280½ Masse Alexandre, peintre
 282 Finet Arthur, emp. Dépt Colonisation
 284 Boulet I., journalier

Carré Lépine

Du Pont

- 298 Blouin Romuald, agt d'immeubles
 Blouin Jacques, emp. Proc. Général
 298½ Pouliot Philibert, rentier
 300 Leblanc Delphis, professeur
 302½ Pepin Mme veuve Odina
 304 Gingras Edmond, march. de charbon
 306 Gagnon Léopold, pâtissier
 Lafrance Arthur, emp. Pepsi-Cola
 308 Bouchard Elzéar, magasin d'occasions (rés.)

- 310 Simard Oscar, journalier
 312 Jacob Mme veuve Jos.
 Martel Alex., comptable
 Lajeunesse Lauréat, rep. Dom. Bridge
 314 Turgeon Lorenzo, barbier (rés.)
 318 Garneau Arthur, doreur
 Garneau Robert, mécanicien auto
 320 Lajeunesse Mme veuve Paul
 Parent Joseph, emp. Dépt. des Postes
 322 Marcoux Eugène, commis
 Fraser Georges, ouvrier en fer
 Samson Darius, serrefreins emp. C.P.R.

De La Chapelle

- 326 Martineau Philéas, L. commis marchand
 Lavoie J.-Thomas, rentier
 328 Paquet Emile, bijoutier
 332 Hallé Roger, prop. Cour à Bois St-Roch
 Turmel Léo, journalier
 334 Roy Mme veuve Joseph
 336 Drouin Mlle Jeannette, restaurant
 340 Pouliot Wilfrid, épicier
 342-344 Pouliot W., épicier (rés.)
 346 Jobin Mme veuve Joseph
 348 Devarences Mlle Anna
 Paquet F.-X., commis
 350 Morency Joseph, commis
 352 Rochette Emilien, voy. de commerce
 358 Goulet, Joseph, instituteur
 358½ Paradis Pierre, gardien
 360 Bédard L.-Eugène, repr. MacGregor
 Paper Bag Co.
 St-Hilaire Paul Emile, couvreur
 362 Langevin Antonio, barbier (rés.)
 Gingras Mme veuve Fortunat
 364 Gosselin Mme veuve Octave
 Gosselin Joseph, emp. Boswell
 Gosselin Alex., chauff. de taxi
 Gosselin Robert, journalier
 366 Garant Gustave, de Garant Service, Enr.
 368 Rochette Arthur, anc. forgeron
 Rochette Albert, voy. commerce
 Rochette Adrien, mécanicien
 370 Paré Paul-Henri, dist. de lait
 Paré Henri, vendeur
 Paré Charles, menuisier
 372 Cantin Lucien, emp. Cie Chinic

De l'Eglise

- 376 Tavara Robert, prof. de chant
 Dion Mme veuve Zéphirin
 376½ Poulin Paul-Emile, infirmier
 376½ Garneau Philibert, chauffeur C.P.R.
 376¾ Vermette Arthur, vendeur d'autos
 378 Marcoux Paul-Emile, boucher, rés.
 380 Dubé Mme veuve Pierre, restaurant (et rés.)
 382 Vallerand Alfred, restaurateur
 384 Ruthman Mme veuve Edouard
 386 Crown Blend Tea, D. L. McBain, prop.
 Tremblay V., emp. Standard Brand
 396B Bégin Roger, clicheur

de la Couronne

- 408 Edifice Le Soleil, Ltée
 Le Soleil Ltée, bureaux et atelier
 Gagnon Henri, prés. et dir.-gérant
 Mercier A. F., gérant général

408 Barnard Jos.-E., rédacteur-en-chef
Plante G.-Arthur, asst-gérant

1er étage

4ème étage

Ch. 401 Agence Adressograph
Soucy Gaston, représentant

402 Agence Multigraph
Goodyear Edward, representative

402 St-Michel Henri, restaurant

404-405 Photo Moderne, Enrg
Martel J.-B. et L.-A. Martineau,
props.

406 Royer Maurice, ingénieur civil

407-411 Ministère de la Voirie, Trudel

412-413 Montminy & Cie, Enr., pho-
tographe et Héliographeur
Robitaille Vilmond, propriétaire

414 Taxis Dominion, Inc

415 Bourbeau Armand, ingénieur civil

Ménard J.-R., spécialiste en drainage

416 Société Ambulancière St-Jean, section
Madeleine de Verchère

417 Metropolitan Electric Co. Ltd, con-
tracteur-électricien

418 Goulet Ltée, contracteur-électricien

420-421 Kerr-Ellams Office Appliance
Ltd

Hearle L.-G., representative

422 L'Oeuvre de la Goutte de Lait, Caron
Mlle C., surintendante

Dorchester

472 Guay Adélar, Enr.

Bureau de la Milice R.C.O.C.

474 Maheux E.-H., de Alphonse Maheux, Enr.

476 Maheux Alphonse, de Alphonse Maheux.
Enr.

478 Maheux Alphonse, Enr., fab. de savon

480-486 Barry J.-R. & Frères, marchands de
cuir

482 Bédard Mme veuve Philippe

484 Girard Mme veuve Joseph

488 Rouillard Mme veuve Alphonse

Rouillard Aurèle, journalier

Morency Joseph, commis

490 Dallaire Cyrille, emp. C.P.R.

Dallaire Paul, journalier

Dallaire Robert, journalier

492-496 The John Ritchie Co., Ltd

Yale Corporation Ltd

518 Gale Brothers, Ltd., Storehouse

Dominion Wood Heel Corp.

Frousty Emile, gérant

524 —

526 Vadeboncoeur Henri, journalier

528 Vadeboncoeur Wilfrid, rentier

532 Houde & Frère, plombiers électriciens et
couvreurs

532½ Sum's Café

534 Baribeau Antonio, journalier

536 Sansfaçon Philéas, fab. d'importe-pieces

538 Turcotte Arthur, rest. et rés.

540 Cantin Mme veuve Octave

542 Blanchet Albert, cordonnier

544 Pageau Mme veuve Victor

Pageau Avila, commis

Dompierre J. B., pompier (inspecteur)

546 Boivin Mlle Bernadette
Boivin Mme veuve Louis

Caron

550 Station de gazoline Sonoco

Boucher Charles, gérant

560 Villeneuve J. B. marchand de meubles
(entrepôt)

560½ Angers Paul Emile, journalier

562 Lachance Walter, emp. La Cie Legaré, rue
St-Paul

564 Thériault Elphège, emp. Dom. Arsenal

566 Anglo Canadian Leather Co., Ltd.

J. A. Scott, Limited, representing

Scott B. S., manager

McDowell & Lincoln, Shoe finding and

Machinery, Renaud Art., gérant

Panther Rubber Co., Ltd., Rubber soles
and Heels

Ass. des Manufacturiers de chaussures
de Québec

Association des Manufacturiers Cana-

diens, C.-A. Lamontagne, secrétaire

Canadian Manufacturers Association,

(Quebec Branch), C. A. Lamontagne,
secretary

578-580 Quebec Modern Clothing Mfg Co.,
Harry Lax, prop.

St-Anselme

592 Shields J. A., plombier

Shields Albert, assurances

594 Gagnon Gaudias, épicier (rés.)

596 Gagnon A. G., épicier

598 Moisan Alphonse, cordonnier

Paradis Arthur, cordonnier

600-600½ Gauvin Alph. marchand de sirop

602 Lajeunesse J. N., restaurant et rés.

604 Bacon Joseph-Géd., sculpteur

606 Légaré Philéas, forgeron

608 Couture Joseph-Adél. cordonnier

St-Crépin

Boulevard Langelier

624 Robitaille William, salon de barbier

628 Laberge Chs-Joseph, comptable

628½ Michaud Mme veuve Pierre

632 Corriveau Philippe, avocat (rés.)

632½ Plante Lucien, ch. camions

634 Heppell Mme J.-E.

636a Marois Mme veuve Paul

636b Lachance Mme Alphonse

638a Turgeon Joseph, commis

638b Nadeau Aurèle, plombier et couvreur

640 Vachon Chs-Ed., constable municipal

642 Gagnon Charles, emp. C.P.R.

642a Gagnon Joseph, commis

Ratté Gérard, journalier

644 Drolet Antonio emp. Bell Tel.

646 Cloutier Gaston, emp. Morton Engi-
neering Co.

650 Rouleau Albert, chauffeur de camion

652 Trudel Alexandre, comptable

654 Moisan J. Eug., voy. en chaussures

Blondeau Lucien, agent de manufac-
turiens

656 Lamontagne Amédée, restaurant

658 Produits Anglo Canadiens

660 Anglo Canadian Oil and Products
Edouard-Napoléon Gagnier, prop.

Rameau

662 L'Echange de Bouteilles de Québec,
Enr., entrepôt

678 Bilodeau Joseph, chauff. d'auto

680 Dion Alfred, répar. de batteries, radios
et serrures

682 Patry Mme veuve Arthur

692 Bour du Travail, Enr.

Fraternité des Tailleurs de Cuir

L'Union Nat. des Travailleurs du Port
de Québec et District, Inc.

Le Crédit Social

Société des Artisans Canadiens-Français

Succursale St-Sauveur, No 145

L'Union des Artisans Can. Français, succ.
St-Joseph

Forestier Indépendants C.C. Durocher
1484

Forestiers Catholiques, Cour N.-D. de
Lourdes No 1123

Forestiers Canadiens, Cour St-Pierre
No 621

Union Secourable des cordonniers de Qué-
bec

Union des Tailleurs de cuir

Ecole de l'enseignement ménager

Bacon Alexandre, couvreur

Marois Georges, menuisier

694 Dion Joseph Geo., comptable

698 Goulet L., marchand de réfrigérateurs,
radios, etc

St-Joseph

710 Simard Téléphore, nouveautés

712 Susirud Hakon, cuisinier

716 DeBeaumont A. & Cie Ltée

Adrien C. DeBeaumont, prop.

Lavolette

728-730 Bédard J.-Art., épiciier licencié

732-736 Kresge 5, 10, 15 et 25cts Store

J. R. Lepage, manager

738 Laliberté A., nouveautés

740 Thibaudeau Pierre, cord.-machiniste

Falardeau Charles, agent L'Evénement

742 Lefebvre J.-B. Ltée, marchand de chaus-
sures, Laforte Edouard, gérant

746 Woolworth's 5, 10 et 15 cts Store

Floyd Bourque, manager

750-752-760 Bouchard L., nouveautés

756 Pelletier Mme Blanche

758 Martineau Joseph, plombier

Gauvin Albert, cord. machiniste

Auclair Frs., pompier

Dufresne Valmore, peintre

762 Pharmacie Nationale, Enr.

Chabot Léonidas, propriétaire

764 Côté Philippe, constable C.N.R.

Salon Paulette

Lauzier Alphonse, propriétaire (et rés.)

766 Restaurant "Blanc," Adrien Paquet,
prop.

768 La Banque Can. Nationale, J. E. Pou-
liot, gérant

770 Garipey Ls-Philippe, Dr (bureau et rés.)

St-Ambroise

782 Dion Joseph, Enr, quincaillier

784 Dion Mme veuve Joseph

Dion Arthur, gér. de Joseph Dion, Enr

Dion René, tabaconiste rés.

786 Dion René, débit de tabac

788 Leclerc Arthur, médecin assistant, Com-
mission des Accidents du Travail de
Québec

790 Robitaille Jules, bijoutier

792 Bergeron Mme veuve Nap.

Bergeron Sarto, commis

794 La Caisse d'Economie de N.-D. de Qué-
bec succursale St-Sauveur, Edouard-J.
Robitaille, gérant

796 Bourget Paul, salon de barbier

798 Coulombe Hubert, gardien

800 Marceau G. Sylvio, directeur de funé-
railles, embaumeur et service d'am-
bulance

806 Delisle Joseph, corroyeur

Falardeau Eugène, commis

808 Pharmacie Joseph Masson

Masson Joseph, chimiste, prop.

810 Bernard Léo, fourrures

812 Bernard Léo, fourrures (et rés.)

812½ Maranda Delphé, ent.-menuisier (ate-
lier)

814 Bilodeau Mme veuve Georges

814½ Komo Construction Ltée contracteurs
général

814¾ Maranda Delphé, entrep.-menuisier
(bureau)

816 Côté Mme veuve Ernest

Côté Alexandre, tail. de cuir

830 Bédard Elzéar, marchand-tailleur

832 Bilodeau Adjutor, comptable

834 St-Laurent Jean-Ls., commis

836 Le "Nid d'Economies" Enr., Nadeau
J.-O., prop.

838 Hawey Joseph, commis Bureau de Poste
St-Sauveur

840 Bureau de Poste

Roth Albert, gardien

Ste-Catherine

846 Grégoire Georges, médecin, secrétaire
du Comité Provinciale de défense

contre la tuberculose

848 Destrempe A., médecin chirurgien

(bureau et rés.)

854 Beaumont Mme veuve J. W.

854½ Laperrière Alphonse, journalier

856 Bacon Olivier, emp. bur. poste

856½ Beaumont Henri, comptable

858 Gagnon Maurice, prop. de salle de bil-
lards

860 Salle de billards Gagnon

862 Bédard Mme veuve Alfred

864 Théâtre Français, J.-E. Beaumont, prop

Carillon

866 Deschênes A., magasin chapeaux pour da-
mes

866½ Globe Café Lee Seto

868 Cantin Joseph, jnr. opér. Linotype

Cantin Joseph, typographe

868 Drouin Emile, anc. emp. C. du Hâvre

- 870 Turcotte Mme veuve Cléophas
Turcotte Paul, emp. Dépt Voirie
Turcotte Jules, militaire
Turcotte Jean-Ls., emp. Arsenal
- 872 Labrecque Emile, rep. chaussures (boul-
tique)
- 874 Salon de Barbier
Chevalier Lucien, propriétaire
- 876 Dufour Léo, emp. Dépt Voirie
Savard Edmond, voy. de commerce
St-Pierre Amédée, emp. Dépt Voirie
- 878 Bédard Ulric, marchand importateur,
accessoires de barbier
- 882 Morissette Adélard, emp. Dom. Arse-
nal
- 884 Turgeon Maurice, rentier
- 886 Cardinal Marcellin, merceries
- 888 Comm. des Liqueurs No 59
Prémont Léopold, gérant succ. St-Sau-
veur
- 892 Robitaille Frs Xav., cond. de malles
- 894 Carrier Jos., rentier
- 896 Cloutier Albert, mouleur, F.-X. Drolet
- 898 Bissonnette J.-H., pharmacien
- 900 Malouin J.-Thomas, emp. de garage
- 902 Dion Elzéar, comptable Hôtel de Ville
- 908 Bissonnette J.-E., médecin-chirurgien
(bureau et rés.)
- 910 Arseneault Lucien, emp. La Voirie
Carpentier Arthur, commis
Brouard Joseph, emp. Trav. Publics
- 912 Bédard Arthur, taverne
Avenue Renaud
- 920 Station de Gazoline—McCull Fronte-
nac—Alfred Fiset, agent
- 926 Moisan Philémon, forgeron
Moisan Dr Albert, rés. et bureau
- 934 —
- 936 Poulin Maurice, salon de barbier
- 938 Sanschagrin Mlle Yvonne, bonbons, ta-
bac et rés.
- 940 Bureau Mlle Jeanne, garde-malade
Moore J.-E., rep. Artbed Shoe Manuf. Co.
Inc.
- 942 Nolin Lucien, contracteur
Levesque Rodrigue, ing.-mécanicien
- 944 Nolin Roger, épicier
- 946 Turcotte Cléophas, Enr., marchand de
glace, de bois de chauffage et charbon
G.-C. Dumas, prop.
- 954 Claisse Allan, manufacturier
Gingras Mme veuve Henri
- 956 Devarenes Joseph, emp. Que. Power
- 958 —
- 960 Lachance Omer, ch. de taxis
Ratté Marcel, chauff. Dépt de l'hygiène
Manzerolle Mme veuve Jean
- 962 Chez Maurice, restaurant, Ratté Mau-
rice, prop.
- 968 Drolet Arthur, échevin quartier St-Sau-
veur, commerçant
- 970 Miller Mme veuve Georges
Letellier Alphonse, commis
- 972 Poulin Albert, presseur de hardes
- 974 Bell Alfred, typographe
Asselin Mme veuve Léon
- 976 Drolet Arthur, commerçant
- 976 Morissette Adélard, journalier
Avenue Bigaouette
- 998 Beaumont Wilfrid, professeur
- 1014 Champlain Oil Station, Geo. Roberge,
- 1016r Careau Léonidas, garde-magasin
- 1018 Lépine Philippe, gardien de la paix
Legaré Marc,
- St-Luc*
- 1020 Lachance Mme veuve P.-Cléophas
Tremblay Wilbrod, barbier (rés.)
- 1022 Therrien Armand, cuisinier
- 1022½ Guilbault Mme veuve Emmanuel
Guilbault Ludger, commis
- 1024 Allaire Omer, jnr, commis
- 1024 Goulet Chs, emp. Garneau Ltée
- 1024½ Gobeil Lauréat, comptable
Gobeil Jean-Chs, commis pharm.
- 1026 Bouchard Léon, journalier
- 1026½ Turcotte Lucien, journalier
- 1028 Johargi Ant., prop. La Maison Jeanne
- 1028½ Pouliot Adélard, emp. Garage Fron-
tenac
- 1030 Faucher Albert, couvreur
- 1030½ Pouliot Joseph,
- 1032 Couture Alfred, emp. Imperial Oil
- 1032½ Pelland Cary, barbier
- 1034 Morissette Octave, pensionnaire
Jobidon Paul, chauff.-mécanicien
Perreault Paul, journalier
- 1034½ St-Laurent Elzéar, journalier
- 1036 Verret, J.-B., jnr, journalier
Verret J.-B., snr, emp. de la Cité
"Salon Spécial" coiffure Mlle M.-A. Ver-
ret, prop.
- 1036½ Bruneau Léopold, ass't contremaître
Gale Bros.
- 1038 Fiset Victor, caissier Rock City Tobac.
- 1038½ Huard Emile, tail. de harde
Huard Mme veuve Georges
Huard Gérard, barbier (rés.)
Huard Emilio, emp. Lechasseur Inc.
- 1040 Pelletier Georges, emp. C.N.R.
- 1040½ Lafrance Wilfrid, journalier
- 1042 Labbé Albert, débardeur
- 1042½ Fortier Absolon, journalier
- 1044 Boulianne Georges, emp. Trav. Publics
- 1044½ Michaud Joseph, menuisier
- 1046 Rousseau Mme veuve A.
Boutet Mme veuve-P. N.
- 1046½ Decourcy Pierre, menuisier
Decourcy Frs, teinturier
Decourcy J.-M., journaliste
- 1048 Drapeau Léopold, barbier
- 1048½ Bilodeau Mme veuve Roméo
- 1050 Morin Edmond, mécanicien
- 1050½ Giguère Louis, snr, rentier
- 1052 Lévassuer Mme veuve Achille
Dompiere Pierre, journalier
- 1052½ Brochu Mme veuve Zénon
- 1054 LeBel Rosario, voy. de commerce
- 1054½ Caron Philémon, tail. de cuir
- 1056 Morissette Wilfrid, emp. Dépt de
l'Aqueduc
- 1056½ Parent Jos., Adélard, cordonnier
Paré Lucien, commis-boucher
- 1058 Bilodeau Philippe, menuisier

- 1058 Bilodeau Mme veuve Wilfrid
 1058½ Côté J.-R., ch. de bouilloires
 1060 Gagnon François, journaliste
 1060½ Croissette Ovide, couvreur
 1062 Fortier Napoléon, menuisier
 1062½ Pisinis E., poseur de tuiles
 1064 Boucher Maurice, plombier
 1064½ Bussière Rosario, emp. Que Power
 1066 Racine Joseph, journaliste
 Moisan Alfred, journaliste
 1066½ Giroux Albert, menuisier
 1068 Paradis Paul, mécanicien
 1068½ Belleau Octave, emp. Dépt Trav. Publics
 1068¾ Bédard Mme veuve Albert
 1070 Chartier Gérard, prof. de violon
 Vermette F. J., voy. de commerce
 1070½ Deschamps Mme veuve Alfred
 1070¾ Ouellet Emile, machiniste
Avenue du Sacré-Coeur
 1072 Pharmacie St-Malo, Enr.
 G. A. Martineau, prop.
 1076 Lefebvre Rosaire, commis
 Gaboury Emile, emp. Que Power
 1078 Martel Louis, épicière et rés.
 1080 Métivier Albert, nouveautés
 1082 Métivier Mlle A.
 1084 Gagnon Wilfrid, pompier
 1086 Allaire Henri, pompier
 Allaire Alexandre, pompier
 1088 Métivier Albert, nouveautés, rés.
 1088½ Blouin Irénée, peintre
 1090 Michaud Albert, salle de culture physique
 1090a Hamel Alphonse, voy. de commerce
 1090b Carrier Ovide snr, emp. C.N.R.
 Carrier Ovide, jnr, commis La Cie Paquet
 Parent Hector, emp. de la Cité
 1090c St-Cyr Geo. Emile, comptable
 1090d Savard Joseph, menuisier
 1092 Bussièrès Joseph, commis
 1092¼ Leclerc Joseph, méc. dépt Voirie
 Dionne Hector, mécanicien
 Bérubé Pantaléon, importateur
 1092½ Paquet G.-H., comptable
 1094-1096 Hôtel St-Malo,
 Mme Jacques Auger prop. Hôtel St-Malo
 Roy F.-X., barbier et rés.
 Morin S.-P., emp. Imp. Oil
 Blondeau Arthur, tanneur
 Gladu Roland, emp. s. civil
 Blouin Emile, rep. de chaussures
 1102 Paquet Majella, march. de glace
 Paquet Etienne, pompier
 1106 —
 1108 Picard Mme veuve L.-T.
 1110 Moisan Roméo, boucher
 1112 Larue Léonidas L., boucher
 Lemieux Laurent, boucher
 1114 Fiset Alfred, marchand chaussures
 1116 Magasin à 9cts
 Laurent Lemieux, prop.
 1118 Campagna Joseph-Albert, emp. Dom. Arsenal
 1118½ Cantin J.-Philéas, notaire
 Cantin Uldéric, commis
 Cantin Edouard, journaliste
 Cantin Jean-Paul, emp. B. de Poste
 Cantin G.-Henri, emp. H. de Ville
 Cantin Roland, secrétaire Shérif
 1120 Pâtisserie de Luxe, Louis Leclerc, prop.
 1122 Epicerie Centrale, Maurice Lafond, prop.
 1122½ Lapierre Emile, anc. épicière
 Filteau Albert, ass't gérant Cie Industrielle
 1124 Savard W., insp. Com. des Liqueurs
 1126 Lapointe Arthur emp. C. Marquis
 1128 Caouette Léo, barbier, rés.
 Caouette Mme veuve Isidore
 Caouette Isidore, charretier
 Caouette François, charretier
 Caouette Jean Paul, homme de livraison
 1130 Lemieux Napoléon, journaliste
 1134-1134½ Racine Josaphat, plombier, atelier et rés.
 1136 Foy Dr Georges
 Southall John, emp. St. Malo Shops
 Goulet Chs-Eug. électricien
 Perron Roméo, emp. Universal Auto
 1142 Legaré J.-B., jnr, journaliste
 1144 Podesto Michel, emp. Imp. Laundry
 1146 Legaré J.-Bte, snr, menuisier
 1150 Ferland Cyranus, menuisier
 1152 Hamel Joseph, forgeron (boutique)
 1156 Rochette Edouard, journaliste
 1158 Hamel Joseph, forgeron
 Blondeau Mlle Alma, emp. J.-A. Alain
 1162-1164 Gosselin Frs-X., tailleur de pierre restaurant et rés.
 1164½ Gosselin L.-A., salon de coiffure
 1166½ Salon La Québécoise, Enr.
 Mme L.-A. Gosselin, prop.
 1166 Bélanger Mlle Valéda
 Lapointe Albert, cordonnier
 1168-1170 Ratté Frs-J., Inc., épicière et rés.
Marie de l'Incarnation
 1172 Myrand Mme veuve Georges
 1174 Gaboury Lionel, journaliste
 1200 —
 1202 Liqueurs "Junbo", Constant Bernier prop. bureau et entrepot
 1202 Modern Néon
 1204 Mercier Joseph, gardien de nuit
 1206 Cant n Mme veuve Wilfrid
 Cantin Paul, meublier
 Cantin Paul Henri, tailleur
 1208 Cantin Marcel, tanneur
 1216 Tardif Arthur, commerçant d'animaux
 1242¾ —
 1244 British American Oil Co Station
 F.-T. Morin, gérant
 1246 Plamondon Victor, entrepreneur
 Plamondon Mme veuve Joseph
 1252-1254 Plamondon Geo., emp. bur d'hygiène
 Deschênes André, menuisier
 1260 Imperial Oil, Ltd
 Kerr David, manager
Verdun
 1264 Bélanger Georges, prop.

- 1282 Bernier C.
 1310 Pagé Arthur, contremaitre
 1312 Furlong Thomas, emp. C. N. R.
 Furlong Michael, emp. Anglo Pulp
 1314 Gauthier Arthur, emp. Usines St-Malo
Roule du Pont Scott

- 1376 La Cie du Cimetière St-Charles
 Parent Arthur, surintendant
 Leclerc Albert, emp. Cie Cimetière St-Charles
 Leclerc Victor, emp. Cie Cimetière St-Charles

STUART, de 35, rue St-Joachim, à 6½, rue Artillerie, quartier St-Jean-Baptiste.—From 35 St. Joachim St. to 6½ Artillery St., St. Jean-Baptiste ward.

- 7 Boily Philéas, barbier
 14 Roberge Mlle Stella
 16 Coulombe Emile, cuisinier
 26 O'Keefe John, carpenter
 Proulx Wilfrid, journalier
 Fortin Willie, journalier
 Tardif Charles, emp. Assoc. des Aveugles de Québec

SUTHERLAND, de 120, rue Lavigneur, à 516, rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.—From 120 Lavigneur St. to 516 St. John St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est — East Side

- 1 Côté Raoul, électricien
 1½ Gobeil J.-Arthur, voy. de commerce
 3 Gingras Joseph, journalier
 Gingras Etienne, journalier
 5 Bernier Gaston, plombier
 Miller Odilon, menuisier
 7 Paradis Edouard, ancien militaire

Latourelle

- 13 Beaulieu Urbain, journalier
 15 Thibault Luc, menuisier
 15½ Simard Cyrille, barbier, rés.
 17 Bédard Marcel, épicier, et rés.
 19 Lagrange Albert, restaurant et rés.
 21 Blais J.-O., salon de barbier
 23 Fong Shing, laundry
 25 Trudel & Frère, bouchers (étal)
 27 Trudel & Frère, épiciers
 31 Gravel Roméo, garage

Richelieu

- 33 Pelletier Mme veuve Téléphore
 Pelletier Aurèle, emp. C. H. R. C.
 35 Demers Ovide, emp. Trav. Publics
 37 Barbeau Donat, portier au Parlement
 41-43 Couvent St-Jean-Bte, sous la direction des Revdes SS. de la Charité, Entrée des élèves.

D'Aiguillon

Côté Ouest — West Side

- 6 Daunais-Kirouac, Mme Alvine
 Simard Henri, plombier
 8 Dion Georges, épicier et rés.

Latourelle

- 10 Lebel Rosaire, épicerie et rés.

- 12 Delisle Darius, commis Prêt Agricole
 12½ Née Mme A.-T., modiste
 Turgeon Mme veuve Joseph
 14 La Charcuterie Frontenac, Enr. Jos.
 Fournier, prop.
 14½ Fournier Joseph, de la Charcuterie Frontenac, Enr., (rés.)
 16 Brunelle Gérard, homme livraison
 Petit Arthur, charretier
 Petit Mlle Corinne, emp. Dom. Corset
St-Olivier

- 18 Gingras Zéphirin, épicier
 20 Gingras Zéphirin, (rés.)
 Gingras Maurice, épicier (rés.)
 22 Beaumont Albert, emp. Caisse d'Economie
 Caron Joseph, commis
 24 Létourneau Mme veuve Hector
 Létourneau Hector, tail. de fourrures
 Létourneau Mlle Cécile, emp. B. du Revenu
 26 Beauvillage Mme veuve Joseph
 Masson Francis, pensionnaire
 28 Charland Joseph, march chaussures (rés.)
 Tremblay Linière, agt d'assurances

Richelieu

Entrepôt J. A. Dorval

d'Aiguillon

- 40 La Garde St-Jean-Bte, (Salle)

TALON (Jean) SQUARE — See Carré Jean Talon

THIBAudeau, de Place Marché Finlay à Côte de la Montagne, quartier Champlain.—From Champlain Market Place to Mountain Hill, Champlain ward.

Côté Ouest — West Side

- 1 Martel Sévère, épicier
 3 Pierrot Café (entrée)
 5 —
 7 Morin J. Edouard, taverne
 11 Laframboise W. & Cie, Enr, entrepot
 15 Beauchamp Gus., Ltée, (entrepôt)

Du Porche

- 17 Gauvreau. Beaudry, Ltée, entrepot
 19 Entrepôt Frontenac

Côté Est — East Side

- 18 Thibaudeau Frères & Cie, chambre d'expédition

Du Porche

- 20 Amyot Joseph & Fils, Enr., importateur
 26 Chinio Hardware Co.

TRUDEL, de 1271, rue St-Vallier, au cap quartier St-Sauveur.—From 1271 St Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.

- 2 Paquet Albert, journalier
 Asselin Alphonse, commerçant de fruits
 4 Bouchard Mme veuve Emile
 Valland Lorenzo, cord.-machiniste
 6 Lamonde Alfred, pensionnaire
 8 Métivier Pierre, emp. East. Can. Steel
 10 Latulippe Geroges, ing.-mécanicien

16 Canadian Oil Co., Ltd
Peacock, J. T., manager

TURGEON, de 593, rue St-Vallier, 160 rue Arago, quartier St-Roch.—From 593 St. Vallier St. to 160 Arago St., St. Roch ward

Côté Est — East Side

1-19 Duchaine Ludger, maf. de chaussures
9 Tremblay Arthur, News Agent
Colomb

- 21 Bell John, pensionnaire
- 23 Lachance Maurice, journalier
- 27 Godbout Mlle Laure, institutrice
- 31 Savard Noel, journalier
- 37 Côté Joseph, vendeur Electrolux
- Côté Adélard, forgeron
- 39 Côté François, emp. Marcel Rochette
- 41 Paradis Delphis, jardinier, Hôp. du S.-Cœur
- 49 Sansfaçon Lucien, soudeur boutique
- 51 Harton Paul-Emile, emp. de la Cité
- Sansfaçon Albert, ancien charron
- Sansfaçon Lucien, soudeur, rés.
- 53 Plamondon Aurélien, chauff. camion
- 55 Barbeau Albert, peintre au Parlement
- 57 Paquet Joseph, plombier
- 59 Lavoie Edouard, plombier
- 61 Plante Hubert, ouv. en chaussures
- 61a Loiseleur Alfred, journalier
- 61b Ledoux Alphonse, commerçant de fruits
- 61c Essiambre Félix, journalier
- 63 Duval Téléphore, journalier

Côté Ouest — West Side

2-20 Parisian Corset Mfg. Co., Ltd.
Colomb

- 26 Chabot Onésime, boucher
- Godbout Pierre, menuisier
- 30 Giguère Téléphore, emp. C.P. Express
- Goffland Michel, débardeur
- Filteau Ernest, chauffeur camion
- 34 Hains Edouard, presseur
- Hains Edmond, comptable
- Roy Georges, expéditeur
- Savard Ulric, distributeur de pains
- Savard Mme veuve Louis
- 34 1/2 Denoncourt Delphis, mouleur
- Labbé Siméon, boulanger
- 36 Gosselin Mme veuve Laurent
- Gauvreau Gérard, tailleur de hardes
- 38 Duclos Alfred, emp. Frs Leclerc, Inc.
- Lavoie Lauréat, commis
- Langevin Mme veuve Louis-Philippe
- Langevin Mlle Lucienne
- 38 Ouellet Eugène, charron
- Lemieux L.-P., barbier (rés.)
- 40 St-Laurent Hervé, peintre
- Racine Ls-Ph., journalier
- 42 Richard Wilfrid, commis
- Rousseau Joseph, chauffeur camion
- 46 Blouin Louis, électricien-plombier
- Robitaille Roméo, distributeur Brasserie Boswell
- Boucher Joseph, emp. Latulippe

- 48 Bourget Guillaume, comptable
- 50 Julien Roland, peintre
- 52 Simard Roger, plombier (rés.)
- Migneault Pierre, journalier
- Robitaille Alphonse, tanneur
- Débigaré P. C., emp. au Parlement
- 58 Sylvain Arthur, de Edmond Sylvain, Enr.
- 60 Verret Lorenzo, journalier

TURNBULL AVENUE. (See Avenue Turnbull)

TWELVTH STREET, (See 12e Rue).

URSULINE LANE, de 47, rue Ste-Ursule, à 69, rue d'Auteuil, quartier Champlain.—From 47 St. Ursule St. to 69 D'Auteuil St., Champlain ward.

- 3 Bouchard Mme Louis
- Bouchard Louis, emp. C.P.R.
- Blanchet Jean-M., comptable
- 4 Harrower A. F. T., electrician

VALLIERE, de 387, rue St-Paul, à 122, rue St-Valier, quartier Champlain.—From 387 St. Paul St. to 122 St-Valier St., Champlain ward.

Côté Ouest — West Side

3-5 Garage Dépt des Terres et Forêts
Entrepôts du Service Forestier
7-9-11 Garage Brasserie Boswell
Des Prairies

McColl Frontenac Gas. Station, Lorenzo Lavallée, locataire
Quebec Steam Laundry, James Farago, prop.

Ste-Marguerite

Côté Est — East Side

Chateau Champlain
Dominion Oil, Ltd, Gas Station, Charland Roland, locataire
Des Prairies

VAUBAN, de 246, rue d'Aiguillon, à 259, rue Richelieu, quartier St-Jean-Baptiste.—From 246 d'Aiguillon St. to 259 Richelieu St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est — East Side

- 4 Paré Lorenzo, emp. Laurentide Garage
- 6 Rochette Eugène, gardien garage Voirie

Côté Ouest — West Side

- 5 Samson Mme veuve Edouard

VAUDREUIL, de 255, rue Arago, au cap quartier St-Sauveur.—From 255 Arago St. to cliff, St Sauveur ward.

Côté Est — East Side

- 9 Lower James, voy. de commerce
- L'Heureux Mme veuve Herménégilde
- 11 Laflamme Maurice, emp. de la Cité

Côté Ouest — West Side

- 2 Gagnon Lauréat, facteur

- 4 Provencal Edmond, horloger
Allard Armand, chauff. de camion
Dubuc Wilfrid, emp. Comm. Scolaire
Proulx Amable, emp. S. civil
- 6 Lachance Lucien, emp. Dépt Procureur
Général
- 8 Simard Jean, emp. La Cie Paquet, Ltée
Giguère Maurice, commis L. Bouchard
- 12 Béchard Olivier, boulanger
Béchard Joseph, imprimeur
- 16 Martin Alphonse, c.-maître corroyeur
- 20 Paquet Etienne, cordonnier
- 22 Daigle Donat, journalier
- 24 Richard Napoléon, cord.-machiniste
- 26 Trépanier Mme veuve Antonio
- 28 Pepin Emmanuel, journalier
- 34 Blais Roméo, boulanger
- 36 Vézina Onésime, snr., journalier
- 38 Bisson Ls-Philippe, voy. de commerce

VAUQUELIN : (See Ave Vauquelin)

VERDUN, de 1250, rue St-Vallier, à la rivière
St-Charles, quartier St-Sauveur.—From
1250 St. Valier St. to River St. Charles,
St. Sauveur ward.

- 29 Larcher Elzéar, jr., menuisier
- 31 Frenette Lauréat, chauffeur camion
Blouin Thomas, journalier
- 33 Frenette Napoléon, journalier
- 45 Ratté Félix, commis-épicié
- 49 Fortin Jules, emp. Imp. Oil Co.
Mayer Rowell, emp. Imperial Oil
- 172 Auclair Wilfrid, gardien de l'Aqueduc
- 174 Emond Mme veuve Wilbrod
Emond Jules, emp. de la Cité
— Imperial Oil Company, entrepôt

VICTORIA, de 41, rue Boisseau, au cap,
quartier St-Sauveur.—From 41 Bois-
seau St. to cliff. St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

3 —

- 13 Ratté Odilon, manuf. de chaussures
- 17 Darveau Alfred, ing.-mécanicien
Côté Denis, épicié et menuisier, rés.
Bélanger Gustave, tailleur en cuir
- 19 Côté Denis, épicié

Napoléon

- 23-25½ Therrien Mlles Eva et Laura,
fantaisie pour dames (et rés.)
- 25 Paquet Edmond, journalier
Paquet Lauréat, presseur
- 27 Lachance Gaudias, rentier
- 29 Gagnon Philippe, emp. de la Cité
- 31 Nadeau Mme veuve Rosario
Giguère Joseph, instituteur
Grignon J.-R., ébéniste
- 33 Darveau Mme veuve Victor

Bagot

- 39 Marcotte Mme G.-A., épicerie et restau-
rant et rés.
Marcotte G.-A.,
Marcotte Mme veuve Samuel
- 41 Bisson François-X., couvreur
- 43 Trudel Mme veuve Louis
Ferdais Mme veuve Francis

- 45 Emond Adolphe, com. voyageur
Barette J.-Edouard, emp. Club des
Marchands
Côté Joseph, cord.-machiniste
- 49 Allaire Ernest, épicié et rés.

Morin

- 53 Wing Soon Lung, buanderie
- 55 Ernst Mme veuve Edmond
Ernst Joseph, photographe
Ernst Lucien, emp. Ec. Technique
- 57 Fecteau Mme veuve Alfred
Drolet Wilfrid, voy. de commerce
- 59 Barbeau J.-N., anc. peintre
Barbeau Joseph, journalier
Barbeau René, emp. Chât. Frontenac
Barbeau Wilfrid, peintre
Pelletier Gaudias,
Pelletier Roger, journalier
- 61 Guy J.-Pierre, tanneur
Petit Eugène, emp. Brasserie Boswell
Vézina Henri, cond. d'autos
- 63 Audibert Maurice
- 63 Audibert Maurice
Audibert Oliva, cord.-machiniste
- 65 Gosselin Mme veuve Napoléon
Garneau Edgar, cordonnier
Garneau Lucien, commis
Garneau Antoine, Sta. de gazoline
Drolet Alphonse, emp. Br. Champlain
- 69 Tanguay Apollinaire, emp. de la Cité
- 71 Michaud Charles, machiniste
Dugal Arthur, journalier

Hermine

- 71½ Bion Joseph, journalier
- 73 Boutin J.-B., menuisier
- 75 Genest Antonio, chauff.-camion
- 77 Lépine L. J. B., sec.-trés. A. E. Marois,
Ltée Tél. 3-3156
- 81 Plamondon Aurèle, commis
- 83 Perreault Adjutor, emp. Bureau de la
Prévention des incendies

Kirouac

- 87 Masson Joseph, cireur de chaussures et
rés.
- 89 Boulanger Louis, anc. tailleur de cuir
- 91 Chabot Hilaire, emp. Dept Voirie
- 93 Bouret Philippe, emp. Terreau & Racine
Devarennas Mlle Lucienne
Racine Léon, ancien charpentier
- 95 Pelletier Mme veuve Joseph
Labbe Emile, emp. maf. chaussures
- 99 Bertrand Léon, commerçant

Colomb

- 103 Chartré Rosario, restaurateur
- 105 Bédard Mme veuve Pierre
Dion Zéphirin, cordonnier
- 107 Chartré Edmond, journalier
Mainguy Adélar, rentier
- 109 Boucher Mme veuve François
Boucher Lorenzo, commis
Leclerc Alphonse, ouv. en fourrures
- 111 Lajeunesse Joseph, jr, commis B. de
Poste
- 113 Lajeunesse Mlles M.-Louise et M. Anna
- 115-117 Royer Ludger, épicié

Châteauguay

- 119 Pagé Paul, pompier
 121 Samson G.-E., emp. C. N. R.
 123 Gagné Joseph-A., emp. Anglo C. Pulp
 131 Richard Mlle Marie-Louise
 Richard Paul, anc. emp. S. Fisher
 133-135 Lachance Amédée, épicerie et rés.

Franklin

- 139 Demers Roméo, cord. monteur
 139½ Langlais Joseph, restaurateur
 141 Dupuis Joseph, journalier

Arago

- 161 Petittlerc J.-B., commis
 Girard Alfred, boucher (rés.)
 165 Clément Georges, peintre
 165½ Ménard Ludger, peintre
 Lamonde Téléphore, journalier
 167 Boivin Hector, journalier
 169 Bédard Alphonse, journalier
 Bédard Gaudias, journalier
 171 Bertrand Gérard, emp. Emond & Côté
 171½ Marcheterre Ed. L., journalier
 177 Cloutier Arthur, emp. Q. Power
 179 Guggy Honoré, journalier
 181 Cloutier Joseph, plombier

Côté Nord — North Side

- 8 Vézina Victor-G., sculpteur rés.
 Vézina Victor, ancien sculpteur
 Vézina Albert,
 10 Vézina Victor-G., sculpteur (boutique)
 12 Audy Joseph, rentier
 Lapointe Henri, couvreur
 14 Gagné Lucien, emp. Que. Power

Napoléon

- 22 Moisan Eugène, peintre
 24 —
 28 Ferland J.-Léon, commis
 32 Poulin Albert, emp. Ch. Frontenac
 34-34½ La Pâtisserie, Enr., Mme Alphons
 Malouin, prop.

Bagot

- 36 Malouin J. W., nouveautés
 36½ Malouin J. W., rés.
 38 Thérien Wilfrid, emp. Hôtel-de-Ville
 46 Cléroux Gaston, menuisier
 48 Robitaille Ernest, épicier

Morin

- 52-54 Paré Adjudor, boucher et rés.
 56 Bussièrre Georges, emp. Dépt Voirie
 Chouinard Alphonse, tailleur en cuir
 58 Bussièrre Albert, mécanicien
 58½ Bussièrre Arthur, mécanicien d'auto
 62 Giroux Joseph, cond. d'auto
 Vaillancourt Mlles E., L. et A.
 Bédard Avila, emp. Garneau Ltée
 64 Pouliot Célestin, menuisier
 66 Fortin R.-E., menuisier

Hermine

- 68 Lasanté Georges, commis
 74 Boulet Donat, expéditeur
 Hupé Mlles Rose-Anna, Bernadette,
 Zelpida et Thérèse
 Pelletier Mlle Odélie

- 76 Drouin Alonzo, salon de barbier et rés.
 78 Gingras Lauréat, commis
 Asselin J.-M., ingénieur
 80 Paquet Bruno, emp. J. L. Drolet
 82 Loiselle Gérard, emp. Mozart
 Bujold Mlle Maria, cuisinière
 84 Blouin Isidore, épicier

Kirouac

- 86 Paquet Jos.-Arthur, restaurant et rés.
 88 Emond J.-Chs., emp. Baillargeon
 90 Langlais A. D., ouv. en chaussures
 92 Lessard Alexandre, voyageur
 96 Royer Henri, de Royer & Frère Enr.
 Audy Adolphe, journalier

Colomb

- 102 Marcoux Henri, emp. Que. Power
 104 Gauvin René, emp. Boulangerie Na-
 tionale
 106 Bélanger Louis, ouv. en chaussures
 108 Plante Alphonse, menuisier
 Plante Gérard, comptable
 112 Gousse Mme veuve Théodule
 Delongchamps Mme veuve Joseph
 Rhéaume Mme veuve G.-Alb.
 Allard Pierre, journalier
 114 Doré Albert, emp. La Cie Hubert
 Moisan
 116 Routhier Aldéric, emp. Anglo Pulp
 Rousseau Jean-Paul, journalier

Châteauguay

- 118 Maheux Théophile, commis quincai-
 lier
 120 Maheux Lucien, tailleur de cuir
 126-128 Gingras Arthur, boucher, (rés.)
 132-134 Blais Adéoda, épicerie et rés.

Franklin

- 140 Jobin Albert, commerçant de lard
 Jobin Maurice, commis-boucher
 Jobin Frs-Xavier, boucher, rés.
 148 Pageau Adélard, ch. camion
 152 Lortie Léon, sr., typographe

Arago

- 154 Leroux Mme William

Joliette

- 168 Roussin Mlle Marie-Anne
 Roussin Joseph, commis
 168½ Cantin Edmond, mécanicien

VITRE, de la rue St-Eugène au nord, quar-
 tier Limoilou.—From St. Eugene Street
 to the North, Limoilou ward.

- 16 Giroux Léopold, chauff.-ingénieur
 18 Guido Enrico, statuaire
 24 Harpin Adolphe, millwright

St-Eugène

- 58 Bouchard Georges, de Marceau &
 Bouchard
 Bouchard J.-M., laitier
 Bouchard Léo, emp. Vaillancourt Trans-
 portation
 Bouchard Joseph, laitier
 Perreault Albert, emp. Hôp. de l'Enfant
 Jésus
 58½ Collin Arthur, chauff. C. N. R.

- 64 Bouchard Albert, menuisier
 66 Tessier Albert, soudeur (rés.)
 66½ Turcotte Joseph, menuisier
 90 Demers Mme veuve Georges
 104 Taillon Herménégilde, journalier
 Taillon David, laitier
 Taillon Herm., sur, journalier
 Taillon Willie, emp. D. Arsenal
 114 Bouchard Amable, menuisier
 116 Vachon Geo., emp. Anglo Pulp
 116½ Simard Médéric, journalier
 118 Kingonon Freddy, emp. Anglo Pulp
 118½ Leclerc Gédéon, emp. Dépt du Trésor
 118¾ Lepage Emile, épiciers (rés.)
 Lepage Henri, rentier
 124 Ferland Onésime, concierge
 138 Bourque Maurice, nouveautés et rés.
 138½ —

La Canardière

- 140 Tremblay Odina, messager de banque
 140½ Descombes Jos.-Edouard, opérateur
 telegraph C.N.R.
 146 Jacques Albert, mécanicien
 148 Cliche Léonce, emp. Terres et Forêts
 150 Lelièvre Edgar, commis
 152 Jobin Charles, peintre
 152½ Lagacé Charles, classeur de bois
 158 Lemay Joseph, gérant succ. Alf. Lambert Inc.
 160 Fournier Claude, détective prov.
 160½ Morency Cyprien, sacristain
 166 Guillemette J.-Adolphe, vérificateur
 168 Beaubien Mme veuve L. O.
 Beaubien Mlles M.-A. et Cécile

18ème Rue

- 174 Simard J.-W.-A., commis à la Douane
 178 Bilodeau Emmanuel, comptable
 180 Forgues Uldéric, pompier
 180½ Giguère Frs., menuisiers C.N.R. Shop
 186 Michaud William, fermier
 186½ Bouffard Jean-Paul, emp. Hôpital
 Enfant Jésus
 Drouin
 188½ Hamel Frs.-X., emp. Chômage
 Babin A., cuisinier
 188¾ Bergeron Georges, mesureur de bois
 190 de Champlain J.-M., menuisier

19ème Rue

- 192 Gagnon Georges, électricien
 198 Roy Mme veuve Arthur
 Falardeau Laurent, cond. C.N.R.
 200 Fortin Célestin, ingénieur, Hôpital Enfant Jésus
 284 Côté Arthur, menuisier
 404 Poitras Théo., typographe
 420 Petitclerc Roland, journalier

VOLTIGEURS, de 521, rue St-Vallier, à 90 rue Arago, quartier St-Roch.—From 521 St. Vallier St. to 90 Arago St., St Roch ward.

- 29 Agences Nationales, Enr.
 La Cie Nationale de balais, J. Bérubé, prop.
 35 Morand J.-E., voyageur de commerce
 Morand Mme veuve Ls

- 35 Morand Mlle Valéda, couturière
 37 Brousseau Roméo, cordonnier
 39 Bigaouette Emile, rentier
 10 —

Colomb

1ère AVENUE, de la 3e Rue, au nord, quartier Limoilou.—From third Street to north. Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

- 23 Lefrançois Joseph, Enr., bois de chauffage et charbon
 Fortier Almanzor, prop., rés. Ange-Gardien, Co. Québec
 27 Fortin Alexandre, hangar & transport
 29 Robitaille Ludger, rentier
 Fortin Alexandre, rés.
 31 —
 35 Audet J.-E., soudure électrique et forge (boutique)
 37 Cadorette J.-A., garagiste, rés.
 39 Cadorette J.-Arthur, garage
 41 Central Auto Parts, Lamontagne J.-A., propriétaire
 45 Parent Auto Service, Enr., Parent Louis-Ph., prop.
 65 Auto parts Sales, Reg'd,
 Jobidon Phil-H., prop.
 67 Poirier Maurice, accessoires d'autos
 77-79 Nadeau & Prémont, Enr., garage
 83 Moreau Paul-Henri, restaurant (et rés.)
 85 Croteau Héliodore, épiciers (rés.)
 105 Ferland Ludger accessoires d'autos
 115 Couillard Geo., Enr., charbon
 Couillard H.-P., prop.
 117 Penco Oil Co., entrepôt
 119 Bédard Oscar, emp. Penco Oil
 125 Canadian Auto Corporation, Pavillon No 1
 131 Universal Auto Ltd, pavillon No 2
 139 Universal Auto Ltd., Pavillon No 3
 187 Côté Valère, tailleur de pierre et granit
 193 Pélisson Mme veuve J.-Alfred
 Pélisson Ls-Naz., emp. Terres & Forêts
 201 Poitras V., bonbons & tabacs
 217 Grégoire Napoléon, prop. "Bois de Planchers Québec, Inc."
 Grégoire Léo, emp. de bureau
 Avenue Jacques-Cartier
 225 Bégin Ernest-J., charcutier, rés.
 227 Rousseau Georges, pressier
 229 Girard Adélard, poseur de briques
 231 St-Ours Mme veuve Arthur
 St-Ours Raymond, emp. Min. du Travail
 235 Boivin Arthur, ingénieur C.N.R.
 Boivin Georges, chauffeur C.N.R.
 235½ Roy Emile, pensionnaire
 Roy Albert, étudiant Ecole Technique
 237 Chevalier David, menuisier
 Chevalier Geo., peintre
 Chevalier Alidée, commis
 239 D'Anjou Chs, cord.-machiniste
 241 Casse Gaudias, marchand, (rés.)
 243 Levesque J.-A., anc. garagiste
 245 Turcotte Paul-A., emp. dépt des signaux
 Curodeau Maurice, comptable,

- 247 Lecours Jules, méc. de marine
Lecours Fernand, vanneur
Deslauriers J.-Henri, capt de bateau
- 249 Côté Alfred, messenger C. N. Express
- 251 Casse Lucien, général Alph. Talbot
Casse Joseph, rentier
- 251½ Morin Mme veuve Arthur
Lamontagne Adolphe, ing. locomotive
C. P. R.
Lamontagne Gaston serrefreins
Lamontagne Roland, expéditeur
- 259 Poirier Sarto, commis
Poirier Mme Sarto, chapeaux pour dame
- 261 Hotte R., commis-boucher
- 263 Laforge Donat, voy. de commerce
- 265 Drolet Joseph-Ls, voy. de commerce
Drolet Mme J.-L., salon de Beauté
- 265½ Gosselin Lionel, électricien
- 265¾ Légaré Jules-A., voy. de commerce
Kelly Mlle Berthe, commis
- 267 Vézin Raoul, voy. commerce
- 269 Labranche Girard, messenger
Labranche Mme veuve Wilfrid
Labranche Mlle M.-Blanche, commis
- 269½ Fréchette Ls-Odilon, serrefreins
- 271 Lafond Albert, prof. Ecole Technique
- 273 Bélanger J.-Arthur, emp. Que. Power
- 273½ Fournier Ludger-Nap. emp. des postes
- 277 Charuest Mme veuve H.-B.
Charuest Jean, technicien Cie Bell Tel.
Co.
Charuest Marcel, agent de la Presse
- 279 de Lottinville H.-F., de H.-F. de Lottinville & Cie
de Lottinville H.-F., jr, de H.-F. de Lottinville & Cie
- 281 Club Lapointe Drouin, Inc.
- 283 Dion Alexandre, voy.-commerce
Myrand Mlle Léda
- 285-287 Laberge J.-A. quincaillier et rés.
- 291 Paré Emile, restaurant (et rés.)
- 291½ —
- 293 Thibault Jean, emp. Com. des Liqueurs
- 295 Rompré Richard, gérant-adjoint B. Can.
Nationale
- 297 Bibeau Régis, voy. de commerce
- 297½ Roger René, salon de barbier
L'Association Locale de la Jeunesse
Libérale de Québec-Est
- 299 Roger René, barbier (rés.)
- 299½ Le foyer du Coupon, Mme R. Bibeau,
prop.
- 12e Rue**
- 301 Langlois Paul, commis
- 303 Potvin Philéas, menuisier
Potvin Roméo, emp. Champlain Oil
Potvin Raoul, emp. Automobiles Inc.
Langevin Chs-Aimé, prop. camion
- 305-307 Lachance Félix, rest. et épicerie et rés.
- 307½ Lafrance Antonio, comptable
- 307¾ Bilodeau Albert, emp. Salle Paroissiale
Filion Mlle Rose, couturière
- 309 Bégin J.-Arthur, orfèvre, atelier et rés
- 311 Richard Jules, voy. de commerce
Bégin Mlle Lucienne, garde-malade
- 311½ Careau Léonidas, commis-boucher
- 313 Bélanger Jules, serrefrein
- 315 Coveney Emile, emp. Quebec Ry
- 315½ Huot Adjutor, vendeur Nat. Cash Register
- 317 Labadie Eudore, plombier
Gignac Mme veuve François
- 317½ Migneault Hippolyte, journalier
- 319 Therrien Philippe, emp. Rev. Prov.
- 321 Blouin Auguste, boucher (étal)
- 323 Laflamme Alphonse, contracteur et
insp. de bois
- 323½ Moffet Nap., voy. de commerce
- 325 Perreault L., pharmacien
- 327 Hudon Mme veuve J. B.
- 327½ Garneau Emile, voy. commerce
Garneau Roger, emp. dépt Agriculture
Avenue Royal Roussillon
- 333 Presbytère St-Frs-d'Assise
Godbout Alexandre-Albert, révd, curé
Paré Joseph, abbé, vicaire
Marchand Gérard, abbé, vicaire
Gravel Jean-Paul, abbé, vicaire
— Eglise St-François d'Assise
Sanctuaire de N.-D. de Roc-Amadour
(1536-1919)
St-Amador
- 415 Allard Eugène, médecin, (bureau et rés.)
- 417 Hould H.-P., sténographe officiel
Tremblay Léandre, rentier
- 419 Gauvreau Mme veuve Ulric
Dagneau Louis, chauff.-camion
- 419 Bélanger Ludovic, mécanicien
- 421 —
- 455 Hôpital St-François d'Assise
Révde Sœur Marie de Fourvières, directrice
Dion Noël, abbé, aumônier
Robitaille Dr Théophile-J., radiologiste
Levesque Dr Emile, chef interne
Duquet Gérard, employé Hôpital St-Frs d'Assise
Monier Roméo, menuisier
Richard Maurice, employé
Vaillancourt Alexandre, infirmier
Duquet Ovila, infirmier
Avenue Leclerc
- 457 Audibert Joseph E., agt d'immeubles
et de Garneau Ltée
Audibert Roland, agt d'assurance
- 459 Poudrier Ls-Phil., ing. civil et fonctionnaire public
- 461 Lamontagne Eug., courtier d'immeubles, rés.
Lamontagne Louis, mécanicien
Lamontagne Paul-Em., assurances
Lamontagne Henri, emp. Com. Liqueurs
Lamontagne Albert, cordonnier (rés.)
- 469 Reinhardt Mme veuve Georges
- 471 Gagné Arthur-J., agent d'assurances bureau et rés.
Gagné Armand, au service d'aviation
Gagné Roland, commis bureau
Dorval Mme veuve Geo.-F.
- 475 Ruelland Louis, rep. Acme Hat Co.
Ruelland Henri, voy. de commerce
Ruelland André, voy. de commerce

- 477 Villeneuve J. A., gérant La Caisse d'Economie N. D. de Québec, succ. St-François d'Assise, Tél. 4-3115
Villeneuve Roméo, chauff. de camion
- 479 La Caisse d'Economie N.-D. de Québec
Villeneuve J.-A., gérant, Tél. 4-3731
Avenue Lamontagne
- 485 Poitras Roméo, snr, voy. de commerce
Poitras Roméo, jnr, comptable
- 487 Nadeau Achille, emp. Terres et Forêts
- 489 Gauthier Wilfrid, rep. Rogers Majestic
- 493 McCord C. Harold, accountant Boswell
Brown Miss M. A.
Doddridge Miss Evelyn A.
Bourdon
- 497 Perreault Wilfrid, voy. de commerce
- 501 Poirier Aubert, agronome
- 501½ Barras Augustin, électricien
- 503 Côté Joseph, voy. de commerce
De Gaspé
- 505 Lebrun Mme veuve Onésime
Lebrun Onésime, comptable
Lebrun Maurice, plombier
Lebrun Geo., comptable
- 507 Matte Frs-Xavier, emp. de bureau Que. Power
Avenue Boisclerc
- 531 —
Boulevard des Alliés
- 563 Tremblay Achille, emp. Min. du Travail
- 565 Plamondon Mme veuve J.-Olivier
Plamondon Majella, mesureur de bois
- 573 Plamondon J.-Edmond, comptable.
- 575 Mullins Mrs. widow Thomas H.
Mullins Miss Gertrude
- 583 Côté Elzéar, prop. N.-Z. Bélanger
Côté Léopold, emp. N.-Z. Belanger
Côté Henri, emp. N. Z. Belanger
Côté Antoine, rentier
Côté Jean-Marie, R. C. N. R.
- 611 Sturton A. M., locomotive engineer
- 613 Brown John, farmer
Traverse C. N. R.
- 669 St-Hilaire Mme veuve Joseph
St-Hilaire Mlle Cécile
Morel Eugène, restaurateur (rés.)
Blouin Mlle Marie
Avenue des Bouleaux
- 703 Nanini Louis, cuisinier
Nanini Aldo, charretier
Avenue des Chênes
- 725 Ardouin Georges, commis Cie Paquet
- 737 Ardouin J.-Bte, rép. de machines à coudre
- 757 Bradley Fred, emp. Dominion Arsenal
Bradley Miss Bessie K., teacher
Avenue des Pins
Avenue des Peupliers
- 811 Thibault J.-C.-F., emp. des postes
- 813 Dorion Philippe, emp. de la Cité
Dorion Jean-Paul, épicier et rés.
- 815 Dorion Albert, cultivateur
Hoffman Chs, mineur
- 817 Dorion Pierre G., cultivateur
- 827 Dorion Antoine, cultivateur

Côté Est — East Side

- 2e Rue
- 3e Rue
- 4e Rue
- Yelle Roland, emp. s. civil
- 30 Lachance Jos.-Uldéric, emp. Us. St-Garant Léopold, instituteur
- 32 Dion Joseph, journaliste
Dion Louis, rep. Helen Curtis
- 34 Tremblay Alfred, prof. de musique
- 36 Miville Elzéar, épicerie et restaurant (et rés.)
- 38 Bernard Oscar, commis
Bernard Jean, emp. Lait. Laval
Paradis Pierre, jnr, peintre
- 40 —
- 40½ Miville Arthur, débardeur
- 42 April Paul, pièces d'autos
- 54 Poste Gazoline Br. American
Plamondon René
5e Rue
- 56 Sarrazin Emile, militaire
- 58 Morency Fernando, gérant des ventes
- 58½ Drouin Castule, comptable
- 60 Thiboutot Alfred, encanteur et marchand de meubles, (rés.)
- 62 Henry John, tailleur en fourrures
Henry Horace, commis
Henry Nelson, cond. ascenseur Parlement
Henry André, emp. Poste gasoline
- 68 Barbeau Raoul, mécanicien
- 70 Therrien Paul-Emile, emp. Dept Voirie
- 70½ Lefebvre Herm., emp. Cie Paquet,
- 72 Magnan Edouard, commis
- 74 Blais Gaudias, emp. Com. des Liqueurs
- 76 Lippé Joseph, tail. de cuir
Fournier Wilbrod, comptable
Fournier Hector, march. pièces d'autos
Fournier Marcel, ouv. chaussures
Fournier Joseph, ouv. chaussures
Fournier J.-Marie, emp. Coopérative Fédérée
Fournier Marc, ouv. en chaussures
- 82 Fournier Hector, pièces d'autos
- 84 Drolet Xavier, bonbons et tabac
6e Rue
- 86 Picard Chs-A., station gasoline Imperial
- 88 Ferland Ludger, march. d'accessoires d'autos, rés.
La Cie de Frais Funéraires de Québec Ltée, succursale
- 90 Robitaille Edouard, mécanicien
Robitaille Jean-M., tail. de hardes
Robitaille Chs-Henri, presseur d'habits
- 92 Couture Mme veuve E.-P.
Couture Mlle Simonne, sténographe
- 94 Tremblay Eugène, emp. Usines St-Malo
- 96 Boulangerie Indienne
Dupéré L.-Rosario, propriétaire
- 98 Servais Arthur, tail. de cuir
- 100 Samson Napoléon, mouleur
- 102 Bédard Albert, cond. de camion
Bedard Auguste, journaliste
- 104 Dupéré L.-Rosario, prop. Boulangerie Indienne

- 106 Montminy Louis, de Montminy & Fa-
Montminy Arcadius, rentier
Montminy P.-Emile, voy. de commerce
Montminy Paul-E., gérant Magasin
Forteresse
- 108 Roy J.-Roméo, emp. Office Salaires
Raisonné
- 108½ Bélanger Albert, emp. Dépt Voirie
- 110 Gauthier Stanley, menuisier
Gauthier Majella, messenger
- 112 Lacroix Osias, prop. La Sucrerie Cana-
dienne, Enr.
- 116 La Sucrerie Canadienne Enr.,
L'Épicerie Frontenac, Enr.,
Lacroix Osias, prop.
7e Rue
- 120 Laurentide Auto Inc., autos d'occasions
et poste de gazoline
- 122 Martel Adélard, mécanicien
- 124 Drouin Alfred, emp. Dépt de la Voirie
- 126 Gagnon N.-Hubert, ent.-menuisier, bu-
reau et rés.
- 126½ Gingras Roméo, cond. de camion
- 128 Jean Maurice, prop. station gazoline
- 128½ Maranda Marcel, comptable
- 132 Cloutier Joseph, sacristain
Cloutier Gérard, commis
Cloutier Mlle Geraldine, emp. C. des Li-
queurs
- 132½ Groleau J.-M., boucher, prop. du Mar-
ché de la Couronne
- 134 Rodrigue Albert, agent Metropolitan
- 134½ Gelly Oscar, anc. gardien de prison
Gelly Roger, emp. de garage
- 136 Lajoie Uldéric, constable C. N. R.
- 146 Sylvain François, prop. poste de gazo-
line Champlain Oil
8e Rue
- 152 Dunham William, électricien
- 154 Lavoie Chs.-H., agronome
- 154½ Bourget Emile, rep. Poste C.H.R.C.
Bourget Joseph, emp. de bureau
- 156 Gauvin Paul-Henri, voy. commerce
Salon de coiffure Marguerite, Enr.,
Mme P.-Henri Gauvin, prop.
- 158 Brousseau Jos.-Eug., prop. Modern
Shoe Repair, Reg'd
- 158½ Galibois René, emp. des Douanes
- 160 Savard Nap., snr, pâtissier
Savard Nap., jnr, pâtissier
Savard Lucien, commis-magasin
Savard Louis-Philippe, cord.-machiniste
Savard Georges, commis-chaussures
- 164 Denis Mme veuve Geo.
Denis Léon,
Girard Joseph, emp. Rock City
- 166 Denis Joseph, commis
Denis Georges, chauffeur-camion
Ratté Chs., tanneur
- 168 Dumas Gérard-Couillard, prop. C. Tur-
cotte
- 170 Salmon Jos.-Augustin, emp. Comm. Acc.
du Travail
- 172 Brousseau F. E., comptable licencié
Brousseau Langis, emp. de bureau
Brousseau Marcel, emp. B. Can. Nat.
- 176 Simard Adel., emp. B. C. Nat.

- 176 Simard Herm., emp. C. N. R.
178 Langlois J. Eudore, pilote

9e Rue

- 180 —
Beaulieu L.-J.-Bte, maître-camionneur
Le Soleil
- 182 Lachance Abel, sec.-trésorier et gérant-
- 182 Lachance Abel, marchand de fruits, (rés.)
- 182½ Richard Edmond, ass't surt'd Québec
Ry., Div. Montmorency
Richard René, navigateur
Richard Ls-Edmond, emp. de bureau
Que. Power
Richard Lucien, prop. de bateaux
- 184 Falardeau Cyrille, magasin de chaussu-
res et rés.
- 184½ Drolet Mlle Dorilla
Morisset Mlle Denise
- 186 Marois Raoul, emp. entrepôt Frontenac
- 186½ Boivin Oscar, livreur d'eaux gazeuses
- 186½ Girard Raoul, emp. de bureau
- 188 Beaulieu L.-J.-Bte, maître camionneur
"Le Soleil"
- 188½ Bourré Majella, ch. camion
- 190 Roy Emmanuel M., commis Hôtel-de-
Ville
- 190½ Villeneuve Arthur, commis B. Pro-
vinciale
- 192 Gagné Alphonse, emp. des ponts, Dept
Travaux Publics
- 194 Carmichael Antoine de Elzéar Carmi-
chael
Maheux Jules, emp. Automobile Inc.

10e Rue

- 202 Gagnon Armand, étal
- 204 Carrier J.-Bte, marchand-tailleur
- 204½ —
- 206 Godbout Paul-Emile, Enr., épicier
- 206½ Gagnon René, voy. de commerce
- 208 Burelle, J.-J., prop. de théâtre
- 210 Pacaud Chs, gérant Cinéma Français
- 210½ Rondeau Réal-A., C.A., de LaRue &
Trudel
- 212 Ratté J.-Wilf., gérant Roofers Supplies,
Ltd
- 214 Leclerc Jean-Ls, homme de livraison
Leclerc Mme veuve Ulric
Leclerc Hector, emp. us. St-Malo
Leclerc Alphonse, emp. C.N.R.
- 214½ Leclerc Raoul, emp. Cyr. Robitaille
- 216 Lacroix Emile, barbier
Picard Alex., com. boucher
Gamache Lauréat, charron
- 218 Marquis Edgar, pompier
- 220 Desrochers Léo, emp. Ang. Pulp
Dallaire Philéas, tailleur de fourrures
- 220½ Donaldson Gaspard, plombier
- 220½ Asselin Mme veuve Joseph
Asselin Emile, emp. Ecole Technique
Asselin Raymond, étudiant
Asselin Raymond, emp. Arsenal
Godbout Alex., menuisier
- 222 Landry Mme veuve J.-L.
- 224 English O'Neil, détective provincial
Lamy Ernest, voy. commerce

- 224 Forgues Adélard, emp. C. N. R.
 226 Dorval Roch, emp. Palais de Justice
 226½ James Arthur, emp. Ocean Dom. SS.
 228 Guilbault Azarie, anc. épiciér
 228½ Casse Gaudias, nouveautés

11e Rue

- 246 Laliberté Georges, épiciér licencié
 248 Carmichael Eug., comm.-boucher
 Carmichael Mme veuve James
 248½ Chainé Hervé,
 Chainé Arthur, rentier
 Chainé Armand, emp. Emond & Côté
 Chainé Léopold, emp. Swift
 Chainé Mlle Annette, coiffeuse
 250 Rousseau Lucien, salon de barbier et rés.
 252 Morissette Paul, emp. de bureau
 Morissette Fernand, agt manuf.
 252½ Lemay Amédée, cond. camions
 254 Paré France, emp. Garage Municipale
 256 Roy Jos.-Edouard, courtier en douane
 256½ Trudel J.-Anicet, emp. Min. de la Santé
 258 Radio Technique La Tour Geo.-M
 Latou prop. magasin et rés.
 260 Poulin Gabriel, emp. B. Can: National
 262 Plante Gérard, comptable, de Morissette & Frère
 264 Rondeau J.-C., insp. Revenu Prov.
 266 Tremblay Thomas-Ls., professeur
 266½ Lafrance Raoul, du Théâtre Rialto
 268 Laroche Dr Léo, dentiste, (bureau
 Mercier Mme veuve Napoléon
 Mercier Jules, vendeur
 Mercier Aimé, distributeur de pains
 270 Girard Mme veuve Georges
 272 DeBlois Joseph-P., commis en chef-auto-mobiles, Bureau du Revenu de la Province
 DeBlois Paul, mécanicien
 274 Girard Hermel, ent.-maçon
 Girard Thomas, poseur de briques
 276 Gingras Henri, voy. de commerce
 278 Sylvain François, prop. poste à gazoline,
 Picard Paul-Emile, emp. Poste à gazoline
 Piuze Jean-Paul, ouvrier en radios
 Julien Lionel, vérificateur
 280 Jacques J.-H.-A., emp. Dept Auditeur
 282 Nolin Gérard, épicerie
 284 Dufour Mlles Germaine et Rose, couturières, magasin et rés.
 286 Marché Roc-Amadou, boucher, Dion Edmond, prop.

12e Rue

- 296 Samson J.-Wilfrid, médecin-chirurgien bureau et rés.
 300 "Au Petit Lilas", Mme H. Laliberté,
 Laliberté Hervé, emp. Min: du Travail
 302 Marticotte Antonio, emp. Action Cath.
 302½ Dufresne Adrien, voy. de commerce
 304 Côté Mlle Madeleine, Salon de coiffure, lingerie et rés.
 Dumas Mme veuve J.-A.
 306 Roy Ls-Charles, accordeur de pianos
 Côté Mlle Rolande, sténo
 306½ Guillemette Stanislas, télégraphiste C.N.R.

- 308 Laberge Jos., emp. Trav. Publics (section des ponts)

- 310 Blouin J.-Herm., commis
 310½ Doyon Cyrille, voy. de commerce
 312 Drolet J.-A., Enr., prop. Ls.-Ph. Dubé
 314 St-Pierre Lorenzo, commis C.N.R.
 314½ Avard Albert, commis Cyr. Robitaille
 Avard Raymond, emp. Comm. Pension Vieillesse
 316 Bolduc Mme veuve Thomas
 318 Carrier Joseph, constable C. N. R.
 318½ Julien Georges, négociant bur. et rés.
 320 Beaulieu Donat, soll. d'assurances
 324 Côté Mme veuve Victor
 Côté Robert, tailleur de pierre
 Lachance Jean-Marie, épiciér (rés.)
 Nolin Gérard, épiciér, rés.

13e Rue

- 326 Bélanger Mme veuve L.-A.
 Bélanger Ernest, commis Hôtel de Ville
 Bélanger René, commis Hôtel de Ville
 334-338 Académie St-François d'Assise, dirigée par les Rvdes SS. St.-F. d'Assise
 Boulevard Benoît XV
 380 —
 416 Letarte J.-Alfred, comptable
 Letarte Gérard, commis C.P.R.
 418 Perreault L., pharmacien (rés.)
 418½ Fournier Ern., voy.-commerce
 420 St-Pierre J. Thomas, voy. de commerce
 420½ Dorion Mme Honoré-T.
 Trudelle Mlle Julie

Boulevard Cardinal Villeneuve

- 422 Cooke Auguste, gérant (rive sud) Sun Life Assurance Co. of Canada
 424 Bélanger Damase, agent d'immeubles bureau et rés.
 Bélanger Georges, vendeur J.-R. Croteau
 424 Beaulieu Mlle Antoinette, rentière
 426 Lebel Arthur, emp. Automobile Inc.
 Blouin Donat, garde-chasse
 426½ Brochu Adélard, menuisier
 426½ Trottier Joseph, menuisier
 428 Legaré Joseph-E., sacristain
 Bédard Armand, infirmier
 430 Auclair J.-L., épiciér
 432 Marché d'Assise Adélard Robitaille,
 434 Belleau Rosario, comptable, Dépt. Logement Ouvrier
 Drolet Joseph, garde-moteur
 434½ Pelletier Arthur, mécanicien d'autos
 436 Allaire J.-R., comptable
 Couillard Stanislas, peintre
 Renaud Mme Eugène, modiste
 Renaud Paul, agent de publicité
 Allaire Joseph-Rod., emp. de bureau, Que. Power
 438 Poulin Charlemagne, médecin
 440 Morel Eug. bonbons et tabacs
 442 Gagnon Henri, relieur
 444 Demers Frs., vendeur Morissette & Frère
 Gagnon Mme veuve Gérard
 444½ Levasseur Paul-E., commis
 Levasseur Henri, tailleur pour dames

- 444½ Levasseur Jules, peintre
Huot Antonio, mécanicien d'auto
446 Fleury H., rep. de chaussures et rest.
448 Aux Quatre Saisons, Enr., chapeaux pour dames
Gagné Joseph
448a Trudelle Duhamel, agent d'assurances
448b Gagné Joseph, comptable, de la cité
450 Brochu Joseph, électricien
Brochu Paul, E.E.M.
452 Bouchard Dalmas, agt National Life Ins. Co.
Bouchard Mme D., prop. Marché de fruits St-Charles, Enr.
454 Dubé Albert-Henri, emp. Gauv.-Beaudry
Dubé Jean-Paul, emp. Gauv. Beaudry
Carignan-Sallières
458 Ayotte Mlle Hélène, prop. Pension N.-Dame
Gagné Alexandre, instituteur
Fiset Louis, emp. de laiterie
Noreau Henri, instituteur
Lizotte emp. Laiterie Laval
460 Drouin Arthur, entrep. menuisier
462 Blouin Sébastien, emp. Colonisation
Caron Joseph, voy.-commerce
462½ Turcotte Amédée, contre-maitre menuisier
Blanchet Roland, peintre
464 Barrette Antonio, insp. C.N. Rys
466 Bolduc Adrien, voy. commerce
466½ Morin Irénée, emp. B. Montréal
470 Jacques Lomer, salon de barbier
470½ Blouin Mme veuve Arthur, rés.
Blouin Gérard, prop. magasin, rés.
Blouin Mlle Cécile, commis
Blouin Léop., emp. J.-E. Livernois, Ltée
472 Blouin Gérard, bonsbons et tabac
474 Dancause Donat, chef de trains C.N.R.
Lemelin Maurice, inst. Ecole Technique

18e Rue

- 480 Bélanger P.-E., major 22ème Regt
484-486 Hébert-Stan., épicier et étal
488 Bertrand Odilon, ancien boucher
488½ Tardif Réal
Mill John,
490 Plante Roland, emp. Min. de la Santé
496 Bédard Ferdinand, vétérinaire bureau et rés.

Avenue Hamilton

- 502 Delisle Timothé, emp. Colonisation
504 Pelletier Louis-Thomas, menuisier
Pelletier Rosaire, agt. à commission
Coulombe Alphonse, emp. C. Robitaille
Sénécal Roger, emp. Cie Gauthier
508 Giguère Mme veuve Philéas
Giguère Fernand, emp. bureau
510 Langlois J.-Bte, directeur Thibaudau Frère & Cie, Ltée
512 Gagnon Jos.-Isaure, de Gagnon & Frère, marchand chaussures (rés.)
Bédard Paul, emp. Arsenal

Avenue Berthiaume

- 520 Côté René, dessinateur Valère Côté, Inc.
520 Côté Robert de Valère Côté Inc.

- 522 Ruthman Robert, rentier
Ruthman Norman, mécanicien
522 Scott James, annuitant
Scott Miss Ethel, cashier Woolworth
Scott Miss Edith
524 Roy Lionel, prop. de garage
524½ Constantineau René, soll. d'annonces C.K.C.V.
526 Cantin Albéric, préposé aux quais (int.) Port de Québec
526½ Couture Delphis, voy. de commerce
528 Rochette Jos.-Albert, marchand de chaussures, rés.
528½ Pellerin Rosaire, emp. de la Voirie
Gagné Mme veuve Joseph
Gagné Roger, comptable
Caron Clément, de la Crèmerie Bélanger, Enr.

St-Adélaïde

- 540 Cloutier Eugène, jnr, comptable
Cloutier Eug., snr., rentier
Lortie Rosario, emp. C.N.R.
Lecours Paul, commis
548 —
552 Marquis Joseph-Adj., insp. du Comité-conjoint de l'Ind. de la Boulangerie
554 Pepin Alexandre, mécanicien d'auto
560 Paquet Alexandre, vérificateur, de la Cie Paquet
760 Bédard Charles-Thomas, cultivateur
Bédard Charles J., cultivateur (C. N. R. traverse)
786 Gagnon Arthur, chauff.-camion
788 Grenier Napoléon, journalier

Godbout

- 816-818 Gingras Napoléon, épicerie et rés.
820 Desrochers Marcel, ingénieur mach fixes
826 Villeneuve René, machiniste
828 Ouellet Hippolyte, anc. mesureur de bois
Fortin Adrien, machiniste
Dion Lauréat, cuisinier
830Paré Frs, rentier
832 Sylvestre S., rentier
834 Croteau J.-Roméo, marchand musique, rés.

Avenue des Pins

- 850 Lachance Arthur, emp. Dépt Travail
852 Laberge Antonio, agent Metropolitan
Buteau Mme veuve Jacques
854 Amyot Lucien menuisier
860 Simard Alphonse, menuisier

Avenue des Peupliers

- 870 Auger Joseph-M., charpentier
Auger Maurice, commis-expéditeur

Avenue des Frères

- 888 Bélanger René, emp. civique
890 Steele Kenneth, emp. Morton Engineering
892 Castonguay Léopold, de Sûreté provinciale
894 Richard Mme veuve Alexandre
Richard François, mécanicien
900 Têtu Émeric, com.-épicié
Têtu Ludger, emp. Terres & Forêts

- 900 Têtu Raymond, commis-épicié
Têtu Georges, menuisier
1104 Dorion Chs-Aimé, cultivateur et laitier
Dorion Noel, cultivateur,

2e AVENUE, de la 3e Rue, au nord, quartier Limoilou.—From Third Street to north Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

3e Rue

4e Rue

- 21 Croteau Albert, emp. M. Pollack, Ltée
23 Poulin Rosaire, typographe
25 Poulin Edmond, emp. de la Cité
Poulin Mlle Marg., emp. B. Houde
27 Auger Gérard, comptable
Girard El éar, tailleur de cuir
29 Gingras Joseph, ing. machines fixes
31 Bergeron J.-Emile, contremaitre National Sign Reg'd
33 Guillot Geo., commis La Cie Paquet
35 Trudel Elz. caissier Que Ry.
Côté Philippe, menuisier
37 Boyte Geo., tailleur de cuir
39 Lachance P., Enr., couvreurs (boutique

5ème Rue

- 53 Hamel Maurice, couvreur
55 Chantal Georges, journalier
Chantal Mme veuve Alfred
57 Boucher Georges sr., menuisier
Boucher Geo., jnr, commis de magasin
Ruel Gérard, conducteur de camion
59 Lavoie Gérard, comptable
61 Drolet Adélard, emp. Laiterie Laval
63 Taverner William, ship carpenter
65 Fournier Albert, emp. Palais de Justice
67 Lavoie Antonin, barbier
Lavoie Paul, emp. Pharmacie
Lavoie Adrien, ouv. en chaussures
Lavoie Maurice, ouv. en chaussures
69 Paradis Berchmans, journalier
69 Audy Samuel, ouv. en chaussures
Audy Mlle Evangeline, modiste
69½ Casista Joseph, emp. Anglo Pulp
Casista Thomas, journalier
71 Marcotte Ulric, emp. C.P.R.
73 Marcoux Albert, menuisier
75 Marier Mme veuve Ludger
Marier Mlle Lauretta, commis
Godbout Emile, menuisier
77 Moffette Philibert, emp. entrepôt
79 Côté Odina, emp. Cie Paquet
81 Blanchet, J.-F., instituteur
83 Epicerie et Boucherie Economique, Enr.
Châteauneuf & Sylvain
Sylvain Gustave, de Châteauneuf & Sylvain
85 Lamontagne Jos., chauff.-camions
87 Wagner Sylvio, emp. Hôtel de Ville

6e Rue

- 93 Ecole des SS. du Bon-Pasteur, paroisse du Saint-Esprit
111 Ecole des Frères du Sacré-Cœur

7e Rue

- 125 Michaud Alexandre, typographe
Dagnault Lévi, emp. bureau Laiterie Front.
127 Doré Lucien, com.-marchand
129 Dionne Napoléon, snr, anc. emp. Le-françois
Dionne Napoléon, jnr, homme-livraison
Dionne Emile, homme-livraison
Daigneault Lévis, emp. L. Frontenac
131 Sylvain L.-Albert, emp. s. cicil
Bérubé Raymond, voy. de commerce
133 Trudel Joseph-Aimé, emp. bureau Laiterie Frontenac
Jobin Arthur, emp. Cie Silver Granite,
135 Gilbert Henri, emp. Anglo Pulp
Duclos Mlle Adrienne, agence "Spirella"
137 Béliveau Camille, commis B. Royale
139 Dupont Lorne, commis de bureau
141 Dupont Mme veuve Albert, épicerie, restaurant (et rés.)
Lagacé Maurice, comptable
145 Lavallée Lucien, agronome
Bourassa Albert, contracteur (bureau et rés.)
145½ Lapointe Roméo, emp. Herman Young
147 Demers Hervé, comptable
149 Roy Gérard, maître camionneur
149½ Canuel Robert, surt W. E. Begin
155 Lachance Roméo, comptable
157 Ratté Omer, de Ratté & Frère
157½ Leclerc Athanase, com. pharmacien
159 Papillon Jean-Bte, télégraphiste
Wolfe Mme veuve Urgèle
161 Souldard Octave, emp. Pavillon de l'Automobile
Monier Georges, commis de bureau
161½ DeBlois Gustave, snr, voy. de commerce
DeBlois Gustave, jnr, instituteur
DeBlois Jules, technicien en arpentage

8e Rue

- 163 Trépanier Ambroise, asst-surt. l'Industrielle
165 Tanguay Conrad, instituteur
165½ Patry Mme veuve Elzébert
Patry Mlle Aline, de Aline Patry, Enr. (rés.)
Patry Mlle Pauline, emp. de bureau
167 La Papeterie de Québec, Enr.
Laverdière Mme J. Léopold, prop.
Laverdière J.-Léopold
169 Laurence Gabriel, emp. ministère du Travail
Noreau Noel, emp. C. N. R.
169½ Lepire Charles, typographe
171 Rouleau Winceslas, boucher (étal)
173 Vézina Pierre, machiniste
173½ Hallé Nap., maître-barbier (rés.)
175 Goulet J.-W., marchand de bois, rés.
177 Ventitti Mme veuve Humbert
Deschêne Georges, cpmptable Anglo Pulp
177½ Cadorette J.-A., emp. Quebec Central Ry.
Lachance Roland, emp. Théâtre
179 Larose Ls-Ph., emp. Anglo Pulp

- 181 Turpin Georges, tail. de cuir
Turpin Roland,
181½ Marcoux Paul, menuisier
183 Tétreaud Alfred, tailleur de hardes
183½ Simard Maurice, ch. d'auto privé
185 Lelièvre Benoit, gérant Hotel Union
187 Jobin Pierre-H., voyageur de comm.
187½ Thériault Médéric, voy. commerce
189 Gauthier Georges, emp. de la Cité
Légaré Aristide, emp. Terres & Forêts
191 Poirier Napoléon, emp. Cie Paquet
193 Lemelin Paul, journalier
Poirier Lucien, restaurateur, rés.
193½ Paquet Emile, commis-boucher
195 Poirier Lucien, restaurant
195½ Marcoux Emile, salon de barbier
197 Savard Noel, emp. Elz. Fortier Ltée
197½ Dupéré Paul Eloi, emp. Poste gaso-
line

9e Rue

- 199 Genest Charles, emp. de la Cité
Genest Maurice, conducteur d'auti
201 Giguère Léon, cord.-monteur
Giguère Emile,
207 Giguère Maurice, dist de pain
Giguère Jules, entraîneur de chevaux
Giguère Geo. emp. J.-L. Drolet, Ltée
209 Lemay Omer, agent à commission
209½ Bourassa J.-Marcel, vérificateur Hôtel-
de-Ville
Bourassa Mme veuve Philippe
211 Dion Alexandre, emp. Circulation Pro-
vinciale
211½ Villeneuve Josaphat, plombier
211¾ St Hilaire Gérard, emp. s. civil
213 Gagnon Paul, voy. commerce
215 Goupil F.-X., instituteur
215½ Caron Josaphat, emp. Dept Agricult
217 Trépanier Edouard, emp. Dept. Voirie
219 Rouleau J.-Léonidas, serrefrein C. N. R.
Roy Mme veuve F.-X.
219½ Garant René, commis de magasin
221 Pagé J.-Hector, voy. de commerce
221½ Guay Mme veuve Didace
Guay Lucien, emp. de bureau
Guay Armand, commissaire
Guay Maurice, ing. de marine
Guay Roland, peintre
221¾ Doherty E. C., electric inspector Sh. W.
& Power Co.
223 Therrien Arthur, rentier
Therrien Léo, agent d'assurances
225 Bélanger Philéas, menuisier
225½ Jobin Jean-Bte, tapissier
227 St-Amant Siméon, étalagiste
229 Bédard Rosario, emp. C. N. R.
229½ Marcoux Maurice, emp. C. Frontenac

10e Rue

- 231 Bhérer Alphonse, emp. C.N.R.
233 Sylvain Mme veuve Etienne
Sylvain Origène, emp. Coopérative Fédérée
Sylvain Maurice électricien
233½ Côté Adrien, de Côté & Côté
Gagnon Jean-Marc, emp. de Côté & Côté
235 Dallaire Arthur, voy. de commerce
237 Clark Lucien, emp. Commission de l'Expo-
sition

- 237½ Hansen Willie, storeman
239 Labrecque Ls-Nap., anc. menuisier
241 L'Italien Ls-Ph., emp. dept Colonisation
241½ Daigle Lucien, distributeur Pepsi-
Cola
243 Plante J.-Olivier, peintre
245 Daigle Théophile, mécanicien
245½ Chavanel Mme veuve William
247 L'Heureux Arthur, caissier Caisse d'E-
conomie
249 Lapointe Mme veuve J.-B.-E.
Lapointe Gérard, presseur d'habits
249½ Foucault Gilles, insp. B. C. Nationale
251 Lapointe G. Elzéar, pensionnaire
253 Dombrowski Germain, emp. Hôtel-de-
Ville
253½ Parent Armand, agt, d'ass. Metropo-
litan Life
255 Bissonnette N.-P., emp. Palais de Jus-
tice
255½ —
257 Martel Gérard, emp. Ch. Frontenac
257½ Tremblay Lucien, ch. de camion
259 Rochette Pascal, emp. Comm. Acc. du
Travail
261 Clark Robert, emp. Dept Aff. Muni-
cipales
261½ Vézina Joseph, snr, voy. commerce
Vézina Marcel, mécanicien d'autos
263 Boutin Alphonse,
265 Dufresne J.-Adrien, collecteur "L'Ac-
tion Catholique"
265½ Limoges J.-A., emp. Dept Coloni-
sation

11ème Rue

- 269 Godbout Mlle Marie-Ange épicerie (et
rés.)
Godbout Mme veuve Joseph
271 Cloutier Emond, emp. Abattoirs de
Quebec
273 Goulet Florian, commis de bureau
277 Barnabé Zéphirin-F., de Barnabé & Fils
279 Faucher René, ouvrier en radios
281 Martineau Henri, commis C. N. R.
283 Ruelland Charles facteur
285 Drolet J.-A., comptable
287 Faucher Napoléon, menuisier
289 Côté Paul-Henri, menuisier
291 Goulet Gaudias, menuisier
Goulet Mme G., couturière
293 Cole John, tea and coffee merchant, res.
295 Naud Alfred, repr. Granite National, Lté
297 Mercure Isidore, emp. Quebec Power
303 Marier T.-Régent, emp. Agriculture
305 Bouret Mme veuve Adj.
Bouret Laval, électricien
Bouret Marius, plâtrier
Bouret Geo.-Edouard, comptable
305½ Corriveau J.-Léonidas, capt de bateau

12e Rue

- 317 Marchand Adélar, emp. Anglo Pulp
317r Doyon Arthur, cordonnier (rés.)
Tremblay Honoré, rentier
Dion Roméo, pressier
321 Tremblay J.-H., vendeur d'autos
323 Dion Armand, opérateur-machiniste

325-327 Breton Paul-Emile, boucherie, étal et rés.

329 Levesque Achille, menuisier

331 Bergevin Roland, commis Syndicat de Québec

331½ Bérubé Mlles Léda et Anna-M., cours privés

333 Haigh James Edward, manager, Woodhouse Co., Ltd

335 Labrecque Gabriel, emp. Christie Brown

337-337½ Labrecque Wilfrid, emp. Parlement

Labrecque J.-Léger, Surintendant bâtisses municipales

Labrecque Mlle Mathilda, magasin de coupons

339 Lacasse Léopold, infirmier

Lacasse Mlle Lucienne, ouvrière en fourrure

341 Therrien Auguste, pompier

343 Boivin Joseph, emp. Dessureault Ltée

345 Beauchemin Jos.-Edouard, gerant Couillard, Enr.

13e Rue

Côté Est — East Side

3e Rue

2 Paré Joseph, emp. de la Cité

Chantal Edmond, menuisier

Breton Wilbrod, homme de livraison

12 Vandry Henri, bonbons et tabacs

4e Rue

14 McKinnon Léo, emp. Garage Voirie

16 Gravel Mme veuve P.-E.

Gravel Antonio, empl Usines St-Malo

Gravel Philippe, commis de magasin

Dufort Adélard, tailleur de hardes

Dufort Louis, commis de magasin

18 Giroux Horace, peintre

48 Union des Carrières et Pavages, Ltée

Cauchon Joseph, président

5e Rue

54 Dion Diogène, comptable

56 Marcotte Maurice, emp. Dept Voirie

56½ Bouré Raymond, emp. de bureau

58-60 Chavanel Octave sur't fab. Old City Mfg Co.

60½ L'Heureux Charles, ouv. en chaussures

62 Moisan Jos.-Eph., ouv. en fer

64 Auclair Alphonse, menuisier

66 Roberge Joseph, emp. C.P.R.

68 Corriveau Paul, chauff.-camion

68½ St-Hilaire Gérard, emp. C. P. R.

70 Falardeau Joseph, emp. Que. Power

Falardeau Georges, ajusteur fer ornemental

Dorval Jean-Chs. électricien

74 McBain Gordon, carpenter

McBain Miss Melba, teacher

Leddy Mrs widow John

78 Lessard Joseph, de Saillant & Lessard

80 Etienne René, de la Charbonnerie Indépendante de Québec Tél. 4-2289

6e Rue

82 Beaulieu Antoni, emp. C. K. C. V.

84 Rousseau Napoléon, machiniste

84½ Archambeault Ls.-Ph.,

86 Chateaufort Albert, professeur Ecole Technique

88 Racicot Ovila, emp. Dom. Arsenal

88½ Roy Donat, typographe

90-100 Ecole des Frères du Sacré-Cœur

paroisse St-Esprit

96½ Revds Frères du Sacré-Cœur, (rés.)

106 Bacque Paul, contremaître C.N.R.

Bacque Jean-Paul, emp. C. N. R.

7e Rue

128 Ponlot Arthur, de Demontigny & Ponlot, Enr.

128½ Caron Gabriel, emp. Demontigny & Ponlot, Enr.

130 Bernier J.-A., chef messagers Tr. Publics

130½ Fradette Donat, cond. C. N. R.

Lemieux Eudore, emp. Dom. Bridge

Eglise du St-Esprit

158 Masson Henri, charretier

160 Brown Maurice, emp. Terres & Forêts

160½ Gagnon Mme Ernest

162 Morin Désirée, épicerie (et rés.)

164 Blouin Cyrille, menuisier, (bureau et rés.)

166 Morissette Léon, ancien barbier

Morissette David, de Morissette & Dechène

Morissette Eugène, rentier

166½ Dicaire Raoul, sr. chef de cours C. N. R.

Dicaire Raoul, jr, commis

Dicaire Edouard, commis pharmacien

168 Turgeon Alphonse, emp. Cie Légaré

170 Bergeron Léonce, emp. bureau

170½ Laforest Majella, emp. Anglo Pulp

8e Rue

172 Charbonneau Adrien, électricien

174 Dorion Misael, emp. P.-T. Légaré

174½ Fournier Albert, solliciteur C. P. R.

176 Lapointe Albert, plombier

178 Côté Frédéric, commis de magasin

178½ Goupil Jos., Euloge, commis

180 Auclair Joseph, emp. Geo. Couillard

182 Richard Geo.-Henri, commis magasin

Richard Mme veuve J.-P.-A.

Richard Mlles Berthe et Alice

182½ Goupil Joseph, plombier

184 Turgeon Evariste, voy. de commerce

186 Lapiere Arcadius, contremaître Dépt. de la Voirie

186½ Pacaud de Labruyère, voy. Standard Brand

188 Vallée Marius, comptable Swift Can.

190 Gingras Armand, comptable

190½ Hains Antonio, com. bureau

192 Grenier Mme veuve Alexandre

Grégoire Henri, commis magasin

194 Plante Antonio, comptable

194½ Paradis Léonidas, voy. de commerc.

196 Épicerie Lachance, Jean-M., Lachance prop.

198 Gérard Jean, notaire

198½ Fournier Aimé, négociant

9e Rue

200 Dombrowski J.-Ulric, négociant

- 202 Bilodeau J. Alfred, emp. civique
 202½ Côté Henri, emp. Dept. Agriculture
 204 Dagenais René, militaire
 206 Guay Gérard, emp. de banque
 Poiré Mlle Gertrude
 206½ Godin Jean-Charles, comptable Le
 Soleil
 Dugal Mlle Honora
 208 Robitaille Adélar, bouch
 210 Ferland Mme veuve J. A.
 Ferland Mlle Oda
 210½ Brousseau Alfred, peintre
 212 Marcotte H.-Paul, comptable
 214 Lepire Pierre, journalier
 Villeneuve -L., gérant, B. de Montréal
 succ.
 214½ Poitras Léopold, comptable
 216 Caron Arthur, ing. C. P. R.
 218 Vallière Alexandre, cec.-tres. Syn-
 dicat de Québec, Ltée
 218½ Stonehouse M. M., signal maintenir
 C. N. R.
 Stonehouse E. B., emp. C. N. R.
 220 Gaudreau Lionel, emp. C.P.R. fgt office
 222 Lepage Antoine, chauffeur C.P.R.
 222½ Angers Emile, emp. Hôtel-de Ville
 Potvin Edmond, camionneur
 224 Chouinard Mme veuve Albani
 226 Picard Chs-A., prop. station gasoline
 226½ Bélanger Albert, emp. Anglo Pulp
 228-228½ Fortin Georges, épicerie et rés.
 230 Roy Philippe, électricien
 St Pierre, Mlle Marguerite
 St Pierre Mlle Antoinette
 St Pierre Roland, plombier
 230½ Blanchet Béloni, gardien de la paix
 10e Rue
 232 St Hilaire Joseph, télégraphiste Q. Ry.
 234 Morin Charles, voy. commerce
 Morin Mlle Yvonne, emp. Prêt Agri-
 cole
 234½ Pichette Albert, comptable
 Hamel Paul-Emile, tailleur cuir
 236 St-Pierre Alfred, emp. Q. Power Co.
 238 Godbout Edmond, emp. Dépt Agri-
 culture
 238½ DesRoches Wilbrod, comptable
 240 Ouellet Chs-Frs, contremaître
 242 Duval Roland, commis-marchand
 242½ Biron Amédée, ancien ing. Locomo-
 tive C. P. R.
 Biron Alphonse, emp. C. P. R., sh.
 244 Piché Edmond, chroniqueur Sportif
 "Le Soleil"
 246 Béchette Adonai, registraire, Sûreté pro-
 vinciale
 246½ Béchard Arthur, commis de malles
 248 Koenig Maurice, navigateur
 252 Laberge Frs, ent.-menuisier, (rés.)
 Laberge Adélar, menuisier
 Laberge Roland, menuisier
 254 Deblois Egide, comptable
 254½ Roy Téléphore, mécanicien
 256 Saindon Ernest, rentier
 258 Corriveau Henri, voy. commerce
 258½ Bonneau Philippe, emp. Tel. Bell
 260 Roy F.-X., emp. Bell Tel.
 262 St-Hilaire Alfred, commis de bureau
 264 Villeneuve Albert, commis-expéditeur
 266-270 Fortin Auguste, épicié et rés.
 268 Côté Joachim-Roger, agt Metropolitan
 268½ Lefebvre Alex., voy. de commerce
 11e Rue
 274 Fortier Joseph, sec. et comptable, Ecole
 Technique
 280 Miller Joseph, peintre d'enseignes
 282 Cogger J. Dalton, commis bur. C. N. R.
 282½ LeVallée Geo., dessinateur Dept Tr.
 Publics
 284 Bellemare Ls.-Jos., emp. Dépt. Agri-
 culture
 286 Lambert Bénédicte J., emp. C. P. R.
 288 Desrosiers Damase, épicerie, bonbons
 et rés.
 298 Déry Edmond, menuisier
 300 — 12e Rue
 310 de Beaumont E.-C., ancien ingénieur
 de locomotive
 310 de Beaumont Mlle Anastasie C.,
 312 Lafleur Wilfrid, menuisier
 314 Lamontagne Gaudias, ing. C.P.R.
 Lamontagne Jean-Louis, plombier
 Lamontagne Maurice, de Lamontagne &
 Turgeon
 Lamontagne Emile, machiniste
 316 Gagnon J.-P.-E., emp. Dépt de l'Auditeur
 318 Jolicœur J. M., facteur
 320 Godbout Eugène, com. pharmacien
 322 Légaré Mme veuve Joseph
 Legaré Lucien, collecteur
 Légaré Mlle Jeannette
 324 Laverdière Edouard, pressier
 326 Lafleur A.-M., marchand de four-
 rures, rés.
 326½ Vaillancourt Ferdinand, débardeur
 Roy Mme veuve Alexandre
 328 Gosselin Alexandre, boulanger
 328½ Beauchemin Joseph, voy. commerce
 332 Guérard Mme veuve J. Polycarpe
 332½ Armand Raoul, commis La Cie Le-
 garé, Ltée
 334 Juneau Mme veuve André
 Juneau Gaston, comptable
 Juneau Marcel, apprenti-bijoutier
 Dupéré Louis de Gonzague, emp. Anglo
 Pulp
 336 Bergevin Maurice, voy. de commerce
 336½ Fontaine Emile, concierge
 338 Morin Paul, voy. commerce
 340 Trudel Henri, facteur
 342 Simard Henri, com.-marchand
 Simard Mlle Julienne, couturière
 350-352-354 Epicerie d'Assise, Gabriel Abel
 Turcotte, prop. et rés.
 Turcotte Paul-Henri, vendeur
 356 Dion Emile, ouvrier en chaussures
 13e Rue
 358 Poliquin Eudore, marchand de fourrures
 (bureau et rés.)
 Poliquin Lucien, emp. Pension Vieil-
 lesse
 360 Plante J.-D., surt Prudential Life
 Ins. Co.
 362 Papillon Lauréat-N., de J.-C. Boulet,

- 364 Beaudry Paul-E., gérant, Marcel Rochette, Ltée
 366 Tremblay Georges, ouv. en chaussures
 368 Marceau Sylvio, emp. Service des Signaux
 370 Mercier Chs-Henri, commis de malles
 372 Labonté Raymond, sténo Palais Justice
 374 Cloutier Henri, commis quincaillier
 Lemay Patrice, menuisier
 Marois Mlle Marguerite
 376 Renaud Misael, surt. Prévoyants du Canada
 378 Moisan Paul, gérant Automotive Equipment Co Ltd.
 380 Villeneuve Joseph, voy. de commerce
 382 Bolduc Alexandre, voy. commerce
 384 Rondeau Joseph, emp. Comm. Acc. de Travail
 386 St-Laurent Paul, ch. C.P.R.
 388 Gilbert N.-J., voy. de commerce
 390 Asselin Ls-Bertrand, voy. commerce
 392 Goulet Gérard, agt d'assurances

14e Rue

3e AVENUE, du pont Dorchester, au nord quartier Limoilou.—From Dorchester Bridge to north, Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

3e Rue

- 101-103 Duchesneau Joseph, épicerie, maison de pension et rés.
 Tremblay Joseph, cord.-machiniste
 Leloux Adrien, commis
 Lachance Philippe, de P. Lachance, Enr.
 Guitart Antonio, emp. Anglo Pulp
 Hamel Gérard, pâtissier
 Plante Emilien, boulanger
 Desrochers Jean M., militaire
 Desrochers Roland, ilombier
 Tremblay Albini, cond.-camion
 Racine Cyrille, électricien
 Drolet Théod., prop. peste gazoline
 109 Jobidon Mme veuve Jos.
 Jobidon Georges, ch. de taxi
 109½ Fournier Emile, menuisier
 111 Lebel Léo, salon de barbier
 111½ Lebel Léo, barbier rés.
 Lebel Félix, pensionnaire C. N. R.

4e Rue

- 135 The Royal Bank of Canada
 Forget J. Emile, gérant
 137 Lachance Adolphe, commis de magasin
 Saillant Eugène, de Lessard
 Egan Wm. Hill, emp. Anglo Pulp
 139 Saillant Eugène, magasin chaussures
 141 Chartrain Ls-Eug., commis de malles
 Campeau Eugène, charretier
 Campeau Lucien, journalier
 Bélanger Maurice, mécanicien
 143 Jalbert R.-H., de la Cie de Frais Funéraires et fleuriste
 La Cie de Frais Funéraires de Québec Ltée
 145 Marier Léon, contremaitre J.-R. Séguin
 147 Myrand Raoul, agent d'assurances
 Rouleau Mlle Eva, emp. Dom. Corset
 149 Rainville Rosaire, médecin

149½ —

- 151 Verret Mlles J. Françoise et Aub.
 153 Nadeau J. Oscar, organisateur Ordres de Forestiers Canadiens
 Nadeau Roland, emp. Coca Cola
 155r Paradis Isidore, ch. de camion
 Cliche Emile, garagiste, rés.
 157 Parent Eugène, facteur
 157r Cliche Emile, garage
 159 Matte René, voy. de commerce
 159½ Marceau Mme veuve Philéas
 Marceau Henri, mécanicien d'auto
 Marceau J.-Eugène, de Marceau & Bouchard

161 Station Taxis Red Diamond 8123

5e Rue

169 —

- 171 Pharmacie Marquis
 173 Marquis J.-Antonin, prop. Pharmacie Marquis
 Roy Donat, chirurgien-dentiste, bureau
 175 La Tabagie Gravel, P.-H. Gravel, prop.
 177 Appartements Limoilou, J. Antonin Marquis, prop.
 1 Langlois Mme veuve Lorenzo
 2 Cloutier Borromé, mécanicien d'auto
 3 Mecteau Honoré, Alp., police municipale
 179 Perreault J. A., Antonio, emp. Cie Tel. Bell
 181 Lachance Jos.-Henri, opér. linotype
 183 Blanchette Omer, rentier
 185 Deslongchamps Albert, chauffeur
 187 Blanchette O., optométriste, rés.
 Blanchette Roméo, anc. épiciér, rés.
 189 Rochon J.-Nap., repr. McDonald & Robb
 Rochon Mlle Pauline, commis magasin
 191 Marquis Eugène, avocat, de Germain Boulanger, Marquis et Lessard, bureau du soir
 Marquis J.-Roméo, emp. Colonisation
 193 Descoteaux Léopold, ouv. en chaussures
 Descoteaux Roland, emp. "Le Soleil"
 Descoteaux Albert, ouv. chaussures
 Henderson Mme veuve Honoré
 Gilbert Stan., emp. Bueau d'hygiène
 195 Tessier Eugène, commis
 197 Webster Georges, commis
 197½ Boiteau Mme veuve Joseph
 199 Savard Paul Armand, emp. Dom. Arsenal
 201 Fortin Vital, contremaitre
 203 Girard Joseph-Albert, médecin, bureau et rés.
 205 Prévost Adélard, statuaire
 205½ Belcourt J. Edmond, voy. commerce
 Belcourt Mlle Nora
 207 Lessard M.-Léonce, chirurgien-dentiste bureau
 Esnouf Gaston, avocat, bureau du soir
 Thivierge Lucien, infirmier
 207½ Paré F. Delivas, menuisier
 Racine Arthur, mécanicien
 209 Ass. Libérale de Québec Est (salle)
 211 Pelland Alfred, Snr ing-mécanicien
 Pelland Alfred, jnr, artiste peintre
 Pelland Réginald, guide historique

213-215 Banque Provinciale du Canada
J.-A. Desrochers, gérant

6e Rue

La Canadière

- 217 Richard P.-A., épicerie
219 Gravel Frs, voy. de commerce
Lajeunesse Joseph, mécanicien
221 Paquet Armand, emp. Laiterie Laval
Laverdière Ls. Philippe, voy. de commerce
223 Hawey Albert, étal
225 Larue Mlle Anna et Jeanne, commis
Larue Auguste, épicier, rés.
227 Vézina & Fillion, Enr., fourrures, ameublements de maisons, radios, etc
229 Trudel Félix, manuf. fourrures, bureau et rés.
231 Tremblay Joseph, E. J., emp. Tel Bell
233 Fournier Mlle Eugénie
Fiset Jean-Paul, emp. Ecole Technique
233½ Morissette Hervé, instituteur
235 Lajeunesse Herménégilde, commis
237 Lajeunesse Joseph, commerçant de fruits (rés.)
239 Drouin Josaphat, voy. commerce
Gauvin Hermann, mécanicien
Fitzback Mlle Cécile,
241 Jobin Arthur, mf. et marchand de fourrures, rés.
243 Marcoux Mme veuve Odilon
Gauvreau J. D., emp. s. civil
245 Emond J.-Bte, garde-magasin
Poulin Mme E.
249 Delisle J.-A., salon barbier

7e Rue

- 251 Delaunière Joseph, épicerie et rés.
Delaunière Clermont, commis-épicier
253 Blais Achille, emp. Jos. Morneau
Blais Antonio, organiste
255 Brousseau Laval, cord. machiniste
Savard Mlle Suzanna, emp. Dom. Corset
257 Lépine J.-B., emp. Laiterie Laval
257½ Dumas J.-B., ferblantier-couvreur
259 Boivin Odina, menuisier
261 Vallière Alfred, journalier
261½ Savard Joseph, charron
263 Boulangerie Idéale et restaurant
Côté Willie, prop. et rés.
265 Filion Adolphe, mesureur de bois
Filion Léopold, chauff.-locom. C. N. R.
267 Fortin Mme veuve Omer
Lapointe Jos-Edouard, emp. Académie Commerciale
Lapointe Mme veuve Joseph
Lapointe Mlle Anne-Marie
269 Pakenham John H., asst-Suptd C.N.R.
Pakenham John, jnr, emp. C. N. R.
Pakenham Charles, emp. C. N. R.
271 Boutet Hermenegilde, ferblantier
Boutet Aimé, commis épicier
Lessard Armand, agent d'assurances
273 MacDermott James, clerk C. P. R.
275 Boulanger Mme L. P.
277 Lapointe Alph. vérificateur C. N. R.

- 279 Donaldson Lorenzo, journalier
Donaldson Fernand, journalier
Donaldson Mme veuve Raoul
Donaldson Raoul, commis-boucher
Donaldson Gérard, anc. marchand
281 Deschênes Noel, instituteur
Robitaille Mme veuve Ls-Philippe
283 Lapointe Robert, emp. C. N. R.
285 Picard J.-E., secrétaire Association des Constructeurs de Québec et secrétaire Comité conjoint de l'Industrie de la Construction de Québec
287 Savard Henri, emp. des Postes
Morency J. Alex., gérant Association Nat. de Bénéfices Mutuels
289 —
291 Girard Edmond, voy. commerce
Girard Mme Jean

8e Rue

- 297-299 Rhéaume Mme veuve R. L., épicerie
Ampleman Mlle Maria, couturière
Ampleman Armand, commis-épicier
301 Martel Paul-Emile, salon de barbier
303 Ferland Adélar, cordonnier et magasin
305 Blouin Henri, plombier
305½ Ferland Lucien, com. quincaillier
307 Pelletier Gérard, barbier
307½ Patry Léo, plombier
309 Beauvois Victor, menuisier
311 Frenette Roméo, mécanicien et Secrétaire de la Fraternité des Wagonniers
311½ Lavoie François, emp. Dessureault Ltée
313 Prémont Eugène, couvreur
315 Bilodeau Léopold, chauff.-taxi
315½ Godin Jean-Louis, emp. bureau
317 Martel Arthur, emp. C. P. R.
319 Lizotte Israel, chauff. machines fixes
319½ Taillon Emile, emp. C. P. R.
321 Marché Central, boucher
Bourboin Edgar, propriétaire
323 Bourboin Edgar, prop. Marché Central
323½ Lapointe Jean-Bte, insp. d'hygiène fédéral
325 Dupuis Lucien, ouv. radios
327 Gilbert René, épicerie

9e Rue

- 329 LaRue Auguste, épicerie
331 Ruelland Mlle Clara, modiste et rés.
333 Bélanger Gédéon, ancien épicier, (rés.)
Bélanger Paul, avocat, bureau et rés.
333½ Desrochers J.-A., gérant, Banque Provinciale du Canada, suc. Limoilou
335 Thompson Ambroise, emp. Anglo Pulp
337 Couillard Eugène, emp. Penco Oil
Richard Paul, emp. Coca Cola
337½ Bédard Charles, emp. Dépt. Colonisation
339 Giguère J.-Ulric, commis de magasin
341 Richard Elzéar, prop. taverne
341½ Laflamme Maurice, boulanger
343 Mathieu J. Léo, emp. Que. Power
345 Méthot Roméo, chauff. de camion
345½ Verreault Paul, emp. bureau C.P.R.
347 Goudreault Paul Em. restaurant

- 349 Jobin Michel, prop. de taxis
 349½ —
 351 Bordeleau Marc, ing.-mécanicien
 Mathieu Léonidas, électricien
 353 Gagnon Maurice, tail. de cuir
 355 Tremblay Mme veuve J.-A.
 357 Pakenham Enr. épicier
 361 Martel Albert, emp. C. P. R.
 363 Robitaille Colbert, rentier
 Robitaille François, épicier, rés.
 Robitaille Gérard, commis taverne
 Robitaille Pierre, comptable
 Robitaille Eugène, ouv. en balance
 Pelletier Oscar, pharmacien, rés.
 365 Pharmacie Pelletier, Oscar Pelletier,
 prop.
10e Rue
 367 Couture L.-P., étal
 369 Couture Ls.-P., prop. étal, (rés.)
 369½ Roy J.-Lucien, négociant
 Roy Léon Normand, commis boucher
 371 Ste-Marie Roland, voy. commerce, vice-
 prés. et gérant Club Athlétique
 Champlain, Ltée
 373 Edgley Errol, emp. Anglo Pulp
 373½ Conlan Harold, military-sergeant
 375 Dion Emile, serrefreins C.P.R.
 377 Dostie Antoine, épicier, (rés.)
 377½ East J.-A., comptable
 379 Dufour J. Henri, emp. Ministère de
 la Santé
 381 Samson Jean-Bte, chauff. C. N. R.
 381½ Bond Aug., emp. Anglo Pulp
 383 Dion Joseph, comptable
 385 Girard Cléophas, commis de magasin
 385½ Dufour Raoul, emp. Com. Scolaire
 Langlois Roger, militaire
 387 Vocelle J.-Bte, mécanicien d'autos
 389 Boutin Alph., emp. Can. Swift
 391 April Tancrède, navigateur
 April J.-Albert, agent d'affaires des
 Synd. de la Chaussure
 393 Fréchette Médéric, emp. J. Morneau
 Croteau Eugène, ouv. chaussures
 395 Prémont Arthur, anc. épicier
 397 Rousseau Olivier, lithographie
 Turcotte Dr A. N., (bureau)
 397½ Paquet Jean-Marie, voy. commerce
 399 Roberge Arthur, épicier
 401 Barnabé Lionel, emp. Barnabé & Fils
 Laflamme C. A. K., agronome
 Lehoullé Charles, paie-maitre 22e Regt
 401½ Savignac J.-R., photographe
11e Rue
 403 Lamontagne Narcisse, épicerie, Nar-
 cisse Lamontagne, prop.
 405 Couture J.-E., serrefreins
 405½ Bourget Lucien, inspecteur, Laiterie
 Laval
 Savoie Alphonse, emp. Dept Agriculture
 407 Martel Gérard, tailleur cuir
 409 Brochu Raoul, instituteur
 411 Schofield Robert, loc. engineer C. N. R.
 411½ Nadeau Victor, J. emp. à la douane
 413 Asselin Paul Emile, comptable B. Can.
 Nat.
 415 Lefebvre Laurent-Paul, emp. de banque

- 415½ Chandonnet Henri, vendeur d'autos
 417 Brousseau J.-Emile, emp. Terres & Fo-
 rêts
 419 Larichelière Arthur, snr, anc. emp. Cie
 Paquet
 Larichelière Arthur, jr, chauff. C. P. R.
 Larichelière Edmond, commis de bureau
 419½ Blanchet Paul, comptable
 421 Gaulin Wilfrid, aide arpenteur, Dept.
 des Travaux Publics
 423 Tweddell Edward, yard foreman C. P. R.
 425 Marmette Alp., voy. de commerce
 429 Mongeau Roland, repr. Maple Leaf Mill-
 ing Co., Ltd
 Lippé Ls.-A., électricien
 431 Girard Léo, comptable
 Girard Adrien, soll. d'ass.
 Girard Paul, ass't gérant, J. L. Drolet,
 Ltée
 437 Samson Chs.-Eug., vice-président de
 Samson & Filion Ltée
12e Rue
 441 Turgeon Jos. Adrien, épicier
 443 Denis Hyacinthe, agent d'assurances (bu-
 reau et rés.)
 445 Parent Félix, comptable
 Paquet Lucien, bijourier
 445½ Donaldson Idola, commis-boucher
 447 Michaud Martial, pension fédérale
 449 Pakenham Alexandre, mécanicien
 449½ Rousseau Delphis, mécanicien
 Rousseau Mme veuve F.-X.
 Hamel Rodolphe, maître boucher
 451 Dion Louis, contremaître chaussures
 453 Girardin Georges Edgar, emp. Colo-
 nisation
 453½ Fournier F. X.
 Fournier Geo., ing. civil Trav. Publics
 455 Pouliot Alfred, emp. Us. St-Malo
 Verreault Paul, emp. C. P. R.
 457 Giguère Adélard, menuisier
 457½ Veilleux Pierre, Com. Acc. du Travail
 459 Girard Gaston, voy. de commerce
 461 Sheppard William, pay-master Dom. Ar-
 senal
 461½ Roy Isidore-J., rentier
 Roy Mlle Yolande, commis
 Gingras Mlle M.-Ange, garde-malade
 463 Lachapelle Henri, voy. de commerce
 465 Mailly Chs, rentier
 Gagnon Roger, agent d'assurances
 465½ Flageole Chs-Auguste, commis-épicier
 467 Côté Victor, messenger Sureté Prov.
 469 Gingras Aimé, plombier
 475 Plante Arthur, épicerie
13e Rue
 479 Paré Jules, voy. commerce
 481 Hudon L.-Rod., comptable
 481½ Hardouin N.-Lucien, commis Cie Pa-
 quet
 483 Lemieux Jean Ls. emp. C. d'Economie
 485 Plamondon André, emp. B. Can. Na-
 tionale
 485½ Verville Wilfrid, gard. de la paix
 487 Déry Albert, cordonnier

- 489 Perrault Henri-G., officier de circulation
 489 Perreault
 489½ McInnis Harry emp. Anglo Pulp
 491 Asselin Geo., empl Trav. Publics
 493 Poirier Henri, emp. Dept Agriculture
 493½ Couillard Georges, commis
 Couillard François, mécanicien d'auto
 Couillard Mme veuve Auxilien,

14e Rue

- 507 Lepage J. Roméo, agt. assurances
 509 MacKie Irvine, emp. Anglo Pulp
 Fournier Emmanuel J., ingénieur civil
 511 Dargis Charlemagne, off. Police des Li-
 queurs

Pedneault Léo, agt. Canada Life

15e Rue

16e Rue

Côté Est — East Side*Pont Dorchester*

- 2 Méthot R., menuisier
 2¼ Barbeau Lucien, soudeur
 2½ Guillemette J. Paul, bonbons et tabac
 4 Garneau J.-Armand, cordonnier bou-
 tique
 10 La Cie de Sable Ltée, J.-Albert Mi-
 chaud, gér. Bureau chef et cour
 14 Latulippe J. Ald., m. de bois et charbon
 Grenier Joseph, bois de construction
 16 Shell Oil Co., of Canada, Ltd, Station
 Lajeunesse J.-Albert,

1re Rue

- 34 McColl Frontenac Oil Co., (station de
 gasoline et garage), Drolet & Racine,
 locataires
 44½ Beaulieu Albert, serrefrein
 46 Bilodeau Donat, emp. Anglo Can. Pulp
 Bilodeau Bernard,
 St Pierre Henri Paul, mécanicien Que.
 Power
 April Armand, mécanicien
 Pitt Charles, débardeur
 46½ Grenier Adélard, ent-peintre
 Parent Roméo, menuisier
 Parent Jean-Paul, comptable
 50 Rouleau Emilien, emp. Douane
 Gauthier Rosario, garagiste
 52 Pouliot Roméo, emp. Agriculture
 Laflamme Mme veuve Joseph-C.
 Laflamme Jean, étudiant
 Laflamme Mlle F., commis Cie Paquet
 Blondeau Mme veuve Pierre
 Verret Mme veuve Edmour
 54 Ferland Armand, presseur
 54 Kirouac Patrice, gardien de la paix
 Verrault Médéric, mécanicien
 54½ Saucy Mme Louis, épicerie et rest.
 Naud Adélard, tailleur de pierre
 Côté Arthur, emp. Laiterie Laval
 Ouellet Armand, vendeur
 Parent Mme E.-T.
 Ouimet Mme veuve Alphonse
 Tardif Rodolphe, journalier
 Neron J. Errol, emp. du Rivenu
 56 Tardif Gérard, rest. et emp. Laiterie
 Laval

2e Rue

- 62 Fréchette Gaston, emp. Anglo Pulp
 Gagné Mme veuve Philéas
 66 Lepire Honorius, pourvoyeur Dépt. Cir-
 culation Prov.
 68 Parent Olivier, ancien carrossier
 68½ Descarreaux Guy, emp. Caisse d'Econo-
 mie
 70 Gauthier J.-Bte, bijoutier et rés.
 72 Morin Herménégilde, ing.-mécanicien
 Faucher Joseph, journalier
 Faucher René, chauff. camion
 Faucher Réal, ouv. corsets
 74 Grenier Mme veuve Alexandre
 Kaine Hector C., garde-magasin
 Robitaille Etienne, gardien
 Robitaille Henri,
 76 Bornais Jean-Bte, emp. de la Cité
 Bornais Joseph, peintre
 78 Simard Odilon, menuisier
 Simard Maurice, commis de magasin
 Simard Mlle M. Anne, Salon de Beauté
 Paré Joseph, bucheron
 80 Gingras Rosario, plombier
 Morissette Joseph, emp. poste de gazo-
 line
 90 Standard Brands, Ltd
 Côté Paul-A., gérant
 100 Soo Lunch restaurant, Soo Fou, prop.
 102 Foo Kee, buanderie chinoise
 102½ Vézina Odilon, maître plombier et rés.

3e Rue

- 104 Dugal P. E., bonbons et tabac
 104½ Dorion Mlle Eugénie,
 Dion Aimé, menuisier
 106 Station de Taxi — Red Diamont
 110 Fournier Gérard, constable C. N. R.
 112 Alain Wilfrid, salon de barbier et rés.
 114 Fréchette Odina, rentier
 Fréchette Ls Edmond, comptable C.N.
 R. Office
 116 Paput Mme veuve Fernand
 Paput Auguste, photographeur
 Paput Mlle Angèle, emp. de bureau
 118 Galarneau Lucien, mécanicien
 120 Létourneau Joseph, rentier
 Létourneau Adolphe, commis
 Létourneau Odilon,
 122 Le Tapissier Enr. Roland Tremblay,
 prop.
 124 Lachance J.-Ernest, caissier Cité
 Lachance Mlles Cécile et Marcelle, commis
 124½ Roy Albert, voy. de commerce
 Roy Gaston, voy. de commerce
 Roy Benoit, artiste-décorateur
 Roy Jean-M., voy. de commerce

- 126 Maheux J.-R., épicerie

4e Rue

- 128 Vézina Mlle Jeannette, restaurant, nou-
 veautés et rés.
 Vézina Jean Paul, commis
 Vézina Fernand, menuisier
 130 Côté Mme veuve André
 Boutin Mme veuve Joseph

- 130½ Fortier Roch, vendeur
Fortier Adélar, cuisinier
- 132-136 Lambert J. A., quincaillier et rés.
- 134 Lachance Gaudias, emp. s. civil
- 138 Leblanc Oswald, barbier
- 140 Dumont Xavier, police municipale
- 142 Michaud Edouard, comptable
Poulin Mme veuve Louis
- 144 Simpson Edouard, emp. C. N. R.
- 146 Duval J.-A., cordonnier et rés.
- 148 Roberge Gérard, bonbons, tabac et rés.
- 148r Lamarre François, emp. Tancrède Gignac
Lamarre Omer, emp. Tancrède Gignac
- 150 Gignac Tancrède, de Tancrède Gignac
Ltée (rés.)
- 152 —
- 154 Tremblay, Chs-Eug., nouveautés
Tremblay Chs-Eugène, marchand, rés.
- 156 Tremblay J.-Alex., comptable
Tremblay Lorenzo, commis
Tremblay Paul-Henri, embaumeur
- 156½ Condon Thomas, emp. Coca Cola
- 158 Boivin Jos.-Pierre, portier au Parlement
- 160 Juneau & Frère, Enr., tapisserie et peinture
Juneau Arthur, de Juneau & Frères
- 160½ Imprimerie Canadienne, Enr.
Poitras Maurice, E., propriétaire
- 162-164 National 5-10-15 cts to \$1.00 Store,
Reg'd, B.-E. Barakatt, prop.
- 162½ Rodrigue Ls. Ph., de Eau Magique
Chanteclerc, Ltée
Jobin Mme veuve Ephrem.
- 162¾ Godbout F.-X., avocat, officier en loi,
bureau de la loi des valeurs mobilières
Bouret Philippe, rentier
Godbout Roger, E. E. D.
- 164½ Barakatt B.-E., merchant, rés.
- 164¾ Horberg Ferd., emp. Château Frontenac
Déry Mlle Julie et Cécile
Déry Lucien, gardien de nuit
- 166 Fournier Mme veuve Hormidas
Laroche Mlle Augusta
- 166½ Bornais Gérard, avocat, et off. spécial
Dept. Proc. Général
- 168 Banque Can. Nat., succursale Limoilon
J.-E. Rivard, gérant
5e Rue
- 170 Marché de Fruits St Charles, Enr.
Mme D. Bouchard, prop.
- 172 Castonguay Odile, rentier
- 174 Petit Mme veuve Philippe
Petit Gaston, aide-maçon
Petit Clermont, commis de bureau
Petit Roland, ouv. en chaussures
- 176 Coté Jos. Ltée, succ. No 11
Lachance Léger, salon de barbier
- 178 Morel J.-Chs, sec-trésorier Comité paritaire du Commerce
- 180 Castonguay Théodule, mécanicien
- 182 Bouchard Amédée, (rép. de chaussures)
- 184 Verret J.-B., anc. entr.-maçon
- 186 Lavoie Joseph, plombier
Lavoie Rodolphe, emp. Légal Ltée
Lavoie Napoléon, commis-épicer
- 188 Salle de pools & billards, Lauréat Noreau
prop.
- 190 Simard Maurice, dessinateur
Simard Elie, cond. C.N.R.
- 192 Paradis Aurélien, emp. P. Ferland
- 194 Lapierre J.-B., emp. C. N. R.
- 196 Dufour Elie, emp. Us. St-Malo
Dufour Roland, emp. Colonisation
- 198 Maheux Mme veuve Louis
Maheux Marcel, commis-magasin
- 200 Verret Eugène, briqueteur
- 202 St-Hilaire Adjutor, emp. C.P.R.
- 202½ Lévesque Henri, journalier Parlemen
- 204 Rhéaume Mme veuve Arthur
- 204½ Tardif Ernest, tailleur de cuir
Tardif Eug., app. tail. de cuir
- 206 Pouliot Arthur, commis de livraison
- 208 Richard Mme veuve Paul
Richard Mlle Noella, prof. de musique
Richard Loépol, mécanicien-électricien
St Pierre Joseph, emp. Usines St Malo
Delisle Jean Ls., avocat, bureau du soir
lundi et vendredi
Guay Chs-Henri, agent débentures
Côté Antonin, agent "Eau Magique"
Dubé Odilon, pâtissier
Savard Alfred, emp. Québec Abattoir
- 212 Pharmacie J.-Ed. Dubé, succ. Limoilon
- 214 Lessard Jules, notaire, rés.
La Canadière
6e Rue
- 228 Laverdière J. Eugène, épicerie
- 234 Hudon Arthur, vendeur de Produits
Watkins
- 238 You Lay, chinese Laundry
- 240 Sylvain Etienne, menuisier
Girard Joseph, poseur briques
- 248 Coulombe Victor, cond-camion
- 250 Lewin Arthur, gard. de la paix
- 252 Bouhours Mme veuve Raoul Vital
Bouhours Vital, emp. Dépt. Colonisation
- 256 1 Fortier Ferdinand, médecin (bureau
et rés.)
2 Giroux Henri, emp. Comm. Scolaire
3 Marvan Paul, emp. s. civil
4 St-Hilaire Roméo, emp. Dept Terres
et Forêts
5 Turgeon Théo., ing. locomotives
6 Poulin Joseph, Roméo, comptable
Comm. du Havre
- 258 Lafond Gaudiose, menuisier
Tremblay Alcide, camionneur
- 260 Lafond Paul-Henri, menuisier
- 262 Beaulieu J.-A., anc. conducteur C. N. R.
Dumont Mlle L., modiste
- 264 Jean Mme veuve Cyprien
Jean Alphonse, emp. Anglo C. P.
Jean Joseph, commis-épicer
- 264½ Bouchard Ernest, tailleur de hardes
Bouchard Maurice, charretier
Bouchard Robert, tailleur en cuir
Bouchard Mlle Cécile, emp. bureau
- 266 Brochu Joseph, menuisier au Parlement
- 268 Beaudry Mme veuve Albert
Beaudry Roland, commis

- 268 Beaudry Mlle Marie, emp. Cie Paquet
 270 Pelletier Robert, emp. Ecole Technique
 272 Lescault Elie, comptable
 272½ Gingras Edm. Honoré
 Gingras Chs-Edouard, anc. sacristain
 272¾ Verret Sylvio, emp. Librairie Gaeneau
 274 Rouleau Donat, serrefrein
 274½ Fournier Dollard, navigateur
 Fournier Mme veuve Joseph
 Bedard Léo, gérant des achats, dept
 meubles La Cie Légaré, Ltée
 274¾ Jobin Rosario, constable C.P.R.
 276 Houde Henri, navigateur
 276½ Grenier Apolydore, emp. Comm. des
 Liqueurs
 276¾ Gagné Philippe, emp. Douanes
 278 Lagacé Roland, soll. d'assurances
 280 Barthe James, emp. Anglo Pulp
 280½ Angers Lucien, presseur d'habits
 Richard Mme veuve Pierre
 Richard Alphonse, emp. Br. Boswell
 282 Vézina Jos., commis
 284 Fournier Geo, charcutier
 286 Petitpas Antoni, contremaitre buan-
 derie
 288 Loiselle Mme veuve François
 Ouellet Paul Henri, relieur
 Ouellet Alfred, gantier
 290 McGee Alfred, SS. Line
 292 Labrie Albert, emp. Dominion Arsenal
 8e Rue
 296 Tremblay Alphonse, menuisier
 Tremblay J.-H., sculpteur
 298 Tremblay, J.-C., emp. des postes
 298½ Fortin Emile, capitaine
 300 Paquet Henri, contremaitre Laiterie
 Frontenac
 302 Martin Charles, emp. C. P. Express Co
 302½ Lacombe Eugène, sec. Le Comité
 Paritaire des Arts Graphiques
 Parent Maurice, commis-boucher
 304 Cardinal Alexandre, emp. Com. du Port
 306 Vézina Emilio, pilote
 306½ Galaise Joseph, Lt. 22e ERegt
 Genest Laval, comptable
 308 Bégin Georges, serrefrein C. N. R.
 Lapointe Mlle Rachelle
 314 Bélanger Herménégilde, pos. de briques
 316 Langlois Léonidas, ingénieur
 316½ Barette Mme veuve Alphonse
 318 Bilodeau Rosaire, camionneur Emond &
 Côté
 Bilodeau Philéas, cord.-monteur
 Lamontagne J.-Albert, marchand pièces
 d'autos, rés.
 Jolicœur J.-M., facteur
 320 Roberge Eugène, cord.-machiniste
 Lamontagne Damase, emp. Garneau
 320½ Gauvreau Marc, comptable
 324 Garnier Joseph, emp. Shaw. W. & P. Co.
 326 Station de Police No 13, paroisse Saint.
 Esprit
 9e Rue
 330 DeBlois Mlle Anna, épicerie
 332 Belisle J.-Emile, boucher
 332½ Reason Wm., emp. Quebec Power
 Hewitt Martin clerk C.N.R.
 Renaud Léopold, boulanger
 334 Gilbert Gérard, voy. commerce
 336 Audet Chs., navigateur
 Audet Gérard, voy. commerce
 Audet Chs.-Edouard, comptable
 Audet Ls-Philippe, commis-magasin
 Audet Mlle Simonne, commis
 338 Boulet Adrien, électricien
 338½ Carette Yvon, voy. de commerce
 340 Falardeau Albert, emp. Inst. Harvester
 Doré Mme veuve J.-B.
 Feuilaute Paul-Em., emp. Comm. des
 Liqueurs
 342 Slater Maurice, ass't Surintendant Pru-
 dential Life Ins. Co.
 342½ Nowell Frank, annuitant C. N. R.
 344 Lagacé J.-O., de Lagacé & Renaud
 346 Delisle Emile, comptable C.N.R.
 346½ Poliquin Josaphat, emp. s. civil
 350 Ferronnerie Centrale, Enr.
 Tétu Gaston Paré Henri, propriétaires
 350½ Vézina Rodolphe, peintre
 Fortier Odilon, menuisier
 352 Boulé Adélard, ouv. en bouilloires,
 C. N. R.
 354 Allan Cléophas, anc., gérant Dom. Wood
 Heel Co.
 354½ Normand Lauréat, cuisinier
 356 Lapointe Armand, emp. Dépt de la
 Santé
 358 Cunningham Roméo, menuisier au Par-
 lement
 358½ Hébert Mme J. A.,
 Hébert Roland, emp. Jardin Zoologique
 Hébert Raymond, voy. commerce
 360 Simard Joseph, chauff. locom. C. N. R.
 362 Blanchet Gérard, machiniste
 Blanchet Adolphe, menuisier
 362½ Chevalier Jos., détective C.N.R.
 364 Lavigne Zéphir Edgar, bijoutier
 366-366½ Côté J. A., Supt. Q. Ry, Montmo-
 rency Division
 Côté Jean Chs, comptable
 Côté Louis, comptable
 10 Rue
 400 Morneau Mme veuve Joseph, présidente
 Joseph Morneau, Inc.
 Morneau Roland, gérant Joseph Mor-
 neau, Inc.
 400 Morneau Fernand, directeur Joseph
 Morneau Inc.
 Morneau Eddie, contremaitre J. Morneau,
 Inc.
 Verville E., menuisier
 402 Morneau Joseph, Inc., marchands de
 bois et manufacturiers
 11e Rue
 404 Dubois Adrien, emp. Bell Tel.
 406 Foisy Paul, emp. Br. Champlain
 Therrien Joseph, journaliste
 408 Lapierre Alphée, emp. Anglo Pulp
 410 Grenier Fernand, emp. Dept. Revenu
 412 Roy Léo, gérant Bélanger & Bolduc
 414 Després Emile, mécanicien
 Després J.-Alfred, voy. commerce

- 414r Racine Lucien, gardien de la paix
 416 Maheux Philippe, emp. C. N. R.
 418 St Laurent J. Edouard comptable
 424 Bernier Armand, emp. Dom. Arsenal
 Pakenham Geo., commis de bureau
 426 Boisvert Lauréat-G., conducteur C.N.R.
 Boisvert René, emp. Proc.-Général
 Boisvert Lucien, commis
 426½ Gilpin Robert, engineer C. N. R.
 428 Cliche J.-A., emp. poids et mesures
 430 Perron Octave-Chs., rentier
 Perron Arthur, emp. Tel. d'alarme
 Perron Mlle Elizabeth garde-malade
 Perron Mlle Marguerite, commis
 432 Gagnon Paul-Emile, emp. Agriculture
 434 Eglise Baptiste Française

12e Rue

- 442 Marché Régat, Enr.
 Bégin J.-Emile, propriétaire
 444 Hazel Willie, of James Hazel & Sons.
 446 Charlebois J.-L., voy. commerce
 448 Verreault J.-E., entrep.-général. bu-
 reau et rés.
 450 Emond Geo.-E., emp. Hôtel de Ville
 452 Lantier Ernest, surt du magasin Anglo
 C. Pulp et promoteur Club Athlétique
 Champlain, Ltée
 454 Pakenham A. W., épiciier, rés.
 456 Jones Walter, boiler inspector C. N. R.
 456½ Drapeau Philippe, emp. Dept Revenu
 Drapeau J.-P.-A., rentier

13e Rue

- 480 Rousseau Paul, machiniste
 Rousseau Hormidas, journalier
 Rousseau Roger, charretier
 Rousseau Richard, emp. C. P. R.
 482 Beaudet J.-André, emp. Bell Tel.
 484 St-Cyr Wilfrid, voyageur commerce
 St-Cyr Armand, comptable
 St-Cyr Conrad, agent d'assurances
 486 Rousseau Louis, rep. en matelas
 488 Albert Jean, chef de train C. N. R.
 490 Blanchet Frs. Typo. Action Catholique
 492 Corriveau Maurice, instituteur
 500 Maheux Horace, A., prop. Cie Maheux
 & Maheux Ltée
 502 Marchand Daniel, garde-magasin
 504 Schwrtz Max., mp. Anglo C. Pulp

14e Rue

- 506 Paradis J.-Alfred, emp. des Postes
 508 Paradis J.-Edmond, emp. Dépt. Aff.
 Municipales
 524 Garnier Joseph, emp. Shaw W. & P. Co.
 526 Papillon Maurice, gardien de la paix
 528 Bilodeau Emile, sergent pol. municipale
 530 Parent Joseph, tailleur de hardes
 Parent Paul, journalier
 530½ Furois Chs.-E., soll. d'assurance
 532 Bégin Joseph-Emile, prop. Marché Régat,
 534 Guimond J.-A. gard. de la paix
 550 Paquet Albert, négociant, bureau et rés.
 552 Chamberland Paul E., voy. de commerce
 554 Deschamps Roland, électricien
 Faucher Arthur, emp. s. civil
 556 Boutin L. Emile, comptable

4e AVENUE, de 74, 2è Rue au nord, quar-
 tier Limoilou.—From 74 Second Street
 to north Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

1ère Rue

- 11 Renaud Lorenzo, journalier
 Leclerc Clément, sr, journalier
 11½ Morissette Joseph, journalier
 Morissette Lucien, militaire
 13 Leclerc Clément, jnr, journalier
 13½ Leclerc Léopold, journalier
 Leclerc Paul, journalier

2e Rue

- 31 Guenette Joseph. embouteilleur
 Guenette Paul-Emile, cordonnier
 Simard Roméo, charretier
 Simard Philéas, machiniste
 33 Simard Mme veuve Omer
 Simard Alphonse, emp. Action Catholique
 Simard Arthur, journalier
 Lacombe Josaphat, journalier
 39 Bédard Ls-Philippe, menuisier
 Fiset Emile, mécanicien
 41 Cloutier Zéphirin, messenger Terres & F.
 Bouchard Mme veuve Emile
 Bolduc Emile, menuisier
 Bolduc Roland, plombier
 Bolduc Henri-Ls, journalier
 43 Lapointe Arthur, messenger, O. Power
 45 Côté Lauréat, peintre
 45 Chabot Joseph, chauff. camion
 Légalé Emilien, chauff. Dom. Arsenal
 45½ —
 47 Papillon Gaston, commis-épiciier
 47½ Paré Léonidas, journalier
 Paré Henri, de Ferronnerie Centra-
 le Enr.
 49 Lacombe Victor, cordonnier
 49½ Picard Roland, chauffeur
 Jobin Jean-Chs., tail de cuir
 51 Appt. 1 Laplante Henri, cuisinier
 2 Le Droit Mme veuve J.
 3 Bourdeau Jean M., chauff. de
 truck
 4 Dallaire Mme veuve Léon
 Larichelière Mme veuve Ed-
 mond

3e Rue

- 53 Simard Hubert, nouveautés ; échevin
 quartier Limoilou, siège No 1
 Simard Etienne voy. de la B. Houde
 55 Simard Téléphore, peintre
 Simard Côme, assurances
 Simard Paul-Emile, agt. d'assurances
 61 Michaud Eusèbe, menuisier
 Michaud Jean Paul. menuisier
 Michaud Chs, Auguste, menuisier
 63 Valcourt Paul, commis, Garneau Ltée
 Houde Mlle Alphonsine
 65 Bilodeau Mme veuve Ernest
 69 Salon de Beauté, Mlle Jeanne Lortie
 Lortie Omer, journalier
 69½ Bilock S., instructeur 22e Regt
 Simard Honoré, emp. Dépt. Marine

- 59½ Taillon Louis, journalier
Brown Arnold, carpenter C. N. R.
71 Royer Napoléon, journalier
Royer Marcel, journalier
Royer Roland, journalier
77 Cinq Mars Mme veuve L.
79 Côté Alfred, emp. C. N. R., Express
81 Proulx Eugène, collecteur L'Événement
83 Jean Jules, gardien de la paix
83½ Goulet Stanislas, meunier
85 Taillon L.-O., épiciier et (rés.)
87 Gravel Mme veuve Albert
Gravel Anicet, comptable Acc. Travail
87½ Bolduc J.-D., emp. s. civil
Bolduc Edmond, pensionnaire

4e Rue

- 89 Moisan Adélard, emp. Anglo C. Pulp
91 Girard Georges, sergt. de police
93½ Trépanier Oscar, percepteur Alliance Nationale
Trépanier Albert, journalier
Bougeois David
95 Robitaille Joseph, rentier
Boutet Mme veuve Adélard
Martel Mlle Jeannette
101 Othot Albert, gard. de la paix
103 Mercier Albert, débardeur
103½ Magnan Geo.-H., mécanicien
109 Fecteau Ludovic, barbier
Tondreau Ulric, emp. Anglo Pulp
111 Godbout Mme veuve Gaudiose
Godbout Maurice, commis
111½ Cantin Maurice, commis-taverne
113 Desjardins J.-Naz., emp. C.N.R.
115 Blanchard Wilbert, contremaître Anglo Pulp
115½ Lemieux Mme veuve Elzéar
123 Plamondon Edmond, ing. C. N. R.
Gilbert Roland, emp. dépt. Voirie
Rousseau J.-Laurent, commis
127 La Caisse d'Économie Notre-Dame de Québec, J.-A. Forgues, gérant

5e Rue

- 131 Moreau Gaudias Enr., contracteur général
Barette J.-A., commis-chef bureau réclamations C. N. R.
133 Gagnon Herm., ingénieur Stat.
135 Perron J.-Eloi, instituteur Ecole St-Sauveur
Bélanger J. Edouard, commis de malles
137 Dubé Mme veuve J.-U.
Dubé Paul, commis de bureau
141 Robitaille J.-Armand, assurances, rés.
141½ Gaudreau Elie, journalier
145 Jeanneau Henri, agent d'assurances
Gagné Mlle Thérèse emp. Metropolitan Life
147 Boissinot Georges, emp. Dépt. Voirie
149 Bouchard Laury, emp. Dépt. Voirie
151-153 St-Hilaire François, menuisier
St Hilaire Lucien, menuisier
159 Dumais Cléophas L., agent d'immeubles
Dumais Roland emp. Anglo Pulp
Dumais Gérard, emp. de bureau
159½ Lapointe Wilfrid, journalier
161 Horrigan Patrick, détective

6e Rue

- 163 Paquin Alphonse, emp. C. P. R.
Paquin Napoléon, facteur
Paquin Eugène, commis Sta. Gasoline
165 Tremblay Mme veuve Napoléon
Tremblay Augustin, commis C. N. R.
165½ Tremblay Napoléon, emp. C. N. R.
167 Fontaine Alcide, chauff. mach. fixes à l'Ecole St-Sauveur
Fontaine Joseph-M., infirmier
169 Guilbault Jos.-Arthur, comptable Garneau Limitée
169½ Lafleur Mme veuve Donat
Pouliot P.-E., évaluateur
171 Lemire Charles-Ed. emp. Anglo Pulp
171½ Verville J. W., agent de division, Massey Harris Co., Ltd
171¾ Barbeau Delphis, emp. Anglo C. Pulp
173 Giroux Gilbert, vendeur remèdes-brevetés
Bérubé Joseph, emp. Le Soleil
173½ Vallée Paul-René, pompier
175 Jacques Henri, mécanicien
175½ Rouleau Emilien, épiciier, rés.
177 Rouleau Emilien épiciier
179 Couture Frs.-Xavier, modeleur
179½ Asselin Alfred, journalier
Morin Maurice, peintre
181 Thivierge Edmond, menuisier
183 Thivierge Paul, cond. d'ascenseur
Thivierge Roméo, plombier
Thivierge Maurice, navigateur
Berthiaume Alexandre, journalier
183½ Asselin Joseph, marchand de pierre
187 Langlois Ulric, emp. Anglo Pulp Marcoux
189 Béland Doris, rembourreur
189½ Lemelin Mme veuve Albert
Picot Chs, mesureur de bois
191 Trépanier Alfred, comptable Miner Rubber
193 Leclerc Rodolphe, mécanicien, C. P. R.
195 Imprimerie Linteau, Henri Linteau prop.
197 Paquet Joseph, épiciier
199 Bécharde J.-A., épiciier
201 Bécharde J. A., rés.
207 Chouinard Mme Albini
207r Bradette Albert, journalier
209 Pagé Arthur, rentier

La Canardière

8e Rue

- 237 Laiterie Laval, Enrg.
Côté Paul-Arthur et Jules-Henri, props

9e Rue

- 249 Taillon Emile, emp. Q. Power
251 Marcoux Albert, emp. Que. Power
251½ Tremblay Mme veuve Donat
253 Ferland Ovide, épiciier et restaurateur
255 Lafrance J. A., voy. de commerce
255½ Ferland Eugène, emp. Garage Voirie
257 Langelier Lorenzo, emp. C.N.R.
Marcotte Mlle Anne-Marie, emp. Produits Familix
259 Plante Léo, ingénieur J.-M. Dessureault Inc.
Plante Eloi, emp. Quebec Heel Co.
261 Simard Henri, mécanicien
263 Marion Mlle L.

- 265 Nadeau Georges, emp. Dépt. Voirie
Nadeau Ernest, emp. C. P. R.
Nadeau Patrice, journalier
Nadeau Edmond, pressier
- 267 Bolduc J.-A., emp. Us. St-Malo
Gauvin Chs-Ant., com. boucher
- 269 Shea Allan, emp. C.N.R.
- 273 Vézina Majella, menuisier
- 275 Giguère Léopold, emp. St Lawrence
Paper Bag Co
- 275½ Thibault Mme veuve Napoléon
Thibault Henri, journalier
Thibault Mlle Aldina, couturière
- 277 Nolin Cyrille, charpentier de la Cité
Nolin Narcisse, emp. Dom. Arsenal
- 279 Pleau Edouard, Pension de vieillesse
Caron Edouard, emp. Que. Power
- 279½ Filteau Aimé, emp. Quebec Power
Filteau Gérard, expéditeur
Filteau Albert, plombier
Filteau Léo, messenger
Filteau Mlle Germaine, emp. Metro-
politan
- 281 Giroux Wilfrid, jr, Alliance St-Fidèle,
rés.
- 283 Allard Georges, emp. Quebec Ry
Allard Marcel, mécanicien d'auto
Allard Mlle Georgette, sténo Crane Ltd
10e Rue
- 285-287 Simard Joseph, boucher, étal et rés.
- 289 Simard Hermel, m. de bois (rés.)
Simard Armand, homme de cour
Simard Albert, journalier
- 289½ Simard Hermel, bois de chauffage
- 291 Latulippe Hermas, emp. C. N. R.
- 297 Chouinard Albini, épicier
- 299 Bastien Mme veuve Freddy
Bastien Paul-Emile, restaurateur
Bastien Roger, mécanicien-dentiste
Bastien Gaston, commis Lait. Laval
Ducharme Mme veuve Ed.
- 299½ Quinn Chs George, emp. Cie Gaz
Quinn Geo., emp. Pollack
- 301 Mercier Maurice, emp. Anglo Pulp
Mercier Mme veuve François
- 303 Bégin Philippe, boucher rés.
- 305 Richard Pierre, anc. emp. C. P. R.
- 307 Guilbault Maurice, emp. C.P.R.
Filion Roland, agent Black Horse
Méthot Adrien, agt d'assurances
Tremblay Albert, briquetier
- 309 Massicotte Paul-Emile, asst-comptable
C. N. R.
11e Rue
- 315 Laplante Henri, emp. Que. Power
Fortin Honorius, facteur
- 317 Boyte Alfred, de Boyte & Mercier
- 317½ Grégoire Ls. Ph., emp. Terres & Fo-
rêts
- 319 Rhéaume Henri, voy. de commerce
- 321 Drolet Roland, commis-boucher
Lortie Arthur, anc. tail. fourrures
- 321½ Porter James, ingénieur-mach. fixes
- 323 Picher Alphonse, relieur
- 325 Dubeau Mme veuve Joseph
Cloutier Georges, boucher
- 327 Villeneuve Didace, pompier
Giguère Arthur, voy. de commerce
- 329 Villeneuve Mme veuve Ovide
Villeneuve Maurice, plombier
Villeneuve Albert, journalier
Villeneuve Mlle Cécile, surintendante,
Dépt. Travaux Publics
- 331 Gilbert Gérard, emp. boulangerie
- 333 Marceau Alphonse, chauff.-camions
- 333½ Montminy Arthur, inst. en chaussures
Montminy Marcel, emp. France Canada
Montminy Jean Ls., emp. Claire Fon-
taine
- 335 Bélanger Edmond, anc. boulanger
Bélanger Raymond, étudiant en droit
- 337 Lizotte Alphonse, police prov.
- 337½ Caron Mlle Thérèse,
Caron Aurèle, agent Le Soleil
- 339 Borne Alfred, emp. Anglo C. Pulp
Borne Lorenzo, journalier
- 341 Breton Joseph, limeur de scies
- 341½ Gaudreault J. Eddy, emp. Min. de
la Santé
- 343 Thibault Isidore, mécanicien
- 345 Beaulé Raymond, restaurant
- 347 Pageau Lucien, commerçant d'œufs
- 351 Couture Henri, boucher (étal)
- 353 Couture H., boucher (rés.)
- 353½ Langlois Gérard, voy. commerce
Rhéaume Edouard, contremaître
- 355 Doyon A., cordonnier
12e Rue
- 359 Richard Georges, conducteur C.N.R.
Dumont Enoil, emp. C. N. R.
Jean Mme veuve Joseph
- 361 Dubé Réal, garage (rés.)
Dubé Gérard, restaurateur (rés.)
- 361½ Cunningham George, engineer Commer-
cial Academy
- 369 Cloutier Mme veuve Etienne
- 369½ Bouchard Henri, comptable C. N. R.
Télégraph
- 371 Carrier Jos.-Louis, rentier
- 371½ Dion P. E., emp. Ca.n. Packers
- 375½ Mason W. A., emp. C. N. R.
- 405 Imprimerie Grondin Alexandre Gron-
din, prop.
Robin Roland, commis de restaurant
13e Rue
- 407 Garon Mme veuve Henri
- 409 Hudon Jean, emp. Dept Voirie
- 409½ Cloutier Jules-Henri, voy. commerce
- 417 Blanchet Mlle Laura, prop. Salon
Fleurie (rés.)
Crépeau Jean, emp. Comm. des Liqueurs
Caron Mme veuve J.
- 417½ Blanchet Alfred, emp. gar. Lauren-
tide
Blanchet Mme veuve Chs, fleurs arti-
ficielles et naturelles
- 419 Stevens Arthur, emp. C.N.R.
Jones Wallace, soldier
- 419½ Hicks Joseph, emp. Anglo Pulp
- 423 Galibois J.-Philéas, sec.-trés. Nap. Ga-
gnon & Fils, Ltée
Galibois Chs-Henri, emp. Acc. Travail
Galibois Paul Emile, E. E. M.

423 Huot Maurice, emp. Com. Paritaire du Commerce

425 Derome Jean Bte, emp. Le Soleil

427 O'Connor John-J., emp. Anglo C. Pulp
14e Rue

429 Huot Eug., secrétaire-trésorier du Bureau des Commissaires des Ecoles Catholiques Romains

431 Doiron Arthur, instructeur Ecole Technique

467 Gagnon Philippe, capt. Galobert
Gagnon Gérard, checker Brasserie Champlain

Gagnon Charles, sténographe
469 Thivierge Ls. Philippe, de Jos. Thivierge Ltée

469½ Joly J. A., de la Sûreté provinciale

483 Caron Wilfrid, électricien Anglo Pulp
Remington Georges, asst. Manager Kresge, succ. St-Sauveur

499 Picard Alfred, snr, épiciér
501 Picard Alfred, jr, emp. Can. Import

Picard Alfred, sr, ingénieur stationnaire
Picard Lucien, commis-épiciér

503 Gagnon Henri, rep. H.-C. Fortier Ltée
Gagnon Ls-Phil., emp. McColl Frontenac

Gagnon Mlle Juliette, sténo Mutual Life

505 Dugal Georges, bijoutier

505½ Vallée Georges, emp. Imp. Larose

507 Blais Dollard, cordonnier-mach.

519 Soucy Mme veuve Damase

521 Bourbonnais J, insp. Fromage

521 Turcotte Elz., comptable Goodrich Co.

521½ Ruel Léonce, mécanicien

Ruel Mme veuve Joseph

15e Rue

16e Rue

523 Robertson Mrs widow M.

Robertson Ralph, accountant

523½ Chamberland Armand, emp. de burea

525 Bertrand Elzéar, ent-menuisier

525½ Périnet Ls. Ph., assurances

527 Duff Geo. Kennette, emp. Anglo Pulp

527½ Fortin Etienne, menuisier

Poulin Léopold, professeur

17e Rue

18e Rue

595 Rousseau Nap., emp. C.N.R. Shop

603 Dubé Lorenzo, pâtissier

605 Degagné Michel, pompier

19e Rue

20e Rue

641 Brown J.-B., comptable

Brown Maurice, messenger

21e Rue

683 Giguère Eug., de Giguère & Frère

685 Payne Mrs widow C.

Payne Misses E. and Patricia

687 Sauviat Arthur, peintre

Davis Thomas, emp. Trav. Publics

689 Jobin Fernand, emp. Cie de Marbre et de Tuiles

801 —

23e Rue

Côté Est — East Side

2e Rue

2 Dubeau Willie, lutteur, club et magasin de bonbons

28 Marcoux Albert, emp. Corporation

Marcoux Rosaire, commis boucher

Marcoux Lionel, briqueteur

32 DeRoy Ls. Phil., mécanicien

DeRoy Jean Bte, menuisier

Vandry Arthur, journalier

36 Clermont Arthur, comptable

Therrien Dominique, presseur

Barbeau Luc., plombier

Villeneuve Jos., maçon

38 Bolduc Georges, menuisier

Cardinal Oscar, pressier

40 Rodrigue Joseph, Dépt Agriculture

Riverin Armand, journalier

40½ Allard Eugène, journalier

48 Bergeron Wilbrod, militaire

48½ Blouin Alph. commis-boucher

50 Côté Wenceslas, emp. Anglo Pulp

Côté Adélar, journalier

52 Létourneau Joseph, livreur de pain

54 Villeneuve Joseph, maçon

54-56 Tailleur Ovila salon de barbier et rés.

Collin Clément, journalier

3e Rue

58 Collin Herman, journalier

72 Pépin Alf., anc. relieur

74 Davigny Michel, rentier

Davigny Ludovic, menuisier

Fortier Willie, mécanicien soudeur

76 Paré Victor, rentier

78 Rainville Joseph, tailleur de cuir

Rainville Noel, emp. Trav. Publics

Parlement

80 Giguère Wilfrid, anc.-pressier

82 Vézina Alphonse, mes. de bois

Lemieux Ernest, cond. de malles

Viger Gaudias, ouv. en bouilloires

84 Noel Gérard, cordonnier

86 Matte Donat, emp. J. B. Renaud

88 Lacasse Téléphore, anc. cultivateur

Drouin Philippe, commis expéditeur

Lacasse Willie, menuisier

Lacasse Alidor, ch. camion

Couture Adjutor, journalier

4e Rue

110 Rvds Frères du Sacré-Cœur, (rés.)

Pageau Joseph, cuisinier

120 Ecole St-Charles des Frères du Sacré-

Cœur

Revd Frère Nérée, directeur

5e Rue

132 Germain Antonio, cond.-camion

134 Massicotte Chs.-Edouard, emp. Anglo

Pulp

136 Lessard Wilbrod, jnr, emp. C. N. R.

136½ Guérard Philéas, menuisier

138 Martin Alfred, ch. de camion

140 Bouchard Alfred, commis J. B. E. LE-

tellier

142 Brochu Louis, charpentier

Gauthier Arthur, emp. Anglo Pulp

144 Hardy Joseph, conducteur taxi

Dumais Mme veuve Charles

- 146 Paradis Jules, contracteur transport
 148 Moreau Sylvio, voy. de commerce
 150 Giguère Gilbert, emp. C. N. R.
 152 Labrecque Elzéar
 154 Thiboutot J.-Arthur, emp. Dept Inst. Publique
 Danis J.-O., inspecteur fromage et beurre

- 156 Couture Antoine, médecin-chirurgien

6e Rue

- 162 Tremblay Joseph-Emile, entr.-maçon
 Tremblay J.-B., rep. Fuller Brush Co.
 164 Giroux Roland, commis de bureau
 Giroux J.-Alfred, emp. Anglo Pulp
 164½ Doyon Lucius, emp. de Garage
 Doyon Paul Emile, emp. Laiterie-Coo-pérative
 Doyon Joseph-Edouard, vendeur Produits Familex
 Tremblay Paul-Emile, ing.-stationnaire
 166 Bernier J., journaliste
 Bernier Joseph Edouard, journaliste
 166½ Belzile Ernest, rentier
 Belzile Robert, journaliste
 Belzile Sylvain, cord.-monteur
 168 Beaudoin Chs-Auguste, chef d'allées Cie Paquet, Ltée
 170 Bergeron Joseph, navigateur
 170½ Roberge Georges, checker C. N. R.
 172 Dion Jean-Bte, couvreur
 Gravel Mme veuve Cléophas,
 174 Houde Oscar, menuisier
 174½ Desbecquets Joseph, menuisier
 176 Roberge Georges, journaliste
 Bernier Mme Adjutor, emp. Anglo Pulp
 Bernier Mlle Juliette et Florida
 Bernier Adjutor, emp. Anglo Pulp
 Therrien Octave, peintre
 Therrien Mme veuve Frédéric
 Therrien Jos.-Louis
 178 Verreault Henri emp. Rock City
 180 Cunningham Rodolphe, gard. de la paix
 182 Laroche Léonidas, emp. Anglo Can. Pulp
 Laroche Henri, poseur de tuiles
 182½ Tremblay Patrick emp. Anglo Pulp
 186r Descroisselles Gaudios, rest. rés.
 186 Descroisselles Gaudios bonbons et tabac (rés.)
 188 Dubé Alphonse, emp. Dom. textile
 Brown Patrick, commis boucher
 190 Proulx René, emp. St Lawrence Paper Bags Co.
 190½ Rochette Rosaire, menuisier
 192 Bédard Paul Henri, contracteur
 192½ Dallaire Victor, comptable
 194 Côté Narcisse tailleur
 196 Vézina Delphis, emp. C. N. R.

7e Rue

- 198 Hudon Henri, emp. de la Cité
 Hudon Mme veuve Honoré
 Hudon Mlle Irène, emp. B. Houde
 198½ Grogan Daniel, ship laborer
 Grogan Joseph, ship laborer
 Guay Robert, emp. Clarke S. S. Co.
 Adams Williams, emp. Anglo Pulp
 200 Noel Achille, P. ing. mach. fixes, Que.

- 202 Blouin Léonce, commis Syndicat
 204 Lambert Maurice, électricien Anglo Pulp

- 206 Trudel Philippe, menuisier
 Bherer Mme veuve Hector
 Boulanger Alonzo, officier de vitesse
 Boulanger Fernand, mécanicien
 Boulanger Gaston, commis
 208 Talbot Louis, emp. Anglo Pulp
 210 Hébert Mathias, sergent Police Municipale
 212 Gosselin Ronaldo, couturier
 Gosselin Albini, emp. Que. Power
 214 Denis Arthur, mécanicien us. St-Malo
 216 Martel Maurice, tailleur de cuir
 218 Bernier J.-A., télégraphiste
 220 Gagné Georges, conducteur de malles
 222 Lock James E., cond. Quebec Central
 222½ Bussièrès Charles, insp. Comm. salaire raisonnable
 224 Fortin J.-Clermont, emp. ch. de fer
 Condon Mme veuve Georges
 224½ Brochu Gérard, emp. Laiterie Laval
 228 Roy Benjamin, épicière
 228½ Dussault Marc, comptable
 Guilmet J. P., emp. Dépt. des Chemins La Canardière

- 232 Gagnon Jos. Alphé, rentier
 232½ Chamberland Téléphore, rep. d'autos
 242 Bureau Mme veuve Michel
 Bureau Gérard, peintre
 Bureau Jean Bte, emp. Inst. Publique
 244 Mathurin Edouard, tail. de fourrures
 246 Talbot Léo, comptable
 248 Lajeunesse Pamp. snr tailleur en fourrures
 Lajeunesse Pamphile, jnr, emp. Laiterie Laval
 Lajeunesse Mlles, Simone, Lucienne Sténos

9e Rue

- 250 Levesque Georges, emp. Anglo Pulp
 Roe Gilbert, chauff. truck
 252 Mussely Mme veuve F.-J.
 Mussely Robert, mécanicien
 Mussely Henri, polisseur
 Mussely Chs-Auguste, commis-épicière
 Mussely Roméo, musicien
 Fournier H.-Chs, mes. de bois
 Mussely Mlle Juliette, emp. Dubé pharm
 252½ Prévost Adélard, statuaire
 Prévost Roger, commis-boucher
 254 Moreau Chs.-Eugène, jnr asst-sténographe, bureau de police
 Moreau Chs.-Eug., snr, commis
 Bélanger Mlles Alice, M.-Anne, Germaine
 256 Gagnon L.-P., menuisier
 Bélanger Gérard, peintre
 256½ Bélanger Mme veuve Onésime
 262 Brousseau F.-X., confiseur-pâtissier
 Brousseau Maurice, emp. de garage
 264 Maheux Joseph, journaliste
 266 Dion Frédéric, peintre
 Dion René, comptable
 Dion Jean Paul, journaliste
 268 Thibault J.-A., peintre
 270 Maranda Isidore, menuisier

- 272 Duquet Roland, emp. Laiterie Laval
 274 Bernier Maurice, ing.-locom. C.N.R.
 276 Paquet Arthur, emp. Quebec Power
 Gobeil Mme veuve E.
 Gobeil Henri, journalier
 Gobeil François, emp. Cie Paquet
 276½ Bernier Henri, taxidermiste
 Bernier Mme veuve Théodule
 Bernier Mlle M. France, emp. B. Houde
 Bernier Mlle Rolande, couturière
 278a Beaudoin Arthur, emp. Com. des Lique.
 Beaudoin Mlle Jeannette prof. de piano
 278b Cantin Omer, emp. C. N. R.

10e Rue

- 280 Cloutier Honoré, hôtelier (rés.)
 Cloutier Armand, commis hôtel de ville
 288 Trépanier Mme veuve Etienne
 290 Trépanier Rosario, emp. Garage Municip.
 292 Gagnon Ovide, prop. Tôle Gaufree de Québec, Enr.
 294 Dawson Jack, conductor C. N. R.
 Roy Mme Alphonse, épicerie
 296 Bilodeau Alfred, emp. Com. des Liq.
 298 Rodrigue Paul Em. de l'Eau de Javelle
 Magique
 300 Derome J.-Jules, emp. C. N. R.
 302 Manucci Arsène, peintre-décorateur
 304 Nolin Joseph, ent.-menuisier (rés.)
 306 Lachance J. R., arpenteur Dépt. Terres & Forêts
 308 Gaetano G., tailleur & dessinateur de hardes
 Elz. Fortier
 Gaetano, Roméo, tailleur de hardes
 310 Godbout Joseph, négociant bonbons (rés.)
 312 Roy Philippe, emp. Anglo C. Pulp
 312½ McGee J.-B., ancien comptable
 McGee Gérard, comptable
 312¾ Lachance Léopold, ent. plombier
 Réhel Frs-Raym., emp. Bell Telephone
 Réhel J.-H., emp. Bell Telephone

11e Rue

- 314 Godbout Joseph, négociant de bonbons etc
 316 Lemay Jos.-Horm., emp. Bell Telephone
 318 Taillon J. A., comptable en chef Dépt Trav. Publics
 318½ Taillon Antonio, B., architecte
 324 Cadoret Joseph, emp. C.P.R.
 326 Scouler Douglass, waiter, Château Front
 326½ Giroux Lauréat, commis
 328 Camiré Arthur, emp. Comm. Acc. du Travail
 Camiré Alfred, chauff. de camion
 Camiré Hector, emp. Au Meuble Moderne
 330 Caron Cyrille, emp. C. P. R.
 330½ Morency J. A., comptable
 332 Dionne Gérard, barbier et rés.
 334 Bélanger Frs., plombier
 334½ Gauthier Dorila, emp. Que. Ry.
 Roy Antonio, chauff.-camion
 336 Paquet Joseph, anc. hôtelier
 338 Pednaud Joseph, contremaître
 Moreau Gaston, emp. de garage
 Pednaud Clément, emp. Hôtel de Ville

- 338 Pednaud Ls. Phil., emp. s. civil
 Marineau Mlle Jeanne, emp. Syndicat
 338½ —
 340 Blouin Henri, épicerie et rés.
 342 Dorval Henri, plombier
 Leblanc Hormidas, menuisier
 Leblanc Bruno, mécanicien
 342½ Caron Joseph, gérant O. Chalifour
 Caron Rosaire, emp. O. Chalifour
 Caron Joseph Louis, emp. O. Chalifour
 Caron Albert, emp. Morneau
 344 Baril Elzéar, serrefreins C. N. R.
 Baril Léopold, emp. de bureau Lachance & Morel
 Baril Marcel, emp. C. N. R.
 346 Brazeau Adolphe, emp. C. N. R.
 346½ Simard Mme veuve Louis
 Simard Adjutor, emp. Anglo Pulp
 Simard Paul, emp. Laiterie Laval
 348 Pitl Charles, snr, comptable
 Pitl Georges, menuisier
 Pitl Chs, jnr, journalier
 Pitl Willie, électricien
 350 Nolin Maurice, rés.
 352 Nolin Maurice, épicier

12e Rue

13e Rue

- 394 Magasin Royal, Mlle Régina Godbout,
 prop. et rés. (épicerie)
 396 St-Laurent Edouard, mécanicien
 398 Paquin Philippe, emp. Min. de la Santé
 398½ Lachance Arthur, emp. B. de poste
 424 Houde Capt. J. G.,
 426 Nolet Freddy, cuisinier
 428 Gosselin J. A., ingénieur C. N. R.
 Dupuis Mme veuve Philippe

14e Rue

- 430 Lachance Alphonse, charretier
 432 Létourneau Hercule, checker C.P.R.
 446 Villeneuve Edmond, ing. C. N. R.
 448 Mascolo Vincent, journalier
 450 Blondeau Armand, peintre d'enseignes
 452 Paquet Roland, emp. Lait. Laval
 454 Morissette Antonio, emp. Frs. Nolin
 456 Cantin Joseph A., com. bois de chauffage
 458 Robert Henri, typographe
 458½ Paquin Cyrille, emp. Syndicat de Québec
 460 Copeman Mrs widow H. P.
 Copeman Miss Dorothy, emp. Cassulo

15e Rue

- 462 Moffet Lucien, ent.-poseur d'amiante
 462½ Morin J. A., emp. C. N. R. Télégraph
 464 Goulet René, emp. Dépt. Reconstr. Economique
 464 Ouellet Ls. René, méc. Dom. Arsenal
 466 Bolduc Adrien, voy. commerce
 466½ Maranda Albert, publiciste
 472 Perron Félix, commis Lait Laval
 474 Trudel Anicet-J., Min. de la Santé
 Lessard Lucien, emp. J. B. Renaud
 476 Glandon Roland, ass't manager Métropolitain Life

Glandon Mrs widow Fred

16e Rue

478 Marois Victor, agent-vendeur Coca-Cola

478½ Robitaille J. Emile, emp. Coca Cola

480 Condon John, driver Coca Cola

480½ Bouchard J. M., comptable

486 Lemelin Léo, menuisier

494 Barthe J. C., comptable

508 Arcand Esdras, menuisier

Arcand Leopold, sacristain

Arcand Jean-Baptiste, emp. de garage

17e Rue

520 Thompson Raymond, emp. Anglo Pulp

522 Lachance Ludger, repr Int'l Fertilizer

Lachance Robert, journalier

602 Godbout Ernest, avocat de la cité. rés

18e Rue

19e Rue

20e Rue

21e Rue

22e Rue

810 —

23e Rue

824 Tremblay Edgar, gardien

824½ Harvey Frank, journalier

5e AVENUE, de 73, 2ème Rue, allant au nord, quartier Limoilou.—From 73, 2nd Street to north, Limoilou ward

Côté Ouest — West Side

31 Blouin Jean Louis, journalier

Bélanger Roland, pâtissier

33 Harding Fred, emp. Anglo Pulp

35 Rochette Roland emp. Laiterie Frontenac

39 Racette Emery, ingénieur C. N. R.

41 Brindamour Joseph, étal

43 Jobidon Paul-Henri, menuisier

45 Giroux Edouard-L., journalier

Giroux Mlle M.-Ange, emp. Perfection Corset

45½ Bédard Emile, emp. Lait. Laval

47 Richard Paul-Em., cond.-camion

49 Toupin Arthur, emp. Br. Champlain

Ferland Odion, charretier

79 Bois Gérard, emp. C.N.R.

81 Vézina Mme veuve Raoul

Côté Est — East Side

28 Ferland Roland, journalier

Ferland Emile, tail. de cuir

Ferland Paul Em., chauff. camion

Dussault Gaudias, emp. C. N. R.

36 Bouffard Alfred, commis

Bouffard Mlle Em., emp. T. Gignac

Bouffard Charles, emp. Com. Acc. du Travail

38 Pouliot Joseph conducteur, C.N.R.

40 Grenon Louis, emp. Quebec Ry

42 Barbeau Adolphe, emp. Chabot & Frère

Grenier Samuel, emp. Travaux Publics

44 Gagnon Georges, emp. C.N.R.

46 Lebel Emile, mécanicien d'auto

Proteau Herménégilde, menuisier

50 Duchesne Mme veuve Patrick

Gaumont Paul-Henri, journalier

Gaumont Roméo, cordonnier

52 Langlois Delphis, électricien, Qué. Power

54 Brindamour William, jnr., voyageur

Bernier Mme veuve Hilaire

56 Brindamour Joseph, com. boucher

Lacombe Rosaire, com. boucher

58½ Renaud Alphonse, journalier

58 Robitaille Odilon, commis-boucher

Robitaille Charles, menuisier

62 Noreau Mme veuve Ulric

Noreau Alexandre, emp. Tel. d'alarmes

64 Noreau Lauréat, emp. Dept. Chômage

66 Gauthier Arthur, mécanicien

6e AVENUE, de 99, 2e Rue, à la 5ème Rue then from 6th to 8th Street, Limoilou From 99 Second Street to 5th Street then 8th Street from 6th to Limoilou ward

Côté Ouest — West Side

2e Rue

31 Jobin Hervé, emp. La Cie Paquet

33 Bouchard Arthur, emp. Dept Aqueduc

Dionne J. E., ouv. en bouilloires

Union Féd. des Employés Municipaux

35 Belleau Treflé, chauff. C. N. R.

Denis Théophile, emp. Laiterie Frontenac

37 Laberge Eudore, menuisier

37 St-Hilaire René, journalier

St-Hilaire Mme veuve Majorie

St-Hilaire Eugène, journalier

39 Lapointe Jean-Charles, comptable

41 Julien Edmond, musicien

Julien Mlle Blanche, em. Ins. Publique

Rochette Abel, emp. Palais de Justice

43 Trudel F. X., électricien

Trudel Mme veuve Georges

45 Lavoie Armand, emp. Dept Colonisa-

47 Cloutier Adjutor, menuisier

51 Noel de Tilly Louis, Chs, peintre (milice)

3e Rue

69 Bourgault Mme S., nouveautés

4e Rue

105 Langlois Roland, emp. Quebec Power

Côté Joseph, journalier

Jutras Willie, emp. Quebec Power

Lesieur Pierre, menuisier

5e Rue

165 Rhéaume Louis, manuf. portes & chassis

171 Labadie Joseph-Ad., plombier

Labadie Marius, mécanicien

Labadie Jules, journalier

Labadie Maurice, ing.-stat.

Labadie Antonio, chauff. Ecole St-

Maurice

173 Desjardins Paul, mécanicien

175 Létourneau John, chauff.-camion

6e Rue

Flynn

Côté Est — East Side

1re Rue

18 Déry Mme veuve Chs-B.

Déry René, emp. Anglo Can. Pulp

- 20 Thibault Ls-Ph., journalier
Thibault, Jean-Frs, chauff. bouilloires
20½ Bolduc Aimé, emp. Anglo C. Pulp-
2e Rue

- 32 —
34 Meyersburghen Mme veuve George
36 Leclerc Rosaire, emp. Min. du Travail
38 Larose Zotique, ing.-stationnaire
44 Leclerc Roméo, emp. Laiterie Frontenac
46 Thibault J.-A., emp. Lait. Laval
Guilmette Nazaire, débardeur
Trudel Frs Xav. électricien
48 Raymond Omer, ing. mac. fixes
Raymond Mme Omer, couturière
50 Martel Alexandre, sr, rentier
Boulet Dollard, mécanicien C. N. R.
52 Martel Chs-Auguste, emp. des Postes
54 Landry Oscar, barbier, rés.

3e Rue

- 66 Simonneau Amédée, chauff.-stat.
68 Vigneault Arthur-Wm., ing. mach. fixes
Vigneault Mlle Eugénie
70 Tremblay Alfred-Henri, architecte et
emp. Trav. Publics

4e Rue

- 74 Duval Henri, commis quincaillier
76 Fontaine Ls. Philippe, journalier
Boivin Mme veuve Eustache
Gagnon Mme veuve Jean
Gagnon Mlles Marie, & Clarisse, emp.
Cartoucherie
78 Blouin Roméo, prop. de camions
80 Lagacé Léopold, mécanicien C.N.R.
82 Levesque Joseph, emp. C. N. R.
82½ Connolly Samuel, journalier
Connolly Rodrigue, journalier
82¾ Bourgault Gérard, journalier
84 Bouffard Paul, emp. Anglo Pulp
Cardinal Mme veuve Delphis
86 Ferland Paul, emp. T. Gignac
88 Foisy Ovilas, nickeleur
Foisy Lucien, commis-épicer
Foisy Antonin, chauffeur station.
90 Boulanger Mme veuve J.-E.-Lauréat
Ménard Lionel, commis

St-Albert

- 96 Hébert Georges, emp. C. P. R.
Giguère Willie, charretier
98 Giguère Wilfrid, snr, emp. C. N. R.
Giguère Wilfrid, jnr, emp. L. Bouchard &
Fils
100 Paquet Omer, emp. C. N. R.
102 Lefrançois Eugène, comptable J. M.
Dessureault
112 Mockell Joseph, pressier
Létourneau Adrien boulanger
114 Fortin Joseph, journalier
Bouchard Arthur, contremaître des
chemins
Dionne J.-A., emp. Usines St-Malo
114 Drolet Mme veuve Oscar
Drolet Laval, gantier
Drolet Raymond, peintre
Drolet Chs-Henri, cordonnier
140 Desjardins Paul, électricien
142 Létourneau John, chauff. camion

6e Rue
Flynn

- 144 Lemire Mme veuve Paul
L'heureux Mlle Florida

7e Rue
de Beaujeu

- 174 Chouinard Sylvio, emp. Anglo Pulp
176 Tremblay Antoine, emp. Anglo C. Pulp
8e Rue

7e AVENUE, de 117, 2e Rue, au nord, quartier Limoilou.—From 117 Second Street to north, Limoilou ward.

- 3 Paquet Mme veuve O.-P., cuisinière
Paquet Laurent ass't cuisinier
Paquet Léo, cuisinier
5 Alain Joseph, cord. machiniste
11 Bouchard Wilbrod, contremaître en charge
13 Département de l'aqueduc (entrepôt)
15 Lachance Mme veuve Joseph
17 Dionne Alfred, journalier
Samson Philippe, emp. Laiterie Laval
19 Gingras Chs-Edouard, contremaître J.-B. Renaud
21 Lachance Thomas, emp. J.-B. Renaud
25 Hardy Joseph Arthur, emp. de garage

8e AVENUE, de 139, 1re Rue, au nord quartier Limoilou.—From 139 First Street to north, Limoilou ward.

St-Honore

Côté Ouest — West Side

- 3 Cormier Vital, débardeur
9 Legaré Narcisse, snr, journalier
Legaré Narc., jnr., chauff.-camion
Legaré Louis, journalier
11 Gosselin Raoul, menuisier
21 Caron Louis-G., emp. Comm des Li-
queurs
23 Richard Antonio, chauffeur
25 Leclerc Joseph, journalier.,
Leclerc Georges, emp. Léo Côté
Galland U., ouvrier C. N. R.
27 Têtu Aimé, menuisier
Deschênes Mlle Annette, emp. Anglo
Pulp
29 Daigle Alphonse, ing.-mécanicien
Daigle Gérard, emp. Anglo Pulp
31 Breton Gérard, menuisier
33 Bureau Antonio, ornements en fer (ate-
lier)

9e Rue

- 43 Simard Frs.-X., épicer et rés.
45 Rioux Chs. F., pensionnaire des Postes
Rioux Maurice, Sergt signaleur
49 Chamberland Gaudias, orfèvre
Gosselin Mme veuve Wilfrid
51 Marcoux Mme veuve Wilfrid
Marcoux Wilfrid, pressier
53 Grenier Stanislas, ex-emp. Dom. Arsenal
55 Lapointe Lucien, emp. Elz. Fortier
57 Emond Honoré, emp. Dept Aqueduc
59 Frenette Léandre, journalier

- 61 Tremblay Paul Eug., emp. Boswell
 2 Marcoux Albert, cond. d'autobus
 Dufour Arthur, emp. C. N. R.
 3 Charest Pierre,
 4 Drolet Conrad, emp. J. B. E. Letellier
 63 Cloutier Maurice, menuisier
 67 Drouin Mlles E. et A.
 Royer Mlle Marie-A.
 69 Lemelin Mme veuve Joseph

St Albert

- 71 Simard E.-Adolphe, commis de malles
 Simard Joseph-A., com. chaussures (rés.)
 Simard Arthur, presseur
 Simard Paul-Emile, maître-chantre
 Simard Cléophas, commis de bureau
 75 Dionne Emile, emp. Action Catholique
 75½ Robitaille Jacques, comptable
 75¾ Jobidon Jules, commis de malles
 77 Guay Ls Ph., gardien
 77½ Fournier Antonio, commis taverne
 79 Langlois R., Cour à bois
 81 Pitt John, military
 Corriveau Edmond, journalier
 Gaudreau Sylvio, militaire
 83 Verreault Mme veuve Joseph
 Verreault Emile, débardeur
 Verreault Jules, journalier
 Verreault Mlle Juliette, emp. Imp. Landry
 85-87 Laliberté Henri-Paul, restaurateur et rés.

5e Rue

- 89 Côté Emile, surt Bureau des Postes
 Côté Paul-Emile, commis-boucher
 89½ Mailloux Jean-M., emp. Hôtel St-Louis
 Loupret Chs, peintre
 91 Lessard Alphonse, emp. Pony Brand
 Dechêne Joseph, emp. The Eureka Vacuum Co.

93 —

- 95 Belanger Jos.-M., prop. d'étal, rés.
 Bélanger Joseph, commis boucher
 Bélanger Gérard, commis-boucher
 95½ Chamberland Gérard, cord.-machiniste
 97 Hawey Maurice restaurant et remèdes Brevetés
 97a Lamontagne Arsène, emp. dépt Agriculture
 97b Blouin Georges, emp. Terres & Forêts
 Plamondon Emile, emp. Usines St-Malo
 97c Pouliot L.-P., emp. Hôtel-de-Ville

6e Rue

- 99 Chapeau Mme veuve J.-Eugène
 O'Brien Mis Nellie, house keeper
 O'Brien Paul, emp. Q. Power
 103 Roy Dr J.-Félix, bureau et rés.

Flynn

- 109 Tremblay Irénée, menuisier
 Tremblay Louis, journalier
 109½ Chouinard Gérard, emp. Anglo Pulp
 111 Lapointe Henri, peintre
 111½ Gauthier Arthur, emp. Anglo Pulp
 113 Hamel Charles, dessinateur C. N. R.
 Vallière Joseph, serre-freins C. N. R.
 Alain Marcel, commis-épicié

- 115 Houde F. X., agent d'assurances
 115½ Duchesne Jos. Albert, emp. Anglo Pulp
 117 Gourdeau J.-A., électricien
 119 Madigan Alph., ouv. en chaussures
 Salon Pauline, Mme Alph., Madigan
 Bédard H., emp. Laiterie de Québec
 121 Langlais Georges, mécanicien
 Langlais Paul, comptable
 Langlais Laurent, app. plombier
 123 Langlais Léo, chauffeur C. N. R.
 123½ Marcotte J.-Samuel, directeur du Service Retour à la terre

7e Rue

- 137 Couvent St-Maurice, dirigée par les Rvdes Sœurs Servantes du Saint-Cœur de Marie

De Beaujeu

- 145 Boivin Adélar, ingénieur C.P.R.
 147 Cayer Alfred, maître-charretier
 149 Bilodeau Mme veuve Ernest
 Bilodeau Laurent, menuisier
 Bilodeau François, rép.-frigidaire
 Bilodeau Mlle Marguerite, institutrice
 Bilodeau Mlle Gabrielle, garde-malade
 151 Lefrançois Cyrille, emp. C.N.R.
 Thibault L. M. J., agent d'assurances
 Morneau Emile, emp. C. N. R.
 Morissette Mme Napoléon
 153½ Julien Raoul, boulanger
 Julien François, fondeur
 Julien Apollinaire, emp. Dom. Arsenal
 155 Noreau David, comptable, Hôtel-de-Ville
 157 Girard Uldéric, négociant
 Girard Jos. Hermel, briquetier
 Fournier Ovide, ingénieur de marine
 157½ —
 159 Savard Henri, emp. Ch. Frontenac
 Grondin Etienne, polisseur terrazo
 Grondin Léopold, journalier
 Grondin Mlle Jeannette emp. Dominion Corset
 161 Turgeon T.-Adolphe, de Labrecque & Turgeon Enr.
 163 Labrecque & Turgeon Enr., épiciers
 De la Colombière
 167 Gauvin Emile, comptable Librairie Garneau
 169 Boucher Mme veuve Philibert
 171 Richard Arthur, journalier
 Cantin Roland, constable, Comm. du Port
 173 Messely Léopold, cordonnier (et rés.)
 Messely Alphonse, tailleur de cuir
 175 Bédard J.-Chs., sr, de Bédard & Etienne
 177 Bedard Charles, de la Charbonnerie Ind. de Québec
 Bedard Jean Charles, prop. de la Ferronnerie Enrg
 179 Fortin Gaudiose, pensionnaire
 Fortin Maurice, emp. T. Gignac
 Fortier Mme veuve Nérée
 181 Roy Albert, emp. Bell Tel. Co.
 183 Grenier Jos, Emmanuel, emp. AngloPulp
 Pelchat Mme veuve Thomas,
 Trotti Victor, contremaître
 Mailloux Alfred, emp. Anglo Pulp
 201 Masson Téléspore, charretier

La Canardière

- 221 Bernier Odilon, plâtrier
McInnis Harry, emp. Anglo Pulp
223 Labadie Lucien, emp. C. N. R.
Métivier Charles, photographe
225 Morin Lorenzo, emp. Dept des Signaux
227 Gelly Henri, chauffeur C.N.R.
229 Leclerc Marcel, emp. Ch. Frontenac
229½ Jobidon Joseph, menuisier
Jobidon Gérard, mécanicien
Jobidon Emile, menuisier
231 St-Laurent Albert, ing. C. N. R.
St Laurent Maurice, mécanicien
233 Tweddell Oscar, emp. C. N. R.
235 Lussier Mme veuve J. C.,
237 Houde Aurélien serrefrein C. N. R.
Houde Mme veuve Odilon
239 Lefebvre Jérôme, menuisier
Lefebvre Gérard, menuisier
263 Boulet J. Alphonse, commis bureau
265 Boivin Ronald, emp. tél. C.N.R.
267 Cayer Roger, voy. de commerce
267½ Partry Roger, voy. commerce
Houle Mme veuve Berthe
11e Rue
269 Côté Fernand, vendeur Coca-Cola
271 Lapointe Carol, emp. Hôtel-de Ville
273 Méthot Henri-F., notaire
275 Grondin
277 Pouliot
Bouchard Pierre Georges, typographe
279 Lapiere A., instituteur
12e Rue

Côté Est — East Side

- 2 Pichette Pierre, ancien cultivateur
Pichette Irénée, commis
2 Beaulieu Joseph, journalier
Soucy Georges, rentier
4 Geddes Mme veuve Arthur
2e Rue
3e Rue
22 Robitaille François, pompier
24 Larue Jean, boulanger
38 Tessier Léopold, emp. Anglo Pulp
48 Brown Emilien, laitier
4e Rue
Caisse Populaire de Limoilou
70 Salle paroissiale de Limoilou
Les Zouaves de Limoilou, Inc.
72 Monastère des Révds Pères Capucins
(Voir liste alphabétique)
— Eglise St-Charles de Limoilou
96 Couvent des Sœurs Servantes du Saint
Cœur de Marie
Révd Mère Ste-Eugénie, Sup. Provin.
Révd. Mère Ste-Rose-Marie, Sup. locale
98 Dispensaire de la Goutte de Lait
— Académie St-Joseph
De Beaujeu
146 Girard Adjutor, sergent de police
Arseneault Simon, navigateur
148 Riverin Mme veuve Maurice
Riverin Roger, commis pharm.
Riverin Maurice, classificateur

- 148 Riverin Mlle Aline, sténographe
Riverin Mlle Simone, emp. Dom. Arsenal
152 Truchon Robert, agent Police Judiciaire
Truchon Séverin, contracteur bois de pulpe
Truchon Ronald, constable de la Cité
154 Déry Gaudias, ouvrier en bouilloires
Boudreau Horace, comptable
156 Marcotte Rosaire, emp. Anglo Can. Pulp
Fortier Charles, charpentier
Gagné Henri, emp. Dept des Chemins
Michaud Ernest, emp. A.-E. Marois, Ltée
160 Nadeau Wilfrid, débardeur
Cantin Mlle Cécile
Janvier Alphonse, chauffeur-camion
162 Tremblay Arthur, journalier
Tremblay Fernand, emp. Rock City
Tremblay Thomas, journalier
De la Colombière
164 Thibault Ferdinand, commerçant de fruits et légumes
166 Lacroix J.-W., emp. Dépt. Chômage
168 Cloutier Gaudias, commis Robin Hood
Cloutier Mme veuve Amédée
Girard Jos.-Hermel, briqueteur
168½ Gagné Lionel, emp. Anglo Pulp
172 Bourdeau Albert, com. C. N. R.
176 Lemay Victorien menuisier
178 Bouffard Ovide, emp. Anglo Pulp
180 Lemieux Adrien, électricien
184 Lemay Eugène, contracteur, bureau et rés.
Lemay J. A., comptable

- 216 Dion Lucien, comptable Frs Letarte

La Canardière

- 242 Lessard Fernando, boucher (étal)
11e Rue
248 Bouré Alfred, cond. d'auto
250 Morel Joseph, ing. machines-fixes
266 Piché Ernest-E., comptable Anglo Pulp
Lacroix J. W., emp. s. civil
268 St-Laurent Jos.-Arthur, cond. C. N. R.
268½ Baronet Edouard-M., contremaître
Anglo Pulp
12e Rue
270 Lafrance J.-Normand, comptable John Ritchie
272 Gauvin Raoul, gérant l'Industrielle
Paradis J.-Armand, emp. Dept Coloni-
274 Martel Paul, comptable International Fertilizer Co.
276 Drolet Eugène, menuisier
278 Tweddell Nelson, emp. C. N. R.
280 Edgeley Wm John, emp. C. N. R.
282 Comeau Emile, garde-chasse
284 Bélanger Chs-Eugène, emp. C.N.R.

9e AVENUE, de 103, 1ère Rue, au nord quartier Limoilou.—From 163 First Street to north, Limoilou ward

Côté Ouest — West Side*1ère Rue*

- 11 Brulotte Louis, laitier
13 Nolan James, laborer

2e Rue

15 Dubois Lucien, emp. C. P. R.

3e Rue

31-33 Vézina Gaudias, Enr., mécanicien

4e Rue

Côté Est—East Side

1ère Rue

2e Rue

20 Lachance Ludger, journalier

22 Savard Léo, ouvrier en fer

Savard Mme veuve F.

St-Honoré

30 Bolduc Emile, emp. Anglo Pulp

32 Olivier Octave, emp. Anglo Pulp

3e Rue

10e AVENUE, see—voir Boulevard des Capucins.

11e AVENUE, de 3e Rue, au nord, quartier Limoilou.—From Third Street to north. Limoilou ward.

14e Avenue

21 Aubert André, ent, plâtrier

1ère RUE, de 3e Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From Thin Avenue to east, Limoilou ward.

Côté Nord — North Side

9 Bois Edmond, menuisier

Cormier Maurice, ouv. en chaussures

Bérubé Ernest, cuisinier

11 Lefebvre Ls-Eugène, voy. commerce

Levasseur Charles, commis

Bérubé Paul, peintre d'autos

Francœur Mme veuve A.-C.

Francœur Hughes, gargon de tables

17 Cyr Antoine, officier de douane

19 St Hilaire Henri, cond. d'ascenseur au Pt

Richard Alexandre, embouteilleur

Richard Jules, emp. Com. du Parc

Richard Adrien, embouteilleur

19½ Gariépy Pierre, peintre

21 Audet J.-Emilien, soudeur (rés.)

23 Gingras Mme veuve Arthur

23½ Desharnais Xavier, emp. J.-M. Des-

sureauault, Inc.

Desharnais Emile, conducteur camion

Boucher Mme veuve Napoléon

25 Cloutier Henri, prop. taxi

25½ Gagnon Mme veuve Victor

Lavigne Paul, publiciste

27 Huot Alphonse, emp. Can. Import

Jobin Maurice, commis taverne

Huot Magella, chauff. machines fixes

29 St Hilaire Joseph, menuisier

31 Thibault Arthur, typographe

Langlois Charles, tailleur de hardes

31½ Paquet Alfred, ing.-mécanicien

139 Bouchard Emile, ancien emp. C. N. R.

143 Huot Joseph, emp. C. P. R.

145 Bolduc Eugène, ch. machines-fixes

147 Laforest Emile, emp. Immigration

149 Bouchard Alphonse, rentier
Bouchard Albert, chauffeur C. N. R.
Dionne J.-Alphé, pensionnaire C. N. R.

153 Lapointe Louis, emp. C. P. R.

Lapointe Léopold, menuisier

Lapointe Marcel, journalier

Lapointe Jean M., emp. D. Arsenal

Lapointe Jacques, commis

155 Lachance Alphonse, plombier

157 Simard Joseph-Louis, commis-expédi-

teur
Rioux Mlle Georgiana

157½ Duchesneau Delphis, tailleur de cuir

159 Boisbrillant Aimé, plombier

159 Gauthier Alexandre, emp. Usine St-

Malo

161-163 Dionne Mme veuve Joseph, épicerie

et rés.

9e Avenue

165 Duval Eugène, gardien C.N. R.

167 Bernier Ernest, ouv. en bouilloires

Bernier Mme veuve Phydime

Lemieux Mlle Mathilda

169 Bernier Mme veuve Joseph

Bernier Henri, emp. Aqueduc

Bernier Antonin, emp. Br Champlain

Bernier Lucien, chauffeur Stat.

Bernier E., emp. Can. Ciment

171 Couture Antonio, emp. C.N.R.

Fortin Gérard, emp. Comm. des Liqueurs

175 Michaud Florian, emp. Joseph Nolin

Michaud Mme Florian, couturière

Duchesne Thadée, ing. de marine

Henderson James, bridgeman C.N.R.

Robitaille Alexandre, commis-épicié

Leclerc Roland, emp. Anglo Pulp

Masse Gaston, pompier

177 Bouchard Joseph, ing.-locomotive

179 Lamonde Oscar, emp. usines C. N. R.

Bouchard Eugène, chauffeur C. N. R.

181 Lortie Mendoza, anc.-laitier

183 —

Boulevard des Capucins

189 Maranda Ls-Phil. restaurateur

Côté Sud — South Side

8e Avenue

8 Lambert Alphonse, Cour à bois & rés.

Lambert Irénée, camionneur

Breton Gilbert, comptable

20 Guay Lucien, électricien

26-28 Marché de Québec, Enr. Bégin J. E.,

propriétaire

134 Gauthier Antonio, emp. Hôtel de Ville

136-140 Lortie Napoléon, anc.-contremaitre

Lortie Léopold, emp. Voirie Provinciale

138 Dumont Mme veuve Alfred

Traverse C. N. R.

Traverse Montmorency Division

Anglo Canadian Pulp Mills

2e RUE, de 3e Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From Third Avenue to east, Limoilou ward.

3 Gunner Jos.-R., commis

- 3 Asselin Herménégilde, emp. C. N. R.
 3½ Maheux Albert, commis-épicié
 9 Hawkins Mme veuve Alexandre
 Hawkins Raymond, pressier
 Marceau Omer, débardeur
 11 Dumoulin Honorius, menuisier
 11½ Labranche Mme veuve Horace
 Alain François-d'Assise, rentier
 33 Duclos Lucien, décoration d'intérieur et
 réparations de meubles
 35 Mirak Corporation Reg'd
 Duclos Henri, propriétaire
 67 Noreau Léo, commis-épicié
 Noreau Joseph, menuisier
 Roy Théodule, emp. garage
 69 Laterreur Mme veuve Cyprien
 Bilodeau Joseph, journalier
 Bilodeau Georges, emp. Anglo C. Pulp
 Bouffard Wordy, emp. Anglo Pulp
 71-73 Laberge Sylvio, épicié et rés.
 Gauvin Roger, peintre

4e Avenue

- 75 Landry Xavier, emp. Abattoir de Qué.
 77 Marcoux Edmond, snr, menuisier
 Marcoux Edm., jnr, couvreur
 79 Harvey Alfred, emp. Anglo Pulp
 81 Gallant Cyrille, emp. Anglo Pulp
 83 Woods Mme veuve Alfred
 Hardy Mme veuve Jules
 85 —

5e Avenue

- 87-89 Falardeau Ernest, épicerie et rés.
 91 Quirion Wilf., emp. Anglo Pulp
 Quirion Irénée, emp. Laiterie Laval
 93 Blais Victor Ed., pensionnaire
 Blais Amedée, emp. Usines St-Malo
 95 Côté Alfred, journalier
 97 Dumont Mme vGeorges
 99 Martel Antoine, journalier

6e Avenue

- 101 Desbecquets
 103 Galipeault Antonin, emp. Trav. Public
 Galipeault Mme veuve J.-E.-O.
 107 Bibeau Ovila, technicien dentaire
 Maheux Roméo, menuisier
 Maheux Théophile, ent.-menuisier
 117 Martineau Arthur, emp. de la Cité

7e Avenue

- 119 Bois Eugène, agent commission
 Bois Edm. S., Colonel

8e Avenue

- 129 Gariépy Paul, plombier
 Villeneuve Joseph, snr, briqueteur
 131 Henley Maurice, plombier
 133 Vachon Adrien, emp. Anglo Pulp
 Langevin Odilon, emp. Aqueduc
 137 Baronet Wm., ing. stationnaire
 139 Couture Joseph, ouv. en bouilloires
 141-143 Pichette Ovide, épicié et rés.
 145 Cassista (dit Picard) Joseph, rentier
 149 Bilodeau Odilon, emp. Anglo C. Pulp
 151 Linteau Raymond, charpentier C.N.R
 Rousseau Joseph, machiniste C. N. R.

9e Avenue

- 155 Dubeau Alfred, emp. C. N. R.
 Dubeau Willie, journalier
 157 Hardy Joseph, journalier
 Hardy Albert, emp. C. N. R.
 157½ Saillant Roméo, emp. Séminaire
 Trudel Frédéric, concierge
 159 Bégin Joseph-Omer, cond. de camion
 Bégin Wilfrid, cond. camion
 161 Vigneault Anatole, emp. Ang. C. Pulp
 163 Drouin Emile, menuisier
 Drouin Mme Emile, épicerie et rés.
 Drouin Raym. plombier
 167 Imbeau Mme veuve Eugène
 Imbeau Jos.-Elie, ouv. en chaussures
 Imbeau Mlle Yvonne, emp. T. Gignac
 Desbecquets Sarto, cond. camion
 169 Moreau Noel, emp. C. N. R.
 Poirier Ernest, journalier
 Dechêne Arthur, voy. de commerce
 Boulet Philippe, peintre-tapissier
 Cadorette Léon, ingénieur stat.
 4 Boulet Phil., tapissier
 4½ Paquet Philéas, journalier
 4½r Tardif Elzéar, journalier
 6 Cinq-Mars Arthur, menuisier
 6½ Labbé Maurice, commis
 6¾ Dumas Auguste, chauffeur mach. fixes
 Dumas Gaspard, infirmier
 8 Gagné Mme veuve Arcadius
 Gagné Henri, débardeur
 Gagné Ls-Ph., agent Action Catholique
 Gagné Jean-M., agent Action Catholique
 8½ Lacasse Onésime, rentier
 Lacasse Honorius, épicié, rés.
 10 Lacasse Honorius, épicerie
 16 Lefrançois Albert, emp. C.P.R.
 18 Veilleux Hormidas, ancien épicié
 Rousseau Emile, emp. Sureté Prov.
 20 Doré Léonidas, commis
 22 Laplante Joseph, chef de trains, C. N. R.
 24 Dubien Hyacinthe, emp. Anglo C. P.
 Pouliot Mlle Thérèse, emp. B. Houde
 24½ Laliberté Omer, emp. Us. C. N. R.
 Laliberté Paul-Em., machiniste
 Laliberté Lucien, menuisier
 Laliberté Roland, journalier
 Drolet Ulric bucheron
 26 Cloutier Camille, boulanger
 Germain Georges, journalier
 Paquet Mme Adélaïde
 Drouin Henri, dessinateur
 28 Gauthier Alfred, ingénieur de marine
 Grenon Eugène, ch. stationnaire
 Tremblay Eugène, capitaine
 Levesque Léo, navigateur
 Gagné Philippe, rentier
- 4ème Avenue
- 34 Bourassa Mme veuve Honoré
 Bourassa Mlle Thérèse
 36 Pageau Wilfrid, forgeron
 Pageau Achille, forgeron
 Pageau Roger, emp. garage
 36½ Lemieux Ludovic, navigateur
 38 Gagné Napoléon, rentier
 Gagné J.-A.-E., emp. de bureau

- 40 Campagna Delphis, contremaître
Campagna Joseph, plombier
Campagna Antonio, navigateur
40½ Martel Joseph, emp. garage municipal
42 Tremblay Laurier, emp. E. G. Tremblay
42½ Tremblay Robert, emp. E. G. Tremblay
44 deBellefeuille Robert, plombier
44½ Picard André, emp. de la Cité
Bouffard Wm, emp. Anglo C. Pulp
Bouffard Stanislas, rentier
Bouffard Eugénie, garde-malade
Bouffard André, emp. de la Cité
Bouffard Mlle Maria couturière
Maheux Herménégilde
44¾ Morand Joseph, rentier
5ème Avenue
54 Morency Jos. Louis, emp. Anglo Pulp
Morency J. C., mesureur de bois
Payeur Téléphone, emp. Anglo Pulp
56 Marcoux Donat, emp. Quebec. Power
Bolduc Antonio, barbier
Collin Roméo, emp. Anglo Pulp
Carbonneau Paul-Émile, expéditeur
70 Arteau Dorila, emp. Palais Justice
70½ Cantin Eugène, emp. Comm. du Port
72 Gauvin Ls J., emp. Cie Légaré
72½ Jobidon Pierre, emp. C.N.R.
80 D'Amours Léopold, emp. Que. Power
82 Dumais Lucien, police provinciale
82½ Savard Wilfrid, emp. Anglo C. Pulp
6ème Avenue
84 Gagnon Ronaldo, mécanicien
Pineault Mme veuve James
86 McLean James R., chauffeur C. N. R.
86½ Bolduc Clément, emp. B. de Poste
Tardif Mme veuve J.-Wilfrid
7ème Avenue
88 Varner Edouard, emp. C.P.R.
90 Couillard Georges, menuisier
Girard Mme veuve Georges
90½ Pinault Paul-Alfred, journalier
Cormier Maurice, débardeur
Marcoux René, maçon
90¾ Hébert Ls-H., débardeur
96 Hudon Louis-Honoré, jr, instituteur
98 Samson Léon, emp. Anglo C. Pulp
100 Garage Lancup
Lancup Edmond, prop.
104 Racine Arthur, ch. de camion
Renaud Joseph, briqueteur
106 Appartements
1 Bélanger Jcs., garde-magasin
2 Bourgeois Edouard, menuisier
Bourgeois Nazaire, menuisier
3 Rousseau Cyrille, serrurier (rés.)
4 Bouchard Ernest, emp. T. Avard
112 Slythe Charles, machinist
Slythe Joseph, commis-bureau
Gonthier Mme veuve Edouard
114 Chabot André, de Chabot & Frère
Lessard Wilfrid, cond. camion
126 Gignac Tancrede Ltée, manuf. de biscuits
128 Bédard Héliodore, ancien cultivateur

- 130 Hamelin Henri, ing. stationnaire
132 Duquet Ubald, emp. Anglo Pulp
134 Parent Ls-Ph., menuisier
136 Bouchard Ludger, cond. taxi
138 Duchesne Arthur, menuisier
Duchesne Edgar, journalier
Duchesne André, journalier
Duchesne Henri, journalier
8ème Avenue
140 Villeneuve Chs, emp. Corporation
144 Bélanger Cyrille, asst-trésorier de la Cité
146 Boisselle Jos., journalier
Gagnon Léopold, bourreur
148 Papillon Roger, commis
Bluteau Raoul, emp. Canada Ciment
150 Parent Aurèle, journalier
Godbout Arthur, instituteur
152 Blanchard Willie, emp. Anglo Pulp
154 Imbeau Emmanuel, menuisier
156 Seaborne Robert, emp. Comm. du Port
158 Guay Joseph, contre-maître Can. Cement
Dubois Lucien, emp. Can. Cement
162 Thériault Emile, conducteur taxi
164 D'Amour Augustin, emp. Br. Boswell
9ème Avenue
166 Richard Alexandre, débardeur
168 Lachance Louis, chauff. C.N.R.
168½ Laflamme Mme veuve Joseph
170 Savard Mme veuve Alexis
Savard Frs, bûcheron
Boily Mlle Yvonne, couturière
172 Savard Gustave, menuisier
Boudreau, Mme veuve Cyrille
172½ Bérard Joseph, cord.-machiniste
Dutil Léopold, emp. C.N.R. shop
McLean Mlle Elizabeth, commis
172¾ Tremblay Fortunat, débardeur
174 Lavoie Joseph, anc. militaire
Frechette Nazaire, emp. Anglo Pulp
174½ Richard Arthur, emp. Can. Import
176 Savard Paul-Émile, plombier
Carrier Zoel, distributeur de pains
176½ Chouinard Wilfrid, livreur de pains
178 Belley Henri, emp. Champlain Oil
180 Chalifour Jos.-Sévère, contremaître
Boulevard des Capuciens
3e RUE, de 1ère Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From First Avenue to east, Limoilou ward
2e Avenue
Côté Nord — North Side
15 Vandry Henri, prop. garage rés.
17 Fournier Hector, pièces d'auto
45 Shea John, emp. Frank Byrne, Ltd
Shea Patrick, boulanger
47 Mercier Herménégilde em. Can. Import
53 Cholette Emmanuel, emp. C.P.R.
55 Baril Joseph, mécanicien C.N.R.
Baril Maurice, journalier
Baril André, journalier
Baril Marcel, commis
57 Conway Joseph, trader
3e Avenue
69 Racine Joseph, débardeur

- 71 Gauthier Ismael, emp. C.P.R.
 71 Gauthier Maurice, journalier
 73 Grosleau Wilbrod, peintre
 73½ Grosleau Sylvio, charretier, marchand de charbon, bureau et rés.
 73¾ Marquis Arthur, commis
 75 Picard Edouard, emp. Corporation
 Picard Maurice, peintre
 77 Boyte Ls-P., de Boyte & Mercier Ltée
 77½ Grosleau Loyola, rembourreur
 79 Chabot & Frère, épiciers, bois & char. (Adéland & André Chabot)
 81 Chabot Adéland, de Chabot & Frère
 Morency Rosario, commis-épiciers
 83 Talbot Alexandre, plombier
 Talbot Lionel, emp. E. J. Coulombe
 97 Drolet Robert, ouvrier en chaussures
 99 Parent Emile, peintre de voitures
 101 Parent Joseph-Arthur, épiciers, rés.
 103 Martineau Daniel, commis de malles
 105 Savard Victor, laitier
 Desrosier Mme veuve Edmond
 107 Bélanger Henri-L., laitier
 Desjardins Louis, journalier
 107½ Poliquin Ls.-Nap., anc. barbier
 Poliquin Mlles Rosanna et Maria, couturières
 109 Bégin Ls-Philippe, emp. Anglo Pulp
 111 Michaud Lorenzo, journalier
 115 Simard Hubert, nouveautés

4e Avenue

- 119 Tremblay Mme veuve Joseph
 Tremblay Philippe, mécanicien
 Bouffard Philippe, infirmier
 123 Deschênes Léo-Paul, mécanicien
 Deschênes Mlle Annette, emp. Anglo Pulp
 Deschênes Mme veuve Louis
 125 Dussault Philippe, gardien de la paix
 127 Thorn Edouard, épiciers et rés.
 129 Drolet Alfred, emp. Anglo-Pulp

5e Avenue

- 131 Labonté Mlle Gratia, bonbons, tabacs et rés.
 Frenette Mlle Jeanne, emp. de banque
 135 Cloutier Lauréat, emp. Cie Paquet
 Dupont Aimé, ch. de camio
 137 Asselin Joseph, rentier
 Asselin Mlle Marie, ménagère
 Asselin J.-Alphonse, expéditeur
 Duval Israel, opérateur, télégr. d'alarme
 Duval Lionel, comptable
 Duval Paul, journalier
 Duval Mlle Alice, couturière
 141-143 Bérubé Ernest-P., marchand de charbon et épiciers et rés.
 145 Hardy Mme veuve Wilfrid
 Hardy Maurice, commis
 Hardy Paul, navigateur

6e Avenue

- 147 Bélanger Joseph-M., étal
 149 Lévesque J.-Ulric, forgeron
 151 Laroche Napoléon, peintre
 153 Harvey Roland, tailleur d'habits
 Dechêne Louis-E., mécanicien

- 155 Gosselin Adjutor, rentier
 Gosselin Mlle Juliette
 Poliquin Gaston, emp. Maritime Optical
 Poliquin Mlle Marguerite
 157 Therrien Jules-N., pharmacien (rés.)
 159 Lafrance Mme veuve Arthur

7e Avenue

- 161 Demers Albert, emp. C.N.R. Shop
 Culet Louis-Ph., électricien
 163 Bélanger Alexandre, emp. Cité
 Baily Mme veuve Joseph
 165 Culet Joseph, ingénieur locom. C.N.R.
 167 Fréchette Ls-Phil., comptable Com. Liq.
 169 Jobin Joseph, cantonnier
 171 Fortier Mme veuve Ls-Emile
 171½ Monier Georges, collecteur
 171¾ Côté Elói, débardeur
 177 Trudel Joseph, commis de malles

8e Avenue

- 179 Gagnon Alphonse, ouvrier C.N.R.
 Gailloux Philippe, emp. Bell Tel. Co.
 181 Boutin Eugène, emp. Anglo C. Pulp
 181½ Jinchereau Paul, commis
 183 Taillon F. X., menuisier
 Taillon Jules, menuisier
 185 Taillon Romuald, peintre au Parlement
 187 Robert Azellus, épiciers et rés.
 189 Bouliane Mme veuve Joseph
 191 Bernier Georges, emp. Anglo C. Pulp
 193 Thiboutot Onésime, menuisier
 Thiboutot Mlle M., couturière
 195 Vézina Arthur, entrep.-plombier (bureau et rés.)
 197 Vézina Alfred, plombier
 199 Vézina Arthur, plombier (boutique)
 201 Baril J. Louis, commis B. de Poste
 203 Marcoux Armand, comptable

9e Avenue

- 205 Latulippe Louis, rentier
 207 Paré Arthur, emp. Anglo C. Pulp
 209 Fournier Cyrias, emp. Can. Import
 209½ Grosleau Georges, ingénieur C.N.R.
 211 Germain G.-F., voy. commerce
 213 Lemieux Paul, électricien

10e Avenue

- 215 Morneau Léo, emp. C. N. R.
 217 Tremblay Wm., emp. Anglo C. Pulp
 Harvey Wilbrod, journalier
 219 Dufour Adj., ch. de camion
 221 Dussault Patrick, cuisinier
 — Usines Canadian National Rys.

Côté Sud — South Side

- 4 Hamel Azade, journalier
 Michaud Joseph, rentier

2e Avenue

- 6 Labbé Lauréat, tailleur fourrures
 Turcotte Mme veuve J.-E.
 10 Larochelle & Fils, Enr., garage
 18 Dacres Stanley, garage
 72 Grenier Adéland, peintre décorateur

3e Avenue

- 74 Quebec Stitchdown Shoe, manuf. de chaussures
 76 Grenier Alexandre, Mme veuve

- 78 Lefebvre J. A., marbrier et tailleur de pierre (boutique)
 90 Chabot & frères, cour à bois et charbon
 100 Richard J Napoléon, mécanicien
 Richard Louis, clicheur au "Soleil"
 L'Heureux Wilbrod, commis taverne
 102 Tremblay Joseph, emp. Com. du Port
 102½ Angers Gérard, comptable
 Angers Mme veuve Narcisse
 108 Carignan Donat, commis-banque
 108r Peachy John, plombier
 110 Godbout Arthur, barbier
 Barbeau Ernest, distributeur de lait
 110r Bernier Herm. méc. d'autos
 112 Gagné Apollinaire, emp. Anglo C. Pulp
 114
 114a Couture Désiré, bonbons et tabac, et rés.
 114b Létourneau Lévis, mécanicien-tourneur boutique
 116 Martel Joseph, barbier
 Trudel Lionel, emp. Anglo Pulp
 4e Avenue
 122 Audet & Giguère, Ltée, nouveautés
 124 Proteau Mme veuve Jules
 126 Jobin Jean-Oct. Wilb., charcutier, atelier et rés.
 Leblanc Mme veuve Avila
 126½ Baron Adrien, cordonnier (boutique et rés.
 128 Pepin Alph., emp. C. P. R.
 Pepin Mme Alph., salon de beauté
 130 Turcotte A.-L., emp. Terreau & Racine
 Drouin Mme veuve Elzéar
 130½ Jobin Jean-Chs., tailleur en fourrures
 132 Hamel Rodolphe, étal
 5e Avenue
 134 Galibois Mme vve J. Pailéas,
 Robitaille Wilfrid, peintre
 Galibois Maurice, facteur
 136 Dion Olidor, boulanger
 144 Gingras Joseph, chauffeur de camion
 146½ Lévesque J.-Arthur, épiciier, restaurant (rés.)
 6e Avenue
 148 Landry Oscar, salon de barbier et rés.
 150 Duchene Sylvio, navigateur
 Morency Jacques, journalier
 Morency Gérard, conducteur camion
 Morency Paul-Emile, chauffeur camion
 Morency Mme veuve Arthur
 Letarte Mme veuve Narcisse
 152-154 Ampleman Ephraïm, ent.'menuisier rés.
 152½ Morency Adrien, serre-frein C. N. R.
 152¾ Rhéaume Rosaire, emp. Dom. Arsenal
 154½ Leclerc Marius, chauffeur camion
 154¾ April Albert, commis de bureau
 Gagné Philéas-C., officier de circulation
 156 Kelly Georges, truck driver Boswell Br
 156½ Bigaouette Léop., commis C. P. R.
 158 Gagnon Léon, ingénieur de marine
 158½ Lebel Napoléon, emp. Salle Paroissiale

- 158¾ Jobin Adrien, expéditeur
 Roy Lucien, commis-épiciier
 Roy Henri, ch. de camion
 160 Simard, Mme veuve Joseph
 160½ Lewin O., emp. Anglo C. Pulp
 160¾ Lauzon Alp., emp. Laiterie Frontenac
 7e Avenue
 162 Langlais Mme veuve Georges
 Langlais Jean, emp. Ch. Frontenac
 164 Garon Léo, pensionnaire
 Chapadeau Edgar, emp. Anglo Pulp.
 166 Dubé Lucien, électricien
 168 Raymond Donat, menuisier
 Raymond Mlle Albertine
 Dubé Mlle Marie-Anne, institutrice
 170 Bernier Mme veuve Elzéar
 Bureau Antonio, ornements en fer, rés.
 8e Avenue
 172 Larue Urcisse, épiciier et rés.
 174 Turgeon Hervé, chauff. locom. C. N. R.
 176 Larue Mme veuve Thomas
 Larue Antonio, laitier
 Larue Octave, laitier
 Larue Valère, livreur de pain
 Larue Jean, livreur de pain
 Langlois Joseph, rentier
 178 Marshall Patrick, sectionnaire Que. Ry
 178½ Marchand Roméo, ass't Division Engineer C.N.Ry.
 180 de Bellefeuille Napoléon
 182 Labresque Wellie, soudeur
 Tremblay Jos.-Alph., emp. Frs Nolin
 Lagacé Alfred, militaire
 182½ Gosselin Delphis, chauff. camion
 Caron Cyrias, journalier
 Caron Wilfrid, bucheur
 184 Giasson Gérard, auditeur Quebec Ry
 186 Giasson Maurice, comptable
 188 Drouin Noël, soudeur
 190 Simard Bénoni, emp. C.N.R.
 Michaud M., C.A.
 192 Demers Thomas, emp. Anglo C. Pulp
 Rochette Joseph, emp. Anglo C. Pulp
 194 Julien Henri, cord.-machiniste
 9e Avenue
 196 Latulippe Mme veuve Octave
 Latulippe Armand, commis de banque
 Lapointe André, camionneur
 200 Houde Phydime, concierge B. Royale
 202 Paquet Arthur, ancien boucher
 204 Drolet Mme veuve Rosario
 206 Leclerc Mme veuve Philippe
 Leclerc Armand, ouv. en chaussures
 Leclerc Mlle Claire, couturière
 208 Giguère Wilfrid, emp. J.-B. Renaud
 Ramsay Réal, mécanicien
 210 Vézina Euchariste, serre-freins
 210 Vézina Mme veuve Octave
 Vézina Gaudias, machiniste (rés.)
 Blvd. des Capucins

4e RUE, de 1ère Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From First Avenue to east, Limoilou ward

Côté Nord — North Side

- 1 Marcoux Léo, poste de gasoline et rés.

- 3 Blondeau Lorenzo, journalier
 5 Verreault Eugène, commis
 5¼ Poulin Alphonse, emp. laiterie Laval

2e Avenue

- 5½ Dionne Isidore, menuisier
 7a Robitaille & Boivin, prop. poste de gazoline
 Poste de "Universelle Petroleum" Enr.,
 7 Boudreault Ernest, charpentier
 Boudreault Tancrede, cond. de camion
 7¼ Tailleur Gérard, laitier
 Fournier Armand, emp. Parlement
 7½ Hamel Gustave, chauff. de camion
 7¾ Masson Antoine, mécanicien
 9 Fortin Stanislas, rentier
 Fortin Jos.-Aimé, cond. camion
 9½ Couture François-Xavier, pension de Vieillesse
 9¾ Ouellet Pierre, emp. Quebec Power
 11 Bergevin Mme veuve Esdras
 Côté Maurice, emp. de Laiterie
 Caron Maurice, commis C. P. R.
 11½ Ruel Nap.-Zéph., contremaitre
 11¾ Simard Bertrand, commis-pharm.
 13 Giroux Jos.-Aimé, Ch.-camion
 13½ Julien Albert, corroyeur
 15 Fournier Ernest, garde-magasin
 17 Desrosiers Gérard, bonbons et tabac et rés.
 19 Tremblay Mme veuve Pierre
 Tremblay Maurice, emp. Pony Brand
 Bessette Geo.-Clovis, vendeur Woodhouse
 Tremblay Robert, commis-boucher
 21 Charland Joseph, emp. Dom. Arsenal
 23 Bernier Roland, emp. Ch. Frontenac
 25 Ferland Alfred, mécanicien d'auto
 Lessard Adélard, charretier
 27 Beauvillage Joseph, emp. C.P.R.
 27½ Lessard Arthur, cond. camion
 29 Hallé Robert, maître barbier, rés.
 31 Rousseau Armand, emp. Anglo Pulp
 33 Tessier Paul-Henri, emp. J.-E. Lemieux, Enr.
 Tessier Geo., emp. G. Lépine, Ltée
 Tessier Joseph, anc. charretier
 35 Chrétien Amédée, plombier
 35r Saillant & Lessard, man. de chaussures
 39 Lefrançois Mme veuve N.-J.-Emile
 Lefrançois Mlle Eugénie
 Lefrançois Mlle Fabiola

3e Avenue

- 51 Dufour Donat, méc.-électricien
 Dufour Georges-H., emp. S. civil
 Dufour Victor, ouv. en chaussures
 Dufour Paul-Emile, ouv. chaussures
 53 Dufour Maurice, emp. S. civil
 55 Chamberland Armand, emp. Legaré & Fils
 57 Létourneau Lévis, méc.-tourneur, rés.
 Létourneau William, rentier
 Létourneau Mlle Béatrice, commis
 59 Côté Léonce, comptable
 59½ Blondeau Wilbrod, forgeron
 Blondeau Lucien, app. forgeron

- 61 Robin Achille, rentier
 Bolduc Napoléon, emp. Anglo Pulp
 63 Blais Mme veuve Joseph-A.
 Blais Léo-Paul, comptable
 Blais Mlle Florence
 65 Blanchard Frs, constable C. N. R.
 65½ Dion Emile, comptable
 67 Parent Omer, jnr, prof. Ecole des Beaux Arts
 Parent Omer, snr, anc.-voiturier
 67¼ Leclerc Mme veuve Emile
 Leclerc Mlle Annette, garde-malade
 Leclerc Ls-P., mécanicien
 69 Lane Henry, inspecteur d'écoles
 71 Castonguay Marcel, ancien restaurateur
 73 Groleau Lionel-H., emp. Dépt Voirie
 Groleau Léopold, commis
 73½ Dion Mme veuve Elzéar
 Dion Arthur, machiniste
 75 Tremblay Chs-Henri, comptable Q. Power
 Tremblay Mme veuve J.-H.
 77 Leclerc J.-Herm., comptable Que. Ry Div. Montmorency
 79 Parent Paul-Emile, com.-boucher
 81 Leclerc Arthur, ouv. en fer
 Leclerc Mme veuve Enchariste
 Leclerc Lucien, emp. Voirie
 81½ Hamel Eug., ouv. bouilloires
 83 Richard Joseph, mécanicien
 85 Blouin Lorenzo, laitier
 85½ Bisson Paulhus, tailleur de corsets
 87 Côté Arthur, emp. Laiterie Laval
 Dufour Albert, peintre
 89 Lessard Raoul, emp. Anglo C. Pulp
 Rouleau Mme veuve Thomas
 89½ Déry Joseph, ing. mach. fixes
 91 Bédard J.-Bte, imprimeur, bureau et rés.
 93 Fontaine Willie, commis
 Fontaine Adj., emp. C.N.R.
 93½ Prémont Gérard, méc. d'autos
 95 Dufour Mme veuve Joseph
 Dufour Joseph, peintre
 97 Bélanger Napoléon, cap. Brigade du Feu

4e Avenue

- 113 Demers Mme veuve J.-Bte
 Demers Nazaire, commis de bureau
 Demers Ls-Paul, commis
 115 Chouinard Omer, emp. Anglo C. Pulp
 117 Tanguay Clifford, emp. de théâtre
 Bissonnette Philippe, emp. Brasserie Champlain
 119 Gravel Reginald,
 119½ Vézina Paul-René, commis-boucher
 121 Maranda Armand, emp. de Postes
 121½ Buteau Joseph, emp. hôtel Montcalm
 123 Brodrique Omer, journalier
 125 Lacouline Edouard, repr. Royal Type-writer Co., Ltd
 125 Townsley Georges, commis épicié
 127 Hébert Johnny, menuisier
 129 Latouche Albéric, briqueteur
 Larouche Wilf., mécanicien
 129½ Vigneault Nazaire, rentier
 131 Beaudry C.-Henri, emp. Com. Scolaire
 133 Taschereau Linière, emp. Anglo Pulp
 133½ Hawey Art., contremaitre chaussures

- 135-137 Bérubé J.-Achille, commis-épicié
 139 Landry Roméo, comptable
 141 Chalfour J.-B.-Onésime, mécanicien
 143 Poulin Edouard, télégraphiste C.P.R.

5e Avenue

- 147 —
 151 Giguère Raoul, emp. Anglo Pulp
 153 Lower George, clerk C.N.R.
 155 Côté Eugène, journalier
 157 Vermette Mme veuve Ls-Ph.
 157½ Lépine Armand, commis-épicié
 Turcotte Wilfrid, peintre
 157¾ Mariage Georges, cuisinier
 159 Proteau Léonidas, menuisier
 161 Dionne Odina, emp. de la Cité
 163 Vallée Mme veuve Jean
 165 Tavera W., ing. stationnaire
 Tavera André, emp. Us. St-Malo
 Tavera Mlle Nellie, prof. de piano
 Tavera Mme veuve Joseph
 165½ Rochefort Léopold, ouv.-chaussures
 165¾ Bérubé Théodule, emp. de la Cité.
 167 Labrecque Arthur, menuisier
 167½ Langlois Domicile, journalier
 167¾ Faucher Omer, cuisinier
 169 Cloutier Roméo, barbier
 171 Arsenault Mme veuve Alfred
 Decourcy Edouard, journalier
 171½ Mockell Auguste, journalier
 Mockell Emile, journalier
 Mockell Frs, emp. Royal Paper Box Co.
 173 Béliveau Eugène, emp. T. Gignac
 175 Julien Théophile, mécanicien
 177 Plamondon P.-A., cond. camions
 Boudreau Jos.-Herm., emp. Parisian
 Corset
 179 Hudon Thomas, mécanicien
 Roy Paul-Em., plombier

8e Avenue

Côté Sud — South Side

- 2 Dominion Oil Ltd., station de gazoline

1ère Avenue

- 2-4 Charland Bernard Ltée, soudure et
 découpage au gaz et à l'électricité
 6 Théâtre Rialto, Gouge Raymond et Raou
 Lafrance, prop.

2e Avenue

- 12 Vandry Henri, bons bons et tabac
 16 Garage Vandry, Henri Vandry, prop.
 18 Beaubien Eugène, pièces d'autos
 20 Poliquin René, peintre
 22 Leclerc Albert, mécanicien d'auto
 24 Montminy Jean-Bte, journalier
 26 St-Hilaire Alfred, charretier
 28 St-Hilaire Armand, charretier
 St-Hilaire Lauréat, charretier
 36 Picard Lucien, boulanger
 Leclerc Adrien, cond.-camion
 Leclerc Joseph, journalier
 36r Leclerc Lucien, journalier
 Leclerc Amédée, journalier
 Leclerc Henri, journalier
 46 Tweddell A. J., Sta. gazoline Impérial

3ème Avenue

- 50 Côté Joseph, boucher (étal)
 52 Marcoux Charles, emp. Dépt du Trésor
 Lortie J.-Emile, cond. de malles
 54 Bolduc Mme veuve Geo.
 Bolduc Maurice, plombier
 Bolduc Paul, livreur de pain
 Bolduc Roméo, ouv. en chaussures
 56 Labrie Albert, emp. C. N. R.
 Labrie René, mécanicien
 56r Bolduc Eug., confiseur
 56½ Houde Mme veuve Lazare
 Houde Mlle Cécile, commis magasin
 Houde Mlle Yvonne, commis magasin
 58 Leclerc Lorenzo, militaire
 60 Gaudry Gérard, vendeur Samson &
 Fillion, Ltée
 62 Savard Ludger, mécanicien
 64 Poudrette Alf., comptable Hôtel de
 Ville
 66 Germain Mme veuve Oscar
 Paré Paul, emp. au Conseil législatif
 68 Labbé Albert, gérant J.-R. Maheux
 Bruneau J.-Paul, facteur
 68½ Jolly Albert, emp. Anglo C. Pulp
 70 Hamel Didace, comptable
 72 Pépin Alfred, typographe
 72½ Lamarre Rosaire, emp. T. Gignac,
 74 Fortin J.-A.-Roméo, emp. Dept Audi-
 teur provincial
 76 Tremblay E.-E., manuf. portes et chas-
 sis, (rés.)
 76½ de Bellefeuille Adrien, plombier
 de Bellefeuille Cyrille, sr, pensionnaire
 Bell Telephone
 de Bellefeuille Adrien, plombier
 78 Mathieu Théophile, emp. Min. du Tra-
 vail
 Mathieu Fortunat, ing. locomotive
 80 Martel J.-Antonio, peintre
 80½ Marier Mme veuve J. H.
 Marier Lucien, emp. Hôp. St-Sacrement
 82 Beaudry Arthur, maître de cour C.N.R.
 84 Delorier Joseph, foreman C. N. R.
 Marier Paul-Henri, infirmier
 Beaudry Octave, cond. camion
 84½ Mathieu Paul-Em., emp. S. civil
 88 Hayfield Wm., réparation de balances
 Noel Gérard, cordonnier
 Hayfield Marcel, ouv. balances
 Hayfield Paul-Emile
 Hayfield René, étud.
 90 Bilodeau Raoul, cord.-machiniste
 Bisson Camille, commis de malles
 92 Bisson Mme veuve Joseph
 Jacob Joseph, emp. Anglo Pulp
 94 Poulin Jules, emp. Gen. Auto Supply Co
 96 Dion Ernest, ouv. en chaussures
 Dion Jules, ouv. en chaussures
 Dion Paul, emp. Coca Cola
 Gauthier Ephrem, ouv.-chaussures
 96½ Lachance Paul-Emile, commis-épicié.
 98 Lajoie Napoléon, cond. camion
 100 Marier Wilbrod, menuisier
 100½ Blackburn David, chauff. d'auto
 Blackburn Raymond, waiter

4e Avenue

- 114 Poulin Mme veuve F.-X. Alfred
Poulin Jean-Paul, emp. B. du Revenu
Poulin Robert, sténo
- 116 Langlois Achille, tail-fourrures
Langlois Gérard, voy. de commerce
Langlois Gérard, étalagiste
- 118 Binet Louis, snr., rentier
Binet Chs., emp. Cie Paquet
- 5e Avenue
- 120 Lemieux Edgar, emp. C.N.R.
- 122 Cormier Geo.-H., comptable
- 124 Boisvert Téléphore, assurances
Boisvert Armand, emp. T. Avard
Boisvert Lucien, livreur de pain
Boisvert Réal, assurances
- 126 Poulin Gérard, instituteur
- 128 Cantin David, relieur emp. Action Catholique
- 128½ Harpe J.-Louis, emp. Jos. Côté, Ltée
- 130 Lafond F. X., entrep. de trottoirs
Lafond Mau., prop. de l'épicerie Centrale
Lafond Oscar, commis de bureau
- 132 Côté J.-Antoine, détective Prov.
Foisy René, cond.-camion
- 132½ Foisy René, commis-épicié
- 134 Bégin Philippe, étal
- 136 Carmichael Elie, maître-boucher, rés.
- 136½ Hébert Calixte, chimiste
- 138-142 Bourgault Stan., épicié (et rés.)
- 140 Gallienne Edmond, emp. Ang. Pulp
- 6e Avenue
- 148 Marois Joseph, gard. de nuit
Naud Joseph, journalier
Naud Alphonse, journalier
Naud Théodule, journalier
- 150 Cloutier Adjutor, anc. pompier
- 152 Perreault Alphonse, journalier
- 154 Proteau François, chauffeur stat.
- 156r Manny Alfred, cuisinier
- 156½ Bouchard Armand, cond. d'autos
- 158 Chantal Joseph, étalagiste
- 160 Tremblay Ulysse, camionneur
Taché Vézina, camionneur
- 162 Marceau Mme veuve Omer
Labrecque Mme veuve Edouard
- 164 Côté Alexandre, télégraphiste
- 166 Labadie Joseph, emp. Int. Harvester
- 166½r Dumais Jos., sellier
- 168r Larouche Mme Richard
Larouche Jos., emp. Anglo Pulp
- 168½r Patry Adélar, emp. C.N.R.
- 170 Fitzback Ernest, journalier
- 172 Tremblay Israel, journalier
Tremblay Laurent, prop. marché St-Laurent
Marshall Patrick sectionnaire
- 174 Bernard Théodore, cond. de camion
Martel Alph., emp. Anglo Pulp
- 176 Dessaint Mme veuve Philippe
Rodrigue Elie, journalier
- 8e Avenue
- 192 Giguère Paul, débardeur
- 194 Morneau Henri, expéditeur
- 196 Baril Edouard-J., entrepreneur-peintre
- 198 Têtu Thomas, menuisier
- 200 —

- 202 Jomphe Etienne, emp. Anglo C. Pulp
Jomphe Paul, journalier
- 204 Lemieux Arthur, emp. Can. Import
- 206 Dussault Jean-Bte, emp. Anglo Pulp
- 208 Rhéaume Eugène, emp. C. N. Rys
Rhéaume Roland, ouv. en chaussure
Rhéaume Geo.-Eug., ouv.-chaussures
- 210 Martineau Pierre, emp. Anglo Pulp
- 212 Gariépy Paul-Emile, commis Com. des Liqueurs
- 214 St-Laurent Mme veuve Albert
- 216 Richard Roméo, journalier
- 218 Turmel Edouard, ch. de camion
Turmel René, ch. de camion
- 220 Lachance Arthur, détective prov.
Tavara André, emp. Usines St-Malo
Tavara William, ing. stationnaire
- 222 —
- 230 Brown David, com.-boucher
Cantin Louis, rentier

5e RUE de 40, 1ère Avenue à la 8ème Avenue, quartier Limoilou.— From 40, First Avenue to 8th Avenue, Limoilou ward.

Côté Nord — North Side

2e Avenue

- 1 Blondeau Alph., poste de gazoline Shell et garage
- 3 Légiaré Jean-Chs., voy. de commerce
Légiaré Julien, voy. de commerce
Légiaré Joseph-Alphonse, commis
Légiaré Joseph, gardien Acad. Commerciale
Blondeau Alphonse, maréchal-ferrant, boutique et rés.
- 5 Doré Wilfrid, constable municipal
Desrochers Paul-H., mécanicien
Desrochers Edgar, emp. C.N.R.
Desrochers Mlles
- 5½ Cloutier Mathias, commis de magasin
- 5 Rouleau Delphis, serrefreins C.P.R.
- 7 Clusiaux Joseph, emp. Comm. des Liqueurs
- 7½ Landry Antonio, emp. C. N. R.
Blouin Mme veuve François
- 7¾ Létourneau Mme veuve Armand
Gagnon J.-Ernest, garagiste
- 2e Avenue
- 9 Pouliot Henri, peintre
Ruel Rosario, cond. d'auto
Ruel Mme veuve Louis
Ruel Roland, méc. d'auto
Laroche Roméo, journalier
- 9½ Méthot Raoul, menuisier
Méthot Philippe, menuisier
Méthot Roland, emp. taxi
Gagnon Irénée, serrefrein C.N.R.
- 11 Beaudry Alexandre, mécanicien
Bouchard Ludger, emp. de la Cité
Masse Nap., messenger à l'Ass. Législative
- 11½ Bouchard Amédée, cordonnier (rés.)
Bouchard Joseph, journalier
Bouchard Paul, journalier
- 11¾ Maheux Mme veuve Albert

- 11 r Masson Alfred, pensionnaire
 Dugal Joseph, ch. mécanicien
 15 Dufour Lucien, comptable
 15½r Auclair Eugène, ouv.- en chaussures
 17 Poulin Lucien, comptable
 17½r Reinhardt J.-Baptiste, pensionnaire militaire
 19 Letellier Alfred, gardien de nuit C. N. R.
 Doré Lucien, emp. W. Brunet
 21 Frenette Isidore, emp. Comm. Liqueurs
 Lachance Mme veuve Rosario
 21½ Poulin Eugène, comptable
 23 Verret J.-Amable, plombier
 Verret Mlle Noël, steno.
 Verret Robert, commis d'hôtel
 23½ Plamondon Joseph-Pierre, menuisier
 25 Tremblay Robert, emp. Pharm. Pasteur
 Tremblay Fernand, messenger "Action Catholique"
 Tremblay Adélard, cireur de chaussures
 27 Turgeon Ls.-Ant., reporter "Le Soleil"
 Croteau Mme veuve Ernest
 Lafond Mlle Valéda, femme de peine
 27½ Dacres Stanley, garagiste
 27½r Blackburn Roland, emp. au Parle-
 ment
 29 Boucher Mlle Alice, salon de coiffure
 Farrell George, emp. Hôtel de Ville
 Lessard Clotaire, rentier
 29r Goulet Eugène, menuisier
 31 Caron Jean-Baptiste, ch. de camions
 33 Tremblay Roland, ouv. en chaussures
 33½ Leclerc Joseph, rentier
 Leclerc Joseph-Ed., boulanger
 Leclerc Roméo, journalier
 39 Duclos Adrien, menuisier
 Boutin Joseph, ingénieur stat.
 41 Nadeau Paul-Emile, emp. Q. Power
 Nadeau Jean, couvreur
 43 Beaulieu Gustave, emp. Que. Power
 43r Janvier Richard, menuisier C.P.R.
 43½ Blouin Alphéodor, distributeur de lait
 Lachance Gérard, garde-prison
 45r Duchesneau Emile, commis-épicié
 47 Breuvages "Kirk" Quebec, Enr., A.
 Brais, prop.
 Liqueurs "Kist Enr.", D. Brais, prop.

3e Avenue

- 49 La Chapelière Enr., Mme Minguy prop.
 Gagné Denis, salon de barbier
 51 Lecours René, comptable
 53 Tom Gow, comptoir lunch
 55 Poste des Pompiers No 10
 61 Martin Mme veuve George
 Martin Geo.-M., ch. de camion
 Caron Thomas, de Ths. Caron, Enr., et
 emp. C.N.R.
 61½ Couillard Joseph, emp. Penco Oil
 63 Caron Ths, Enr., marchand de salopettes
 65 Simard Georges, emp. B. Houde
 67 Caron Mlle Marie
 Caron Philippe, ing.- locomotives
 Rhéaume Edouard, ouv. en chaussures
 L'Heureux Mlle Lucienne, institutrice
 L'Heureux Mlle Marie-Anne
 69 Bêland Rosario, commis
 71 Bouchard Raoul, de J. Bouchard & Fils

- 71½ Tremblay Adrien, bijoutier
 73 Guillot Hector, poseur de briques
 75 Turgeon Alphonse, pompier
 Goulet Joseph, menuisier
 77 Fortin Mme veuve Régent
 Dupont Paul-Aimé, charcutier
 Turcotte Roméo, mécanicien
 Larivière Elie, journalier
 79 Levasseur Lorenzo, tailleur cuir
 Levasseur Ls.-Elzéar, emp. C.N.R.
 Giroux Georges, journalier
 Gelly Albert, chauffeur C.N.R.
 81 Larrivée Ernest, commis de taberne
 83 Gagné Camille, journalier
 83½ Cardinal Achille, voy. commerce
 Cardinal Mme veuve Wilfrid
 Lévesque, emp. à l'aqueduc
 85 Guay Téléphore, menuisier
 85½ Hardy Joseph Arthur, commis
 Hardy Joseph-Arthur, jr, mécanicien
 Hardy Benoit, peintre
 Hardy Gabriel, livreur de pains
 87 Cardinal Rosario, emp. Com. du Port
 89 Giguère Joseph, bois chauffage, rés.
 Giguère Joseph, bois chauffage, rés.
 Giguère Raymond, emp. Jos. Giguère
 Gagné Camille, scaphandrier
 89½ Chalifour Lauréat, emp. C. N. R.
 91 Gaulin Alphéodor, emp. C. P. R.
 91½ Epicerie Mercier, Enr., D.-J. Mercier
 93 Tremblay Joseph-Eugène, comptable Q.
 Power
 95 Doré William, emp. messagerie C.N.R.

4e Avenue

- 97 Gauvreau Alb., march. fourrures
 99 Appartements Limoilou
 1 Gauvreau Albert, mcht fourrures, rés.
 2 Perron F.-X., agent d'affaires, Union
 Int. des Ouvriers en Fourrures
 Perron Mme veuve Georges
 3 Letarte Léon, com. banque
 4 Rhéaume Léopold, emp. Cie. Beatty
 5 Pelletier Marcel, vendeur Swift
 101 Dostie Mme veuve Gabriel
 103 Laberge Albert, plombier
 Laberge, Elzéar, voy. de commerce
 Laberge J.-Bte, emp. Action Catholique
 Laberge Alexandre, tail. de cuir
 Laberge Jean-Paul, machiniste
 Laberge Gérard, voy. de commerce
 105 Filion Georges, gardien Pont Drouin
 Filion Paul-Eug., commis de bureau
 Filion Philippe, emp. J.-E. Lemieux Ltée
 Guimont Roméo, comptable
 107 Mathieu Roméo, menuisier
 Paradis, Jean-Bte, journalier
 Paradis Eleucippe, journalier
 Paradis Laval, journalier
 109 Vachon Joseph, emp. Séminaire
 Vachon Alfred, voy. de commerce
 Vachon Léo, voy. de commerce
 Vachon Rosaire, voy. commerce
 Vachon Mlle Marie-Anne, prop. Li-
 brairie St-Charles
 Vachon Ls.-Phil., voy. commerce
 Vachon Lucien, infirmier

- 111 La Librairie St-Charles, Enr., Vachon
Mlle Marie-Anne, prop.
Mailoux J.-A., du bureau d'information
C.N.R., gare du Palais
- 113 Ringuet Léonidas, sellier
- 115 Gauthier Alph., emp. Ang. Can. Pulp
Dussault, Edgar, mécanicien
- 117 Lussier Edgar, emp. Anglo C. Pulp.
- 119 Boucher Ernest, sr., journalier
Boucher Ernest, jr, emp. Quebec Power
Boucher Omer, journalier
- 121 Gallichand Joseph, ing. mach. fixes
Gallichand Mlle Lydia, salon de coiffure
- 121½ Bouffard Mme veuve Joseph
- 123 Bonneau Wilfrid, boulanger
Gagné Ferdinand, rentier
- 123½ Beaulieu Elisee, news agent
Baker Eugène, ferblantier
- 123¾ Fournier Gérard, emp. au Séminaire
- 125 Morin Thomas, emp. Anglo Pulp
Tremblay Ls-Ph., commis quincaillier
- 125½ Lapointe Edgar, police des Liqueurs
- 125¾ Arseneault Mme veuve Albert
Arseneault Marcel, ouv. en chaussures.
Fournier Edouard, emp. Kerhulu.
Fournier Gérard, emp. Séminaire
Martel Eugène, comptable
Martel Mlle Mathilda, gérant chez
Mikess
- 127 Lacasse Téléphore, emp. Anglo Pulp
Marois Victor, emp. Anglo Pulp
Grégoire Azarias, charrtier
- 127½ Paré Philias, emp. Larochelle & Fils
- 129 Salle St-Jean, Jean Carette, prop.
- 131 Morin Paul, épiciier
- 133 Bérubé Joseph-A., cuisinier
Morin Paul, épiciier, rés.
- 135 Lavoie Adolphe, cuisinier
- 135½ Gagné Camille, cond. camion
Gagné Albert, emp. Com. des Liqueurs
- 137 Boutin Donat, épicerie et rés.
- 139 Desjardins Ls-Ph., emp. C.P.R.
Gagnon Mme veuve Téléphore
- 141 Boulanger Mme veuve Joseph
- 141½ Guérin David Lauréat, serrefreins
- 143 Michaud Emile, mécanicien
- 143½ Baril Armand, ch. de camion
- 145 Baril Mme veuve Gaudiose
Vallière Omer, emp. J.-E. Livernois
- 145½ Letellier Ludovic, journalier
- 145¾ Harvey Ls-Jos., emp. de la Cité
- 147 Noel Albert, menuisier
- 149 Dion Edmond, Ltée, étal
- 151 Jobidon Camille, menuisier
- 153 Ferland Louis, mécanicien
Rémillard Joseph, rentier
- 153½ Trudel Mme veuve J. E.
Trudel Mlle Angéline, sténo
- 155 Gagnon Jos., voy. de commerce
Gagnon, tapissier
Gagnon Claude, commis-épiciier
Gagnon Lucien-Guy, commis
- 157 Poirier Hormidas, emp. Canadian Oil
- 159 Moffet Alexandre, voy. de commerce
- 161 Therrien Rober, distributeur "Kist"
- 163 Leclerc Arthur, emp. C.N.R.
Simard François, emp. Emond & Côté

- 165 Bouchard Emile, emp. de la Cité
- 167 Marcoux Mathias teinturier de fourru-
res
- 169 Rousseau Wilfrid, emp. C.N.R.
- 169½ Breton Ernest, commis Syndicat de
Québec
- 171 Dionne A.-E., Enr., bijoutiers (rés.)
Dionne Mme veuve A.-E., prop.
- 173 Couture P.-J., jnr, rép. de chaussures
(boutique)
- 177 Langlois Roméo, épiciier
8e Avenue

Côté Sud — South Side

- 6 Poulin & Messelly, mécaniciens
2e Avenue
- 8 Rousseau T.-E., contracteur (rés.)
- 14 Turcotte Joseph, rentier
Turcotte Mlle Lucienne, prop. salon de
beauté
Turcotte Mlle Aline, institutrice
Turcotte Mlle Germaine, commisma-
gasin
Turcotte Mlle Marg., couturière
Turcotte Mlle Jeanne d'Arc, coiffeuse
Turcotte Robert, voy. de commerce
- 16 Barma Siméon, marchand d'automobiles
- 16½ Leclerc Roméo, ingénieur C.P.R.
- 18 Poulin Gérard gérant, General Auto
Supply Co.
- 20 Dumouchel François, commis-épiciier
- 20½ Brais Albert, prop. liqueur KIK Enr.
- 22 Robin Octave, roadmaster C.N.R.
- 24 Poitras Maurice-E., prop. Imprimerie
Canadienne, Enr.
- 26 Smith H.-F., notaire, bur. et rés.
Smith Jean, ing. forestier
Smith Mlle Marguerite, emp. J.-E. Liver-
nois
Smith Mlle Marie, emp. Librairie
Garneau
- 34-36 Martin Chs, fabricant d'ornements
en fer ateliers et rés.
- 38 Coca-Cola Co. of Canada, Ltd
Labelle Ivan, gérant
44 Boucher Armand, gantier
- 46 Gaudreault Mme Anna-Juneau
- 46 Tremblay Roland, prop. "Le Tapissier,
Enrg."
- 46½ Morissette Albert, plâtrier
- 48 Station Taxis de Luxe 8123
3e Avenue
- 50 Desrosiers Valet Service
Eudore Desrosiers, prop.
- 52 Flageole Octave, rentier
Joannette Roland, emp. "Chronicle-
Telegraph"
Joannette Edmond, commis
- 54 Bouchard J. & Fils, entrepreneurs de
pompes funèbres (bureaux)
- 62 Bouchard Johnny de Bouchard & Fils
- 66 Gingras Adjutor, commis-quincaillier
- 68 Morin Chs-Eugène, emp. Dept Colo-
nisation
- 68½ Lapointe Ls-Ph., mécanicien (bou-
tique)

- 70 Isabelle Réné, facteur
 72 Morency Henri comptable
 74 Dudois Mme veuve Arthur
 Dubois Roland, mécanicien
 Dubois Réné, journalier
 Dubois Aimé, journalier
 74½ Goulet Philéas, mécanicien
 76 Duquet Joseph, rentier
 Lafleur Gérard, de Alph. Lafleur, Ltée
 78 Lafleur Alph., Ltée boucher, (étal
 86 Masson Antonio, emp. Quebec Car-
 tage
 88½ Roy Lauréat, mécanicien
 90 Duquet Mme veuve J. Napoléon
 Duaut Paul, plombier
 Pouliot A., commis
 92 Rousseau J.-R., sellier
 Tremblay Louis, commis Hôtel St-Roch
 96 Therrien Mme veuve C. J., épicerie et rés
 Therrien Philippe, commis-épicerie
 96r Lapointe Charles, navigateur
 98 Veilleux Henri, emp. Boswell
 98r Lapiere Johnny, emp. Anglo Can. Pulp
 98½ Trudel Edmond, emp. Comm. du Hâvre
 Trudel Mlle Paule, emp. Action Catho-
 lique
 Massicotte Albini, emp. Com. des
 Liqueurs
 98½r Giasson Jean, emp. Anglo Pulp
 4e Avenue
 102 Bouchard Edgar, emp. Com. Scolaire
 104 Bélanger Adolphe, tailleur d'habits
 Bélanger Mme veuve Joseph
 Gravel Nenoit, notaire, Bureau du soir
 106 Gravel Joseph, entr.-menuisier
 108 Chouinard Geo., télégraphiste
 110 Vachon J.-Arthur, gérant Wear-Ever
 Ltd
 110½ Guay Philippe, emp. Salle paroissiale
 Limoilou
 Guay Mme veuve Joseph
 112 Roy Mme veuve A.-Roméo
 114 Leboeuf J.-Emilien, de Leboeuf & Grenier
 Ltée
 114½ Huard P.-Emile, comptable
 116 Bureau Gaudiose, mécanicien
 Bureau Charles-Auguste, mécanicien
 Vézina Mme veuve Apollinaire
 118 Trottier Eugène, électricien
 120 Gilbert Félix, ex-gérant succ., Caisse
 d'Economie, Limoilou.
 122 Brindamour Mme veuve William
 122½ Campeau Chs-Aimé, emp. Pony
 Brand
 Morin Evangéliste, emp. Anglo Pulp
 124 Nolin Mlle Sarah
 Nolin Mme veuve Ludger
 Boucher Lucien, homme de livraison
 126 Boucher Paul-Em., ouv. en chaussures
 Boucher Rosario, cond.-camion
 126½ Gagné Denis, barbier, rés.
 128 Dumont Joseph, facteur
 130 Dussault Mme veuve Etienne
 Dussault Edgar, emp. C. N. R.
 Dussault Paul, commis magasin
 Dussault Gérard, plombier
 Dussault Almanzor, ouv. chaussures

- 130½ Dubois Emile, menuisier
 Dubois Henri, menuisier
 Dubois Roland, app. plombier
 6e Avenue
 132 —
 138 Panneton Paul, agent manufact.
 Jobin Mme veuve Ephrem
 Jobin Irénée, agent manuf.
 140 Gingras Ovide, marchand de glace (rés.)
 Couture P.-J., cordonnier, rés.
 Rioux Alphonse, emp. Parlement
 142 Maheux Eugène, emp. C. N. R.
 144 L'Heureux Mlle Gabrielle
 144½ Bruneau Albert, lt.-pompier
 146 Drolet Louis, anc. calfat
 Youn Albert, emp. Morton Engineering
 Co.
 Girardin Mme veuve Cléophas
 L'Heureux Jean-Paul, plombier
 148 Paré Francis, maître-camionneur
 Paré René, chauff. camion
 154 Guillemette Mme veuve Joseph
 Guillemette Polycarpe, restaurateur,
 (rés.)
 Guillemette Mlle M.-Anne, institutrice
 156 Richard Ls-Phil., chauff. stationnaire
 Richard Paul-Emile, gardien salle pa-
 roissiale
 158 Nadeau Alcide, chauff. locomotive

6e RUE, de 76, 1ère Avenue à l'est, quartier
 Limoilou.—From 76 First Avenue to
 east Limoilou ward

Côté Nord — North Side

- 7 Cantin Gustave, expéditeur
 9 Papillon Edouard, tail. de cuir
 9½ Vincelette Arthur, corroyeur
 11 Giguère Gustave-Maurice, plombier
 11½ Giguère Rober, emp. Ech. de Bou-
 teilles
 Giguère Mlle Simone
 Giguère Mlle Henriette, com Pharmacie
 Tremblay, Aldège, navigateur
 11¾ Verreault Ls-Ph., voy. de commrce
 13 Lamarre Mme veuve Ernest
 Lamarre Ludger, emp. Anglo C. Pulp
 Morin Mlle Marie
 St-Pierre Mme Paul
 13r Girard Joseph, menuisier
 15 Guimont Odilon, journalier
 15½ Paré Lucien, peintre
 17 Bédard Joseph-L., voy. de commerce
 Plante Alfred, rentier
 19 Cantin Henri, emp. Cie Langlais Ltée
 19½ Galant Wilfrid, électricien Qué. P.
 2e Avenue
 21 Blouin Alphonse, journalier
 23 Mélançon, Ths-J., em. Anglo C. Pulp
 23½ Perreault Jos.-Roméo, commis
 25 Bédard Laurent, chef Dépt Cie Paquet,
 Ltée
 27Bourque Ls-Phil., emp. Com. des Li-
 queurs
 Lachance Mme veuve Gaudiose
 27½ Rouillard Mme veuve Léopold
 Lefebvre Mlle Anna, couturière
 DeBlois Mme veuve Arthur

- 29 St-Hilaire Robert, emp. Action Catholique
 31 Fortin Henri, gérant W.-E. Bégin, succ. St-Roch
 31½ Bouret Joseph-Hector, ferblantier-couvreur
 Bouret Mlle Cécile, sténographe
 Bouret Rosaire, plombier
 33 Gagné Joseph, emp. Com. du Hâvre
 Gagné Gérard, militaire
 33½ Charland Maurice, gard. de la paix
 35 Gilbert Jos.-Théodore, machiniste
 37 Tanguay Alph., livreur de pain
 39 Paradis Arthur, jnr, emp. Voirie
 Dubé Mlle L., couturière
 43 Poirier Joseph, charretier
 Poirier Maurice, emp. de garage
 Marois Arthur, emp. Christie Brown, Ltd
 45 Tremblay Joseph, journalier
 Tremblay Alfred, cond. de camion
 Tremblay Barthélemy, journalier
 47 Crépault Joseph, tailleur en corset
 47½ Robitaille Chs, emp. Us. St-Malo
 49 Pouliot Mme veuve Alphonse
 Lapointe Albert, électricien
 51 Veilleux Edouard, chauff. taxi
 51½ Young Allan, clerk C. N. R.
 53 Cantin Lauréat, emp. Dépt Voirie
 55 Plante Egide, mécanicien d'autos
 55½ Blanchet Paul-Etienne, emp. Comm.
 Accident du Travail
 91 Blanchet Léo, presseur d'habits
 3e Avenue
 La Canardière

- 91r —
 93 Simonneau Honoré, cond. camion
 93½ Proulx Mme veuve Arthur
 Proulx Mlle Françoise
 95 —
 95½ Landry Jean-Bte, rentier
 Reason Mme veuve J.-Harry
 Reason Henry, cond. de camion
 95 Pineault Jean-M., emp. C. N. R.
 97 Bureau Paul-Emile, mécanicien
 97½ Voyer René, électricien
 99 Vaillancourt Ernest, commis de bureau
 101 Martel Joseph, expéditeur
 103 Rioux Roméo, emp. Le Soleil
 105 Racine Emile, emp. Ang. Pulp
 Lessard Mlle Gemma, emp. à l'Événement
 105½ Laroche Jean-Chs, poseur de tuiles
 Thibault L.-M.-J., négociant
 107 Ramsay Thomas, ingénieur C.N.R.
 Ramsay Patrick, emp. colonisation
 109 Galibois Georges, comptable
 109½ Samson Gaudiose, comptable Hôtel de Ville
 4e Avenue
 113 Nolin Antonio, serrefrein C.N.R.
 115 Martineau Georges, cond. d'ascenseur
 Parlement
 117 Seless Jacques, menuisier
 Lavoie Germain, mécanicien
 119 Hamel Isidore, emp. C.N.R.
 121 Simpson Mme veuve Edmond
 Simpson Lorenzo, emp. C.N.R.

- 123 Béland Gédéon, tailleur de pierre
 125 Blanchet H.-O., rentier
 127 Merrill Henry T., ch. C. N. R.
 129 Lamontagne Antonio, machiniste
 131 Sioui Willie, chauffeur C. N. R.
 133-135 Drolet Léopold, boulanger et rés.
 137 Roy Rosario, plombier
 139 Côté Gérard, comptable
 Vallière Gérard, emp. Cour à bois
 Vallière Albert, journalier
 139½ Vallière Arcadius, mécanicien et marchand de bois (bureau et rés.)
 141 McTeer Mrs widow John
 McTeer Harold S., mechanic
 143 Blanchet Roméo, ing.-locomotive C.N.R.
 145 Blanchet Pierre, rentier
 147 Madigan M. Patrick, annuitant
 Madigan Patrick, jnr, emp. Terres et For.
 Madigan Wm, ouv. en chaussures
 149 Letellier Antonio, peintre
 151 Bonneau Frs, tailleur de hardes, atelier et rés.
 153 Tremblay Xavier, ing. C.N.R.
 155 Sirois Mme veuve Georges
 Sirois Mme veuve Gaston
 Sirois Ls-Georges, commis-pharm.
 Sirois Jean-Louis, peintre
 157 Girard Jos., emp. au Parlement
 Girard Jules-Phydim, journalier
 Girard Odilon, cond. taxi
 159 Tremblay Joseph, épicier (rés.)
 161 Tremblay Fernand, étudiant
 Tremblay Ant., dist. de pain
 163 Malouin Adalbert, emp. J. B. Laliberté
 165 Tanguay Joseph, épicier

Côté Sud — South Side

- 4 Poulin Lauréat, ent. plombier -(rés.)
 Poulin Gaston, électricien
 8 Boulangerie Nationale-Gerbe d'Or
 Drolet Léger, président
 14 Trudel Jos., mécanicien
 14 Côté Roland, ferblantier-couvreur
 16 Bigaouette Paul-Emile, bijoutier
 2eme Avenue
 20 Bélanger Arthur, menuisier
 22 Lahaie Roméo, emp. C. P. R. Tely.
 Côté Gérard, couvreur
 Côté Roland, couvreur
 24 Boucher Jean-M., emp. Hôtel de Ville
 26 Bélanger Jean, emp. C. P. R.
 28 Dion Adélar, mécanicien
 30 Gobeil Laval, dist. de pain
 32 Lacombe J.-H., typographe
 34 Frenette Evremond, emp. Rock City
 36 Morissette Antonio, emp. Frs. Nolin
 36 Tremblay Ferd., plombier
 Lemelin J.-Donat, serrefreins C. N. R.
 38 Gobeil Jean-Marcel, emp. Action Catholique
 Boucher Albert, gardien de nuit
 Lortie Alex., menuisier
 Lortie Mme veuve J.-Bte.
 42 Pageau Pierre-Emile, cond. de camion
 Pageau Eugène, menuisier
 42½ Saucier J.-E., herboriste
 44 Lavoie Joseph, électricien

- 46 Fortin Albert, ent.-menuisier
Morency Robert, électricien
48 Robitaille Paul, commis-boucher
48½ Paquet Maurice, emp. de bureau
50r Lachance Gérard, charretier
50¾ Veilleux Napoléon, sous-contr. de bois
52 Lembo Joseph, emp. C.N.R.
52r Lemelin Alphonse, emp. à l'Aqueduc
52½ Laflamme Joseph, journalier
56 Guy Joseph, emp. messagerie C.N.R.

Sème Avenue

- 58 Tremblay Adrien, bijoutier-horloger
60 Lessard Jules, notaire
Beaudoin J.-Roméo, avocat, (bureau du soir)
60½ Laberge Adélard, plombier (bureau)
62 Laberge Adélard, plombier, bureau et rés
64 Laverdière Joseph, menuisier Dépt. Trav. publics
64½ Latulippe Gaudiose, serrefreins
66 Déry Rosaire, emp. Eau Magique
68 Laverdière Clément, sténo
Laverdière Mlle Germ., sténo
Laverdière Joseph-Alb.,
68½ Dallaire André, plâtrier
Dallaire Mme veuve H.
70 Ross Antonio, emp. Cour à bois
70½ Girard Zéphirin, pompier
72 Poulin Joseph-Ls, rentier
74 Corcoran James, ing. et mécanicien
76 Lapointe Isaac, emp. Immigration
Savard Paul-Henri, insp. Com. des Liqueurs
78 Bédard J.-P., cond. de malles
80 Bernier Alfred, emp. Anglo Pulp
80½ Longval Wilfrid, emp. Q. Power
82 Patry Mme veuve Etienne
84 Dutil Willie, ingénieur locomotive
84½ Pelletier Narcisse, mécanicien
86 Boileau Adrien, mécanicien d'auto
86½ Dussault Adolphe, journalier
Dussault Robert, journalier
88 Vigneault Nazaire, menuisier
Vigneault Armand, emp. Anglo Pulp
Vigneault Maurice, emp. Anglo Pulp
90 Bourgeois Placide, emp. Anglo Pulp
90½ Bilodeau Alphonse, menuisier
92 Tremblay Emile, emp. Anglo Pulp
94 Pichette Jean-Paul, négociant
96 Dion Maxime, menuisier, Hotel-Dieu du S.-Cœur
Leclerc Mme veuve Olive
98 Dion Lucien, emp. bureau
100 Olsen Neil Peter, surt Quebec Parkers, Ltd
Dissing Eric, foreman, Quebec Packers, Ltd
100½ Lemieux Eudore, comptable
Lemieux Raymond, emp. Colonisation
102 Gosselin Laurent, tailleur de fourrures
Marceau Alphonse, cuisinier
102r Gagnon Mme veuve Arthur
Gagnon Jean-Paul, garde magasin
104 Landry Joseph, garde-magasin
104½ Bouchard J.-Edgar, ouv. chapeaux
Bouchard Jean-Paul, commis-boucher
Bouchard Ernest, plombier

- 104½ Bouchard Léopold, plombier
106 Racine Lionel, tail. de fourrures
Gourdeau Mlle Gabrielle, caissière
108 Tanguay Joseph, messenger au Parlement
110 Picard Gérard, emp. Can. Import
112 Dorion Léopold, agent d'assurances
Dorion Mlle Séraphine, bonbons et tabac (rés.)
Dorion Mme veuve Octave
114 Trépanier Roméo, collecteur
Gobeil Jean-Marcel, tail. de hardes
- #### 4ème Avenue
- 118 Bouchard Rémi, emp. bureau C.N.R.
Bourdeau Alexandre, télégraphiste C.N.R.
124r Lessard Albert, anc. march. de bois
126r Bérubé Georges, rentier
126 Carmichael & Lapointe, Cour à bois
Elie Carmichael & André Lapointe
128 Bouchard Ernest, ing. mac. fixe
130 Bolduc Paul-Emile, pressier
130½ Pilote François, instituteur
132 Laberge Léonidas, mécanicien C. N. R.
134 Bolduc Eugène, barbier
136 Prémont Emile, comptable
140 Henley Mme veuve Emile
Henley Mlle Juliette, inst. privée
140½ Guay Malcolm, tail. de pierre
142 Tremblay Ernest, mécanicien
144 Bertrand Georges, emp. Hôtel Victoria
144½ Lamontagne Eug., emp. Ang. C. Plp
146 Simard J.-Emile, président de la Commission Scolaire
148 Boulé Rolland, comptable
148½ Rochette Henri, vendeur d'autos
150 Bouchard Raoul, menuisier
Bouchard Georges, menuisier
Thibault Jean, rentier
152 Gravel Mme veuve Théodore
Gravel Mlle Alice
Guay Emile, emp. de la Cité
152½ Richard P.-A., épicier (rés.)
Pepin Mme veuve R.
154 Bédard Jérémie, messenger de banque
156 Lévesque Joseph, capt de marine
Lévesque Maurice, capt de marine
156½ Prémont Ant. couvreur
158 Bolduc Oscar, machiniste
160 Bégin J.-Alphonse, navigateur
160½ Michaud Edouard, commis de bureau
162 Bolduc Cyrias, machiniste
164 Bérubé Henri, commis-épicier
Jobidon Mme veuve Pierre
164½ Carboneau Mme veuve Esdras
Caroni René, emp. Bras. Boswell
Caroni Mme veuve Arthur
Lapointe Elzebert, rentier
166 Martel Albert, commis
Martel Ls-Albert, anc. épicier
166½ Power Edward, infirmier
168 Nadeau Gerard, boulanger
170 Joncas Alfred, rentier
Joncas Paul-Henri, chauff. de camion
172 Grondin Léopold, presseur d'habits
174 Tupper Wm, emp. C. P. R.
St-Onge Maurice, ing. stationnaire
St-Onge J.-Bte, news agent

- 174 St-Onge Roland, mécanicien
 182 Giguère Alexandre, emp. C.N.R.
 184 Boucher Mme veuve Honoré
 Boucher Jos.-Winceslas voy. commerce
 186 McGovern Hugh, engineer C.N.R.

7e RUE, de 116, 1ère Avenue à 79, 3ème Robichaud Alexandre, chef d'orchestre Avenue et de 87, 4ème Avenue, à la 8ème Avenue, quartier Limoilou—From 116 First Avenue to 79 3rd Ave then from 87, 4th. Ave to 8th. Avenue, Limoilou ward.

- 5r Cayer Joseph, emp. Frs Nolin
 7 Nolin François, march. de charbon et charroyage général
 9 Nolin François, transports, etc., rés.
 Nolin Maurice, commis de bureau
 Nolin Joffre, commis de bureau
 Nolin Mlles Jeanne-d'Arc et Jacqueline, emp. bureau
 17 St-Hilaire Adélard, emp. Frs. Nolin
 29 Paradis Mlles Claire, Régina, Colette et Estelle
 31 Fréchette J.-A.-E., agt de billets C.N.R.
 Lepire Mme veuve Napoléon
 Larochelle Gérard de Larochelle & Fils
 Larochelle Philippe, de Larochelle & Fils
 Larochelle Geo.-André, de Larochelle & Fils

2ème Avenue

- 39 DeMontigny & Ponlot, Enr., manuf Eau Merveilleuse
 73 St-Pierre Ludger, conducteur Q. Ry
 75 Bernard Siméon, menuisier
 75½ Thibault Herménégilde, forgeron
 77 Delaunière Joseph, épicière (rés.)
 Delaunière Clermont, commis-épicière
 79 Patry Joseph, électricien, Que. Power

3e Avenue

La Canadière

4e Avenue

- 87 Lavoie Henri, charretier
 89 Fortier Willie, mécanicien d'autos
 91 Therrien Aimé, journalier
 93 Bérubé Edgar, débardeur r
 95 Ferland Philippe, journalier
 97 Vigneault Bernardin, emp. Anglo Pulp
 97½ Simoneau Arsène, bucheur
 99 Thibault Léon, sergent police
 101 Dubuc Armand, emp. Que. Ry.
 101½ Thibault Léo, emp. Jos. Côté Ltée
 107 Robichaud Adélard, tailleur de cuir
 109 Rodrigue J.-E., fabricant Eau de Javelle, (manufac.)
 111 Deschênes Joseph Auguste, menuisier
 115 Barette Honoré, ing.-stationnaire
 Barette Mme veuve Séraphin
 117 Dion Gérard, vendeur
 117½ Bédard Maurice, comptable
 Bédard Gérard, rembourreur
 Bédard Mme veuve Samuel
 119 Michaud Mme veuve J.-E.
 121 Boivin Georges, emp. Anglo C. Pulp
 Boivin Mme veuve J.-A.
 121½ Buteau Stanislas, commis de bureau

- 123 Rhéaume Antonio, emp. Arsenal
 125 Perkins Ludger chauff. d'autos
 125½ Simard Joseph, comptable
 127 Rhéaume Louis, entr.-menuisier bureau et rés.
 129 Cloutier Arsène, emp. de bureau
 131 Belanger Misael, mécanicien

Côté Sud — South Side

5e Avenue

- 8 Milhomme Alex., forgeron (boutique)
 10 Blondeau W., fa. ressorts d'autos
 12 Savard Germain, peintre
 14 Vallière Roméo, emp. chauff. taxi
 Lemelin Albert, emp. Laiterie Laval
 16 Couturier Mme Arthur
 18 Picard Emile, gard. de nuit

6e Avenue

- 42 Fortin Adélard, menuisier
 44 Fortin Mathias, menuisier
 Fortin Charles, emp. T. Gignac
 46 Allaire Mme veuve F.-X.
 48 Vachon Valère, commis de malles
 50 Gariépy Donat, emp. Terres & Forêts
 Vézina Mme veuve Charles
 52 Pelletier Mme veuve Eugène
 52½ Gallichand Emile, ing. locom. C. P. R.
 54 Giguère Mme veuve Edgar,
 Fitzback Mlle Cécile
 56 Pepin Arthur, mécanicien d'auto
 58 Tremblay Paul, pressier
 60 Vézina Omer, dist. Boswell
 Vézina Léon, presseur d'habits
 62 Arcand Clovis, emp. Hazel
 64 Leclerc Arthur, mécanicien d'autos
 66 Payeur Mme veuve J.-A.
 Payeur Thomas
 68 Bailly J.-H., télégraphiste C.N.R.
 68½ Blanchet Joseph, commis-exp.
 70 St-Hilaire Henri, commis-pharm.
 St-Hilaire Jean-Paul, emp. Woodhouse
 St-Hilaire Roger, menuisier
 St-Hilaire Chs, menuisier
 72 —
 74 Baril Mme veuve Joseph-Albert
 76 Auger Mme veuve Donat
 76½ Gaudreau Antoine, agent Metrop.
 Life Ins. Co.
 78 Pittle Charley, agent
 78a Dechêne Emile, journalier
 Blouin Mme veuve Adjuutor
 Blouin Roland, boulanger
 Blouin Joseph, journalier
 78b Roy Jos., feux d'artifice
 80 Boucher Gaudiose, peintre
 Tremblay Lionel, journalier
 Méthot Réal, peintre
 80a Savard Albert, chauffeur d'auto
 Godbout Odilon, barbier
 Godbout Michel, commis
 80b Delisle Adélard, maître-barbier (rés.)

7ème Avenue

- 84 Moreau Roméo, ent.-général
 86 Filion Henri, conducteur Q. Ry
 86½ Plamondon Edmond, électricien

- 88 Cormier Alcide, rentier
Cormier Lucien, comptable
88½ Cimon Albert, emp. Comm. Liqueurs
88¾ Migneault Albert, emp. C. N. Express
Catellier Christin, facteur
90 Fortier Mlle Rosanna, emp. de bureau
92 Blanchette Alphonse, mécanicien Anglo Pulp
92½ Demers Wilfrid, emp. Anglo Pulp
94 Nolin Henri, menuisier
94½ Richard Willie, emp. Anglo C. Pulp
102 Desrochers Joseph, emp. Anglo Pulp
104 —
106 Desjardins Reginald, emp. bureau d'Hygiène
Desjardins Mlle Marie garde-malades
108 Tanguay Antonio, expéditeur
Tanguay Joseph, ancien cultivateur
Tanguay Georges, homme de livra son
110 Chabot Antonio, chauff. C. N. R.
Lavoie Léo, journalier
110½ Demers Georges, emp. Anglo Pulp
114 Dolbec Honoré, rentier
Demeule Joseph, pompier
114½ Bourdeau Arthur, commis H. de Ville
116 Chartré Charles, emp. Anglo Pulp
118 Morel Ludger, emp. Que. Power
120 Shink Abel Ernest, emp. Dept du Chômage
122 Fournier A.-L., ass. gérant Banque Provinciale
Fournier Lionel, commis de bureau
124 Lancup Magella, emp. Anglo Can. Pulp
Lancup Yvan, charcutier
Lancup Armand, mécanicien
Lancup Adelme, menuisier
126 Andrews J.-E., emp. Anglo C. Pulp
- 6e Avenue*
- 136 Tremblay J.-P., réparations chaussures
Richard J.-E., cordonnier
138 Girard Joseph, pr. de taxis
178 Boutin Donat, serrefreins
180 Jacques L.-D., emp. Dépt. Terres et Forêts

8e Avenue

8e RUE, de 136, 1ère Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From 136 First Avenue to east, Limoilou ward.

Côté Nord — North Side

- 7 Plante Joseph, emp. Bon Pasteur
9 Girard Onésime, barbier au Claridge
9½ Gagnon Robert emp. des postes
11 Couture Louis, chef de trains Que. C. R.
11½ Jobidon Philippe-H., de Auto Part Sales
11¾ Kirouac Jos.-Odilon, voy. de commerce
13 Desrochers Fernand, patroniste
Proteau François, plâtrier
15 Desbiens Gaudiose, typographe
15½ Carrier Adolphe, gérant de garage
Carrier R. A., commis
17 Badeau Jean-Marie, instituteur
19 Martineau G.-Albert, prop. pharmacie
Martineau Alphonse, rentier et organisateur de Sports
19½ Côté Rosario, emp. Hôtel de Ville

- 21 Biron Mme veuve J.-Emile
Biron Adélar, commis de bureau
Biron René, emp. civique
23 Bouchard Wilbrod, surt Dept de l'Aqueduc
25 Daigle Jos.-Arthur, voy. de commerce
25½ Bouret Wilf., emp. Bell Telephone
27 Drouin Louis, rentier
Drouin Paul, emp. Rock City Tobacco
27½ Lepine Roland, commis magasin
Lepine Jean-Paul, commis magasin
27½ Lépine Ls, anc. épicié
Lépine Roger, commis
29 Santerre J.-A., emp. Dept. des Douanes
31 Brissette J. Aldéric, emp. Que. Power
31½ Rouleau Clément-P., commis-boucher
33 Plourde Elzéar, mécanicien C. N. R.
33r Riverin Jean-M., voy. de commerce
35r Lessard Georges, ouv. en chaussures
35 Tremblay Ernest, jr, typographe
35½ Moisan Paul-Eug., horloger

8e Avenue

- 53 Morissette Arthur, négociant-provisions, bureau et rés.
55 Bernard Mlles Irma et Irène
Bernard Georges, mécanicien
Charland Jean-Marie, soudeur autogène
57 Michelin Normand, fab. patrons-chaussures, bureau et rés.
Pagé Richard, cond. de taxi
59 Demers J. Emile, typographe
61 Drouin Paul, E., méc. dentisre
63 Marquis J.-P.-N., off. de circulation
63½ Dorval Wilfrid, commis La Cie Paquet
65 Duffy Michael, emp. Anglo Can. Pulp
65½ Roy J.-Antonio, commis C. N. R.
65¾ Hébert Paul-Emile, emp. des Postes
67 Gravel Arthur, menuisier
Gravel Herménégilde, menuisier
67½ Gravel Paul-Henri, pr. La Tabagie Gravel
Gravel Gérard, emp. Anglo Pulp
67¾ Labrecque Paul Emile, gérant, J. L. Drolet pièces de rechanges
69 Verreault Rosaire, voy. de commerce
Drapeau Mme veuve Louis
69½ McMahon Mrs widow Edw.
McMahon Gerald, emp. Anglo Pulp
69¾ Morin Ls-Edouard, emp. C. du Hâvre
71 Latour Alphonse, rentier
Latour Jacques, expéditeur
71½ Lapointe Joseph, menuisier
71¾ Costello Carmel, emp. Ch. Frontenac
73 Thériault Patrice, insp. Edifices Pub.
73½ Ampleman J.-M., police provinciale
73¾ Bernard Eugène, emp. Postes
75-77 Ferland Louis, ent.-menuisier
77½ Martel Paul-Emile, maître barbier, rés
79 Ferland Adélar, rép. de chaussures,

3e Avenue

- 85 Fabian Chs-F., annuitant
97 McBain Wm, train engineer, C. N. R.
McBain Wm Walter, operator C. N. R.
99 Coleman Archibald, engineer C.N.R.
101 Papillon Mendoza, mécanicien
103 Fréchette Gérard, emp. Dépt. de l'Auditeur

- 103½ Campagna Adjutor, agt. Metropolitan Life
 105 Boucher Joseph, mécanicien
 Boucher Marcel, journaliste
 107 Theriault Denis, emp. Que. Cartage
 107½ Renaud Murdock, commis
 Laganière Lionel, emp. Dépt. Agriculture
 107½ Renaud Murdock, emp. Emond & Côté
 109 Cormier Alphé, ouv. en fer
 111 St-Pierre Wilb., chauff. de camion
 111½ Giguère Rosario, emp. Clarendon
 113 Cantin Albert, vidangeur
 115 Nolin Adélard, emp. Usines St-Malo
 117 Déry Joseph, rentier
 Déry Maurice, emp. Caisse d'Economie
 119 Lepage Raymond, emp. Caisse d'Economie
 119½ Cloutier Adélard, emp. C. P. Express
 121 Filion Odina, jnr, emp. Laiterie Laval
 123 Bédard Emilien, comptable
 123½ Laplante Jean-M., machiniste
 4e Avenue
 125 Brulotte Omer, menuisier
 127 Disnard Jos., emp. Us. St-Malo
 Disnard Majella, emp. bureau de la Voirie
 Vézina Henri, agt d'assurances
 127½ Denis Mme veuve Onésime
 Denis Georges, serrefrein C.N.R.
 Denis Bernard, commis bureau
 4e Avenue
 159 Morin Alfred, plombier, atelier et rés.
 159½ Couture Joseph, plombier-électricien

Côté Sud — South Side

1e Avenue

- 6 Moisan Jos.-Aimé, comptable
 6r Brie Lucien, menuisier
 6½ Roy Origène, pâtissier
 8 Tremblay Anselme, emp. Colonisation
 8½ Bélanger Marcel, pompier
 8¾ Audet Henri, cord-machiniste
 10 Blouin Lauréat, soudeur
 Beaumont Gérard, ouv. en chaussures
 St Hilaire Donat, 22e Régiment
 12 Angers Lionel, commis-boucher
 12½ Fontaine Henri, emp. usines C.N.R.

2e Avenue

- 42 Hamel Henri, emp. Laiterie Laval
 Lachance Léger, barbier
 St-Pierre Gérard, emp. C.N.R.
 Morin Louis, rentier
 42½ Déry Maurice, journaliste
 42½ Riverin Raoul, ouv. en chaussures
 42¾ Brulotte Léo, cond. de camion
 44 Labrie Almanzor, chauff. camion
 46 Michaud Horm.-Armand, chauff. Stat.
 Beaulieu Mme veuve Emile
 Beaulieu Chs.-H., commis
 Duchène Armand, journaliste
 Michaud Armand, journaliste
 48 Barbeau Donat, commis-boucher
 48½ Gagnon Paul-Emile, charretier

- 72 Prebytaire du St-Esprit
 Létourneau Léon, révd curé
 Masson Antoine, abbé, vicaire
 Guy Alphonse, abbé, vicaire
 Gingras Georges, abbé, vicaire
 3e Avenue
 84 Lord Paul Emile, commis
 Boutet Adélard, électricien
 86 Grenier Ovide, emp. C. P. R.
 Grenier Roland, emp. Que. Power
 Grenier Joseph, emp. C. P. Express
 88 St-Laurent Adéoda, menuisier
 St-Laurent Adrien, cond. camion
 St-Laurent Phil., menuisier
 90 Leclerc Ulric, instituteur
 90½ Laberge Mme veuve Joseph
 Laberge Charles, de Laberge & Vézina
 Vézina Alphonse, de Laberge & Vézina
 92 Laroche Joseph, barbier
 94 Cook Mme veuve Georges
 Mercier Wilbrod, commis Cie Paquet, Ltée
 94½ Laberge Lucien, comptable
 96 Messely Achille, de Poulin & Messely
 98 Roy Benjamin, télégraphiste
 98½ Dupuis Georges, emp. C. Robitaille
 100 Talbot Hormisdas, emp. C. N. R.
 102 Julien Albert, commis
 102½ Vallée Edgar, commis C.N.R.
 104 Gauthier Paul-René, prop. Librairie Canadienne
 106 Poitras L.-Roméo, voy. de commerce
 106½ Mercier Aurèle, commis-marchand
 Mercier Louis, tailleur de hardes
 108 Guy, Alfred, emp. C.N.R.
 Guy Mme veuve J.-B.
 Levesque J.-A., rep. Commercial C. N. Tel.
 110 Lagacé Mme veuve Lionel
 Lagacé Philippe, emp. Comm. Acc. Travail
 Lagacé Chs.-Ed., voyageur Cie B. Houde
 110½ Leblanc Lorenzo, emp. au Parlement
 DuTremble Aristide, gardien de nuit
 112 Mathurin Amédée, rentier
 Mathurin Edouard, tail. en fourrures
 Mathurin Jules, électricien
 Mathurin Henri-Chs, dist. de lait
 114 Turbide J.-Bte, ass't Imp. du Roi
 Boutin Georges, assurances
 116 Goupil Edmond, menuisier
 Goupil Herménégilde, instituteur
 La Canardière
 138 Jacob Adélard, soll. d'assurances
 138½ Têtu J.-A., plombier
 140 Potvin Oscar, peintre
 142 Morel Joseph, menuisier
 144 Girard Ulysse, anc. officier de la circulation
 144½ Létourneau Chs.-Léo, ing-stationnaire
 Létourneau Mlle L., opér. Bell Telephone
 146 Goulet Achille, menuisier
 146½ Clavet Roméo, emp. Terres & Forêts
 146¾ Desrosiers Eudore de Desrosiers Valet Service
 Desrosiers Paul-Eugène, presseur
 148 Noreau Pierre, peintre
 148½ Mitchell J.-Edgar, brakeman

148¼ DesCroiselles Achille, mouleur et mécanicien

150 Chevarie Alph., gardien de la paix

152 Jean Léon emp. Anglo C. Pulp

152½ Robitaille Emile, emp. Q. Power

154 Fournier Alfred, emp. Usine St-Malo

156 Blanchet Tel., emp. Ang. C. Pulp

158 Hébert Chs.-Henri, menuisier

160 Bouchard Jos.-Alphonse, jnr garde-magasins C.N.R.

162 Lafrance J.-Lorne, emp. Dept Voirie

164 Tweddell James, électricien

166 Boucher Robert, commis

Boucher Joseph, emp. C.N.R.

168 Sadler Wm, emp. Ch. Frontenac

170 Trudel Antonio, barbier

172 Bélanger Jules, chef de trains C.N.R.

178 Gagnon Geo. Henri, emp. théâtre

Gagnon Georges, menuisier

178½ Lachance Antonio, chauff. de taxi

Lachance Omer, confiseur

5eme Avenue

9e RUE, de 172, 1ère Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From 172 First Avenue to east, Limoilou ward

Côté Nord — North Side

5 Lessard J.-Arthur, entr.-menuisier

5r Ouellet Philippe, comptable

7 Lessard Chs-Edouard, architecte, Dépt Tr. Public

9 Vermette Joseph-Arm., ass't surintendant Prudential

11 Boulet Gérard, commis Cie Paquet Savard Mme veuve J.-E.

11½ Gingras Zéphirin, jnr, emp. Dépt des Incendies

13 Morel Philippe, commis

15 Talbot Régis, com. quincailler

15½ Martineau Pierre, cultivateur

17 Martineau Mlle Lillie, emp. de bureau Falardeau Léo, emp. Synd. de Québec

19 Paquet Lucien Arthur, commis

19½ Paquet Lucien, coll. Que. Power

21 Simard Lauréat, menuisier

23 Marcoux J.-Antoine, gérant Singer Machine Co., trade dept., St-Roch Marcoux Roger, voy. de commerce

23½ Michaud Maurice, architecte

25 Mitchell Fred-A., emp. Anglo C.P.

29 Noreau Henri, comptable

31 Chartré Gérard, emp. Hansen Lumber Co.

33 Lépine Alphonse, commis de bureau C. N. R.

35 Arcand Omer, mécanicien C.N.R.

2e Avenue

49 Latter Mrs widow Thomas

Latter Osgoode, civil s. clerk

Latter Miss Edith.

51 Kane Jack, checker C. N. R.

51½ Perron Léopold, comptable

53 Boutet Edouard, voy. de commerce

55 Côté J.-Antoine, de Côté & Côté

55½ Lavoie

57 Dussault Henri, emp. Château Frontenac

59 Bédard Napoléon, emp. C.N.R.

59½ Gagnon Arthur, emp. Laiterie Laval

61 Payeur Geo.-Henri, gérant des ventes Cie Photogravure Artistique

63 Gagnon Chs-Aug., comptable Old City

63½ Ferland Rosaire, emp. Colonisation

65 Allard A. Ernest, emp. des Postes

Allard Henri, commis

67½ Lapointe Alfred, plombier Villeneuve

69 Cloutier Geo.-Arthur, menuisier

Cloutier Edouard, portier

Cloutier Charles, menuisier

Cloutier Gérard, journalier

71 Laverdière J.-Eugène, épicié (rés.)

71½ Gignac Geo.-H., comptable

73 Simard Chs, anc.-voy. commerce

75 Rouleau Eugène, serrefrein C.P.R.

75½ Dostie Victor, emp. J.-E. Livernois

77 Lachance Adrien, ent.-plombier et électricien, atelier et rés.

Vézina Désiré, rentier

79 Gauvreau Roland, technicien

79½ Gourdeau Alex., rep. John Mullin & Son

3e Avenue

83 Deblois Mlle Marie-Anne, épicerie

Martel Edouard, commis-épicié

87 Durand Jean-Chs, menuisier

89 Remillard Gédéon, emp. Anglo Pulp

89½ Simard Henri, épicié et rés.

91 Gagnon Jos.-Geo., instituteur

93 Michon Joseph, C., emp. Terres et Forêt

93½ Michaud Georges, emp. Dépt Colonisation

Michaud Mlle Dolorès, emp. P. Ferland

95 Giguère Jules, gardien Arsenal

97 Mineau Alexandre, emp. au Parlement

99 Beaulac Wilfrid, emp. Dépt Travail

101 Harvey Louis, plâtelier

115r Boivin Joseph, cordonnier (boutique) et rés.

115 Masson Omer, peintre

117 Albert Gérard, mécanicien d'auto

117½ Veilleux Edmond, emp. Anglo C. Pulp

119 Carmichael Liguori, vendeur J. L. Drolet Ltée

121 McGee Joseph, chauff.-machines fixes

121½ Vallée Cyrille, emp. Que. Power

123 Rosa Arthur, typographe

125 Tanguay Edouard, pompier

125½ Paré Mme veuve Albert

Paré Wilbrod, pressier

Paré Eudore, journalier

127 Fortin Georges-Emile, mécanicien

129 Therrien Alph. emp. Q. Power

Coutier Arsène, commis G. I. Lachance Ltd

129½ Rousseau Maurice, tourneur et de Quebec Ski, Reg'd

4e Avenue

141 Dufresne Roland, comptable

141r Gagnon Aimé, cuisinier

Gagnon Arthur, ing.-astat.

143 Labranche Mme veuve Wilfrid

Lapointe Jos.-Albert, commis de bureau

145 Lafleur Henri, télégraphiste

147r —

147 Boudreau Horace, comptable

149 Dion Eugène, menuisier

- 151 Bernier Mlles Eliza et Alma, école privée et rés.
Bernier Joseph,
151½ Rochefort Réginald, commis
153 Langlais Samuel, emp. Synd. de Québec
155 Montreuil Adrien, voy. de commerce
155½ Renaud Georges, menuisier
157 Jean Lorenzo, emp. Dépt. Agriculture
159 Pouliot J. E., emp. Palais de Justice
161 Morel Odilon, inps. Québec Ry
163 Laferté J.-Honoré, emp. Dépt Colonisation

La Canardière

Côté Sud — South Side

- 8 Cloutier Alex., emp. L'Action Catholique
10 Allard Emile, instituteur
14 Cloutier François, mécanicien
16 Trudel Roméo, emp. "Le Soleil"
18 Lapointe Arthur, Eug., cond. de taxi
20 Lacasse Jean, commis-expéditeur
22 Ruel Omer, assurances
Ruel Eugène, débardeur
24 Poirier Roland, emp. Palais de Justice
24½ Lafond Oscar, mécanicien C.N.R.
26 Bédard Joseph-Cléo, imprimeur
28 Carboneau Marcel, comptable
28½ Roy Emile, commis de taverne
30 Chamberland L.-Ovila, emp. Que. Power
32 Lachance Jos.-Alb., comptable
32½ Sauvageau Paul, voy. de commerce
34 Lachance Mlle C. ouv. en fourrures
Boiteau Mlle Marie Louise,
Breton Pierre, commis Que. Power
36 Boulé J.-Adélard, voy. commerce
Boulé Paul-Henri, comptable et asst. gérant, Syndicat National du Combustible, Inc.
36½ Mercier Georges, commis de malles
38 Grondin Irénée, emp. C.P.R.
Paré Joseph, guide historique
Roch Mme Vve Charles
Lepage Mlle Mathilda
40 Simard Arthur, menuisier
Simard Adélard, cuisinier

2e Avenue

- 48 Asselin Joseph, inspecteur d'écoles
50 Lelièvre Albert, inspecteur Prévention des Incendies
Lelièvre Léopold, emp. Laiterie Laval
Lelièvre Roland, commis
50½ Godin Joseph, dactylographe
52 Lamontagne Eugène, contracteur, bureau et rés.
54 Giguère Oscar, gardien de la paix
54½ Robitaille Hervé, commis C.P.R.
56 Forgues Johnny, navigateur
58 Auger Eugène, emp. Proc. Général
58½ Paradis J.-Gérard, comptable dépt des assurances
Caron J.-A.-Roméo, électricien
60 Prémont Léopold, gérant-magasin Com. des Liqueurs
62 Goulet Almanzor, inst.
64 Parent Gaston, voy. Pony Brand

- 66 Belleville Joseph-A., doreur
68 Pelletier Edouard, rentier
Audet Louis, voy. de commerce
68½ Auclair J.-Luc, épicière, (rés.)
70 Mallen Alphonsus, emp. Anglo Can. Pulp.
Groves Mrs widow M.
72 Giroux Auguste, menuisier
72½ Marmette Joseph, de Lefaivre, Marmette & Lefaivre
74 Marcoux Roméo, ing. C.N.R.
76 Barrette Camille, serrefrein C.N.R.
Barrette Joseph, rentier
76½ Hawey Albert, boucher (rés.)
78 Michaud J.-A., gér. La Cie de Sable, Ltée
80 Keating Antonio, gérant de dépt Syndicat de Québec
80½ Paré Omer, repr. manufacturiers
82 Rousseau Paul, journalier

3e Avenue

- 88 Boucher Ludger, constable Cie Paquet Ltée
90 Vallée Irénée, commis
92 Pagé Henri, emp. Us. St-Malo
Robitaille Jean-Bte, méc.-dentiste
92½ Bédard Charles, mécanicien
94 Gauthier Paul-Emile, emp. Hôtel de Ville
94r Poirier Chs., journalier
96 Green Frank, emp. Int. Harvesters Ltd
Arsenault Léopold, étudiant
96½ Loisel Honoré, tail de cuir
98 Têtu Wilfrid, commis B. de Poste
Têtu Jean-Marie, commis de bureau
Têtu Gaston, de la Ferronnerie Centrale
Têtu Roger, emp. Dom. Arsenal
100 Prémont Frs., pompier
Leblanc Mlle Eva, commis Cie Paquet
Leblanc Joseph, emp. Pruneau Ltée
100½ Barthe Albert, emp. Anglo C. Pulp
102 Lefebvre Léo, menuisier
104 Lacasse Donat, emp. Anglo C. P.
106 Breton Désiré, emp. des Postes
106r Julien Herménégilde, comptable Défense Nationale
108 Charland Roland, gérant poste de gazoline
110 Karpinchik Maksim, emp. C.N.R.
Slawaska John, emp. C.N.R.
112 Wallman Joseph, sr, emp. C.N.R.
Wallman Joseph, jr, commis de bureau
114 Corriveau Roméo, prop. de camions
Marchand Paul-Hector, comptable
116 Tremblay Joseph, menuisier
118 Villeneuve Mme veuve Albert, mag. de coupons et nouveautés (rés.)
118½ Morissette Omer, emp. C.N.R.
Morissette Gérard, ouv.-chaussures
120 Bédard J.-Arthur, comptable
122 —
122½ Chollet Louis, emp. Dom. Arsenal
124 Hallé Michel barbier
124½ Guénard Eugène, militaire
Labbe Gérard, ch.-mécanicien
126 Ferland Léger, emp. Bon Pasteur
126½ Asselin F.-X., pensionnaire
126½r Pelletier Georges, barbier
126r Harvey Willie, poseur de tuiles

140 Ecole Bluteau, entrée des élèves
4e Avenue

10e RUE, de 190, 1ère Avenue, à l'est
quartier Limoilou.—From 190 1st Ave
to east. Limoilou ward.

Côté Nord — North Side

1re Avenue

3-5 Marcoux Henri, salon de barbier
et rés.

7 Denis Adélard, commis
Denis Louis, sacristain
Naud Casimir, rentier

7 Charland Lauréat, contremaitre Trav.
Publics

Charland André, cond. de camion

7r Renaud Mme veuve Alphonse

11 Boucher Ernest, emp. Us. St-Malo

15 Dionne Isidore, emp. C.P.R.

Sirois Mlle Alphonsine, ouv. en corsets

17 Ross Philippe-J., emp. Quebec Ry

19 Bouchard Henri, commis Hôtel-de-Ville

21 Bernier J.-E., gérant Beatty Bros Ltd

21½ Després Ubaldo, mécanicien C.N.R.

23 Rhéaume H.-Paul, comptable

25 Desroches Charles, rentier

25½ Leblond Roland, garçon de tables C.
Frontenac

27 Filion J.-Alphonse, prop. garage (rés.)

29 Picard J.-Edgar, bijoutier (rés.)

29½ Bonner Kenneth, opérateur Shaw.
W. & P. Co.

31 Rouleau Gustave, emp. Terres et Forêts

31½ Godin Frs, cuisinier

33 Laurendeau Alf., emp. Dépt Agriculture

35 Bilodeau Emile, emp. Anglo Pulp

37 Sylvain Joseph-Lucien, voy. de commerce

37½ Perreault Henri, dessinateur Q. Power

2ième Avenue

55 Lafond Herménégilde, commis-expéd.

57 St-Pierre Elz., expéditeur Boswell

57½ St-Pierre Antonio, menuisier

59 Gendron Urbain, emp. Dépt Chômage

59½ Ouellet Emile, commis boucher

61 Ferland Mme veuve Téléphore

Ferland Armand, cord.-machiniste

Vallerand Gérard, commis boucher

61½ Grenier Jean-Thomas, barbier

63 Morel Olivier, menuisier

65 Verreault Paul-Henri, emp. W. Brunet

65½ Verret Marcel, typographe

67 Lefebvre Patrick, repr. Laboratoire

Franco-Canada, Ltée

69 Thivierge Cyrille, emp. Legaré

Paquet Mme veuve Gédéon

69½ Paquet Omer, de Géd. Paquet, Enr.

71 Lapointe Ls-Phil., comptable

73 Careau Arthur, commis-marchand

73½ Richer Gaston, soudeur

75 Pyle Clifford, emp. Anglo Pulp

75½ Larichelière Chs, emp. Cons. Exécutif

75¾ Rivest Georges, commis-chef C.N.R.

77 Savard Pierre, contremaitre menuisier

83 —

3e Avenue

87 Boucher Emile, commerçant de bois
bureau et rés.

89 Plaisance Nazaire, comptable

89½ Carbonneau Onésiphore, ouv. en
papier

Gagné Mme veuve Edmond

91 Gosselin Yves, emp. Quebec Power Co.

93½ Girard J.-Lorenzo, ing.-civil Dépt de la
Voirie

103 Lauzière Henri, agronome

105 Turcotte Gérard, emp. des Postes

107 Filion Geo., snr, garde-magasin

Filion Jean-Paul, commis de bureau

Filion Marcel, commis magasin

109 Filion Geo., jnr, comptable

109½ Lamontagne Wilfrid, cantonnier

111 Dorion Jules, ent.-plombier-électricien

113 Vézina Alfred, emp. garage

113½ Hallé Mlle Madeleine, prof. piano

Jean René, serrefrein C.N.R.

117 Grenier Philippe, mécanicien

Grenier Gérard, comptable

Grenier Henri, journalier

Grenier Gustave, commerçant

Grenier André, journalier

121 Savard Roméo, prop. étal (rés.)

123 Bolduc Wilf.-Joseph, emp. C. P. Express

123½ —

125 Welman Pierre, sergent police

127 Adams Paul, emp. C. N. Express Co.

127½ Welman Laurent, commis bureau

4e Avenue

139 Cloutier J. B., emp. Br. American Oil

143 Bédard Louis, emp. Quebec Ry

Les Bonbons Yolande, Enr.,

Cloutier Mme J.-B., propriétaire

143r Lortie John, rép. de bicycles

147 Deraspe Nathaniel, épicerie et rés.

Deraspe Aimé, emp. Action Catholique

Deraspe Donat, commis de bureau

149 Houde Normand, maçon

151 Lavallée Gordon, emp. C.N.R.

151½ Lepage Nicholas, agt d'assurances.

153 Turcotte J.-R., plombier

155 Kelley Edward, ex-emp. C.P.R.

Kelley Adolphe, emp. de la Cité

Brousseau Ernest, commis Cie Legaré,

Ltée

157 Guimond Georges, ingénieur C.N.R.

Guimond Odilon, instituteur

159 Maheux J.-Donat, emp. Que. Power

161 Pleau Fernand, commis de malles

161½ Blais Arthur, agent d'assurance

163 Parent J.-Arthur, ingénieur C.N.R.

165 Chevalier Adolphe, rep. de bateaux,

bureau et rés.

165½ Blouin Jules-Antoine, chauffeur C.N.R.

169 Labelle Julien, électricien

169½ Simard Frs, forgeron, Us. St-Malo

171 Simard Jean-Bte, ing. de locomotives

173 Bedard Napoléon, chef Dépt. Pollack

173½ Paquet Octave, comptable de P.-A.

Alain, Ltée

175 Therrien Aimé, chef de trains C.N.R.

177 Plouffe Jos.-Romuald, serrefreins C.N.R.

177½ St-Pierre J.-E., constable C.N.R.

179 Halligan James, inspector of amunitions

181 Trépanier Arthur, commis

- 181½ Bouchard Lucien, commis Dépt de la Marine
 Bouchard Lucien, emp. Min. des Mines
 185 Cloutier Edouard, comptable
 185½ Bourassa Mme veuve Alcide
 Bélanger Mlle Anita, coiffeuse
 Bourassa Armand, emp. Dept Terres et Forêts
 Bélanger Mlle Anne-Marie, modiste
 187 Lavoie Téléphore, jnr, emp. Sylvio Marceau
 189 Lavoie Paul, rentier
 191 Dumas Sylvio, gérant des voyageurs Cie Legaré
 193 Baril J.-Antoine, emp. C.N.R.
 195 Bélanger Emile-E., menuisier
 197 Letarte Francis, commis Trav. Publics
 Falardeau Emilien, emp. Min. Santé
 199 Leclerc Joseph, commis La Cie Paquet
 Hughes Wm., emp. station gasoline
 201 Côté Joseph, emp. Quebec Ry
 203 Legendre Georges, emp. Dépt Colonisation
 205 LeTourneur Raoul, caissier Christie Brown
 La Canadière

Côté Sud — South Side

1re Avenue

- 4 Tousignant J.-A., épicerie
 14 Fortier Joseph, garde-moteur Q. Ry
 16 Jobin Mme veuve Joseph
 16½ Marcoux Henri, cordonnier
 Hamel Roland, emp. Acc. du Travail
 18 Morneau Joseph, emp. C. N. Express
 20 Lafond Alex., emp. Comm. Liqueurs
 26 Caron Adjutor, cuisinier
 28 Paquet Théoph., dePaquet & Juneau
 Paquet Mlle Albertine
 28½ Renaud Joseph, commis de magasin
 Renaud Emilien, commis
 Renaud Marcel, commis
 30 Drolet Wilfrid, emp. Boulangerie Nationale
 32 Gauthier Raoul, rentier
 Gauthier Jacques, commis
 32½ Matte Georges-E., opér. monotypiste
 34 Forgues Joseph, voyageur W. Brunet & Cie, Ltée
 36 Matte Jos.-P., commis C. N. R.

2e Avenue

- 56 Trudel Charles, camionneur et charbon au détail
 58 Caron Philippe-Albert, off. de douane
 58½ Boutet Chs-Eug., comptable
 60 Noël Adélard, menuisier
 60½ Roy J.-Lucien, négociant
 60¾ Michaud J.-B.-A., commis Cie Paquet
 62 Blais Edouard, agt d'assurances
 64 Beaudoin F.-X., électricien
 64½ Castonguay Robert, vendeur Quebec Power
 66 Gingras J.-Nap., emp. Dépt Travail
 68 Morin Léon, police prov.
 68½ Coveney Edouard, emp. Que. Ry
 70 Rivard Mme veuve Ls.-Phil.
 Bourget J.-Adjutor, tailleur fourrures
 72 Gervais Eugène, de E. Gervais, Enr.

- 72½ Fitzpatrick Cément, watchman
 74 Lessard Her., anc. emp. Bell Tel.
 Lessard Lucien, journalier
 76 Gosselin David, sergt de garde de Prison
 76½ Blouin Alfred, comptable
 76¾ Gelly Paul, emp. Old City
 78 —
 80 Lepage Laurent, collecteur
 Lepage Gérard, collecteur
 80½ Lapointe Armand, emp. C.N.R.
 3e Avenue
 88 Fortier Alphonse, anc. boulanger
 90 Paradis J.-O., emp. Us. St-Malo
 90½ Roy Alphonse, emp. Us. St-Malo
 Normand Stanislas, commis C. N. R.
 92 Couture Oliva, télégraphiste
 94 Huot Benoit, commis Woodhouse Co. Ltd
 94½ Routhier Mme veuve Siméon
 Routhier Henri, commis de banque
 96 Monfette Eugène, épiciier (rés.)
 98 Méthot Edouard, emp. Garage Municipal
 98½ Tremblay Arthur
 100 Laforce Donat, cond. C.N.R.
 102 Roy Mme Roland
 Pugh Hugh, emp. Quebec Ry
 102½ Moffette Joseph-Albert, cond. de malles
 104 Bernier Louis, épiciier (rés.)
 106 Gagnon Ernest, comptable
 106½ Letarte Charles, facteur
 108 Massicotte Geo.-Henri, commis de banque
 110 Parsons James, brakeman C. N. R.
 110½ Léger Irénée, voy. Can. Packers
 112 Kirouac Alexandre, emp. Proc. Général
 114 Sénécal J.-Bte-Od., commis-taverne
 116 Plante Arthur, épiciier (et rés.)
 120 Nadeau Jean-Thomas, chef de trains C. N. R.
 122 Gauvreau Odilon, commis de bureau
 122½ Poulin Lucien, ajusteur d'assurance
 Hébert Mme veuve Léona-Santoire
 124 Harvey Joseph, emp. de la Cité
 124r Monier Mme veuve Adélard
 Allaire Joseph, cond.-camion
 126 Bergeron Donat, menuisier
 128 Giguère Antoine, emp. Q. Power
 Giguère Maurice, plombier
 130 —
 132 Châteauneuf J.-André, entr.-plombier-électricien (boutique)
 134 Giroux Wilfrid, remèdes brevetés
 4e Avenue
 136 Harvey Paul, emp. Dépt. Proc. Général
 Harvey Mme veuve Paul
 138 Gagnon Théodore, menuisier
 Gagnon Laurent, commis de banque
 Gagnon Chs, emp. Abattoir de Québec
 142 Paré Wilfrid, chauff. de camion
 142r Gauthier Maxime, emp. Laiterie Lava
 144 Boutet Paul, emp. garage
 144r Lachance Joseph-Edouard, commis de garage
 146 Paré Roméo, chauffeur C. N. R.
 Paré François, sr, emp. Hôtel-de-Ville

- 154 Beaulieu Joseph, cond. C.N.R.
 156 Grenier Léo, plombier
 158 Leclerc Alphonse, menuisier
 160 Kerr Mrs widow M. John
 Kerr Charles, emp. Anglo C. Pulp
 Kerr Roy, clerk
 164 Lacasse Antonio, mécanicien C.N.R.
 166 Tessier Joseph, emp. Château Frontenac
 166½ Belleau Albert, emp. usines St-Malo,
 Belleau Marcel, commis chez Pollack
 Belleau Ls-Ph., emp. Qué. Power
 Belleau Armand, marchand de pneus
 168 Bélanger J.-A., agt. de billets, C. P. R.
 Bélanger Roland, agent d'assurances

La Canardière

11e RUE, de 228½, 1ère Avenue, à l'est
 quartier Limoilou.—From 228½ First
 Avenue to east, Limoilou ward.

- 5 Gagnon Edgar, marchand de chaus-
 sures
 5½ Leclerc Mme veuve Arthur
 7 Vincent Dalma, emp. Terres & Forêts
 Chamberland Mme veuve J.-David
 9 Labbé Joseph, rentier
 Caron Paul-Emile, capt.
 9½ Berry Miss Maud
 Berry Mrs. widow E.
 13 Laliberté Georges, épiciier, licencié (rés)
 19 BoucherElzéar, couvreur
 Esnouf Rodrigue, emp. Comm. des
 Liqueurs
 21 Lepage P.-Omer, emp. Qué. Power
 Lepage Philippe, ing. locomotive C.P.R.
 Lepage Mlle Hélène
 23 Matte Ph.-Rosaire, emp. C.N.R.
 25 Couture Onésime, ancien boulanger
 Rochon Mlle Jeanne
 27 Beaubien Lucien, garagiste
 Fortin Robert, électricien
 27½ Boivin David, rentier
 Boivin Lucien, commis de bureau
 Boivin Mlle Julia, ménagère
 Boivin Mlle Irma, emp. W. Brunet
 31 Bilodeau J.-E., cond. C.N.R.

2e Avenue

- 43 Hébert Stanislas-O., épiciier rés.
 47 Soulard Alcide, emp. Laiterie Laval
 49 Monfet Jean-Paul, emp. Frs Nolin
 51 Gagnon Lucien, emp. dépt de la Voirie
 Gagnon Mme veuve Adélar
 Gagnon Emile, emp. Voirie
 53 Bruneau Jean-Marie, emp. Dept Ins-
 truction publique
 63 Paré Rosario, emp. Bib. Université
 Laval
 65 Boulet Armand, commis de magasin
 67 Cantin Jos.-Chs, emp. C. N. R.
 Cantin Armand, emp. Dept des Ponts
 C. N. R.
 69 Gingras Roland-G., prof. de musique
 71 Lapointe J.-Henri, chef-rayon, Cie Pa-
 quet, Ltée
 73 Cantin Napoléon, contremaître C.N.R.
 Cantin Hervé, emp. C. N. R.

- 77 Mathurin
 75 Donovan Richard, sr, ing. locomotive
 Donoven Richard, jr, auto mechanic
 81 Boucher Omer, emp. Min. du Travail
 Lamontagne Narcisse, prop. N. Lamon-
 tagne & Fils
 Patenaud Donatien, de Patenaude et
 Lanouette

3e Avenue

- 87 Boucher Omer, emp. Dépt Travail
 89 Boulanger Donat, menuisier
 91 Lamy Henry, vérificateur C. N. R.
 93 Dion Napoléon, emp. Anglo Pulp
 93½ Jobin René, voy. de commerce
 95 Tremblay Arthur, menuisier
 97 Lepage J. Abraham, emp. Hôtel de Ville
 97½ Langlois, Roméo, épiciier, rés.
 99 Bernier Laurent, cond. de malles
 101 Favreau G.-H., constable C.P.R.
 101½ Rainville Léger, pharmacien
 109 Blouin Ernest, emp. Laiterie Laval
 111 Kirouac Emile, emp. Terres & Forêts
 111½ Laverdière Stan., menuisier
 117 Leblanc Alex., marchand fruits (rés.)
 119 Leblond Armand, emp. des Postes
 119½ Massicotte Geo., emp. Dépt Mines
 121 Paré Paul, menuisier
 123 Paré Armand, prop. Herm. Paré, Enr.
 123½ Morency Henri, plombier
 125 Dussault Ls-Philippe, emp. Affaires
 Municipales
 127 Filion Paul-Henri, emp. Inst. Publique
 127½ Burns Gérard, télégraphiste
 129 Laganière Mozart, comptable
 131 Bélanger Mme veuve Julien-A.
 Bélanger Hubert, commis de banque
 131½ Tremblay E.Simon, agent d'assurances
 133½ Hawey Arthur, contremaître
 Hawey Armand, journalier
 Hawey Majella, journalier

4e Avenue

- 143 Larochelle J. O'Neil, agent d'assurances
 145 Caron Alcide, insp. circulation provinciale
 145½ Bignell H. R., électricien
 147 Rousseau Mme veuve B.-J.
 Boulet Emile, mécanicien
 149 Minguy Mme veuve Jules
 149r Chabot Roland, cond. camion
 149½ Robinson Albert, mechanic
 151 Caron David, emp. Fonderie de L'Islet
 151½ Dutil Amédée, peintre
 Dutil Joseph, peintre
 Dutil Gédéon, menuisier
 Dutil Lauréat, ouv. en chaussures
 153 Cook Odilon, menuisier
 155 Fortin, J.-A., soll. d'assurances
 157 Mottard Conrad, voy. commerce
 159 Vézina Joseph, mécanicien
 Vézina Roland, comptable
 161 Couillard Guillaume, dist. Brasserie Cham-
 plain
 163 Morin Ths-Ls, journalier
 Morin Gérard, journalier
 Morin François, rentier
 165 Demers Mme veuve J.-Arthur
 Demers Gérard, ouv- en chaussures

- 167 Châteauneuf Henri, agent d'assurances
 169 Bélair Georges, chauffeur C. N.R.
 171 McKenna Eugène-Patrick, vendeur Q. Power Co.
 171½ Savard Frédéric, rentier
 Dion Henri, menuisier
 173-175 Ecole des Sœurs du Sacré-Cœur de Marie
 175 Sirois Antoine, emp. Quebec Power
 177 Therrien Roland, commis de magasin
 179 Beaudry, Georges, emp. Anglo Pulp
 179½ Beaudet Alphonse, emp. Anglo Pulp
 181 Seminora Vincent, pension fédéral
 Seminora Francesco
 183 Laperrière Paul-Emile, emp. Anglo Pulp
 183½ Genoïs, Marcel
 Genoïs Jean-Bte, tailleur de cuir
 185 Vézina Sam, emp. Q. Power
 187 Giroux Roméo, chauffeur mach. fixes
 189 Drolet Jules E., voy. de commerce
 191 Dubord Edm., emp. C.N.R.

8e Avenue

- 233 Cantin Henri, ing. locomotive C.N.R.
 Cantin Mlle A., opératrice téléphone
 235 Duhamel Thomas, de E.-J. Chartier & Cie, Enr.
 237 Malouin J.-Eugène, emp. Dépt Agriculture
 239 Fulford Lloyd, emp. Bell Tel. Co.
 241 Turcotte Gérard, emp. Holt Rrenfrew
 243 Allard Honorius, emp. Quebec Ry
 Poliquin Edmond, emp. U. St-Malo
 La Canardière

Côté Sud — South Side

- 2 Dufour Adjutor, emp. Poste de gazoline
 8 Thompson John, gentleman
 12 Guilbault Joseph, agent trafic Q. Ry.
 14 Leclerc Eugène, mécanicien
 Leclerc Rosario, ouv. en bouilloires
 14½ Allaire Jos.-P., emp. des Postes
 16 Bourque Hector, électricien
 18 Nadeau Joseph, menuisier
 18½ Bolduc Louis, comptable
 20 Desrochers Edouard, cond. C.N.R.
 Desrochers François, électricien
 Lafrance Raymond, emp. des Postes
 22 Leclerc Alphonse, emp. J.-B. Renaud & Cie, Inc.
 22½ Dubeau Albert, comptable
 24 Rochefort Joseph, emp. Dépt Colonisation
 26 Gravel Eugène, commis General Electric Co.
 Gravel Mme veuve Jean-Baptiste
 26½ Bois J.-Albert, emp. Agriculture
 30 Plante Achille, Lt-pompier

2e Avenue

- 46 Tremblay Henri, débardeur
 48 Giroux Arthur, constable spécial
 48r St-Gelais Gérard, embouteilleur
 50 LeVallée Chs, prop. Poste de gazoline
 50½ Farley L. W., sténo C. P. R.
 52 Desruisseaux Florent, voy. de commerce
 Desruisseaux Lorenzo, de Royal Amusements

52½ —

- 54 Plante J.-Arthur, insp. électricien
 56 Rousseau Maurice, emp. Agriculture
 58 Hayfield Raymond, emp. Massey-Harris
 60 Audet Gérard, emp. Dépt de l'Auditeur
 62 Drouin Lucien, comptable et sec. adjoint du Comité des Bills Privés
 62½ Emond Jules, tailleur-fourrure
 64 Tremblay Armand, navigateur
 Pouliot Napoléon, rembourreur
 66 Moisan Maurice, emp. B. de Poste
 66½ Audet Charles, photographeur
 68 Dion Léon.
 70 Lemieux Maurice, emp. Shaw. W. & P. Co.
 70½ Soulard, Joseph, forgeron
 72 Bolduc Edmond, emp. Anglo Pulp
 Bolduc Eudore, emp. Anglo C. Pulp

74 —

- 76 Vachon Damase, insp. des Prév. des Incendies
 78 Lambert Adélar, préposé bagage C.N.R.
 80 Barnabé & Fils, entrepreneurs généraux
 Barnabé Aimé, de Barnabé & Fils

3e Avenue

- 88 Blanchette Omer, ingénieur au Parlement
 Gingras Achilles, agent
 90 Houde Hermel, jardinier
 92 Boudreau Amédée, capitaine de bateau
 94 Manning Joseph, ing. marine
 94½ Cossette Armand, cord. machiniste
 96 Guay Narcisse, menuisier
 Gariépy Louis, emp. Ass. Législative.
 98 Gagnon Maurice, emp. Swift
 Careau J.-P., électricien
 98½ Huot Gabriel, chauff. d'auto
 Saillant Siméon, jr, menuisier Comm Scolaire
 112 Racine Thomas, charretier
 Lachance Emmanuel, garde-magasin
 114 Laquerre Jean, emp. Quebec Power
 Laquerre Oscar,
 116 Labbé Chs-Eugène, emp. Que. Power
 118 Pouliot Napoléon, rentier
 Racine Roland, peintre
 120 Bolduc Nérée, journaliste
 Bolduc Henri, machiniste
 122 Labrie Raymond, constable
 124 Wagner Edmond, gér. Caisse d'Economie
 Wagner Robert comptable
 126 Bernier Alphonse, menuisier
 126½ Bernier Alphonse, menuisier
 132 Bellemare Ls-Joseph, agronome
 134 Prémont Bruno, comptable
 134½ Barbeau Joseph O. M., emp. Que. Power

4e Avenue

- 140 Pilote Henri, cuisinier
 Lacouline Mme veuve Hippolyte
 142 Bergeron Albert, emp. Comm. des Liq.
 Tremblay Mme veuve Alfred
 142½ Richard Mme veuve Edmond
 Richard Paul, commis-boucher
 Richard Ludger, livreur de pain
 Pepin Mme veuve Albert

- 144 Filion Odilon, machiniste
 146 Prémont Joseph, emp. Dom. Arsenal
 146½ Gagnon Armand, emp. Dom. Arsenal
 148 Bertrand Séraphin, pompier
 152 Lavoie Mme veuve Joseph
 Jobidon Jules-Henri, pr. de taxis
 154 Racine Ovila, emp. Arsenal
 156 Thibault Donat, emp. Us. St-Malo
 158 Drolet Marcel, emp. Laiterie Laval
 158½ Noël Gérard, caissier, Que. Power
 160 Girard Jimmy, opérateur électricien
 162 Bouchard W., caissier C. N. Telegraph
 162½ McNeil Peter, emp. Anglo C. Pulp
 164 Paré Francis, asst-gérant Métroplitan,
 district de Québec
 166 Lafrenière Charles, emp. Anglo Pulp
 Lafrenière Mme veuve Chs
 172 Lefebvre Ls. Pn., mécanicien C.N.R.
 174 Dallaire Joseph, emp. Terres et Forêts
 176 Fillion Réal, mécanicien
 178 Brousseau John, emp. British American
 Oil
 178½ Lachance Gérard, chauff. de taxi
 180 Falardeau Arthur, épicier et (rés.)
 180a Bernier Régis, emp. J. B. Baillargeon,
 & Cie
 180½ Lavoie Albini, emp. Laiterie Laval
 Savard Mme veuve Alfred
 182 Labarre Maurice, emp. Statistique Prov.
 184 Pakenham Peter, emp. C.N.R. Office
 184½ Turgeon Jules, comptable
 186 Baller G. J., clerk
 188 Boisseau Willie G., emp. Pension de
 Vieillesse
 188½ Blondeau Mlle Lydia
 Drolet Georges, menuisier
 190 Lemieux Clovis, emp. C.N.R., Express
 190½ Pakenham Willie, commis-épicier
 190¾ Blouin Lucien, comptable
 192 Michaud Henri, de Michaud Tire S.
 194 Greffard Charles, capt., asst-maître du
 Port
 194½ Pelletier Arthur, expéditeur trains
 196 Guay Emile, ouv. en chaussure
 198 Guay Mme veuve Léon
 L'Heureux Mlle Thérèse, institutrice
 198½ Godbout Geo.-Alph., emp. Com. des
 Liqueurs
 200 Allard Théophile, chauffeur C.N.R.
 202 Guay Zénon, emp. usines St-Malo
 204 Giasson Joseph, contremaître Que. Ry
 8e Avenue
 220 Baker Georges, commis
 La Canardièrre

12e RUE, de 1ère Avenue, à l'est, quartier
 Limoilou.—From First Avenue to east,
 Limoilou ward

Côté Nord — North Side

- 1 Blouin J.-Alb., vendeur d'automobiles
 3 Lachance Ferdinand, solliciteur Le
 Soleil
 3½ Fluet Emilien, comptable
 5 Mercier Albert, sculpteur
 5½ —
 5¾ Innes Wm., painter

- 7 Lapointe Gédéon, commis Hôtel Montcalm
 9 Morissette Raymond, comptable
 11 Juneau Geo., de Paquet & Juneau
 Paré Mme veuve J.-Omer
 11½ Gingras J.-B., emp. E.-T. Coulombe
 & Cie
 11¾ Poitras Adrien, emp. Dépt Terres &
 Forêts
 15 Lehoux Rosaire, agent Métroplitan
 15½ Martel Wilfrid, ing. locom. C.N.R.
 17 Bilodeau Jos.-Chs, gardien
 19 Gagnon Alph., cond. d'auto, Que. P.
 21 Vallée Léo, ent. peintre
 23 Marcoux Léo, prop. de garage
 Therrien J.-Edgar, barbier (rés.)
 25 Laliberté Josephat, emp. Terres & Fo-
 rêts
 27 Laliberté Eugène, voy. commerce
 27½ Laliberté Jos.-Eug., emp. Terres &
 Forêts
 27¾ —
 29 Gagnon Ulric, épicerie
 2e Avenue
 47 Alain Lorenzo, de London Fur Co., Regd
 49 Clavet Laurent, marchand-tailleur (rés.)
 49 Dupré Louis, rentier
 49½ Grenier Maurice, prop. National
 Signs, Reg'd
 51 Paré Lucien, messenger Conseil législatif
 53 Lavoie Hercule, comptable
 35½ Cole Wm., clerk Quebec Power
 55 Normand Willie, gérant Boivin & Fils
 57 Roy Mme veuve Arthur
 57½ Bernier Lorenzo, emp. à L'Action
 Catholique
 59 Rioux Eugène, emp. des Postes
 61 Bédard Albert, maître-barbier rés.
 61½ Bonnefond Ls-Ph., soll. d'assurances
 63 Simard J.-P.-A., instituteur
 65 Demers Lorenzo, menuisier
 67 Plamondon Jules, C.G.A., comptable,
 administrateur de l'Alliance Nationale
 69 Desjardins Roméo, comptable
 69½ Paquet Mme veuve Gédéon
 71 Cassista, Chs-Eug., police prov.
 71½ Hallé Roland, commis boucher
 73 Bouchard Georges, emp. Anglo Pulp
 73½ Lamb Chesley, emp. Anglo Pulp
 Lacouline Lorenzo, plombier
 75 Lacouline Albéric, boucher (rés.)
 77 Caron Henri, emp. Geo. Chalifour
 77½ Deschênes Ovide, emp. Us. St-Malo
 81 Massé Léon, épicier (rés.)
 3e Avenue
 83 Lucchisi Alphonse, messenger, Sûreté
 provinciale
 87 Couture Frank, machiniste
 89 Labrecque Alexandre, comptable
 93 Mercier Alex., emp. Com. Liqueurs
 95 Cloutier Cyrille, jardinier au Parlement
 97 Castonguay Ernest, voy. de commerce
 97½ Gosselin Numa, emp. bureau Sûreté
 provincial
 99 Côté Raoul, menuisier
 101 Mitchell Elmer, machinist C. N. R.
 101½ Lebeuf Célestin, police provinciale
 103 Laflamme A.-J., emp. dépt des Postes
 105 Laflamme Jules-A., emp. C. N. R.

- 105½ Blanchet Gustave, emp. Comm. L-i
queurs
107 Maheux J.-Roméo, vérificateur Can.
International Lumber
109 Perron Ernest, cordonnier (rés.)
Perron Jos.-Edmond, emp. Usines
109½ Boudreau Ephrem, navigateur
111 Fréchette Alphonse, chauffeur C.N.R.
113 Lemieux Ludger, emp. Anglo Pulp
113½ Desrochers Paul, emp. Dépt du Trésor
115 Dutil Jos., ing. locomotive C.N.R.
117 Fournier Rosaire, emp. C.N.R. Shop
117½ Moran Wm, foreman electrician
119 Clouet Raymond, commis-marchand
121 Huot Alphonse, facteur
121½ Fortier Le-Emile, bijoutier
123 Langlois J.-Emile, serrefrein
125 Morel Ls, emp. bureau Jos. Morel
125½ Roux Roméo emp. Dépt Voirie
127 Ménard Albert, capt de bateau
129 Boulanger Josaphat, ing. de marine
131 Vézina Lucien, emp. Sureté provinciale
133 Côté Roland, emp. Action Catholique

4e Avenue

- 169 Presbytère Paroisse St-Fidèle T. 4-2352
Turmel Adélar, curé
Proulx Armand, abbé, vicaire
Robitaille Léger, abbé,
Larivière Ls-B., abbé, vicaire
171 Salle Paroissiale St-Fidèle
Eglise St-Fidèle

8e Avenue

Côté Sud — South Side

- Externat Classique St-Jean-Eudes
2 Dion Edgar, repr. Montreal Life Ins. Co.
of Canada
Lamy Léon, agronome
2¾ Simard Joseph, chauff. bouilloires
hôtel St-Roch
4 Gareau J.-G.-R., emp. Impôt du Revenu
4¼ Garneau Lorenzo, emp. Les Pré-
voyants
4½ Taillon C.-A., gardien de la paix
6 Sénécal Gérard, emp. Automobile, Inc.
6¼ Blouin Ablegat, comptable
6½ Huot Victor-E., emp. C.N.R.
Huot Roméo, emp. Hôtel-Dieu
8 Thibaudeau Tancrede, emp. Dépt..
Marine
8½ Fitzpatrick James, emp. Anglo Pulp
8½ Vallerand Mlles Anne-Marie, Marie-
Antoinette, Juliette et Rita
Vallerand Mlles Jeanne et Marguerite,
modistes
10 Savard Lucien, emp. Dépt Aff. Muni-
cipales
10½ Labbé Eugène, pressier
10¾ Wright Charles, emp. dépt de l'Audi-
12 Mignault J.-C., emp. de bureau
14 Paquet Alphonse, comptable
14½ Genois Louis, serrefreins C.N.R.
16 Morin J.-A.-A., emp. Dom. Arsenal
18 Bernier Laval, chef d'allée, Cie Paquet
18½ Fournier Delphis, comptable
Fournier Marc, ouv. en chaussures
Fournier J. Marie, emp. Coopérative,
Féd.

Fournier Joseph, cordonnier

Fournier Wilb., comptable

- 20 Lavoie Albert, ingénieur mach. fixes
22 Lachance Geo.-Henri, emp. Us. St-Malo
22½ Leclerc Mme veuve Léonidas
Leclerc Paul-Em., voy. de commerce
24 Boivin Lucien, de Boivin & Fils, Ltée
26 Bédard Ulric, emp. Dépt Colonisation
26½ Savard J.-A., boucher (étal)

2e Avenue

- 38 Roy Rev. P R., L.S.T., M.A., Rector,
St. Peter's Church—(Anglican)
50 St. Peters Church (Anglican) apply to'
rector
70 St. Peter's Parish Hall
82 Plamondon Ernest, emp. Cie Paquet
Richard Mme Léo
Richard Mlle Thérèse, commis
Mignier Elzéar, journalier
Gauvin Gérard, commis

4e Avenue

- 134 Lapointe Julien, comptable
140 Drouin Ephrem, laitier
142 Lebœuf Hormidas, électricien
142½ Savard Almas, surt. Dépt Voirie
148 Drouin Rosario, emp. C.P.R.
150 Drouin Adolphe, emp. de la Cité
152 Galibois F.-X., agent d'assurances
Galibois Laurier, emp. Château Fron-
tenac
Galibois Roland, emp. civique
154 Martin Louis, conducteur Quebec Ry.
156 Dawson Philippe, électricien Quebec Ry

8e Avenue

- 180 Ecole des Frères du Sacré-Cœur pa-
roisse St-Fidèle
182 Couvent des RR. SS. Servantes du Sa-
cré-Cœur de Marie
13e RUE, de la 1ère Avenue, à 'est, quartier
Limoilou. —From First Avenue to east,
Limoilou ward

Côté Nord — Nord Side

- 3 St-Pierre Elzéar, emp. Dom. Arsenal
9 Procure des Frères du Sacré-Cœur
37 Ecole des Frères du Sacré-Cœur
2e Avenue
47 Poliquin Eudore, marchand de fourrures
(porte de service)
49 Corcoran Edmund, emp. Anglo Pulp
51 Leclerc Joseph, menuisier
53 Roy Noel, menuisier
Roy Joseph-Henri, emp. Thé Salada
55 Martel Albert, peintre
57 Lemieux Ernest, peintre
59 Thériault Amédée, constable R.C.M.P.
61 Fontaine Henri, emp. Bureau de Poste,
Parlement
65 Noel Omer, menuisier
67 Valiquet Lucien, emp. C. N. Telegraphs
71 Roberge Arthur, chef bureau Int. Har-
vester Co.
75 Bégin Alphonse, menuisier
77 Paré Sylvio, commis
Paré Ls-Philippe, commis
77½ Déry Jos.-Cyprien, serrefreins
Alain Mlle Irma, commis de magasin

3e Avenue

- 83 Paré Jos. Henri, comptable
 85 Tremblay, Jos., menuisier
 87 Turgeon Ivan, agent Sun Life
 89 Cantin Paul, mécanicien
 91 Lagacé Gérard, emp. Cie Paquet
 93 Turcotte Henri, de Henri Turcotte, Ltée
 95 Bolduc Joseph-I., commis C.N.R.
 97 Hawkins Arthur-Geo., machinist
 99 Lagacé Lucien Roland, emp. C.N.R. z
 101 Pelland J.-E., ingénieur
 C. B. V., Charlesbourg
 Poiré Ls.-Ph., emp. "Le Soleil"
 131 Laperière Apol., contremaître C.N.R.
 Langevin Mme veuve Cyprien
 133 Grondin Alexandre, comptable
 Grondin Roger, gérant Impr. Grondin, rés.
 133½ Côté Joseph, maître-boucher (rés.)
 Saindon Albert, comptable
 Saindon Uldéric, comptable
 Saindon Wm, ing.-locomotives C.N.R.
 133¾r Imprimerie Grondin, A.-Roger Grondin, gérant

4e Avenue

- 137 Pageau Alfred, Snr. charretier
 Pageau Magella, journalier
 Pageau Lucien, prop. restaurant
 139 Martin Ferdinand, emp. C.N.R.
 Martin Gérard, emp. Rock City
 141 Lavoie Arthur, garde-magasin
 Bouffard Rodrigue, navigateur
 143 Tremblay Achille, briquetier
 Tremblay Benoît, machiniste
 Tremblay Paul Eug., com.-boucher
 145 Lambert Jos.-Ed., télégraphiste C.N.R.
 147 Godbout Gilles, emp. Dépt Marine
 149 Fournier Mme veuve Thomas
 Fournier Donat, emp. Anglo Pulp
 151 Rivard Anatole, emp. Laiterie Bégin
 Rivard Hervé, étudiant
 151½ Guertin Edouard, constable. C.N.R.
 153 Tremblay Médéric, ent.-menuisier et épicier
 155 Auclair Aimé, constable municipal
 Auclair Mme veuve Siméon
 157 Gauthier Gérard, commis
 Gauthier Thaddée, journalier
 175 Blanchet Jules, ingénieur locomotive

8e Avenue

Côté Sud — South Side

- 2 Fréchette Ls-Edmond, voy. de commerce
 Clapin René, rep. Cassidy, Ltée
 6 Bélanger Pierre, plombier bureau et rés.
 8 Fortier Jos.-A., agent forestier
 14 Noël Jules-H., emp. Terres et Forêts
 18 Sylvain Achille, chauffeur bouilloire
 20 Verdon Delphis, de Verdon, Ltée
 22 Vocelle Claude, tailleur de fourrures
 24 Haché Patrick, militaire
 Têtu Raymond, commis-épicier
 26 Roy Henri. c.-maître O. Chalifour
 28 Boucher Maurice, emp. "Le Soleil"
 30 Létourneau Jean-Chs, comptable
 32 Lacasse Lucien, emp. Dépt Marine

- 34 Marceau Donat-Emile, voy. commerce
 Côté Joseph, rentier
 36 Royer Théod., boucher (rés.)

2e Avenue

- 48 Seigneur Mme veuve Louis
 Seigneur Louis, emp. Dépt Trésor
 Seigneur Arthur, emp. Cie Paquet
 Seigneur Mlle Lucienne, ouv. en fourrure
 50 Vézina Lionel, comptable
 52 Laroche J.-A. commis-marchand
 Allard Mlle Léontine, institutrice
 54 Haince Ls-Henri, emp. Com. du Port
 54½ Jolicœur Fortunat, commis de taverne
 60 Ouellet Alphonse, électricien
 62 Guay Fernand, prop. du "Palais des Sports"
 64 Dubord Raoul, emp. Quebec Power
 66 Marier Sylvio, emp. Dépt Agriculture
 Marier Jean-Paul, emp. de la Cité
 Marier Etienne, commis
 Marier Simon, emp. de la Cité
 68 Hamel Albert, ass't surintendant du pilotage
 Caron Gérard, emp. de banque
 70 Boulay Mme veuve Frs.-J.
 Boulay G. A., commis de bureau
 Hamel Mme veuve Moïse
 72 Wagner Lucien, voy. de commerce
 74 Lavoie J. R., commis Cie Paquet
 78 Dempster Mrs widow James
 Adams Joseph, shipper
 84 Plante Arthur, épicier, rés.

3me Avenue

- 92 Giguère J.-Albert, agt d'assurances
 94 Leblanc Gérard, agronome
 96 Camerlain Roger, emp. Woodhouse, Ltée
 Biron Léopold, serrefreins C.P.R.
 98 Pageau Paul-Emile, camionneur
 100 Guay Amédée, emp. Anglo C. P.
 102 Gourdeau Jean-Maurice, emp. Anglo C. Pulp
 104 Bouchard Edmond, charpentier
 106 Arsenault Jacques, emp. de bureau
 Laurentide Auto
 Pugh James, emp. Anglo Pulp
 108 Fagan Max., junk dealer
 110 Plamondon Joseph-E., emp. Que. Power
 Plamondon Mlle Simone, sténo
 110½ Turcotte Mme veuve Ovila
 Chouinard Mme veuve Albani
 112 Assh Daniel second hand dealer, rés.
 114 Daigle Mme veuve Apollinaire
 Daigle André, mécanicien d'auto
 Mercier Mme veuve Napoléon
 114½ Beaulé Joseph, plâtrier
 116 Bégin Elphège, facteur
 Bégin Maurice, messenger
 Bégin René, commis de magasin
 118 Gagné Wilfrid, emp. Bureau de Poste
 118½ Vidal Ls-Ph., statisticien C.N.R.
 120 —
 122 Boivin Ovila, emp. des Postes
 122½ Gilbert Jean-Bte, garde-magasin
 Gilbert Jos.-Albert, facteur
 124 Tremblay Oscar, chauffeur locomotive
 126 Lavoie Donat, boulanger (rés.)

- 126½ Trudel Adj., emp. des Postes
 128 Guay Albert, emp. de la Cité
 Brasseur Lorenzo,
 130 Bernier L. D., messenger Terres et-
 Bernier Mme L. D.
 Daigle André, mécanicien d'auto
 130½ Berthelot Mme veuve Georges
 132 Mainville Omer, seg't-constable C.P.R.
 Mainville Thomas,
 134 Rochette Wilfrid, emp. Laiterie Fron-
 134½ St-Laurent Amédée, cond. camion
 St-Laurent Adélar, conducteur camion
 4e Avenue

8e Avenue

- 19 Lescarbeau Camille, gérant
 21 Aubert Henri, ent. menuisier
 45 Langlois Réal, pilote
 47 Grantham Edgar, vendeur d'autos
 49 Birmingham Wm., off. clerk C.N.R.
 51 Lafleur Raym., de Alph. Lafleur
 25 Gagné Phydime, emp. Dom. Arsenal
14e RUE, de Boulevard Benoît XV, à la
 8 me Avenue, à l'est, quartier Limoilou.
 —From Boulevard Benoît XV 52, to
 8th. Avenue to east, Limoilou ward.

Côté Nord — North Side

- Bérubé Réal, cond. d'auto
 Blais Geo., plâtrier
 53 Taschereau Paul-E., emp. de banque
 Leblanc Alph., emp. de banque
 85 Langlois Réal, pilote
 87 Tremblay Edgar, emp. Dépt Colo-
 89 Mercier Mme veuve Emile
 Mercier Maurice, journalier
 89½ Fiset Chs, détective municipal
 103 Doré Henri, pressier
 121 Pelletier Elzéar, voyageur Quebec Fruit
 123 Bernier Léo, chauffeur de camion
 123½ Gauvreau Séraphin, emp. Anglo Pulp
 127 Bélanger Joseph-Eug., ing.-mécanicien
 131 Mailly Ls-Phil., emp. Min. du Travail
 Roy Lionel, emp. Palais Justice

Côté Sud — South Side

- 4 Rancourt P.-Henri, facteur
 Rancourt Joseph, forgeron
 Rancourt Maurice, journalier x
 6 Laberge Edmond, commis de bureau
 Laberge Mme veuve Alfred
 6½ Boutin Fernand, aviateur
 10 Marois Adolphe, emp. Garage. Voirie
 Marois Jean-Louis, emp. Voirie
 Marois René, chauff. de camion
 3e Avenue
 14 Turcotte J.-H., emp. des Postes
 Roy Mlle Marie, commis magasin
 16 Marquis René, emp. Com. Scolaire
 Marquis Norbert, mécanicien d'auto
 20 Morneau Thomas, emp. de la Cité
 32 Laroche Edmond, emp. Laiterie Laval
 Laroche Mlle Hélène, couturière
 34 Tremblay Léopold, emp. B. de Postes
 36 Lessard Valère, sacristain
 84 Knight Ralph, emp. Militia Dept
 4e Avenue
 88 L'Heureux Georges, snr, pompier
 L'Heureux Georges, jnr, journalier
 98 Cantin J.-A., cour à bois

- 114 Dubuc Léon, emp. Comm. des Liqueurs
 116 Dubuc Prosper, acheteur Cie Paquet
 Ltée

- 130 Fleury Léo, concierge Université Laval
 132 Cantin Napoléon, tourneur
 134 Brosseau Marcel, acheteur P. A. Alain

8e Avenue

- 15e RUE**, du Boulevard Benoît XV à la 8e
 Avenue, quartier Limoilou—From Bou-
 levard Benoît XV to 8th Avenue, Li-
 moilou ward

- 31 Bolduc Henri, mécanicien
 33 Michaud Clément, de Michaud Tire
 Service
 43 Veillette Joseph, tailleur de pierre
 Thibault Gérard, ent.-menuisier
 45 Drouin Chs-Auguste, soll. d'assurance
 Painchaud Mme veuve François
 Painchaud Mlle Lucienne
 Harpe Mlle Fernande, vendeuse
 89 Thériault Antoine, menuisier
 91 Paquet Roméo, peintre
 105 Gauthier J.-G., emp. Us. St-Malo
 109 Tanguay, Phil., emp. Anglo-Pulp
 4e Avenue

- 129 Bergeron Joseph, menuisier
 Michaud Alphée, cuisinier
 Caron Octave, emp. Usines St-Malo
 131 Carrier Mme veuve Adolphe

8e Avenue

4e Avenue

- 38 Bolduc Victor, ouv. en fer
 40 Audy Roméo, emp. Brasserie Boswell
 Audy Adrien, app. plombier
 82 Caron Octave, emp. Us. St-Malo
 86 Parent Arthur, électricien
 110 Langlois Napoléon, menuisier
 118 Bilodeau Ernest, ent. menuisier, (atelier)
 120 Martin Roland, emp. Us. C.N.R.
 124 Arsenault Odilas, emp. Laiterie Laval
 128 Therrien Mme veuve Joseph
 Bernier Nelson, pâtissier
 130 Ouellet Paul-Henri, emp. Teinturerie
 Française

8e Avenue

- 16e RUE**, du Boulevard Benoît XV à la
 8e Avenue.—From Boulevard Benoît
 XV to 8th Avenue

- 13 Thibault Elzéar, menuisier
 15 Portugais Roger Lionel, voy. de com-
 merce
 25 Thibault Léandre, menuisier
 27 Guay Gérard, de Willard Battery Ser-
 vice
 121 Cimon Henri, menuisier
 22 Dugal Almanzor, emp. de la Cité
 24 Alain Auguste, correcteur d'épreuves
 26 Poitras Hector, tail fourrures
 36 Noel Gérard, emp. Brasserie Champlain
 38 Boulanger Jos. Lionel, contremaître
 T. Gignac Ltée
 40 Allard Gérard, boulanger
 42 Labrecque Pierre-A., boulanger
 Labrecque Pierre-A., boulanger
 Drolet Henri, app. menuisier

- 42 Drolet Joseph, menuisier
Drolet Ovila, emp. Dessurault
4ième Avenue
8e Avenue

17e RUE, du Boulevard Benoît XV à la
8e Avenue.—From Boulevard Benoît
XV to 8th Avenue

Boulevard Benoît XV

- 75 Lavoie Donat boulanger (boutique)
La Boulangerie Turgeon (four), Tur-
geon J.-H., propriétaire
8e Avenue
- 8 Côté Mme veuve Philippe
Côté Paul, commis bureau
Côté Ls-Ph., menuisier Us. St-Malo
Marchand Mlle Estelle
- 16 Tremblay Rosario, menuisier
- 18 Galibois Napoléon, emp. Dept Colon-
isation
- 26 Noel Antonio, charron, épicier et rés.
- 28 Lapointe J.C. Ernest, constable
Bertrand Albert, emp. Elz. Bertrand
Lachance Anatole, machiniste
- 44 Goddu Mme veuve C.-H.
Pomerville Mme veuve Edmond
Goddu François, emp. Ch. Frontenac
Turgeon J.-H., prop. Boulangerie Tur-
geon (rés.)
- 46 Valois Adjutor, serrefreins C.N.R.
- 48 Verret Jules, commis
- 48½ Brousseau Albert, emp. Pont Dor-
chester
- 50 Bernard Mme veuve J.-H.
- 52 Brindamour Louis, constable
- 52½ Alain Louis, vérificateur Cie Légaré
- 54 Falardeau Jean Bte, menuisier
Thibault Léandrus, menuisier
- 54½ Lapointe J. Arthur, entrep. plombier
(bureau et rés.)

4e Avenue

- 80 Alain Chs-Edouard, emp. Anglo Pulp
- 82 Laporte Georges, soudeur
- 88 Bernard Napoléon, presseur d'habits

8e Avenue

18e RUE, 480, 1ère Avenue, à Champ-
fleury 381, quartier Limoilou.—From
490 First Avenue to 381 Champfleury,
Limoilou Ward

Côté Nord — North Side

- 7 Bourgault Léo, prop. taverne
- 9 Gravel Philippe, voy. de commerce
- 11 Duchaine Arth., ouv. en autos
Picard Mlle Léda
- 13 —
- 13½ Chabot Edouard, caissier C. P. Ex-
press
- 21 Rivard J.-Emilien, gérant B. C. Na-
tionale succ. Limoilou
- 23 Marcotte Adrien, emp. Com. des Li-
queurs
- 27 Rivard J.-Emilien, gér. Banque C. Nat.,
Limoilou
- 27 Chouinard C.-A., pilote

- 29 Dion Ernest, emp. Com. Liqueurs
- 31 Bérubé Joseph, menuisier
Bérubé Mlle Suzanne, commis de ma-
gasin

Ecole des Petites (Jardins bleu) Mlle
Irma Darveau, directrice
McGowen

- 43 Vocelle Alexandre, mécanicien
- 45 Cantin Léopold, emp. Com. du Port
Pouliot Mme veuve Aurélien
Pouliot Mlle Aurore
- 47 Pouliot Georges, emp. "Le Soleil"
- 49 Poitras Cyrille, typographe
- 55 Poudrier & Boulet, Ltée, contracteurs
Boulevard Benoît XV
- 185 Rochette Chs, emp. Com. des Liqueurs
4e Avenue
- 275 Couture Ls-Phil., emp. Com. du Port
La Capricieuse
- 631 Caron Louis abbé, aumônier du Couvent
des SS. du Très S. Sacrement
- 633 Sœurs Servantes du Très St-Sacrement
- 635 —
- 643 Côté Mlle Blanche, rentière
Champfleury

Côté Sud — South Side

- 8 Cordiano Dominique, tailleur de hardes
- 10 Jacques Mme veuve Alphonse
Allaire Mme veuve Albert
- 12 Duquet Mme veuve Louis
- 12 Duquet Mme veuve Louis
- Duquet Mlle Berthe, garde-malade
- 20 Langlois Chs-Ed., pilote
- 22 Pedneault L.-A., courtier en obligations
- 22½ Hurtubise J.-L., gérant United Store
- 34 Deslauriers J.-Wilbrod, voy. de com-
merce
- 36 Dumas Mme veuve Jos.-Arthur
- 36 Lavoie J.-Victor, médecin (rés.)
McGowen
- 38 Lavoie J.-J.-B., emp. Dept Colonisation
Gauvreau Mme veuve Horace
- 46 Thibault Adrien, emp. P. Ferland
- 48 Leclerc Adjutor, commis de bureau
- 48½ Giroux Jacques, commis pharmacien
- 50 Dufour Narcisse, rentier
Pichette Joseph, ancien pompier
- 52 Arseneault Jean-Thomas, emp. Beatty
- 52½ Boulet Jos.-Ildège, comptable
- 56 Gosselin J.-B., menuisier
- 58 Desjardins Jos.-Emile, emp. C.N.R.
- 60 Gosselin Joseph, tailleur de cuir
- 62 Paquin J.-Odile, anc. commis
Paquin Paul-Henri, emp. C.N.R.
Paquin Benoit, commis
Paquin Guy, commis
Boulevard Benoît XV
- 2e Avenue
- 170 Fortin Odina, maître-charretier
Fortin Etienne, menuisier
Fortin Etienne, menuisier
Forté René, ouv. en chaussures
Fortin Joachim, apprenti menuisier
- 300 Barril Louis, emp. C.P.R.
Barril Mme veuve Louis
Lamarre Mme veuve Arthur

- 3e Avenue
4e Avenue
630 Bergeron M.-P., agent
632z Larochelle Joseph, rentier
Vézina Ls-Pnil., ingénieur civil
Vitré
19e RUE, de 441 Champfleury à la rue
Maufiles, quartier Limoilou.—From 441
Champfleury to Maufiles street, Li-
moilou ward.
17 Santerre J.-Louis, ing. loco. C.N.R.
Santerre Emile, emp. bureau
Santerre Jean-M., emp. de théâtre
Falardeau Mlle Germaine
23 Lortie Laurier, commis Com. Liqueurs
27 Lafleur J.-M., maître boucher, rés.

- 33 Cantin Joseph, emp. Anglo Pulp
26 Roy Paul, emp. Dépt Agriculture
28 Roy Paul, emp. Dépt Agriculture
28 Tremblay Lorenzo, peintre
Labbé Mlle Jeannette
30 Matty
32 Lapointe Ls-Ph., mécanicien d'auto
Lapointe Ls-Ph., comptable
20e RUE, du Blvd Benoit XV à la ligne
du Can. National.—From Boul. Benoit
XV to Can. National.
5 Lahaie Stanislas, maçon
Lahaie Alfred, aide-maçon
21e RUE, du Boulevard Benoit XV à la rue
de la Ronde.—From Boulevard Benoit
XV to de la Ronde street.

**Suivez donc l'exemple des
maisons prospères et progressives
qui annoncent dans notre annuaire**

**Please follow the example of those
prosperous and progressive firms
which advertise in our
QUEBEC & LEVIS DIRECTORY**